

کاریگه‌ری ئاویستا به‌سه‌ر رابه‌ران و پیرانی یارسانه‌وه

لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی به‌راوردکارانه‌ی دینی – میژووییه
نووسینی ئەیووب رۆسته‌م

چاپی یه‌که‌م

له‌ بلاگراوه‌کانی مه‌ل‌به‌ندی رۆشن‌بیری هه‌ورامان

چاپی یه‌که‌م

2011 زایینی 2711 کوردی

ناوى كتيباً كاريگهري ئاويستا بهسەر رابه‌ران و پيرانى يارسانه‌وه.

نوسەر – ئه‌يووب رۆسته‌م

تايپا نوسەر

نه‌خشه‌سازى

نه‌خشه‌سازى به‌رگا

چاپخانه‌ا چاپه‌مه‌نى كۆردۇنيا

ژماره‌ى سپاردن

مافى له‌چاپدانه‌وه‌ى بۇ نوسەر پاريزراوه.

پیشکشہ بہ:

رہوانی پاک وپیگہری (72) پیرہ.

رہوانی پاکی ہہموو ئہو دانا و عاریفانہی ناویان لہ
تیکستہکاندا ہاتووہ.

ہہموو ئہوبہرپزانہی خہمی کولتووری کوردیان لہ کولناوہ.

پیرست

ژماره‌ی لاپه‌ر	بابه‌ت	ز
	پیشه‌کی	1
	چهرده‌یه‌ک سه‌باره‌ت به‌ دیین	2
	تیشکیک بۆ سه‌رۆ کتیبی پیروزی ئاویستا	3
	کتیبی بارگه‌ بارگه‌ فهرمووده‌کانی (72) پیره‌یه	4
	هیلی عیرفانی له‌ شیعره‌کانی بارگه‌ بارگه‌دا	5
	زمانی (72) پیره‌ له‌ هۆنینه‌وه‌ی شیعره‌کانیاندا	6
	نیگاپه‌ک له‌ هه‌ندیک له‌ رازه‌ میژووویه‌کانی ئاویستا له‌ شیعره‌کانی بارگه‌ بارگه‌دا	7
	هه‌ندی بابه‌تی تری دینی و میژوووی	8
	چهند رازوگی‌رانه‌وه‌یه‌ک له‌ به‌شه‌کانی تری سه‌ره‌نجامدا	9
	ئه‌لبومی وینه‌کان	10



مەزاري (سان سەهاگى بەرزنجى) پېش نۆژەنکردنەوہى آ پەردیوہر



مہزاری میر ٹھسکہندہ را ناشی گوندی ہاوار



گوندی هاواراً سه‌رزمینی پیروزی یارساناً سالی 1977



مہزاری پیری و ہزہ سوورا ریگہی ناویسہر



مہزاری باوہ سہرہہنگی دہودانی تہویلہ



مام ئەلامورادا يەككە لە سەرسپەردەگانی یارسان



کولسووم عوسمانپوورا ئەیووب رۆستەم د. رەئووف عوسمان
هۆلی مەولهوی زانکۆی کوردستان سنه کۆنفرانسی نیونهتەوهیی ویژەدی کوردی
رۆژی (5) مایس 2010



مهرقه‌دی پیشالیاری یه‌که‌م شاری هه‌ورامان هه‌ورامانی ته‌خت





چەردەيەك سەبارەت بە ديين

مەبەستى سەرەكى لەم كەتەبەمان بابەتى ديينيە و خستە پرووى ئەو باسانەيە كە لە تىكستەگانى شوينەكەتووانى (ديينى زەردەشتى و ريوپەچەي يارسان) دا وەك يەكن، يان لە يەكەچن، ئىمە لە كەتەبى (هەورامان) كە لىكۆلئىنە وەيەكى مېژوويى ديينيە، لە لاپەرەگانى (115 بۆ 170) كورنە باسكىمان سەبارەت بە (ديين) بە گشتى و هەردوو ديينى (مىترايى و زەردەشتى) كردوو، لىرەدا بە باشمانەزانى هەموو بابەتەكە بنووسىنەو، بەلام پىمانباشبوو بۆ پىناسەگانى ديين لە بابەتەكەدا بگەرپنەو، بۆيە چەند پىناسەيەك بەمشيوەي لە خوارەو هاتوو دەخەينەروو:

1^ا ديين لەرووى زمانەوانىيەو بە وشەيەكى عەرەبى لەقەلەمدراو و لەهەندىك شويندا بەمەبەستى جياجيا بەكارهينراو، هەر بۆنمونه لە قورئانى پىرۆزدا بۆ دەلالەتى (لىپرسىنەو، دادگايىکردن، سزاو پاداشتدانەو) بەكارهينراو وەك دەفەرمى: (مالك يوم الدين^{لح})، لەهەندىك شوينى تىرشدا بەواتاى (گوپراپەلى و شوينكەوتوويەو) بەكارهينراو.

2^ا ديين لای زەردەشتىيەگان بە (دئنا^{لج}) و بەواتاى (ويژدانپاكي) يەو نوويهينراو.

3^ا لەروانگەي زاناو فەيلەسووفە خواناسەگانەو كە باوهرپيان بە (يەكتاپەرستى = وەحدانىيەت) هەيە، ديين برىتيە لەو ياسا و ريسا خوايىانەي كە لەلايەن خواي گەورەو بۆ مرۆفەگان هاتوونەتە خوارەو و پيوستە پىيانەو پابەندبن.

4^ا ديين لەروانگەي ئىسلامەو بەچەندجۆرىك پىناسەكراو هەموو پىناسەكانيش لەيەك ناوهرۆكدا كۆدەبنەو كە برىتيە لە (باوهرپوون بە خوايەكى تاكوتەنها، باوهرپوون بەوہى حەزرتى محەممەدى كورپى عەبدو^{لا} (د.خ) نىردراو و پەيامهينەرى خوايە بۆ سەر بەندەگانى، باوهرپوون بەرۆژى كۆتايى، باوهرپوون بە قورئانى پىرۆز و سوننەت، باوهرپوون بە بەهەشت و دوزەخ وەك پاداشت و سزاي خوايى بۆ بەندەگانى).

ديين لەشيوە گشتىيەكەيدا برىتيە لەو پەيوەنديە رۆحىيەي لەنيوان مرۆف و ئەو هيزانەدا درووستدەبىت كە بەبالادەست و شاردرائە دەزانرين. ئەو هيزانە لای ئيماندارەگان خوايەكى

لج^ا بېروانە قورئانى پىرۆز سورتى فاتىحە^ا نايەتى 4، لىرەدا نامازە بەو دەكەين سوورەتى فاتىحە بە (بسم الله) وە (7) نايەتە، (بسم الله) لای (ئىمامى شافىعى) نايەتىكى جياواز نيە، بەلام لای (ئىمامى حەنەفى) بە نايەتىكى جياواز لەقەلەمدەدرىت.

لح^ا هادى بەهەمنى لەكتەبى پەيامى هەوراماندا نووسيوەتى. (ديين) وشەيەكى كوردى ئاويستايە.

بېروانە پەيامى هەورامان بەرگى يەكەم پەراويزى لاپەرە 332.

تاك وتنهائيه، لاي كه سانى تريش ئهو هيژه شاردراوه و غهيبى و ئهفسوناويانهن له (جيهانى نموننه بهرزهكاندان= عالم المثل¹⁶) و هه موو راستيه كانيش لاي ئه وانه.

بو به دهسته ينانى ره زامه ندى ئهو هيژانه نه ته وه كونه كانى وهك: (يؤنانى، گريكى، رومانى، فيرعه ونى، ئه كه دى، سوّمه رى، ئاشوورى، بابلى) و نه ته وه ئارييه كانى وهك: (گوّتى، لؤلؤ، كاسى، خالدى= گالدى، ميتانى، سوّبارى) و كوّمه لگه ي جاهيلى له نيوه دوورگه ي عه ره بيدا په نايان بر دؤ ته بهر (بتپه رستى)، هه ربؤ نموننه قوره يشيه كان وتوو يانه (نعبد الاصنام لنقترب من الله زلفى).

دياره به دهر له م پيناسانه ده يان پيناسه ي تريش بو ديين كراون كه هه ر يه كه يان بنه مه ما و بلگه ي خو يان هه يه، هه ر بو نموننه وتراوه:

أ (john r Everett) نووسيو به تى: ديين هه ول و كو ششه بو ناسين و تيگه يشتن له وه هيژانه ي له وديو سروه ته وهن و مرؤف هه سته دكات به شو به يه كى كو تايى پي يانه وه وابه سته يه.

بأ (ئيميل دؤركايم) نووسيو به تى: ديين سيستم يكى هاوبه شه له باوه ر و كردارى په يوه ست به پيرؤزييه كان، ئه م باوه رو كردارانه ش هه موو ئهو كه سانه كه باوه ردارن له ميله تىكى مانه وى كو ده دكات ه وه.

ديين و رپوره چه ديينيه كان هه ر له دپرينترين سه رده مى ژيانى مرؤفايه تيه وه نه خش و كارى گه رى خو يان به سه ر مرؤف و كوّمه لگه ي مرؤفايه تيه وه جي هيشتو وه، به لام ليكو ئينه وه و توپژينه وه ي زانستى بيلايه ن له م بواره دا هه تا نيوه ي دو وه مى سه ده ي هه ژده يه مى زايينى زور ده گمه نبوون و شتى كى وه ها بهر چاونا كه و يت، (gustave le bon) كوّمه ئناسى فه رهنسى نووسيو به تى: ئه گه رچى ميژووى ژيانى مرؤفايه تى به بى ميژووى ديينه كانى بي مانايه، له گه ل ئه مه شدا ديين و رپوره چه ديينيه كان سه رده مانى كى دوورودرپژ له رووى شيكردنه وه و توپژينه وه زانستيه كانه وه شاردراوه بوون¹⁷.

يؤنانيه كونه كان له رووى باوه رى دينى پيشينان يانه وه، ته نها باس و خواسى فه يله سووفه كانيان و بيرو باوه ره فه لسه فى و ئه خلاقيه كانى ئه وانيان خستو وه ته روو. له سه ده كانى دواتر يشدا كه ديينى مه سيحى گه شه يكردو وه و له ئه و روپادا بلا و بو وه ته وه، گه و ره پيا وانى بوارى ديين و زانا مه سيحيه كان بو دا كو كى كردن له ديينه كه يان، سه باره ت به ئاشنا يه پيدا كردن له گه ل ديينه كانى تر

¹⁶(د. كاميل حه سن عه زيز ئه ليه صير) ره خنه سازى ميژوو و په يره ويكردن لاپه ره (16).

¹⁷(gustave le bon) -la vie des verites p (21)-paris-1914.

خۇيان دوورەپەريزگرتووه. ھەموو جۆرە زانىيارىيەكيان لە بارەى مىللەتانى ترەوہ بۇ بەرژەوہندى مەسىحيەت بەكارھېناوہ^۱.

بە پېى سەرچاوەکان بېريارانى (موعتەزلە) لە بواری لىكۆلئىنەوہ سەبارەت بە دىين و رېوہچە دىنيەکان پېشەنگەنگبوون، ئەوان بۇ يەكەمجار توانيوانە شوئىنەوارى فەيلەسووفان و بېريارانى يۇنانى كۆن و فوتابخانە فەلسەفییەكانيان، لە رېى نووسىنى گوتار و لىكۆلئىنەوہ و توئىزىنەوہى بەنرخەوہ (پرداختن).

پاشان بە پېى ئەو ناكۆكییە مەزھەبىيانەى كە لە نېوان بېرياران و زانايانى ئىسلامدا ھەبوون، لە دوتوئى لىكۆلئىنەوہكانيدا لە ژېر فشارى مەزھەبى و باوہرى توندرەوانەوہ، زۆرېك لە راستىيەكان دەشيوئىران، يان پەردەپۆشەدەكران، زۆرېك لە زانايان خۇيان لە ھەر گروويەكى مەزھەبى بوونايە، ھەولياندەدا بە پېى بەرژەوہندى خۇيان ھەئسوگەوتبەكەن^۲.

ئىمە لەم بابەتەدا مەبەستمان قسەکردن نىيە لە ھەموو دىين و رېوہچە دىينيەكانى ناو ميژووى مرؤفایەتى، چونكە ئەو باسانە لە لایەكەوہ لە مەبەستى سەرەكى نووسىنى ئەم كتیبە دوورماندەخەنەوہ، لە لایەكى تریشەوہ نەك بە كتیبېك، بەلكو بە نووسىنى چەندىن كتیب ناتوانرېت مافى خۇيان بدريئى، چونكە دىين و رېوہچە دىينيەكان زۆر و جۆراو جۆرن، ھەموو شوئىنكى ئەم سەرزەمىنەيان گرتووتەوہ و ھەر لە سەرەتای سەرھەلدانىانەوہ تا ئىستا ھەريەكە و بە پېى قورسايى خۇيان سەرنجيانكىشاوہ، ھەروہا رۆليان لە گەشەکردنى ژيانى كۆمەلایەتيدا گېراوہ. دەتوانرېت ديارىترين ئەو دىينانەى كە تا ئىستا لە لایەن كۆمەلئاسان و زانايان و شوئىنەوارناسانەوہ قسەيان لئوہكراوہ بەمشيوہى خوارەوہ رىزبەندبكرېن:

1^ا دىينى نەفسانى

2^ا دىينى تۆتمى

3^ا دىينى ھىندۇسى.

4^ا دىينى بوودايى

5^ا دىينى چىينى

6^ا دىينى تا ئو

7^ا دىينى كۆنقوشىوسى

8^ا دىينى شىن تو

^۱ د. على اكبر ترابى تاريخ اديان لاپەرە (6، 7) چاپ دوم تهران 1347.

^۲ ھەمان سەرچاوە لاپەرە (8).

- 9 دىيىنى مېترايىيى
- 10 دىيىنى زەردەشتى
- 11 دىنى يەھوودى
- 12 دىيىنى مەسىحى
- 13 دىيىنى مانى
- 14 دىيىنى مەزدەكى
- 15 دىيىنى ئىسلام

لە بەر ئەۋەدى ئەم كىتەبە ھەۋلدا ھەۋلدا ھەۋلدا بۇ خىستەن پەروۋى كارىگەرى دىيىنى زەردەشتى لە سەر رېۋ رەچەى يارسان، باشتر وايە بەركوئىك سەبارەت بەۋ دىيىنە و كىتەبە پىرۋزەگەى كە (ئاۋىستا) يە بخەينە بەردەست خوئەنەرى بەرپىز، ھەتاكو لە خوئەندەنە ھەيدا ئەگەر پىۋىستىكىرد بە بابەتەكاندا بچىتەۋە.

دىنى زەردەشتى

دەربارەى زەردەشت و دىنى زەردەشتى جىاۋازىيى زۆر لەسەرچاۋە مېژوۋىيەكاندا ھەن و تا ئىستا بەتەۋاۋى ئاشكرا نىيە (زەردەشت) كەى ھاتۆتە دىناۋە؟ لەچ سەردەمىكىدا ژىاۋە؟ خەلكى كوئى بوۋە؟ بە چ زمانىك دۋاۋە؟... ھتە، ھەر بۇ نەۋنە لەخۋارۋە دەمەتەقىيەكى ژمارەيەك لەۋ سەرچاۋانە دەخەينەپروۋ:

- 1 لە سەرچاۋە و رازە زەردەشتىيەكاندا ھاتوۋە گۋايا (300) سال بەر لەژيانى (ئەسكەندەرى مەكدۇنى) ژىاۋە، بەۋاتا لە نىۋەى دوۋەمى سەدەى ھەۋتەمى پىش زايىن بۇ نىۋەى يەگەمى سەدەى شەشەمى پىش زايىن لەسالەكانى (583660 پ.ز).^۴
- 2 گزانتۋىس، كۆنترىن نوۋسەرى يۇنانىيە كە ناۋى زەردەشتى ھىناۋە و سەردەمى ژيانى ئەۋى بۇ شەش ھەزار سال بەر لە لەشكر كىشىيەگەى (خىشيارشا^۵) بۆسەر يۇنان گىراۋەتەۋە.

^۴ (د. جليل دوستخواه) ئاۋىستا بەرگى يەكەم لاپەرە (11) - تۆيىنەۋە و لىكۆلەنەۋە - لە بلاۋكراۋەكانى مرواريد. ^۵ (خىشيارشا كورپى داريوشى يەكەم) و دايكى ناۋى (ئاتسى سا) كچى كۆرشى گەۋرە بوۋە، سالى 35 سلوكى بەرامبەر بە 486 پىش زايىن، چوۋتەسەر تەختى پادشايى، ناۋى ناۋىراۋ لەنوۋسراۋە ھەلگۆلراۋەكانى سەردەمى ھەخامەنشيدا بە (خىشيارشا) و بەزمانى شوشى (خىشيارشا) ھاتوۋە، بەزمانى مىسرى (خىشيارشا) و لەتەۋراتدا بە (ئەخس وىروش) ناۋى ھاتوۋە، ھىرۆدۆت و كۆنە مېژوۋىيەكانى تىرى يۇنانى بە (كسرك سس) ناۋىناھىناۋە و لەناۋ زنجىرەى ناۋى شاكانى كلدانىشدا بە (ئەخشيارشا) ناۋىھاتوۋە، مېژوۋىيەكانى ئەۋرۋوپايەكانىش بە (گىرك سس) ناۋىناھىناۋە.

3أ ئيفلاتوون لهكتيبي (alicibiades) ناوى زردهشتى هيئاوه و پاشان قوتابيهكانى وهك (ئهرهستؤ، هؤميرؤس) ميژووى ژيانى ناوبراويان بو شەش هەزار سال بەرلە مردنى ئيفلاتوون گيپراوتهوه.

4أ پليني = پلينيوس^{شم} لهكتيبيكهيدا بهناوى (ميژووى سروشتى) يهوه نووسيوويهتى: زردهشت شەش هەزار سال بەرلە ئيفلاتوون ژياوه.

5أ هەريەك له دانشمەندى فارسى (ئەردەشیر خەبەردار) و دانشمەندى ئەلمانى (بارول بۆن سن) سەردەمى لەدايکبوونى (زەردەشت) يان بو (شەش هەزار و پينج سەد سال) بەرلەزايين گيپراوتهوه.

6أ فەيلەسووفى فەرەنسى (والتەر) لەنووسينەکانيدا زۆربە گەورەيى ناوى زەردەشتى هيئاوه و ميژووى ژيانى بو (شەش هەزار سال) بەرلە کۆرشى گەورە^{لحلج} گيپراوتهوه.

7أ (مستەر جاکسون) که يەکیکە له ليکۆلەرەوانى بواری دینی زەردەشتى و پسپۆريکی شارەزايە وتوويهتى: زەردەشت لەنيوهى دووهى سەدهى خەوتەمى پيش زايين لەدايکبووه و لەنيوهى يەکهەمى سەدهى شەشەمى پيش زاييندا کۆچى دوايى کردووه^{لحلج}.

8أ (مستەر هۆل) لهكتيبي (ميژووى کۆنى خۆرههلاتى نزيك) دا نووسيوويهتى: بەپيى سەرگوزەشته کۆنەکان زەردەشت سالى (599 پ.ز) لەدايکبووه^{لحلج}.

9أ هەريەك له (مەسعوودى، حەمزەى ئەسفەهانى، ياقووتى حەمەوى، حەمدولای مستەوفى قەزوینى) لەسەر ئەوه کۆکن گوايا زەردەشت لەسەردەمى حوکمرانىيى (گوشتاسب) لەناوچەى (ورمى) دا ژياوه^{لحلج}.

بروانه: (موشير ئەلدهوله حەسەن پيرنيا) - تاريخ ايران باستان أ جلد اول- لاپەرە 638.
8أ (پليني=پلينيوس) زانايەكى گەورەى رۆمانى و نووسەريكى ناودار بووه، سالى (23) زايينى له دايکبووه، ژمارەيەك كتيبي نووسيون تياياندا هەوالى تيره جياجياكانى ئەوروپاي خستوونەتەرۆو، بەلام كتيبيەكەى به ناوى (ميژووى سروشتى) = (naturalis historiae) كه له (37) بەرگدايه گرنگترين كتيبيەتى، سالى (79) زايينى) كۆچى دوايى کردووه.

بروانه: (د. جمال رشيد احمد) - دراسات کردية فى بلاد سوبارتوا ص (119) أ بغداد 1984.
لحلج (عەبدولعەزيمى رەزايى) أ تاريخ دەهزار ساله ايران - جلد اول لاپەرە 6059.
لحلج (محەممەد ئەممين زەكى بەگ) أ خولاصەيەكى تاريخى كورد و كوردستان - بەرگى يەكەم - 195 أ چاپى نوى، سلیمانى 2000.

لحلج سەرچاوهى پيشوو، هەمان لاپەرە.

لحلج (محەممەد بەهانوددين مەلا صاحب= دانای هەورامى) أ پيشاليارى زەردەشتى لاپەرە (10).

10^ا (د. جەلیلی دوستخواه) لەبەرگی یەكەمی كتیبی ئاویستادا نووسیویەتی: دەربارەى شوینی هاتنەدنیای (زەردەشت) جیاوازی بەرچاوە لەسەرچاوەکاندا هەن، هەندیک بە (باختەر= بەئخ) و هەندیک بە خۆرەهەلاتی ئێرانیان لەقەڵەمداو، هەندیکیش دەلێن ئەو شوینە (ورمی)یە، هەرودها بەپێی بۆچوونیکى تر لە كۆنەشارى (رگا=رغا) بەواتا شارى (رەى) ئەمڕۆدا لەدايكبووه^{تلخ}.

11^ا (د. موحەممەدى موعین) لە لیکۆلینەوهیەكدا لەسەر میژووی ژيانى زەردەشت نووسیویەتی: زەردەشت سالى (660 پ.ز) لەدايكبووه و لەتەمەنى بیست سالیدا گۆشەگیربووه، لەسى سالیدا (سروش)ى بۆ هاتوو و بووه بە پیغمبەر، لەتەمەنى چل و دوو سالیدا چوووتە (بەئخ)، پاشای ئەوى بەناوى (گوشتاسپ^{تلخ}) هاتۆتەسەر دینەكەى، سالى (583 پ.ز) لەشەپێكدا لەگەڵ سوپای تووران بەفەرماندەیی (ئەرجاسپ)ى توورانی لە (ئاتەشگەى بەئخ)دا کوژراوه^{تلخ}.

12^ا (آرثر کریستنسن) لەکتیبی (ایران فى عهد الساسانیین)دا نووسیویەتی: ساسانیەکان هەر لەسەرەتای دەسەلاتیانەوه لەگەڵ پیاوه دینیەکانى زەردەشتیدا یەکیانگرتوو و بەدریژی سالیەکانى حوکمرانیشیان پەيوەندى پتەویان پیکهوه هەبووه، هەر لەدریژەى نووسینەکانیدا دەلێت: بەپێى داستانە پارسیەکان (ئەردەشیری یەكەم) پاش ئەوى دەسەلاتی گرتوووتە دەست فەرمانیاداو هەموو وینە پەرشو بلاوەکانى (ئاویستا)ى سەردەمی ئەشکانیەکان کۆکراونەتەوه و کراون بەکتیبی گەوره و پیروژ^{تلخ}.

13^ا ئەلئوددینی سەجادی لە کتیبی (میژووی ئەدەبى کوردی)دا نووسیویەتی: چ فارس چ کورد ئایینیان هەر ئەو ئایینە کۆنە بووه هیندیە کۆنەکان هەیانبووه، لەپاشان جیابوونەتەوه و کەوتوونەتە سەر بپەرستی، هەتاکو زەردەشت بەخۆی و ئایینەكەیهوه پەیدا بووه، هەندیک لە میژوونوسان دەلێن لەباکووری ئەفغانستان پەیدا بووه و بەشیکیش لەسەر ئەو باوەڕەن لەبناری

^{تلخ} (د. جلیل دوستخواه) - ئاویستا بەرگی یەكەم لاپەرە (12) تۆزینەوه و لیکۆلینەوه- لە بلاوکراوەکانى مروارید.
^{تلخ} ناوی ئەم پادشایە لە (زمانی پەهلەوى)دا بە (كەى وشتاسپ=kai veshtaspa) و لە زمانى فارسیدا بە (كەى گشتاسپ) هاتوو، لە کتیبی پیروزی (ئاویستا)شدا چەندین جار ناویهاتوو، بۆنموونە لە سروودی یەكەمی (گاتاكان) لە (هات)ى ژمارە (28)دا هاتوو:

ئەى ئەرمیتی ئارەزووی (گشتاسپ) و پەیره و کارانى بەجیبهینه.

بروانه:

(د. جلیل دوستخواه) ئاویستابەرگی یەكەم دەفتەرى یەكەم گاتاكان لاپەرە (8)، لە بلاوکراوەکانى مروارید.

^{تلخ} (د. صدیقی بۆرەكەیی) میژووی وێژەى کوردی بەرگی یەكەم لاپەرە (8).

^{تلخ} (رثر کریستنسن) ایران فى عهد الساسانیین ترجمه یحیی الخشاب مراجعة عبدالوهاب عزام ل (130) 1957

القاهرة.

ورمى و ئازربايجاندا سەرىھە ئداو، بۇ سەردەمى پەيدا بونىشى دەلئىن لە نىوان سەدەدى بىستەم ھەتاگو سەدەدى پىنچەمى پىش زايىن بوو، بەلام قسە و بەلگە و بنەوانى زەردەشتى دەلئىت لە سەدەدى ھەوتەمى پىش زايىن پەيدا بوو و لە دەور بەرى سالى (620) پىش زايىندا كوژراو^{سملج}.

14 ھادى بەھمەنى لەكتىبى (پەيامى ھەورامان بەرگى يەكەم) دا نووسىويەتى: لە كوردستانى مەزندا كوئىزىن دىن بە ئاگر پەرسى ناويھاتوو، دوووم دىنىش (مەزدىسنا) يە، رابەرەكەى لە لايەن ئەورپايىھە كانەو ھە ناوى بە (تزار ئەھوسترا)، يان (زارا ھوسترا) ھاتوو، نەتەو ھە ئارىيە كانىش بە (زەردەشت) ناويدەبەن، لەھەمان سەرچاوە دا ناوى چوار دەشتى پىش زەردەشت بەم شىويە ھاتوون:

زەردەشت – پوروشنەسپ – پايتر ئەسپ – ئوروگە ئەسپ – چخش نوس – پىتەر ئەسپ – ئەرجە زەرشن – ھەردار – سىتام – فىداشت – نىزىين – ئىرچ – دۇراسرۇپ – مەنوچەر^{سملج}.

15 15 موشىر ئەلدەو لە ھەسەن پىرنىا لەكتىبى (تارىخى ايران باستان جلد اول) دا نووسىويەتى: ئارىيە ئىرانىيە كان لەرپووى باو ھەرى دىنىيەو ھە خوڧىان بە چاوى ئاسمان زانىو ھە ھەرو ھەروسكە شىان بە كورپى ئەو داو ھە قەلەم و چەندىن قەناعەتى تى ئەفسانە يان ھەبوو، بەلام زەردەشت كە ھاتوو دژى ئەو قەناعەتە ئەفسانە يى و جادووگە رىيەنە راپەرپو ھە ھەوانى بەرەو يەكتاپەرسى بردوو^{لج}، ھەر لە درىژەى نووسىنە كانىدا وتوويەتى: ھەرگىز ناتوانىن بە دلئايىيەو ھە بلئىن دىنى زەردەشتى لە سەردەمى ھوكمەرانى ماددە كاندا بلا بوو ھەتەو ھە دىنى دەولتە كە يان بوو، يان نا، چونكە ئارىيە كان لە سەردەمى كوئىدا سەرچاوە سىروشتىيە كان بە تايبەت لە ناوياندا، (خوڧىان پەرسىتوو، بۇيە پىدە چىت مېھرى پەرسىش لە ناوياندا پەروكرابىت^{لج}).

16 ھەرىكە لە مېژوونووسان (رۇدۇلف، دۇنكىر، ئىدوارد ماير) ھەزار سال پىش زايىنيان بە سەردەمى دەرگە وتنى زەردەشت داناو^{لج}.

17 17 لەكتىبى (مېژووى ئايىنى زەردەشت) دا نووسراو، ئايىنى زەردەشت يەكەم مەزھەبە^{لج} كە لەم جىھانە دا دەر بارەى ژيانى جىھانى دوووم و مەسەلەى (قىامەت) دەدوئىت، لەم ئايىنە دا چمكىكى گەورە ھەيە كە نە لە ئايىنى ميسرى كوڧىن و نە لە ئەندىشە زۇر قوولە كانى ھىندىيە كاندا

^{سملج} (عەلئودىنى سەجادى) مېژووى ئەدەبى كوردى چاپى دوووم لاپەرە 641.

^{سملج} (ھادى بەھمەنى) پەيامى ھەورامان بەرگى يەكەم لاپەرە (333).

^{لج} (موشىر ئەلدەو لە ھەسەن پىرنىا) تارىخى ايران باستان جلد اول لاپەرە (164)

^{لج} سەرچاوە پىشوا جلد اول لاپەرە (220)

^{لج} (جەلئودىنى ئەشتىانى) زرتشتا مەزدىسناو ھوكمەت لاپەرە (86) چاپى ھەوتەم.

^{لج} پىويستە لىرە دا ئەو ھە بلئىن (زەردەشتىيەت) دىنە نەو ھە مەزھەب. (ئەيوپ)

دەبىنرئىت، دەقەكەشى ئەمەيە: (جىھان مېژوۋى ھەيە وپەپرەۋى ياساى گۇرانكارىيەكان دەكات و دۇخى ئىستاي جىھان بۇ قۇناغى كۆتايى رابەرىدەكات) ^{لخج}.

18 | يۇنانىيەكان بە (زەردەشت) يان وتوۋە (زوروناسترس)، رۇمىيەكان بە (زوروناستر) و ئەورۇپايىيەكانىش ھەر بە (زوروناست) ناويانھىناۋە ^{مخج}.

19 | (ھەرتل) پىيوايە (زەردەشت) لە سەردەمى (گوشتاسپى ھەخامەنشى) دا ژياۋە، دەربارەى ئەم زاتە نووسىۋىيەتى: زەردەشت بەھىچ شىۋەيەك كاهن و رەوانانى نەبوۋە، بەدلىنبايەۋە لە چىنى جووتيارە و بەچىنەكانى (ئەشراف، جەنگاۋەر، رەوانانى) يىۋە پەيوەستنەبوۋە ^{مخج}.

20 | ئەندازىار ئەنداز ھەۋىزى لەكتىبى (ئاۋىستا نامەى مەنەفى ئايىنى زەردەشت) دا نووسىۋىيەتى: مېژوۋونوۋسى يۇنانى (كسانتوس) سالى (450 پ.ز) وتوۋىيەتى: زەردەشت (شەش سەد سال) پىش جەنگى (خىشارشا) دژ بە يۇنانىيەكان لەدايكبوۋە، بەۋپىيەى ئەو شەپە (480 سال) بەرلەزايىن روويداۋە بەۋاتا زەردەشت (600 + 480 = 1080) سال بەرلەزايىن ژياۋە. ھەر لەدرىژەى ئەم نووسىنەدا ھاتوۋە: باۋكى زەردەشت ناۋى (پوروش ئەسپ Pourshaspa) و دايكى ناۋى (دوغدۇفا Daghdoᵛa) بوۋە و لەگوندى (ھەردشە) ي نزيك بە (ورمى) لەدايكبوۋە ^{مخج}.

21 | جۇزىف طاير نووسىۋىيەتى: مېژوۋى لە دايكبوۋن و مردنى (زەردەشت) بە شىۋەيەكى گشتى بە (660 و 583 پ.ز) ديارىكراۋە، ھەرچەند ھەندىك لە زاناين دەلئىن پىدەچىت بەچەند سەدەيەك پىش ئەم مېژوۋە ژيايىت و بۇ ھەيە ماۋەى ژيانى ھەزار سال پىش زايىن بوۋىت ^{مخج}.

23 | ئەھمەدى كورپى ئەبوۋبەكر نووسىۋىيەتى: زەردەشت بە (ۋەخسورسىمارى) ناويدەرکردوۋە ^{مخج}، لە تىكستەكانى (رپورەچەى يارسان = كاكەيى) دا ناۋى (ۋەخسورسىمارى) ھاتوۋە، ھەرۋەھا ھەمان ناۋ لەفەرموۋدەيەكى (پيشالىارى زەردەشتى) دا ھاتوۋە بەم شىۋەيە:

ھۆشت جەۋاتەى پيشالىار بۇ گۆشت جە كىاستەى زاناي سىمار بۇ

^{لخج} (عەبدوللا موبلىغى ئابادانى) مېژوۋى ئايىنى زەردەشت ۋەرگىپرانى (ورىا قانىع) چاپى دوۋەم لاپەرە (59).

^{مخج} (عەبدوللا موبلىغى ئابادانى) مېژوۋى ئايىنى زەردەشت ۋەرگىپرانى (ورىاقانىع) چاپى دوۋەم لاپەرە (55).

^{مخج} (كەمال نوۋرى مەرووف) ئايازەردەشت كاهنىك بوۋە لىكۆلئىنەۋە گۇفارى (بانە رۇژ) ژمارە (5) ل32.

^{مخج} (ئەندازىار ئەنداز ھەۋىزى) ئافىستا نامەى مەنەفى ئايىنى زەردەشت لاپەرە 12.

^{مخج} (جوزيف طاير) حكمة الاديان الحية أترجمة (المحامى حسين الكيلانى) مراجعة الاستاذ محمود الملاح منشورات (دار مكتبة الحياة) بيروت.

^{مخج} (ئەھمەدى كورپى ئەبوۋبەكر) دبستان المذاهب لاپەرە (10).

پاش دهرخستنی دمه ته قی ژماره یهك له سه رچاوه كان دینه سه ر ئه وهی (زه رده شت) هه ر له ته مه نی مندالییه وه له پرووی ژیری و سه لیه و تیگه یشتنه وه له گه ل هاوته مه نه كانیدا جیاوازی بووه، له م بواره دا هه ندیک کرداری سه یروسه مه ره ی نواندوون^{لج}.

له ته مه نی هه وت سالییه وه هه تاوه كو پانزه سالن له لای بیراریکی گه وره و پیرۆزی ئه و سه رده مه فییری هه ندیک (بنه مای مه زه به یی، کاروباری کشتیاری، پیشه ی دهرمانگه ری) بووه، کاتیك توورانییه كان هیرشیا نبردۆته سه ر ئیران، زه رده شت كه له هه ره تی گه نجیه تیدا بووه چووه ته گۆره پانی جه نگه وه و دژی سوپای تووران قاره مانانه جه نگاوه^{لج}، له ته مه نی بیست سالییدا دنیای گۆشه گیری هه لبژاردوو و ده ستیداوته تیپرامان و تیفکرین، له ته مه نی سی سالییدا نیشتمانه که ی خوی به جیه یشتوو و روویکردوو ته چۆلایی و کیوه کان، چووه ته که ناری رووباری (دانیتا) که رووباری (ئاراکس) یشی پیده ئین، له و شوینه دا داوای له خه لک کردوو ده ستبده نه خواپه رستی و خواناسی^{لج}.

به رامبه ر به بانگه یشته که ی زه رده شت (ماگ = موغ^{لج}) هکان سه رسه ختانه به رپه رچیانداوته وه و دژی وه ستاون، بۆیه ناچار بووه له گه ل ژماره یهك له ده ستویپوه نده كانیدا کۆچیکردوو و هاتۆته (به لخ)، له وی کوله بالیکی سپی له به رکردوو و به ده ستیکی بریک ناگر و به ده سه ته که ی تری (گالۆک = گۆچان) یکی له داری سه روو گرتوو به ده سه تییه وه و چووه بۆلای (گوشتاسپ) ی پاشای مهمله که تی به لخ و داوای لیکردوو بیته سه ر دینه که ی^{لج}.

زه رده شت ماوه ی دووسال هه وئی به رده و امیداو هه تاوه كو گوشتاسپ باوه رپیه یه نییت، به لام چونکه پاشا له ژیرکاریگه ری قسه ی (موغه كان = ره وانانیه كان) دا بووه، ئه وانیش به هه نگاوی ئه هریمه نانه ی خویان سه رسه ختانه دزایه تیانکردوو و دژی دینه که ی راپه ریون، دواچار بوون به هوی ئه وه ی بیگریت و بیخاته زیندانه وه، به لام پاش دووسال (په رجوویه کی = موعجیزه یه کی) لیده رکه وتوو،

^{لج} (مهممه د ئه مین زه کی به گ) آخولاصه یه کی تاریخی کورد و کوردستان به رگی یه که م ل 195، نووسینی چاپی نوئ 2000.

^{لج} (عه بدوله زیمی ره زایی) آ تاریخ ده هزار ساله ایران - جلد اول لاپه ره (71).

^{لج} (مهممه د ره سوول هاوار) کورد و باکووری کوردستان له سه ره تای میژوووه هه تا شه ری دوومه ی جیهان به رگی یه که م ل (83).

^{لج} (ماگ = موغ) ئه م وشه یه به زمانی ئاشووری به (مچ، ماج) هاتوو که واتای گه وره و گران ده گه یه نییت، له سه رده می کۆندا به جادووگه ر وتراوه (موغ)، موغه کانی زه رده شتیش هه ر له سه رده می ژبانی زه رده شته وه تائیستا پیشه وایی دینی زه رده شتیان له ئه ستودایه.

^{لج} آعه لائوددینی سه جادی میژووی ئه ده بی کوردی چاپی دووه م لاپه ره (642).

ئىتر گۆشتاسپ باوەرپيھيئاوہ و تەواوی ھيڙى خۆى بۆ بلاوكردنهوہى دىنەكەى بەكارھيئاوہ، پاشا گۆشتاسپى پاشا ھەموو دەستوپيۆھندەكان و فەرمانبەرەكانىشى چوونەتەسەر دىنى زەردەشتى ^{ت.لج}، پيويستە ليڤەدا نامازە بۆ ئەو بەكەين كە دانايى (جاماسپ)ى وەزىر كاريگەرى زۆرى ھەبووہ بۆ ئەوہى گۆشتاسپ باوەر بەدىنى زەردەشتى بەھيڙىت، زۆربەى سەرچاوەكانىش باسى ئەو دەدەكەن گوايا (زەردەشت و جاماسپ) ژنبەژنيانكردووہ.

ھەر لەم بوارەدا دەوترىت بەبۆنەى باوەرھيڙىنى (گۆشتاسپ و دەستوپيۆھندەكانى) زەردەشت دارىكى سەرۋوى ناشتووە، ئەو دارە ھەتاكو سالى (861ز) ماوہ، بەلام لەو سالىدا خەليفەى عەباسى (المتوكل على الله ^{ت.لج}) فەرمانيداوہ برپويانە و ھيئاويانەتە (سامەرا) و لەدرووستكردى سەراكەيدا بەكاريانھيئاوہ ^{ت.لج}.

بەپي ھەندىك سەرچاوە، زەردەشت لەماوہى بيست سالى پاشماوہى تەمەنىدا دوو نەبەردى لەگەل دوژمنانى دىنەكەيدا بەرپاكردووہ، جەنگى دووھمىيان لە سەردەمىكا بوو كە ناوبرا تەمەنى گەشتوتە ھەفتاوحەوت سالى، ھەرچەند لەو جەنگەدا سەرەتا سەركەوتووە، بەلام لەدوايدا كوژراوہ و دەربارەى كوشتنەكەشى رازى جوړاوجۆر ھەن بەم شيوەيە:

1) (مەمەد ئەمىن زەكى بەگ) بەپشتبەست بە كتيبى (ميژۋوى كوڤى خۆرھەلاتى نزيك) نووسيويتى: زەردەشت لەجەنگىكا بۆ بلاوكردنهوہى دىنەكەى كە لەگەل نەتەوہى (ھيون)دا بەرپاكرادە كوژراوہ، سەردارى لەشكرى ھيون لەو شەپەدا ناوى (ئىرجاسپ) بوو ^{س.لج}.

2) (ئەندازيار ئەنداز ھەويڙى) نووسيويتى: زەردەشت لەشەرى توورانىيەكاندا بەسەركردايەتتى (تۆربراتۆر) كوژراوہ ^{س.لج}.

^{ت.لج} (عەبدوللا موبلى ئابادانى) ميژۋوى ئايىنى زەردەشت وەرگيڤرانى (وريا قانيع) چاپى دووھم لاپەرە (54).
^{ت.لج} (متوكل على الله) بەدناوترىن خەليفەى عەباسى بوو، سالى (232ك=846ز) پاشا كوچى دوايى خەليفە (الواثق)ى براى بە يارمەتى سەردارانى تورك بوو بە خەليفە، بە شيوەيەكى راستەوخۆ لە ژىر كاريگەرى راسپاردە و رينمايى ئەواندا بوو، ئازاردانى وەحشيانەى نەوھەكانى ھەزرتى (عەلى كورپى ئەبى گالب) و ھەلدانەوہى گۆرى شەھيدەكانى (كەربەلا) لە كارە ھەرە دزيوھەكانى ناوبراون، سالى (247ك=861ز) كە ھەمان سالى درووستكردى سەراكەيەتى، بەدەستى يەككەلە كورەكانى بە ناوى (موعتەمىد) كوژراوہ.

بروانە: (عەبدولعەزىزى رەزايى) (تارىخ دە ھزار سالى ئايران جلد دوم لاپەرە (211 212).

^{ت.لج} (مەمەد ئەمىن زەكى بەگ) خولاصەيەكى تارىخى كورد و كوردستان بەرگى يەكەم لاپەرە (196).

^{س.لج} سەرچاوەى پيشوولبەرگى يەكەم لاپەرە 197.

^{س.لج} (ئەندازيار ئەنداز ھەويڙى) ئاويستا نامەى مەنەفى ئايىنى زەردەشت) بەشى يەكەم.

3) (مه‌مه‌مه‌د ره‌سوول هاور) نووسيوه‌تي: (زردهشت) له‌ته‌مه‌ني پيري و له‌شه‌رپي‌كدا له‌گه‌ل (شه‌عبي هيوني) كه سه‌رگرده‌گه‌يان (ئيرجاسپ) بووه، كوژراوه^{لجئخ}.

4) نووسه‌ره‌گاني ناويستا پاش نزيكه‌ي هه‌زار سائيك له‌ كوژراني زردهشت وتويانه توورانيه‌گان به‌زور شاري (به‌ئخ)يان داگيركردوو و توورانيه‌ك له‌ناكاو په‌لاماري نه‌و پيغه‌مبه‌ره‌ي خواي داوه له كاتي‌كدا كه خه‌ريكي خواپه‌رستي بووه و له‌به‌رده‌م مي‌جرابي ناگردا كوشتووويه‌تي^{لجئخ}.

پاش نه‌م باس وخواسانه‌ي رابوردن، ده‌چينه‌سه‌ر خسته‌نهروي گرنگترين بنه‌ماكاني دييني زردهشتي وه‌ك له‌ خواره‌وه هاتوووه:

1) فه‌لسه‌فه‌ي دروستبووني دنيا: له‌سه‌ر رۇشنايي كتيبى ناويستا كه كتيبى پيروزي زردهشتيه‌گانه و هه‌نديك سه‌رچاوه‌ي تري په‌هله‌وي، دنيا له‌دوو هيز په‌يدا بووه، به‌م شيويه:

أ هي‌زي رووناكي

بأ هي‌زي تاريكي

هه‌ر له‌سه‌ر نه‌و بنه‌مايه‌ش جيهان بووه به‌ دوو له‌شكروه به‌ ناوي (له‌شكري رووناكي) و (له‌شكري تاريكي)، سه‌رداري له‌شكري رووناكي پييده‌وتريت (ناهورامه‌زدا = هر‌مز = سپن‌تامينو)، سه‌رداري له‌شكري تاريكيش پييده‌وتريت (ئه‌هريمه‌ن = ئه‌نگرمينو).

ناهورامه‌زدا: ناوه‌كه‌ي له‌دوو به‌ش پيگهاتوووه كه بريتين له (ناهورا^{لجئخ}) و (مه‌زدا)، ناهورا له‌ برپاي ديني ناربيه‌گاندا قوولايي و ريشه‌ي ديري هه‌يه چونكه ناوي (خوا)كه‌يان بووه و به‌واتاي (سه‌روه) دي‌ت. (مه‌زد)يش به‌واتاي (زانا، ژير) دي‌ت، هه‌ردوو به‌شه‌كه به‌سه‌ريه‌كه‌وه ده‌بن به (سه‌ره‌ري زانا، سه‌ره‌ري ژير). كه ده‌قاوده‌ق به‌رامبه‌ر (العلي‌العليم)ي عه‌ره‌بيه، زردهشتيه‌گان ده‌لئين (ناهورامه‌زدا) له‌سه‌ر هه‌موو شتيكه‌وه‌يه و ناگاي له‌هه‌موو شتيكه، هيچ شتيك وه‌ك نه‌و نييه.

لجئخ (مه‌مه‌مه‌د ره‌سوول هاور) كورد و باكووري كوردستان له‌سه‌ره‌تاي ميژوووه هه‌تا شه‌ري دووه‌مي جيهان – به‌رگي يه‌كه‌م ل (83).

لجئخ (د.عمل شه‌ريعه‌تي) آتاريخ و شناخت ادیان ل 251|249.

لجئخ ده‌رباره‌ي ناوي (ناهورا) دكتور جه‌مال ره‌شيد نووسيوه‌تي: له‌ راستيدا (ناهورا) هه‌ر ده‌بي‌ت (وارونا) بي‌ت كه زوربه‌ي گه‌لاني هيندوئه‌وروپايي په‌رستويانه، له‌ نيو نه‌و داستانه‌شياندا باسيانكردوووه كه پيش سه‌ره‌له‌لاني نايينه‌گاني هاوچه‌رخدا هه‌بوون.

برپانه: كتيبى (ليكوئينه‌وه‌يه‌كي زمانه‌واني ده‌رباره‌ي ميژووي ولاتي كورده‌واري).

ئەھرىمەن = ئەنگرىمنىڭ: ھىمايەكە بۇ (رەۋانى تىككەر، مردن، تارىكى، پىسى، خراپى، درۇ)، بەردەوام لەگەل ئاھورامەزدا لەجەنگ و مەلانىدايە.

(ئاھورامەزدا) كە خۇاى خىرە شەش يارىدەدەرى ھەن، پىياندەوترىت (ئەمشەسپەنتان = ئامشاسپەندەن = رەۋانى نەمر و ئەزەلى) و ئەمانەش ناۋەگانىانە:

1^ا زەند ھومەن = ۋەھومەن = بەھمەن: بە واتاى (فرىشتەى رەۋشتباش، فرىشتەى خىر و چاكە)، ھىماى ژىرى و زانايى و زانستى خودايىيە.

2^ا ئەشەفەھىشتە = ئۆردىبەھىشت: بە واتاى (فرىشتەى راستى و دادوهرى)، خاۋەنى ھەموونىگر و ئاگردانەگانى سەر رووى زەويىيە.

3^ا ھەۋرفەتات = شەھرىوهر: بە واتاى (فرىشتەى تۋانا) كە رزق و رۇزى ھەموو بەندەگانى خۇاى بەدەستە.

4^ا ئەناھىتا = سپەندارمەز: بە واتاى فرىشتەى (بەرگەت و خۇشەۋىستى)، كارى ئەم فرىشتەيە ئاۋەدانكردنەۋە و سەۋزكردنى زەويىيە.

5^ا ھوروتات = خوردا: بە واتاى (فرىشتەى سوۋدەمەندى، كامەرانى، سەرگەۋتن) ئەمىش شادى و خۇشى بەرەۋانى شادان دەبەخشىت.

6^ا ھقەر خشەيىتە = موردا: بە واتاى فرىشتەى نەمرى و ھەمىشەيى نىخ.

ئەمشەسپەنتان ھەمىشە لەخزمەتى (ئاھورامەزدا) دان و چاۋەرۋانى فەرمانەگانى دەكەن و لەرىگەى ئەمانەۋە دنيا بەرىۋەدەبات، ھاۋكات بەرامبەر بە (ئاھورامەزدا و ئەمشەسپەنتان) ىش، (ئەھرىمەن) و شەش يارىدەدەرى ۋەستاۋن، يارىدەدەرەگانى ئەھرىمەن (دەئو = دىۋ) و ئەركيان تىكدانى كارەگانى (ئاھورامەزدا و ئەمشەسپەنتان) د.

بەپىي باۋەرى زەردەشتىيەگان ۋەك لە ئاۋىستا دا ھاتوۋە (ئاھورامەزدا) سەرەتا جىھانى رەۋانەگانى درووستكردوۋە و ماۋەى سى ھەزار سال ھوكمى بەسەرداگردوۋن، ئىنجا ئەھرىمەن لە جىھانى تارىكىيەۋە ھاتۆتە ناۋ جىھانى روۋناكى، پاشان ئاھورامەزدا جىھانى مادى، بەشەش قۇناغ، لەماۋەى سى ھەزار سالدا درووستكردوۋە، ئەمانەش ناۋى قۇناغەگانن:

نخ لىروانە ئەم كىتابانە:

1^ا تارىخ و شناخت اديان – بەرگى دوۋەم لاپەرە (204، 205) نووسىنى د. عەلى شەرىعەتى.

2^ا عەبدوللا موبلىغى ئابادانى - مېژوۋى ئايىنى زەردەشت لاپەرە (47، 48) اۋەرگىرۋانى وريا قانىع.

3^ا مېژوۋى وىژەى كوردى بەرگى يەكەم لاپەرە (64، 65) نووسىنى د. صدىقى يۆرەكەيى.

1^{لخ} میدیوزرم = Maidyuzarm: لەم قۆناغەدا (ئاسمان، ئەستێرەکان، ریگە ی کاکیشان) = (درب التبانە) ی دروستکردوون.

2^{لخ} میدیۆشم = Mdidushem: لەم قۆناغەدا ئاوەکانی دروستکردوون.

3^{لخ} پیتی شەیم = Paityshahim: لەم قۆناغەدا زەوی دروستکردووە.

4^{لخ} ئەیاترم = Ayatherm: لەم قۆناغەدا (دار، گژوگیا، شینایی) دروستکردوون.

5^{لخ} میدیایرم = Maidyarem: لەم قۆناغەدا بێجگە لەمرۆف هەموو گیانلەبەرەکانی دروستکردووە.

6^{لخ} هەمسپەدم = Hamaspathmadm: لەم قۆناغەدا (مرۆفی) دروستکردووە.

بەم پێیە مرۆف لەقۆناغی شەشەمدا دروستکراوە، بەهاتنەدنیا ی (زەردەشت) ییش ئەهریمەن بێهیزبوو و لەو رۆژەشەو تا ئیستا سەرکەوتنی ئاهورامەزدا بەسەریدا بەردەوامە، هەتاوەکو جاریکی تر دەچیتەو ناو دنیا ی تاریکیەو^{لخ}.

هەرلەم بوارەدا (پروفسۆر کریستنسن) نووسیویوتی: بەپێی یەشتە کۆنەکان دەورە ی زیان دوانزەهەزارسال بەردەوامدەبێت، لەسێ هەزار سالی یەکەمیاندا هەردوو جیهانی (ئاهورامەزدا و ئەهریمەن) لەبێدەنگیدا بوون، پاش ئەو ئەهریمەن لەجیهانی تاریکیەو هاتۆتە دەروە ویستوویەتی جیهانی رووناکی لەناووبات، ئاهورامەزدا جەنگیکی نو هەزارسالی دژی راگەیاندووە، لەبەرئەو ی ئاهورامەزدا ئاگاداری هەموو شتەکانە و زانیویەتی ئەو جەنگە بەشکستی جیهانی تاریکی کۆتاییدیت، ئەهریمەن لە ترساندا ماوە ی سێ هەزار سال بەئیفلیجی لە تاریکیدا ماوەتەو، لەو ماوەیەدا ئاهورامەزدا دەستیکردووە بەدرووستکردنی دنیا، پاش ئەو ی لەکارگە ی بووتەو ئەو (گای) یە دروستکردووە کە بە (گای یەکەم) ناسراوە و ئینجا مرۆفی یەکەمی بەناوی (گیومرد = گیامەرەتەن) ی دروستکردووە.

لەوکاتەدا ئەهریمەن بەهەموو هیژیکیهو کەوتۆتە دژایەتی ئاهورامەزدا، ئەو ش بەپیسکردنی سەرچاوە سروشتیەکان و دروستکردنی زیندەوەر و میرووی زیانبەخش، هەربۆیە ئاهورامەزدا خەندەقتیکی لەبەردەم ئاسماندا دروستکردووە، بەلام ئەهریمەن لەئەنجامی هیژشە بەردەوامەکانیدا دواجار توانیویەتی (گای یەکەم و گیومەرد) بکوژیت، لەبەر ئەو ی تۆوی (گیومەرد) داریکی لیرواوە و دوو مرۆف لەنەو ی ئادەم بەناوی (مشیگ، شیانگ) ی لیرووستبوون. لەو کاتەو ئیتر تیکەلایوی لەنیوان چاکەو خراپەدا دەستییکردووە^{لخ}. رۆلی مرۆفەکانیش لەو شەرەدا بەتەنیششت چاکە، یان

^{لخ} (محەممەد ئەمین زەکی بەگ) خولاصەیهکی تاریخی کورد و کوردستان بەرگی یەکەم لاپەرە 194.

^{لخ} (آرثر کریستنسن) ایران فی عهد الساسانیین ترجمة (یحیی الخشاب) مراجعة (عبدالوهاب عزام) ص (136/137) القاهرة 1957.

خراپە بەيپى كرادارەكانيان كاريگەر بوو، پاش سى ھەزار سالى تر لەدرووستبوونى جيهان زەردەشت وەك رېپيشاندرىك بۇ بانگەيشتكردى خەلك بۆسەر دىنى راست سەريهەلداو، پاش ئەم ماوويه لە تەمەنى دنيا تەنها سى ھەزار سال دەمىنيت، پاش ھەر ھەزار سالىكىش (رزگاركارىك = سۆشيانس) لەتۆوى زەردەشت لەدايكەبىت، ئەو تۆووش لەيەكك لەدەرياچەكاندا شاردر اووتەو.

لەو چركەيەدا كە دوا (سۆشيانس) لەدايكەبىت، ئىتر دواجەنگ لەنيوان ھىزى رووناكى و ھىزى تاريكىدا دەسپىدەكات، دواجار ھەموو مردووەكانىش زىندوو دەبنەو و ئەستىرەى كلكدارى (جوتچەر = جۆپىتەر) دەكەويتەسەر زەوى و يەكسەر گردەگرىت، لەئەنجامدا ھەموو ميتالەكان دەتويئەو و بەسەر زەويدا و وەك لافاويكى ئاگرىن دەكەونەپى، ھەمووخەلك بەزىندووەكان و مردووە زىندوو بووەكانىشەو پىويستە بەناو ئەو لافاودا پرۆن، لەدرىزەى نووسىنەكەدا ھاتوو ئەو لافاو بۇ چاكەخووزان دەبىت بەشيريكى گەرم و پاكىاندەكاتەو و ئىتر دەچنە بەھەشت.

پاش ئەم دواجەنگە بۇ يەكجارەكى ھىزى تاريكى و خراپەكار لەناودەچن و دەچنەو ناو تاريكىيەو، زەوى تەخت و پانوپۆر دەبىت، دنيا بۇ ھەتاهەتايى بەپاكى و ئارامى دەمىنيتەو^{١٤٦}.

2 تىروانىن بۇ رەوان: بەباوهرى زەردەشتىيەكان رەوان نەمرە، ھەموو مرۆفك پاش مردنى بەسى رۆژ رەوانەكەى دىتەو ناو زيان و تامى ژيان دەچىژىت، ئىنجا با ھەلیدەگرىت و دەبىت بۇ (پردى جىنووت) لەوئ لە بەردەم سى دادوهردا داداگايیدەگرىت و گەورەى دادوهرەكانىش (مىهر)ە، لەو داداگايىكردەدا ھەموو كرددوەكانى لەچاكە و خراپە بەتەرازوو دەكيشرىن، ئىنجا پىويستە لەو پردە بىپرېتەو كە ھەر لە قولەى (ئەلبورز)ەو، ھەتاوەكو ئاوى (دانىتيا) درىژدەبىتەو، ئەگەر ئەو رەوانە چاكەكاربىت پردەكە پاندەبىت بەسەرىدا دەپەرپتەو، ئەگەر خراپەكارىشېت پردەكە زۆر تىژوتەنكەبىت و دەكەويتە ناو تاريكىستانىكى ئەنگوستەچاودە^{١٤٧}.

رەوان ئەگەر خاوەنى سى سيفەت بىت كە لەراستىدا كرۆكى دروشمە دىنييەكانى زەردەشت پىكەدەين دەچىتە بەھەشت و ئەو دروشمانە برىتىن لە:

1 ھۆمىتە = نىيەتى چاك = ئەندىشەى چاك.

2 ھۆدارشتە = كردارى چاك.

3 ھۆمواختە = گوفتارى چاك = قسەى چاك.

ئەم دروشمانە لەھەندىك سەرچاودا بەم ناوانە ھاتوون (ھومنگا، ھوختگا، ھورشگا^{١٤٨}).

^{١٤٦} ھەمان سەرچاوا ل 137.

^{١٤٧} (مەممەد ئەمىن زەكى بەگ) خولاصەيەكى تارىخى كورد و كوردستان بەرگى يەكەم لاپەرە (198).

^{١٤٨} (عەبدولعەزىمى رەزائى) تارىخ دەھزار سالە ايران ل (74).

بههشت لای زردهشتییهکان به (ئهنهوهیشت = ئهنگوهیشت = ANGUVAHISHTA) ناویدههینریت و بهواتای باشرین زیان، یان چاکترین دنیا دیت.

رهوان ئهگهر خراپهکاربیت ئهوه دهچیتناو دۆزهخهوه کهبه (دژانگهه) ناویدههینریت شملخ.
ئهو رهوانانهی کرداری چاکه و خراپهیان بهرامبهرن دهچنه شوینیکهوه پییدهوتریت (همهشتگان = همهستهکان)، لهو شوینهدا سزاو پاداشت نین^{لحیر}. (لیردها دهلیین ئهم شوینه له قورئانی پیروژدا پییدهوتریت الاعراف).

3^أ به پیروژ زانیی ئاگر و ئاتهشگه: ئاگرپهرستی له دواى داستانهکهی حهزرتی ئیبراهیمهوه دهستیپیکردوه، له ئاویستادا باسی ئاگر به پینج جوړکراوه، ناوهکانیشیان له (یهسناکانی ژماره 11 و ژماره 17^{لحیر}) دا بهم شیوهیه باسیان لیوهکراوه:

1^أ ئاگری وههرام = ئاگری پهرستگه.

2^أ ئاگر له نیو لهشی مروّف و زیندهوهراندا.

3^أ ئاگری شارداوهی ناو رووهک.

4^أ ئاگری نادیار که له ناو ههروبروسکه دایه.

5^أ ئهوه ئاگره ی له بهههشتدا له بهردهم ئهورامه زادا دایه، ئهمجوړه یان وهک له کتیبی میژووی زیانی زردهشتدا باسی لیوهکراوه، ناوی (خورنه) یه و په یوهندی به باره گای شکۆدار و گه وره ی پادشاکانه وه هیه، له زمانی په هله ویدا به (خۆر) و له زمانی فارسیدا به (خورشید) به ناوبانگه.

ئاگر له ئاویستادا پییدهوتریت (ئاتر) به لام له زمانی فارسیدا هه رله سه دهکانی ناوهراسته وه ناوه که بووه به (ئازهر) و به کوری ئهورامه زادا ناوبراوه، هه ندیك له عیساییهکان ئاگری پیروژی زردهشتییهکانیان به کچی ئهورامه زادا له قه له مداوه، به لام ژماره یهک له که شیشهکانیان دژایه تی ئهم بۆچوونه یان کردوه، ههروهک (هونوام) که یه کیکبووه له که شیشه ناو دارهکانی عیساییهکان له رووی رقهوه ئاگری ئاتهشگه یهکی کوژاندوه ته وه و وتوویه تی: (نه ئهم خانووه پهرستگه ی خوایه، نه ئهم ئاگرهش کچی خوایه).

له ئاویستای سه ردهمی ساسانییهکاندا گه لیک شت دهر باره ی (پیروزی ئاگر، ههروه ها سوود و دهسکه وتهکانی) بۆ پیشهوا ئایینییهکان و ئه نجامدانی ئه رکهکانی مروّف له بهرانبهر ئاگردا قسه یان له سه رکراوه^{لحیر}.

^{شملخ} سه رچاوه ی پیشوو ل7874.

^{لحیر} سه رچاوه ی پیشوو ل137.

^{لحیر} برپوانه کتیبی (ئاویستا، کتاب دوم، یسنه، ل168، 151) نووسینی جلیل دوستخواه.

(پروفیسور کریستنسن) دہربارہی ئاگر و ئاتہشگہ لای زہردہشتیہکان نووسیویہتی (ئاتہشگہ = مائی ئاگر) بہشیوہیہکی گشتی ہہشت دہرگای ہہبووہ، نمونہی ئہم جوڑہ ئاتہشگہیہ، ئاتہشگہکە ی (شاری یہزد)ہ کہ لەسەردەمی لەشکرکێشی ئیسلامدا کراوہ بہ مزگہوتیکی گہورہ^{١٤٦}.

(مہسعوودی)یش دہربارہی داروپہردووہی ئاتہشگہ کۆنہکە ی (اسطخر) نووسیویہتی: ئہو شوینہ لەکۆندا جیگای بتہکان بووہ، (کچی بہہمەنی^{١٤٧} کورپی ئەسفہندیار) بتہکانی لابر دوون و کردووہتی بہ ئاتہشگہ، لەم سائەدا کہ (934ز)یہ خەلک بہ مزگہوتی (سائیمان کورپی داود) ناویدہبەن، بیناکہ بریتییہ لەبینایہکی سەرسوڤہینەر و چوارچیوہیہکی گہورہی ہہیہ، بہہەرچوار دہورہکەیدا شوورایہکی گہورہی بہردین کیشراوہ، چەندین وینہ لەسەر بہردەکان درووستکراون و جوانترین شیوہ دہنوینن، ئہوہی بیئہ ئہم شوینہ وای بوڈەچیت کہ وینہکان ہی پیغہمبەرانبین^{١٤٨}.

ہەندیک لەمیژوونووسان وتووینانہ ئہو ئاتہشگہیہی لەبەردەم گۆڤری شاکاندا لە بالآخانہکە ی (نەقشی رۆستەم)دا درووستکراوہ و میژووہکە ی بو سەردەمی (ہەخامەنشییہکان) دہگەریتہوہ، نمونہیہکە لەو ئاتہشگہیانہی کہ پاریزہری ئاگری سەرمەدی بوون، ئہو ئاتہشگہیہ پییدەوتریت (کەعبە ی زہردەشت)^{١٤٩}.

ئہو ئاتہشگایانہی ئاگری پیرۆزیان تیدا کراوہتہوہ پیویستبووہ رەچاوی ئہوہیان تیدا بکریت بہہیچ شیوہیہک خور لەئاگرہکە نەدات، بویہ لەناویاندا ژورویکی تاریک درووستکراوہ و ئاگری تیدا کراوہتہوہ، وینہی ئہو جوڑہ ئاتہشگہیانہش لە دراوی حوکمرا نہکانی فارسدا، ہەرلہپیش (سلوکی)یہکانہوہ و ہەتاگو دواتریش بہرچاودہکەوئیت.

دراوہکانی سەردەمی حوکمرا نیی ئہردەشیر کہ لەمۆزہخانہی (کۆبناگن)دا پاریزراون وینہی ئاتہشگہیہکی زہردەشتی پیشاندەدەن^{١٥٠}.

^{١٤٦} (عەبدوللا موبلیغی ئابادانی) میژووی ژبانی زہردەشتا وەرگێرانی وریا قانیع چاپی دووہم لاپەرہ (116).

^{١٤٧} (آرثر کریستنسن) ایران فی عہد الساسانیین ترجمە (یحیی الخشاب) مراجعە (عبدالوہاب عزام) ص (150) القاہرہ 1957.

^{١٤٨} (بہہمەن کورپی ئەسفہندیار)، یان بہپیی ہەندیک لەسەرچاوہکان کورپی (بہہلو) باپیرہ گہورہی سانہکانی ہەورامان بووہ.

^{١٤٩} (ابوالحسن علی بن حسین المسعودی) مروج الذهب ومعادن الجواهر جلد (4) – ص (76 | 77).

^{١٥٠} (آرثر کریستنسن) ایران فی عہد الساسانیین ترجمە (یحیی الخشاب) مراجعە (عبدالوہاب عزام) ص (150) القاہرہ 1957.

^{١٥١} ہەمان سەرچاوہی پیشوو.

وینەى ئاتەشگە لەسەر دراوى ھەموو شاكانى دەولەتى ساسانى دەبىنریت، لەدراوى شا كۆنەكاندا ھەتا سەردەمى (یەزدەگوردى دوووم)، وشەى ئاگر بەدواى ناوى ئەو پاشاوە كە فەرمانى لیدانى دراوھكەى داوھ نووسراوھ.

ئاگر لەناو خیزانە ئیرانیەكاندا پلەى جۆراوجۆرى ھەبوو ھەك:

1) ۋەجاخ^{سەم} = ئاگرى مال.

2) ئاگرى عەشیرەت.

3) ئاگرى گوند كەپپوتراوھ (نازان).

4) ئاگرى ناوچە و ھەرىم كەپپوتراوھ (وھرام)، یان (وھهران).

ئاگرى مال ئەرکى نیرینەى خیزان بوو، بەلام ئاگرى گوند لەلایەن دوو لە (ھەربەد=ھەربەرز^{سەم}) ھەكانەوھ سەرپەرشتیکراوھ، لەكاتیکدا ئاگرى (وھهران = ئاگرى ناوچە و ھەرىم) پپووستبووھ لەلایەن ئەنجومەنىكى ھەلبزاردەوھ لە (ھەربەد=ھەربەرز) ھەكان و لەلایەن (مووبد) یكەوھ سەرپەرشتیبكریت^{لحز}.

(كیریت ھیربەد) ی گەورە مووبد كە لەسەردەمى ھوكمرانىی (شاپوورى یەكەم، ھورمزی یەكەم، بەھرامى یەكەم، بەھرامى دوووم) دا ماوھى سى سال رابەراییەتى رەوانانییەكانى دینی زەردەشتى كەردووھ وتوویەتى: ئایینی مەزدایی بەدەستى من بەھیزبوو، زاناكان من پەرودەمكردن، ھەربەدەستى منیشبوو ئاتەشگەكان كرانەوھ و (موغ) یان لەسەر دانرا، سوپای پادشا بوھەر جیگایەك

^{سەم} ۋەجاخ لە كۆلتوورى دینی ئیمەى كورددا قوولاییەكى دیرینی ھەیە، كەردنەوھى ئاگرى ناومال لای زەردەشتییەكان ئەرکى نیرینە بوو، ھەرمالیک نیرینەیان نەبووبیت ئیتز ئاگرەكەیان كۆزاوھتەوھ و ۋەجاخیان كۆپربووھتەوھ، تا ئیستاش لەناو كۆمەلى كوردەواریدا ئەو خیزانانەى مندالى نیرینەیان نییە، ئەگەر مندالى مینەشیان ھەبیت ھەر پپیانندەوتریت ۋەجاخكوپز، ھەرچۆن ئەوانەش كە ھیج مندالیان نییە بەوھەجاخكوپز لەقەلەمدەدرین.

^{سەم} ھەربەد=ھەربەرز: لە دینی زەردەشتیدا پپیانندەوتریت (ئەشتراپایتى)، خوارەزى وتوویەتى: وشەى ھەربەد بەواتای خزمەتكارى ئاگر دیت، (تەبەرى) ش وتوویەتى: (كیسرای دوووم) فەرمانیداوھ بەدرووستكردنى ئاتەشگەكان و دوانزە ھەزار ھەربدى بەسەرەوھ داناون، سەردارى ھەربەدەكانیش بەواتای گەورەى ھەربەدەكان پپیدەوتریت (ھەربدان ھەربەد).

بەروانە كتیبى (ایران فى عەھد الساسانیین) ص (106، 107) تالیفاً (آرثر کریستنسن) ترجمةً یحیی الخشاب، مراجعةً عبدالوھاب عزام القاھرة 1957

^{لحز} (آرثر کریستنسن) ایران فى عەھد الساسانیین ترجمةً یحیی الخشاب مراجعةً (عبدالوھاب عزام) ص 151 القاھرة 1957.

دەرۆڭىشت لەو شوپنەدا ئاتەشگە دەكرایه‌وه، هەر بۆ نمونە لە (ئەنتاكیە) چەندین ئاتەشگە كرانه‌وه^{لج٢}.

ئاگر لای زەردەشتییەكان نیشانه‌ی گیانی نوورانی خوای گەوره‌یه و هەر ئاگردانیكیش جیگە و ریگە‌ی تایبەتی خو‌ی هەیه، لەو‌ی‌شه‌وه ئاگری هەمیشە‌ی دەسووتی‌ت و نابیت بەدەست‌لێدان و هەناسە هەلكی‌شان لەبەرانبەریدا پيسبكریت، مووبدەكان كەخزمەتی ئاگر دەكەن پيوسته لەسەریان دەستكیش لەدەستبەكەن و دەمیشیان هەلبەستن.

هەر وهك لە سەرچاوه میژوو‌یه‌كاندا باسكراوه چەند ئاتەشگە‌یه‌كی گەوره و بەناوبانگ لەئێراندا هەبوون، وهك:

1) ئاتەشگە‌ی ئازەرگوشەسپ: ئەم ئاتەشگە‌یه لەباكووری (شین)دا بووه لەهەریمی ئازەربایجان، تایبەتبوووه بە پادشاکان و شوپنەكەشی وادیاریكراوه گوايا دەكه‌و‌یتە ناوشوپنە‌واره‌كانی (تەختی سلیمان)، لەناوه‌پرستی ریگە‌ی نیوان (ورم) = ئورمیه و هەمه‌دان)دايه.

پادشاکانی دەولەتی ساسانی بەردەوام (زیر، پارە، زه‌وی، كۆیلە) و شتی گرانبه‌هayan وهك دیاری پيشكەشكردوووه بەم ئاتەشگە‌یه، لەكاتی دەسبەكاربوونیشیاندا لەسەر تەختی پاشایەتی بەپێ رۆڭشتوون بۆ زیارەتی (ئازەرگوشەسپ) و قوربانی گەوره‌یان بۆكردوووه، ئەم ئاتەشگە‌یه لەسەردەمی ساسانیەكاندا، هیما‌ی یه‌كگرتنی دین و دەولەت بووه.

2) ئاتەشگە‌ی فریغ: بەپێی چەند گێرانه‌وه‌یه‌ك ئەم ئاتەشگە‌یه لەسەر (کیوی رۆشن) بووه لەهەریمی كابلستان و ئاتەشگە‌ی (مووبد، پيشه‌وه‌ر)ه‌كان بووه، هەندیكیش پیاوانا‌یه لە (اصطخر)دا بووه، مەسعوودی بەناوی (ئازەر جۆی = ئاگری جۆی) ناویه‌یناوه^{لج٢}.

3) ئاتەشگە‌ی ئازەر بەرزین میهر: كه‌وتۆته خۆره‌لاتی ئێران‌ه‌وه وله چیاکانی (رێوه‌ند)دا بووه لە باكووری خۆره‌لاتی (نەيساپوور)، ئاتەشگە‌ی جووتیاره‌كان بووه.

بیجگە لەمانە‌ی ناومانه‌یان، لە ئێراندا چەند ئاتەشگە‌یه‌كی تر هەبوون، هەرچەند لە رووی گرنگی‌ه‌وه بەپله‌ی دوو هاتوون، بەلام شوین بايه‌خپیدانی گەوره‌ بوون، له‌وانه: (ئاتەشگە‌ی نەيساپوور، ئاتەشگە‌ی ئەرجان لە هەریمی فارس، ئاتەشگە‌ی كرگرا، ئاتەشگە‌ی شیروان لەنزیک (رە)، ئاتەشگە‌ی قەزوین، ئاتەشگە‌ی قووش، ئاتەشگە‌ی طوس)^{لج٢}.

^{لج٢} (عەبدولاً موبلیغی ئابادانی) میژوو‌ی ئابینی زەردەشتا وەرگێرانی وریا قانیع چاپی دووهم 113.

^{لج٢} (ابو الحسن علی بن حسین المسعودی) مروج الذهب ومعادن الجواهر – جلد (4) ص (75).

^{لج٢} شتیکی سەیره لە زۆریه‌ی سەرچاوه‌كاندا ناوی (ئاتەشگە‌ی پاوه) نەهاتوووه، لەكاتی‌كدا دوا‌ی ئاتەشگە‌ی (ئازەرگوشەسپ) بەدووهمین ئاتەشگە‌ی زەردەشتی لە قەلەمدەدری‌ت، پێدەچیت ئەمەش هەر بۆ سەپنە‌وه‌ی

ئاگرى ئاتەشكە ھەمىشە لەلايەن پياوھ دىنىيەكانەوھ چاودىرى و سەرپەرشتىكراوھ و بەدارىكى تايبەت ئەمدىو و ئەودىوگراوھ، ئەو دارە دارى رووھكىگە پىيدەوترىت (بەرسەم)، بەپىي نەرىتىكى تايبەت براوھتەوھ^{ئخ}.

ھەر لەم بوارەدا پىويستە باس لەوھ بکەين بۆنى ئاتشگەكان بەردەوام بە (بوخورد، سووتەمەنىيە بۆندارەكانى تر) خۆشكراوھ، رۇژانەش پىنج جار لەلايەن پياوھ دىنىيەكانەوھ نزاى تايبەت خويىنراوھ و پاشان ئەركى دىنى و مەزھەبى خۇيان ئەنجامداوھ، لەسەر ھەموو زەردەشتىيەكەش پىويستە بىروات بۇ ئاتەشگە و نزاى (ستايشى ئاگر) بخويىت كەپىدەوترىت (ئاتەش نيايشىن)، بە بىرواى زەردەشتىيەكان ھەر كەسك رۇژانە سى جار بىرواتە ئاتەشگە و نزاى (ئاتەش نيايشىن) بخويىت، خوشگوزەران و بەختەوھ دەبىت و لەرووى رەوانىشەوھ ئاسوودەپە^{ئخ}.

تايبەتمەندىيە مېژووى و كۆلتوورىيەكانى گەلى كورد بىت، ئەگىنا چ پاساويكى ھەيە؟، بۇ سەلماندى ئەم راستىيەش كە ئاتەشگە پاوھ دووھ ئاتەشگەى زەردەشتى بووھ لە ئىراندا، تىكايە بىروانە: (دليل راهنمائي سياحي شهرستان پاوه)، لە بلاوگراوھكانى فرھنگ و ارشادات اسلامى پاوھ.

85 (عەبدولا موبلى ئابدانى) مېژووى ئايىنى زەردەشت – وەرگىرانى (ورىا قانىع) چاپى دوھم لاپەرە (121)، 122.

ئخ (ارثر كرىستىنسن) ايران فى عهد الساسانيين ترجمة يحيى الخشاباً مراجعة (عبدلوهاب عزام) ص 159 القاهرة 1957.

ئخ (وازەى مەجووس بەچەند مانايەك ھاتووھ، لەوانە: ئاگرپەرست، راھىب، خومار، سەرخۇش، خاوەنى مەيخانە، شاخى گا، رەگى دارخورما) و ھەندىك جارىش بە ماناى (كافر و بىپەرست) ھاتووھ، لەچەند شوينىكى (تەورات) دا ناوى مەجووس ھىنراوھ، لە (ئىنجىل) دا زياتر لە تەورات باسى مەجووس كراوھ، لە بەندى دووھى (ئىنجىلى مەتى) دا ھاتووھ: مەجووسىيەكان لە سەرەتاوھ كەسانىك بوون بە ھوى ئەستىرەيەكەوھ لە خۆرھەلاتدا ئاگادارى لە دايكبوونى (مەسىح) بوون، لەم بارەوھ نووسراوھ: (كە (يەسووع لە دايكبوو لە بيت لەحمى يەھودا لە رۇژانى شا ھىرۇدېسدا ئەوھتا ئاگرپەرستان لە خۆرھەلاتەوھ بۇ ئۆرشەلىم ھاتن، ئەيان وت لە ئەو لە كويپە ئەو شاى جوھى كە لە دايك بووھ ؟ ئەستىردى ئەومان ديوھ لە خۆرھەلاتدا و ھاتووين كىنوشى بۇ بەبەين).

تېيىنى: ئەمەى لە كەوانەكەدا نووسراوھ دەقى نووسىنەكەى ناو (ئىنجىلى مەتى=ئىنجىلى مەتتا) يە ھەروھك خۇى و بە بىدەستكارى روونووسەكەى نووسىمانەوھ.

بىروانە (ئىنجىلى مەتى= ئىنجىلى مەتتا) لېندى دووھم لايەتى (21) بەرچھەى (قەشە يووسف پەرى و كەرىم زەند) چاپخانەى راپەرپىن سلىمانى 1872 .

لهكۆتايى ئەم خالەدا دەلئىن زەردەشتىيەكان ئاگر بە نوورى خوادەزانن و ئاگر پەرسىتىن،
(مەجوسىيەت^{متر}) و ئاگر پەرسىتى تاوانىكى نارەوايە، دوژمنەكانيان داويانەتە پالئان.

4^ا باوەرپوون بە (يەزد= يەزت = ئىزد)ەكان ، بەپىي باوەرى زەردەشتىيەكان ئەمانە بوونەوهرى
موجەپەردن و ژمارەيان (30) يەزدە، دەبن بەدوو كۆمەلەو بەناوى (يەزدى ئاسمانى و يەزدى
زەمىنى)، ھەر يەككىشان تايبەتە بە يەككەك لە رۆژەكانى مانگەو، ھەرە چاكتىن يەزدى زەمىنى
(زەردەشت)ە كە خەلك بۆ خواپەرسىتى و دىنى راستى بانگدەكات، لە رۆژى دەرگەوتنىشەو
سەرگەوتنى ھىزى چاگە و رووناكى بەسەر ھىزى خراپە و تارىكدە بەردەوامە.

5^ا نوپژ: ھەموو زەردەشتىيەك لەسەرى پىويستە رۆژانە پىنج جار نوپژ بكات، لە كاتى نوپژکردندا
روودەكەنە رووناكى وەك: (تىشكى خۆر، رووناكى مانگ، رووناكى چرا)، ناوى نوپژەكانىشيان و
كاتەكانيان بەم شىوھىەى لای خوارەو ديارىكراو:

ھاون گا = HAVANGAH: لە ھەلھاتنى خۆرەو ھەتاکو نيوەرۆ.

رپىت وىن گا = REPITHWINGAH: لە نيوەرۆو ھەتاکو سى سەعات پاش نيوەرۆ، لەسەردەمى
كۆنىشدا كەسەعات نەبوو، ئەم نوپژە لەماوہى نىوان نيوەرۆ بۆ كاتى گەيشتنى خۆر بە 3/4 ئاسمان
ئەنجامدراو.

ئەزىرىن گا = OZIRINGAH: لەسەعات سى پاش نيوەرۆ و ھەتاکو دەرگەوتنى ئەستىرەكان.

ئەيويس رۆتريم گا = AIWISRATHRINGAH: لەسەرەتای شەو ھەتاکو نيوە شەو.

ئوشهين گا = USHAHINVAH: لەنيوہ شەو ھەتاکو ھەلھاتنى خۆر^{متر}.

مەرجهكانى نوپژکردنىش برىتىن لە:

1^ا پاكى لەش لەھەموو پىسى و پۆخلىيەك.

2^ا پاكى جلو بەرگ لەچەپەلى: خوین، موو، نینۆك و ھەموو شتە ھاوشیوہكانى تر.

3^ا شتنى دەمو چاو و دەست و قاچ.

4^ا داكەندى چۆغە و كوشتى زەردەشتى لەكاتى نوپژکردندا^{سمتر}.

لە (قاموس كتاب مقدس)دا كە روونکردنەوہى زۆربەى وشە و ناوہكانى ناو (تەورات و ئىنجىلە)ە ھاتووە:
(مەجووس) لە بنەرەتدا زاراوہىكى كلدانىيە و واتاى (كەھنە) دەگەيەنئىت كە پلەى كۆمەلەلایەتيان لە نىوان
ھوكمراڤانەكان و خەلكدا بوو.

بروانە كىتیبى (مىژووى ئايىنى زەردەشت) چاپى دووہ لاپەرە (91)، نووسىنى (عەبدو لا موبلغى ئابادانى)،
وەرگىرپانى (ورىاقانىع).

متر^ا (عەبدو لعلەزىمى رەزائى) تارىخ دەھزار سالە ايران لاپەرە (79).

5 شۆيىنى نوپۇز كۆرۈش ناپىت بەپارەى دزىكردن كىرپاراپىت، ياخود بەزۇر لەكەسىك داگىر كرابىت، ئەو شۆيىنە پىيويستە دووربىت لەھەموو پىسو پۇخلىيەكەوۋە و بەلای كەمە وە سى ھەنگاۋ بەدەورووبەرىدا پاك و خاۋىنپىت.

سەبارەت بە رۇژوۋوش، لەبەر ئەوۋەى رۇژوۋ دەبوۋە ھۆى لاۋازبوون و بىتوانايى جووتيارەكان كە ھىزى بەرھەمھىنەى ئەو سەردەمانە بوون، بۆيە (زەردەشت) رۇژوۋگرتنى لىقەدەغەكردوون.

6 بەپىرۇز زانىنى سەرچاۋە سروشتىيەكان وەك: (ئاگر، ئاۋ، ھەوا، خاك)، سەبارەت بە ئاگر لە خالى پىشوتردا لەبارەيەوۋە قسەمانكرد كە ھىماى دىنى زەردەشتىيە، بەلام سەرچاۋەكانى ترى وەك: (ئاۋ، ھەوا، خاك) یش بەلایانەوۋە پىرۇزن و ھەرگىز ناپىت پىسبىرپىن^{شمتر}، ھەر لەم بواردە زەردەشتىيە كۆنەكان مردوۋەكانىان بردوونەتە سەر لوتكەى چىايەكى بەرز و لەوۋى دايانانۋن بۇ ئەوۋەى دىرندە و بالندەى كىۋى و گۆشتەكەيان بخۇن، بروايان وابوۋە ناشتنى مردوۋ لەناۋ زەویدا دەبىت بەھۆى پىسكردنى زەوييەكە و سووتاندنىشى ئاگر و ھەوا پىسەدەكەن، بەلام پاشان ئەم بروايەيان پاشان گۇرپانى بەسەردا ھاتوۋە، لەم بواردە گەشتىارپىكى بوودايى بەناۋى (ھيون تسانگ) وتوويەتى: ئىرانىيەكان بەزۇرى لاشەى مردوۋەكانىان لە چۆلايىدا فرىدەدان، بەلام (سىاۋەش) نەيوستوۋە لەسەر ئەونەرىتە بروات، بۆيە كاتىك ھاوسەرەكەى مردوۋە، گۇرپى بۇ ھەلگەندوۋە و شار دوويەتبيەوۋە.

لەچۋار چىۋەى ئەو گۇانەى لەروۋى تىرۋانىيانەوۋە بۇ لاشەى مردوۋ بەسەر برواياندا ھاتوۋە، زەردەشتىيەكان بە تىپەربوۋنى رۇژگار لەم بواردە ھەلسوكەوتيان گۇرپوۋە (دخمە^{لحم})يان درووستكردوۋە بۇ ئەوۋەى لاشەى مردوۋەكانىانى تىدا بشارنەوۋە.

^{شمتر}چۇغەى زەردەشتى، لەھەندىك سەرچاۋەدا بە (بەروانكە) ناويھىنراۋە، برىتبيە لە چۇغەيەكى كەمىك درىژ كە لە كەتان، يان دەزوۋى سىپى درووستدەكرىت و بەسەر شەرۋالدا بەردەدرىتەوۋە. سەبارەت بە كوشتى زەردەشتىش برىتبيە لە پىشۋىنىك لە (72) تال بەنى رىسراۋ درووستدەكرىت، ھەر لەتەمەنى پانزە سالىيەوۋە دەكرىتە پىشت و چەند گرىيەكى لىدەدرىت، تا ئىستاش لەھەندىك ناۋچەى كوردستاندا ئەم شىۋازى پىشۋىنەستە بەردەوامە.

^{شمتر} (مەمەد ئەمىن زەكى بەگ) خولاصەيەكى تارىخى كورد و كوردستان بەرگى يەكەم لاپەرە (199) چاپى نوۋ سالى 2000.

^{لحم} (دخمە) برىتبيە لە بىنايەك لەشۋە گىشتىيەكەيدا بازنەيە و بەدىۋارىكى بەردىن دەورىدراۋە، پىيويستە لە (1210 كم) لەنزىكترىن ئاۋەدانىيەوۋە دووربىت، زۇرتەر بەسەر لوتكەى چىا بەرزەكانەوۋە درووستدەكرىت، لە ئىراندا تا ئەم رۇژانەش (دخمە)ى زەردەشتى ھەيە.

له كتيبي (وهنديداد) دا، كه يه كيكه له به شه كاني كتيبي پيرؤزي ئاويستا، هاتووه: زهردهشت پاش پارانه وه له ناهورامه زدا فهرموويه تي: ئه ي خواي تاك و تهنه پيمنائلي خوشترين شويي زهوي له كويدايه؟ ناهورامه زداش له وه لامدا فهرموويه تي: ئه ي زهردهشتي ئه سپيتمان خوشترين شويي زهوي ئه وشويته يه كه مائيكي تيدا درووستبكريت و ئاگردانيكي تيدابييت، (ژن و مندال، گا و مهر) ي زوري تيدا بييت، خه لك دانه ويئه و داري ميوه و ئاليكي زوريان هه بييت، له وشويته دا كشتوكالي زوريكه ن و زهوي تيرئابكه ن، چونكه زهويه كه كه كشتوكالي تيدانه كريت وهك ئنيكي نه زوك وايه كه مندالي نه بييت^{لجبر}.

هر له م بواردا (زهردهشت) فهرمانيداوه به شويكه وتووه كاني، بؤ ئه وه ي به ردهوام دانه ويئه و ميوه به يئرئنه به ره م، پيوسته كشتوكال بكريت، شويته وشك و به ياره كان پاراوبكرين و زونگاوه له زهويدا نه ميئييت، وهك پيوستي و ئه ركيكي ديني، ده بي هه موو زهردهشتييه كه داريك بروينييت.

7^ا تيروانين بؤ تاوان: تاوان لاي زهردهشتييه كان شتيكي خوكرده و هه موو مرؤفيك ده توانييت به ويستي خوي له تاوان دووره پهريز بييت، يا خود به پيچه وانه وه ده توانييت خوي به تاوانكاري بسپرييت، له م بواردا ئيتر به دبه ختي، يان خوشبه ختي مرؤف، تاوانكاري و بيتاواني راسته و راست به يه وه ستن به ئازادي ئيراده ي خوويه وه^{لجبر}، ههر لي ره شه وه ده توانييت ژياني خوي بكات به ئاهه نكيكي خوش و دلگير، يا خود به ئاوازيكي شووم و خه ماوي، گه وره ترين تاوانه كانيش لاي زهردهشتييه كان ئه مانه ن:

بتپه رستي، زينا، نيربازي، خه لككوشتن، خوگوژي، داوينپيسي، سوزانيه تي، سوودخواردن، جادووگه ري، باوه رپوون به نه فسانه، درؤ و ده له سه، دزي، په يمانشكي ني، بيئه مه كي، ته مه لي و ته وه زه لي، كينه بازي، لووتبه رزي و له خو بايبوون، خو په رستي، ناهه قي، چاوچنوگي، ده مه ده مي، به خيلي، بوختانكردن، تووره يي، شيوه ن و زاريكردن بؤ مردوو، خه لك فريودان، بايه خنه دان به ري نمايي ته نه درووستي، به زه يي نه هاتنه وه به ئازه لدا و چله كيشي^{لجبر}.

8^ا ژن و مي ردي و هاوسه ري: له زور شويي ئاويستادا ناوي ژن له گه ل ناوي پياودا هاتووه، به پيي تيروانيني زهردهشتييه كان ژن پيوسته ويژدان ئازاد بييت هه تا كاري ويستراوي لي به وشيته وه، چونكه

^{لجبر} (د. صديقي بؤره كه يي) ميژووي ويژه ي كوردي به رگي يه كه م لاپه ره (9، 10).

^{لجبر} بروانه كتيبي ئاويستا به رگي يه كه م لاپه ره (43) تؤزينه وه وليكوئينه وه ي (د. جليل دوستخواه) له بلاوكره و كاني مرواريد.

^{لجبر} عه بدولعه زيمي ره زائي تاريخ ده هزار ساله ايران لاپه ره (78، 79).

پهروهده و پيگه يانندن و پاريزگاري و هچهي مروّف له باشتري شيوهدا له لايهن ژنه وه
به ره مده هينريّت، له م بوارهدا (زه رده شت) فه رمويه تي:

ئهي كيژاني شووگر دوو، ئهي نهو لاوانهي تازه ژياني هاوسه ريتان پيگه ناوه، له ريگهي ويژداني
خوتانه وه هه ر يه كيكتان پيشپر كيّي ئه وي ترتان بكن بؤ ئه وه ي نه فستان پاكبيّت.

ئهمانه ي خواره وهش هه نديك ورده كارين له بواري ژياني (ژن و ميّرديي) زه رده شتيه كاندا:

1^أ كچ كه ته مه ني گه يشته (9) سال دهگريّت ناوي به شووداني لي به ينريّت، به لام گواستنه وه ي بؤ
مالي ميّرد ده بيّت ته مه ني له دوانزه سال كه متر نه بيّت.

2^أ كچ كه بؤ يه كه مچار تيگه وت = سه ر و عوزري شت و هيشتا به شوو نه درابوو، ئه وه باوكي تاوانباره
و به چهند باره بوونه وه ي تيگه وتنه كه ي ئه وه نده چار تاواني باوكه كه ي زياده كات، راده ي تاواني هه ر
چار يكي شيان (1500) دره مه و به رامبه ر به و تاوانه، له و دنيا له سه ر (پرد ي جينه وت) سزاي
باوكه كه ي ده دريّت.

3^أ باشتري شت بؤ كچان پاش ته مه ني (15) سالي شووگر دنه.

4^أ نيشانه كان ي ژني باش بريتين له: (داوينپاكي، نازار نه داني ميّرد به زماني، پاريزگاري ئابووري
مان، ريكوپيكي له گه ل ميّردا، پاريزگاري كه لوپه لي ناومان) ^{لخبر}.

5^أ كوّمه ككر دن به و كه سانه ي گه يشتوونه ته ته مه ني (بالقبوون) و هيشتا ژن و ماليان پيگه وه نه ناوه،
له كرده زور چا كه كانه و پاداشتي خاونه كه ي ده دريّه وه.

6^أ هه موو كه سيك له سه ري پيوسته هاوكاري هاوته مه ني خوي بكات له پيگه وه ناني خيزان و
دابينكر دن ي بزيويدا.

ليرده نامازه بؤ يه كيك له فه رمووده كان ي (ئاهورامه زدا) ده كه ين، كه به (زه رده شت) ده ليّت، ئهي
زه رده شتي ئه سپيتمان لاي من پياوي خاوه ن ژن له پياوي بيژن و پياوي خاوه ن خيزان له پياوي
بيخيزان له پيشترن ^م.

هه ر له دريژه ي ئه م باسه دا قسه له سه ر ئه وه ده كه ين، لاي زه رده شتيه كان فره ژني كاريكي خراب و
ناره وايه، جوّري (ژن و ميّرد) ي به پينج ناو و به م شيوه يه ديار يكراوه:

1^أ پاشازن: به و ژن و ميّرد يه ده وتريّت كه كچيكي بالق به ره زامه ندي دايك و باوكي بدريّت به شوو
به كوړيک و به بووكي بؤي بريّت.

^{لخبر} (هادي به مه ني) په يامي هه ورامان) به رگي يه كه م لاپه ره (396).

^م (عه بدولعه زميني ره زاني) تاريخ ده هزار سال ايران لاپه ره (83).

2 ڇاڪڙڻ: بهو ڙن و ميڙدييه دهوتريت ڪاتيڪ بيوهڙنيڪ پاش مردني ميڙدهڪهي لهڪهسيڪي تر مارهبڪريت.

3 ٺهيوڪ ڙن=يهڪانهڙن: بريتيه لهو ڙن و ميڙدييهي كه كهسيڪ ڪچيڪ بهينيت تنها ڪچي مالبيت، ڪاتيڪ ميڙدهڪهي يهڪم مندالي دهبيت، دهڪريت بهڪوپري باوڪي ڙنهڪه و نيتر ههرجييهڪ لهباوڪي ڙنهڪهوه بهميرات بمينيتتهوه بو ٺهو ڪوره دهبيت.

4 سترڙن: ٺهم جوڙهيان بريتيه لهوهي ڪاتيڪ ڪورپيڪي بالق، ياخود پياوڪي بيڙن دهمرن، كهسوكاري مردووهڪه لهسهر خهرجيي خويان ڪچيڪ له لاويڪ ماردهڪهن، بهلام بهمهرجيڪ ڙن و پياوهڪه پهيمانبدن يهڪيڪ له ڪورهڪانيان به ڪوپري ڪابراي مردوو بدنهقهٺهم.

5 خودسهڙڙني: ڙني خاوهنڙا: ڪاتيڪ ڪور و ڪچيڪي بالق به ويستي خويان بيانهوي خيزان پيڪهوهبنين، بهلام بهههر هوپهڪهوه بيت كهسوكاري ڪچه نارازيبن، خويان دهتوانن بنن بههاوسهري يهڪتري و كهس ناتوانيت ريگه له ڪارهيان بگريت، بهلام ڪچهڪه له ميراتي باوڪي بيهبهشدهبيت، تنها له حالتهتيڏا نهبيت داڪ و باوڪهڪهي بهشيوهي نووسين ٺهو مافهي بو بسهليين^{تم}.

سهبارت به تهلاقدانيش رهويهي تايبهت به خوي ههيه، تهلاق لاي زردهشتييهڪان ٺازاد نيهه تنها لهم حالتهتانهي خوارهوهڏا نهبيت:

ٺهگهر ڙن لهسهڙنوڙني نووستني ميڙدهڪهي ناشايستهييڪرد.

ههڪاتيڪ بهبيڙهزامهنديي ميڙدهڪهي دوڙمنيڪ بشاريتهوه.

ٺهگهر فيري جادووگهري بوو ياخود باوهري پييوو.

لهڪاتي نهڙوڪي و مندالنهبووندا، چ بوڙن، چ بو پياو.

لهڪاتيڪدا ميڙدهڪهي بو ماوهي پينچ سال هيچ ههواليڪي نهبيت.

لهڪاتي دهستدريڙيڪردني سيڪسيڏا چ بوڙن، چ بو پياو.

ٺهوهگهر يهڪيڪيان ٺهقليان لهدهستدا و شيٽبوون^{تم}.

ليردها پيوسته ٺامازهڪهين بهوهي له ديني زردهشتيڏا ڪچ وهڪو ڪور له ميراتي ماله باواني دهبات.

9 پابهندبوون بهجهڙنه زردهشتييهڪانهوه و گيڙاني ٺاههنگ به بوئهيانهوه، جهڙنه

گرنگهڪانيشيان ٺهمانهن:

1 جهڙني نهوڙوڙ.

^{تم} (عهبدولا موبلغي ٺاباداني)ميڙووي ڙياني زردهشتا وهگيڙاني (ورياقانبغ) ڇاپي دووهم ٺاپهڙه (170، 171، 172).

^{مم} (ٺهردهشير ٺازهرگوشهسپ) ائين زناشوئي زردشتي ٺاپهڙه (22).

2. جەزنى لەدايكبوونى زەردەشت لە رۆژى شەشەمى مانگى فەرودەدیندا = رۆژى شەشەمى مانگى خاكە لئوھى كوردى.
3. جەزنى گاهانبار.
4. جەزنى تیرگان = رۆژى سەرگەوتنى ئیرانییەگان بەسەر توورانییەگاندا.
5. جەزنى میهرگان = رۆژى دانىشتنى فەرەیدوون لەسەر تەختى پادشایەتى.
6. جەزنى سەدە = رۆژى (میهر) یشى پیدەوتریت.
7. جەزنى مانگەگان: وەك (فەرودەدینگان، ئۆردیبەھیشتگان، خورادگان سەم).
10. پابەندبوون بە پۆشینى بەروانكە و پشتنى زەردوشتییهو = كوشتى زەردەشتى.

سەم ناوى جەزنى زەردەشتییهگان بەپى سەرچاوەگان جیاوازن، بۆ نموونە لە ئاویستادا ناوەکانیان بەم شیوەین: میزیوی زرمیه، میزیوی شام، میزیای ریه، همس پتمانیده، پایتسش هیمه، ئەياسریمه.

تیشكېك بۇ سەر كتیبى پىرۆزى ئاویستا

هەرودەك لە ناوونیشانى ئەم كتیبەدا دەرکەوتووه، ئیمە ناوی دوو كتیبمان هیناوه ئەوانیش (ئاویستا و بارگە بارگە)ن، بۆیە پئویسته ئەگەرچى بە كورتیشبیت تیشكېخەینە سەریان و قسەیهکیان لیوهبکەین.

سەبارەت بە (كتیبى ئاویستا) و ئەو زمانەى پئینووسراوه جیاوازی لە سەرچاوهکاندا هەن، لەم باسەدا بۆچوون و تپروانینی هەندیک لەسەرچاوهکان دەخەینەرۆو:

1) (پلۆنیۆس)ی یۆنانی كە لەسەدەى یەكەمى زاییندا ژیاوه نووسیویەتى: ئاویستا (2) ملیۆن سەرود بووه، زەردەشت خۆى ئەو كتیبەى نووسیوه و ئیستا نەماوه.

2) (د. جەلیل دۆستخواه) نووسیویەتى: یەكەم كەس لە ئەوروپا لیكۆلینەوهى لەسەر (ئاویستا) كەردووه، (بریسون) بووه و لیكۆلینەوهكەشى سالى (1590 ز) لە پاريس بلاوكراوتەوه، دواتر خۆرهلاتناسى ئینگلیزی بەناوبانگ (تۆماس هايد) بەهەمان رێچكەدا چووه و سالى (1700 ز) كتیبىكى بەزمانى لاتینی لەسەر ئاویستا نووسیوه، زانیارییهکانیشى لە نووسینە (یۆنانى، رۆمانى، ئیرانى، عەرەبى)یەکانەوه وەرگرتوون، هەر لەدریژەى نووسینەكەدا هاتووه (ئیراهیم پورداود) سالى (1925 ز) لەسەر بانگهێشت و داواكارى فارسەکانى هیندستان، لەوئى لەئەنجامى بیروپا گۆرپینەوه لەگەل (ئاویستاناسان و زانایان)دا لیكۆلینەوهكانى خۆى كەپیشتر لە (ئەوروپا) دەستیپیکردوون تەواویکردوون و هەر لەوئى كتیبى (ئەدەبى مەزەبىسنا)ی بەچاپكەیاندووه.^{لح}

3) (عەبدولعەزیمی رەزائى) نووسیویەتى: چەندین وشەى ئینگلیزى ریشەیهكى ئاویستایان هەیه، هەربۆنمونه وشەى (best) كە لای ئینگلیزهكان بە واتای چاکترین دیت هەمان وشەى (بەهەشت)ه، وشەى (right) یش كە بەواتای راست دیت، لەهەمان وشەى (رات)ى ئاویستاییهوه وەرگیراوه، هەروەها کاریگەرى ئاویستا و فەلسەفەى زەردەشت لە نووسینەکانى ژمارەبەك لە فەیلەسووفە گەورەکانى وەك: (كانت، هیگل، نیتشه)دا بەرچاوهكەوئیت، زۆر لە بیاریانىش لەسەر ئەو برۆیەن فەلسەفەى (هیگل) لەژێر کاریگەرى بیری زەردەشتدا دارپژراوه.^{لح}

4) (پرۆفیسۆر ارثر کریستنسن) نووسیویەتى: لەسەر رۆشناى داستانە پارسییهكان (ئەردەشیری یەكەم= ئەردەشیری بابكان)، پاش ئەوهى لەسەر تەختى حوكمرانى (دەولەتى ساسانى) دانیشتووه، فەرمانیداوه بە پیاوه رۆحانییهكانى زەردەشتى هەموو دەقه پەرت و بلاوهكانى سەردەمى

^{لح} بڕوانە كتیبى (ئاویستا) بەرگی یەكەم لاپەرە (49) تۆژینەوه و لیكۆلینەوهى (د. جلیل دوستخواه).

^{لج} (عەبدولعەزیمی رەزائى) تاریخ دهزار ساله ایران بەرگی یەكەم لاپەرە (87).

ئەشكانىيەكان كۆكرائونەتەو، ئىنجا كراون بە كتيبيك و ئەو كتيبەش پىرۆزىيەكى گەورەى دراوتى، پاشان بە فەرمانى (شاپوورى يەكەم) كورى ئەردەشپىر كە دواى باوكى حوكمرانگىرتووتە دەست كۆمەلئىك زانىارى دەربارەى (ئەستېرەناسى، پزىشكى) كە لە (هيندى، يۆنانى) يە كۆنەكانەو، وەرگىراون خراونەتە دووتوئى ئەو كتيبەو، وئىنەيەك لەو كتيبە نوئىيەى (ئاوئىستا) لە ئاتەشگەى (ئازەر گوشەسپ) دانراوئە.

5أ (فلاديمير مينورسكى) نووسيوئەتى: بەپىئى ئەو بەلگانەى كەوتوونەتەدەست بۆماندەردەكەوئىت، زمانى كوردى بەستراو بەزمانى (ئاوئىستا) وە كە كتيبى پىرۆزى ئاوئىستاي پىنووسراو، بىرو رايەكيش ھەيە كە (زمانى كوردى) وەكو بەشى زۆرى شىوہ زمانەكانى تىرى ئىران، زۆربەى كۆلەكەكانى درووستبوونى لە زمانى مېدى كۆنەو وەرگرتووئە.

6أ (دكتور عەلى شەرئەتى) نووسيوئەتى: كتيبى پىرۆزى ئايىنى (مەزدا) ئاوئىستايە، ئەم كتيبە لەسەدەى سىيەمى زانىدا كۆكرائونەتەو و لەسەدەى چوارەمى زانىدا بەناوى كتيبى شەرئەتى دىنى زەردەشت راگەيەنراو، پىنج سروودى كتيبەكەش (زەردەشت) خۆى دانەريانە.

7أ (ھاشم رضى) نووسيوئەتى: كتيبى ئاوئىستا برىتايە لە (161) ھەزار وشە، (39) ھەزارىان لەبەشى (يەسنە) و (38) ھەزارىان لەبەشى (فەندىدات = وەندىداد) دان، ئەوانى تىرىش بەسەر بەشەكانى تردا دابەشبوون.

8أ (ارباب كىخسرو شاھرخ) نووسيوئەتى: لە واقىعدا كتيبى (كاتاكان) كە سروودەكانى زەردەشتى تىدايە، خاوەنى گەورەترىن بىر و ئەندىشەى (ئارى) يە و خۆرى زىرپىنى يەكتاپەرستى ئاھوراى تىدا دەرەوشىتەو.

9أ (د. صدىقى بۆرەكەيى) نووسيوئەتى: زۆربەى (زانايان، خۆرەلاتناسان، لىكۆلەران) پىيانوايە (زەردەشت) كتيبى ئاوئىستاي بە (زمانى مادى) نووسيو، لەم بوارەدا (مىجەر سۆن) وتوويەتى:

١٣ (ارثر كرستنس) ايران فى عهد الساسانيين ترجمه يحيى الخشاباً مراجعه (عبدلوهاب عزام) ص 130 القاهرة 1957..

١٤ (فلاديمير مينورسكى) - كوردا وەرگىرپانى بۆ عەرەبى د. مارف خەزەندەدار، وەرگىرپانى بۆ كوردى (ھەمەسەئەىد ھەمەكەرىم) ل (83) 1984.

١٥ (د. عەلى شەرئەتى) تاريخ و شناخت ادبانا جلد دوم) ص (233).

١٦ بىروانە كتيبى (وەندىداد) جلد اول چاپ اول) ل (124)، نووسىنى (ھاشم رضى).

١٧ ارباب كىخسرو شاھرخ زرتشت پيامبرى كە از نو بايد شناخت لاپەرە (11) تهران 1380.

سەرچاوهی زمانی کوردی (زمانی مادی)یە و بەپێی هەندیک بەلگە ئاویستای زەردەشت بەم زمانە نووسراوتەوه^س.

10 ئەندازیار (ئەنداز حەویزی) نووسیویەتی: ئاویستای ئەم رۆژانە لە شەش بەشی سەرەکی پیکهاتوو بەم ناوانە: (گاتاگان، یەسنا، یەشتەگان، خوردهئاویستا، ویسپەرد، وەندیداد= مافەندادی=Vidaevata)، هەرلە درێژە نووسینەکهیدا هاتوو: ئاویستا لەیهک سەرەمدە و بەدەستی یەک کەس نەنووسراوتەوه، گاتاگان کە کۆنترین بەشی ئاویستان سروودیژەکهیان خودی زەردەشت بوو، سەرەمدەکهیان دەگەریتەوه بۆ سەدەدی دەیهمی پیش زاین، بەلام بەشەکانی تر لەدواییدا و بەدەستی چەندکەسیک نووسراوتەوه، ئەو زمانە ئاویستای پینووسراوه پێیدەوتریت (زمانی ئاویستای)^ش.

11 (عەبدوڵا موبلغی ئابادانی) نووسیویەتی: ناوی ئاویستا هەرۆکو ناوی زەردەشت لەمیژوودا بەچەند جۆریک نووسراوه وەک: (ئەوستا، ئەویستا، بستاق، ئیساق، ئیتیساق، ئیستا، ئابستا، ئافستا، ئەبستا، ئاویستا)، لەسەرچاوه ئیسلامییەکانیشدا بە (بستا، ئەبستا، ئەفستا) نووسراوه، دەربارە ئەم وشەپەش لەنیوان زاناگاندا جۆرە هاودەنگیەک هەیە، هەندیک بەواتای (پەنا)ی لیکدەدەنەوه، هەندیک تریش بەواتای (زانست و زانیاری) دادەنن، ژمارەیهکی دیکەش بەواتای (دەقی بنچینهیی) دادەنن^{لحلج}.

ئەوهی کە سەلینراوه ئەوهیه کە ئاویستا بەواتای (بنچینه) و دەقی ئەسلی هاتوو، وشە ئاویستاش هەمیشە لەگەڵ وشەکانی (زەند و پازەند)^{لحلج} دایە.

12 (جوزیف طایر) نووسیویەتی: کتیبی پیرۆزی زەردەشتییەکان (ئاڤستا=avesta)یە بە مانای (شەریعە)، ئەم کتیبە کۆمەلیک ئادابی بەنرخ تیدان و دەبیّت بە پینچ بەشەوه، (ئەسکەندەر) لە هیرشەکهیدا بۆ سەر (فارس) هەموو کتیبە زەردەشتییەکانی لە ناو بردوون، بەلام پاشان فارسەکان توانیویانە سەربەخۆیی خۆیان بە دەستبەھێنەوه و چەند هەولێکی ریک و پیکیان داوه بۆ

^س (د. صدیقی بۆرەگەیی) میژووی ویژە کوردی بەرگی یەکم لاپەرە (22).

^ش (ئەنداز حەویزی) ئاویستا نامە مەنەفی ئایینی زەردەشت لاپەرە (20).

^{لحلج} (عەبدوڵا موبلغی ئابادانی) میژووی ئایینی زەردەشت) وەرگێرانی وریا قانێع لاپەرە (66).

^{لحلج} لێردا پینووستە باس لەوه بکەین (زەند) بریتیه لە کتیبی لیکۆلینەوه و شیکردنەوهی ئاویستا، لەسەرەدمی ساسانییەکاندا بەزمانی پەهلەوی نووسراوه، (پازەند)یش لیکۆلینەوهی کتیبی (زەند) بەزمانی پارس نووسراوه.

نووسینه‌وهی (ئاویستا)، له ئەنجامی ئەو ههولانه‌دا توانیویانه له چوار چۆوهی رازی ده‌ماوده‌می په‌رت و بلاو ده‌ریبه‌ینن^{لج}.

13| (عه‌لائووددینی سه‌جادی) نووسیویه‌تی: له‌بنده‌ست ته‌عالیمی ئاویستاوه سو‌راخی هه‌ندیك له‌پادشاکانی کۆنی فارس وه‌کو (دارا)، له‌سه‌ر ته‌خته‌به‌رده‌کانی (ئه‌سته‌خه‌ر) ماوه‌ته‌وه، ئەده‌به‌گه‌ی ئەویش هه‌رتیک‌پرای ئەده‌بی ئایینییه و هه‌موو رووله (ئاهورامه‌زدا) ده‌کاته‌وه^{لج}.

14| (مه‌مه‌د به‌هائووددین مه‌لا صاحب) نووسیویه‌تی: ئاویستای کۆن به‌شیوه‌ی هه‌وورامی نووسراوه‌ته‌وه، له‌نامه‌خانه‌ی گشتی تاراندا چه‌ند لاپه‌ره‌یه‌ک له‌ئاویستا تانیستا ش ماون، هه‌رله‌ درێژه‌وه‌ی نووسینه‌که‌یدا لیستیکی به‌راوردکاری له‌نیوان زمانی ئاویستا و هه‌ردوو شیوه‌زمانی هه‌وورامی و سو‌رانی خستووه‌ته‌په‌روو، ئاماژه‌شی به‌وه‌کردووه ئەو لیسته‌ی به‌ده‌ستکارییه‌وه له (کتیبه‌ی زه‌رده‌شت)ی ماموستا شاکر فه‌تاح وه‌رگرتووه^{لج}.

15| (ئیره‌جی به‌هرامی) نووسیویه‌تی: له‌سه‌رووده‌ کۆنه‌کانی ئەو ئاویستایه‌ی له‌به‌رده‌ستدایه‌، سه‌روودیک هه‌یه که ستایشی (میهر) ده‌کات و کۆمه‌ئیک سیفه‌تی گه‌وره‌ی داوه‌ته‌پالی، له‌ستایش و په‌رستندا له‌پایه‌ی (ئاهورامه‌زدا) دایه^{لج}.

16| (مه‌مه‌د ره‌سوڵ هاوار) نووسیویه‌تی: ده‌باره‌ی په‌یوه‌ندی زمانی ئاویستا له‌ گه‌ل هه‌ردوو زمانی (سانسکریتی و پارسی)، خوالیخۆشبوو (توفیق وه‌هبی) جاریك بۆی باسکردم: ئەوانه‌ی له‌و سه‌رده‌مه‌دا به‌سانسکریتی و پارسی کۆن دواون زمانه‌کانیان زۆر له‌یه‌گه‌وه‌ نزیکبووه، به‌لام سه‌یر ئەوه‌یه هه‌ر پاش شه‌شسه‌د بۆ چه‌وتسه‌د ساڵ، ئەو سی زمانه‌ له‌یه‌تری دوور که‌وتوونه‌ته‌وه، له‌کاتیکدا پێشتر زۆر له‌یه‌گه‌روه‌ نزیك بوون، هه‌رچۆن ئەمه‌رۆ (رووسه‌کان و پۆلۆنییه‌کان) له‌یه‌گه‌تری ده‌گه‌ن، ئەوسا ئەوانیش وابوون^{لج}.

17| (هادی به‌همه‌نی) نووسیویه‌تی: ئاویستا به‌یه‌ک زمان نووسراوه، به‌لام ئەو زمانه‌ سی چوار زا‌راوه‌ی هه‌یه^{لج}.

^{لج} (جوزیف طایر) حکمه‌ الادیان الحیه‌ ترجمه‌ (المحامي حسين الكيلاني)مراجعة (الاستاذ محمود الملاح).

^{لج} (عه‌لائووددینی سه‌جادی) میژووی ئەده‌بی کوردی چاپی دووه‌م لاپه‌ره (649).

^{لج} (مه‌مه‌د به‌هائووددین مه‌لا صاحب) آپیرشالیاری زه‌رده‌شتی لاپه‌ره (13).

^{لج} (ئیره‌جی به‌هرامی) اسطوره‌ اهل حق ل (6362).

^{لج} (مه‌مه‌د ره‌سوڵ هاوار) کورد و باکووری کوردستان له‌سه‌رتای میژووه‌وه هه‌تا شه‌ری دووه‌می جیهان ل (81).

^{لج} (هادی به‌همه‌نی) په‌یامی هه‌وورامان به‌رگی یه‌که‌م ل (347).

18 (قانىعى شاعىر) پىيوابووۋە ئاويىستا كىتپى يەزدانىيە و بۇ زەردەشتى پىيغەمبەر بە ھەورامى
نىردراوۋە، لەم بواردەدا فەرموويەتى:

كىتپى زەردەشت كە ئاويىستايە

وەك باقى كىتپ خەلاتى خوايە

بەزىمان ھەورامى ھاتەسەر بەشەر

يانى ھاي زەردەشت بووبە پىيغەمبەر^{سملج}

شاينى باسكردنە ليكۆلئىنەوۋەگانى بوارى (ئاويىستا ناسى) ھەر لەسەرەتاي سەدەدى بيستەمى
زايىنيەوۋە گەرموگورپيەكى بەرچاويان بەخۆوۋە بينيوۋە، ژمارەيەكى زۆر لە (زمانناسان، بىرياران،
خۆرھەلاتناسان) بەو بواردەدا شۆرپوونەتەوۋە، بۆنموونە ناوى ئەمانەى خوارەويان دەھينين:

(ھەرتل، يونكر، ھۆساخ) لە ئەلەمانيا.

(بىلى، گرۆشيچ) لە بەريتانيا.

(دۇزىل، بنۇنىست) لە فەرەنسا.

(كۆريلوچ) لە ھەنگاريا.

(گرىستىنسن، بارپ، مۆرنگشترين) لە ولاتانى ئەسكەندنافى.

(ئەنكساريا، تاواديا، تاراپۆرىد، كەنگا، دەھابر) و چەند بىريارىكى ترى فارس لە ھىندوستان.

(سميث) لە ئەمەريكا.

(فريمان، ئابايف) لە يەكيتى سۆفيتى پيشوو.

لە كاتىكدا ئەم بىريارانەى ناومانھينان لە دەرەوۋە ئىراندا دەربارەى ئاويىستا سەرقالى
ليكۆلئىنەوۋەگانىان بوون، كەچى لە ولاتى ئىران ھەتاكو دەرگەوتنى ليكۆلئىنەوۋەكەى (ئىبراھىم
پورداود) بەناوى (ئەدەبىيانى مەزدەيسنا) كە لەولاتى (ھىندوستان)دا بۇ يەكەمجار بلاويكردۆتەوۋە
لەم بارەوۋە شتېك ئەنجامنەدراوۋە.^{سملج}

(ئاويىستا) دەرگىت بەچەند بەشېكەوۋە يان بەمانايەكى تر دەرگىت بەچەند كىتپىكەوۋە، سەبارەت بە
ژمارەى بەشەگانەوۋە جياوازىى لەنيوان (ليكۆلئەران، ئاويىستاناسان، زمانناسان)دا ھەيە، لەم بواردەدا
ھەندىك سەرچاوۋە باس لەوۋەدەكەن كە (ئاويىستا) پىنج بەشە بەم ناوانە:

^{سملج} بېروانە (ديوانى قانىع) شىعرى لەگەل شاخى ھەوراماندا ل (348) كۆكردنەوۋەى (بورھان قانىع).

^{سملج} بېروانە كىتپى (ئاويىستا) بەرگى يەكەم لاپەرە (51) تۆزىنەوۋە و ليكۆلئىنەوۋەى (د. جليل دوستخواه).

1^ا یه سناکان: به پیی ئه و سه رچاوانه ئه م کتیبه (72) بهنده, کؤنترین بهشی ئاویستایه و سروودهگانی زهردهشتی تیدا تۆمارکراون که بریتین له (17) سروودی ریک و پیک, هم له رووی زمان و هم له رووی هۆنینه وهوه.

2^ا یه شتهکان: بریتیه له (21) بهند, باس له ستایشکردن و پیشکەشکردنی قوربانی دهکات.

3^ا ویسپهرد = فیسپهرد: بریتیه له (24) بهند و باس له گهوره پیاوانی دینی زهردهشتی دهکات.

4^ا وهندیاد = فهندیادات: بریتیه له (2) بهند و باس له یاساگانی دژی (دیو) دهکات.

5^ا ورده ئاویستا: هموو نزا و پارانه وهگانی روژانهی زهردهشتیهگانی تیدایه^{لج}.

له ههندیك سه رچاوهی تریشدا هاتوو, کتیبی (ئاویستا) شهش بهشه بهواتای شهش کتیبه بهم ناوانه:

1^ا یه سنا: بهمانای نیایش دیت و (72) بهنده.

2^ا گاتاگان: بهشیر هۆنراونه ته و وته فهلسه فییهگانی زهردهشتیان له خۆگرتوو.

3^ا یه شتهکان: ستایش و نیاز و بریتیه له (21) بهش, وادیته پیشچاو بهشیکیان په یوهندیان به پیش زهردهشته وه بیئت.

4^ا ویسپهرد: بریتیه له (24) بهش و (ویردی گشتیاران) ی پیدهوتریت.

5^ا وهندیاد: بهواتای (یاسای دژی دیو = دیوبه ند), ئه م کتیبه یان په یوهندی به سه دهگانی پیش زهردهشته وه هیه.

6^ا خورده ئاویستا: بریتیه له دۆعای روژانه, زۆربه یان له لایهن (مووبد) هگانی سه ردهمی ساسانیدا کۆکراونه ته وه و ئه ندیشه گانی ئه و سه ردهمه و پیشتریشیان له خۆگرتوو^{لج}.

له ههندیك سه رچاوه دا هاتوو ئه و (ئاویستا) یه ی ئیستا هیه ئاویستای سه ردهمی ساسانییه گانه که کۆکراوه ته وه و زۆر بیری پرپووچی تیکه لبووه, بریتیه له شهش بهش بهم ناوانه:

1^ا گات 2^ا یه سنه 3^ا یه شت 4^ا ویسپهرد 5^ا فهندیادات 6^ا گچکه = خورده ئاویستا.

وهک باویشه گاتهکان به بهشیک له (یه سنه) داده نرین, پاشان ئاویستاناسان گاتهکانیان له ناو (یه سنه) دهرهیناون^{لج}.

^{لج} (عباسی قدیانی) آ تاریخ ومذاهب در ایران.

نووسه ری ئه م کتیبه به هه له دا چوو چونکه (هات) هگانی ئاویستای به (به ند) له فه له مداوه له کاتیکدا هه ر (هات) یکی ناو سرووده گان خۆی له خۆیدا چه ند به ندیکه.

(ئه یووب)

^{لج} (عه بدولا موبلغی ئابادانی) آمیژووی ژبانی زهردهشتا وهرگیڕانی (وریا قانبع) چاپی دووهم لاپه ره (69).

^{لج} (هادی به هه منی) په یامی هه ورامان بهرگی یه که م لاپه ره (346, 347).

لەسەر رۆشنایی کتیبی (ئاویستا) ش بەشەکانی ئەم کتیبە بەم شیوەیەن:
 کتیبی یەكەم گاتاگان: بریتییه لە 17 (هات ^{لخ}) و لەدوو تووی پینج سرووددان بەم ناوانە:
 سروودی یەكەم بەناوی (ئەهونودگا=ئەهونەفەدگا): بریتییه لە (7) هات, (لە هات) ی 34|28.
 سروودی دووهم بەناوی (ئوشتەودەدگا= ئوشتەفەدگا): بریتییه لە (4) هات , لە (هات) ی 46|43.
 سروودی سێهەم بەناوی (سپهەتمەندگا= سپهەنتەمەیمۆ) بریتییه لە (4) هات, لە (هات) ی 50|47.
 سروودی چوارەم بەناوی (وهوخشتهرگا= فەهوخشتهر): بریتییه لە (1) هات كە (هات) ی
 (51)یەمینه.

سروودی پینجەم بەناوی (وههیشوايشت گا= فەهیشتۆیەشت): بریتییه لە (1) هات كە (هات) ی
 (53)یەمینه.

كەواتە كۆی هاتەگان = 7 + 4 + 4 + 1 = 17 هات ^{لخ}.

لە خوارەوه دەقی بەندی یەكەم لە (هات) ی ژمارە (28) بە زمانی ئیستامان دەخەینە روو:
 (ئەى ئاهورامەزدا، ئەى سپهەندمینیۆ، لە كاتیكدا دەستەگانم بەرە و تو بەرز دەكەمەوه، داواكارم ئەم
 دنیایە پیربەكەیت لە خووشی و شادی).

کتیبی دووهم یەسناگان: ناوی یەسنا لە ریشەى (یەزد= یەزت) دوه وەرگیراوه، ئەم کتیبە بریتییه لە
 (72 هات) بەلام (17 هات) ی بەناوی گاتاگانەوه لیدەرھینراوه و (55) هاتی ماوتەتەوه، لەناو کتیبی
 (یەسنا)گاندا گەلێك بنەمای گرنگی دینی زەردەشتی بەرچاودەكەون، یەكێك لەوانە شایەتومانى
 زەردەشتییه.

کتیبی سێهەم یەشتەگان: یەشتەگانیش لەبەشە گرنگەکانی (ئاویستا)ن، ژمارەیان (21) یەشتە، بە
 شیوەیەكى گشتی بریتین لە (931) بەند، وشەى (یەشت) بە واتای (قوربانى، یاخود خیر) دیت،
 یەشتەگان دەربارەى ستایشى فریشتەگان دەدوین و ھەر یەكێكیشیان لە كاتیكى تاییبەتدا
 دەخوینریتەوه، ھەر بۆ نموونە (فەروردین یەشت)، لە رۆژی نۆزەدى مانگی فەروردین بەرامبەر
 بە نۆزەدى مانگی خاكەلیۆھى كوردی دەخوینریتەوه، ھەر وھا (میھر یەشت)، لە رۆژی شانزەى
 مانگی میھر بەرامبەر بە رۆژی شانزەى مانگی رەزبەرى كوردی دەخوینریتەوه، یەشتەگان
 بەشیوەیەكى گشتی ئەمە ناوەگانیانن:

^{لخ} (هات= هائیتی) وەك لەھەندێك بەشى ئاویستادا ئاماژەییكراوه بە واتای (پەپوھند) دوه هاتووه.

(ئەپووب)

^{لخ} بڕوانە كتیبی ئاویستا بەرگی یەكەم (دفتر یکم) – گاهان لاپەرە (8 بۆ 87) تۆزینەوه و لیکۆلینەوهی (د. جلیل دوستخوا).

(هورمزد يەشت، خورداد يەشت، ماھ يەشت، ميھر يەشت، فەروردەين يەشت، زامیاد يەشت، حەوت ئەمشاسپندان، ئابان يەشت، تير يەشت، سروش يەشت، بەھرام يەشت، ئوردبەھيشت يەشت، خورشيد يەشت، گوش يەشت، ئەشن يەشت، رام يەشت، ئەشناد يەشت، وەنددەيەشت) ^{١٧٤}.

كتیبي چوارەم^{١٧٥} وەندیداد = فەندیدات: ئەم کتیبە (22) بەشە و (846) بەندە، ناوەکەى بەئاویستایی (فیدە ئەیووەدان) بە واتای یاسای دژی ديو، باس لە دنیای (ترس، شەیتان، جنۆکە، دیو ودرنج، جادووگەری) دەکات کە ئەمانە هەموویان لای زەرەدەشتییەکان کرداری خراپە پیادە دەکەن و سەر بە لەشکری تاریکین، هەر کاریک بەریکوپییکی ئەنجامندەدریٹ یاخود بەدلی پیاوہ رۆحانیەکانی زەرەدەشتی نەبیٹ، ئەوہ دیو و شەیتان لەوی خویان مەلاسداوہ و ئامادەى هیرشەینان، بو ئەوہی مروّف خوی لەو هیرشانە بیاریزیت، پیویستە لەسەری (ویرد) بخوینیت، هەر وەها گیانلەبەری زەرەرمەند بکوژیت ^{١٧٦}.

کتیبي پینجەم^{١٧٧} ویسپەرەد = فیسپەرەد: بریتییه لە (24) کردە و (62) بەندە، لەم کتیبەدا سنووری خواپەرستی بو مروّفییکی سادە دیاریکراوہ، هەر بوئەموانە لە (بەندی یەکەم^{١٧٨} کردەى چوارەم) دا باس لە چۆنییەتی پاداشدانەوہی چاکەکاران دەکات، بەوہی ئاھورامەزدا بەرامبەر چاکەکانیان پاداشتی گەورەیان دەداتەوہ ^{١٧٩}.

کتیبي شەشەم^{١٨٠} وردە ئاویستا = گچکە ئاویستا: ئەم بەشەیان لە لایەن (مووبد) ی بەناوبانگ (ئازەر پادمازاسپند) ەوہ کۆراوہتەوہ، بریتییه لەباسوخواسی (نزا و پارانەوہ، نویش، جەژنە دینیەکانی زەرەدەشتی، ریوہەسمی ژنەینان، مردن، رۆژانی خووشی و ناخووشی، کەفارەتی تاوان).

هەندیک لە بۆچوونەکان لەسەر ئەوہیە کەدەنگن کە (ئاویستا) هەتاگو سەدەى شەشەمی زایینی وەچە پاش وەچە گوێزراوہتەوہ، میژوونووسە ئیسلامەکانیش باسی ئەوہیان کردووە کە (ئاویستا) لەسەر (12 هەزار پێستەگا^{١٨١}) بەئاوی ئالتوون بەچوار (وینە = نوسخە) نووسراوہتەوہ، یەکیک لەو وینانە لە (ئاتەشگەى ئازەرگوشەسپ) و دووەمیان لە (تەختی جەمشید) و یەکیکیشیان لە (ئاتەشگەى بەلخ) دا بوو، ئەو وینەیان لە (ئاتەشگەى بەلخ) دا بوو لەکاتی هیرشى توورانییەکان بۆسەر ئەوی و کوشتنى زەرەدەشت لەهەمان شویندا، بەدەستی توورانییەکان لەناوچووہ، وینەکەى

^{١٧٤} (عەبدولأ موبلغى ئابادانى) میژووی ژبانی زەرەدەشتا وەرگیڕانی وریا قانیح چاپی دووہم لاپەرە (67, 77).

^{١٧٥} (ھادی بەھمەنى) پەيامی ھەورامان بەرگی یەکەم لاپەرە (383).

^{١٧٦} بروانە کتیبی (ئاویستا) بەرگی دووہم لاپەرە (531) تۆژینەوہ و لیکۆلینەوہی (د. جلیل دوستخواہ).

^{١٧٧} لە نووسینە زەرەدەشتییەکاندا ھاتووہ، ئاویستا لەسەر پێستی (دەھەزار گا) بەئاوی ئالتوون نووسراوہتەوہ.

بروانە کتیبی ئاویستا بەرگی یەکەم، لاپەرە 14، تۆژینەوہ و لیکۆلینەوہی (د. جلیل دۆستخواہ).

(تەختى جەمشىد) یش بە دەستى لەشكرى ئەسكەندەرى مەكدۇنى = ئەسكەندەرى فەیلەقووس) سووتینراو. ئاشكرایە یۆنانییهكان بەدریژی دەسلەتیان لەولاتی (ماد) دا دینیكى بتهپرستیان سەپاندوو، بەلام كە ساسانییهكان دەسلەتیان گرتوو تە دەست و لەنیوان سالاكانی (226ز – 636ز) حكومرانییانكردوو، دینی زەردەشتیان بووژاندوو تەو و رۆحانییه زەردەشتییهكانیش كەوتوو تە هەولێ كۆكردنەوێ ئاویستا، بەپێی هەندیک بۆچوون ئەو هەولانە ماوەی شەش سەدسال لەچەند قۇناغیكدا بەردەوامبوون، بەم شیویه:

1^ا حەسەنى پیرنیا نووسیویهتی: (بلاش) ی پاشای ئەشكانى هەولێ كۆكردنەوێ ئاویستای داو، بەلام ئاشكرا نییه لەو هەولەدا سەرکەوتوو بوویت، یان نا، لەدریژی نووسینهكەدا هاتوو پیدەچیت ئەو پاشا ئەشكانییه (بلاشى یەكەم) بوویت^{شملج}، هەرلەم بوارەدا (عەلئوددینی سەجادی) ش هەمان دەربیرینی دووبارە کردوو تەو.

هەندیک لەسەرچاوە میژوووییەكان قسەیان لەسەر ئەو کردوو گویا (بلاشى پینجەم) كە لەسالی 208ز پاش مردنی باوكی حوكمرانیی دەولەتی ئەشكانى گرتوو تە دەست^{لج}، هەولێ كۆكردنەوێ ئاویستای داو و یەكێك لە موعەكانى بەناوی (zadspiam)^{لج} راسپاردوو بۆ ئەوێ بەو ئەركە هەلبست.

2^ا ئەردەشیری بابكان = ئەردەشیری یەكەم كە دامەزرینەری دەولەتی ساسانییه، هەر لەسەرەتای دەستبەكاربوونییهو لەسەر تەختی حوكمرانیی هەولێ كۆكردنەوێ ئاویستای داو، ئەو ئەركەشى سپاردوو بە ئەنجومەنیكى گەورە لەرۆحانییه زەردەشتییهكان لەژی سەرپەرشتی (تەنسر = تەنەسور) ی موبدان موبد^{لج} = گەورەى موبدەكان، لەو بوارەدا تەنسر سەفەرى یۆنانی کردوو و ئەو ئاویستایەى گویا (ئەسكەندەرى مەكدۇنى) لەكاتى هیرشەكانیدا بۆ سەر ئییران ناردوو یەتی بۆ یۆنان، لەگەل خۆیدا هیئاوییهتییهو بۆ ئییران^{لج}.

^{شملج} (موشیر ئەلدەولە حەسەنى پیرنیا) تاریخ ایران باستان – جلد 3) ص (2351).

^{لج} (عەبدولعەزیمی رەزائی) تاریخ دەهزار ساله ایران – جلد (1) ص (298).

^{لج} (هادی بەهەمنى) پەيامی هەورامان – بەرگی یەكەم) ل 352.

^{لج} موبدان موبد: سەردار و رێپیشاندەری دینی و ئاراستەکاری رۆحی پادشاکان بوو، هاوکات راویژکاربوو لەهەموو کاروبارە دینییهکاندا و دامەزراندن و وەلاخستنی هەموو کارمەندە دینییهکانی لەئەستۆدا بوو، بەشداری هەموو ئەو ئەنجومەنانەى کردوو كە وەك دادگای پشکنین بۆچارەسەرکردنی کیشە دینییهكان لەهەموو هەرمەکانی حوكمرانیی دەولەتدا دروستکراوون.

^{لج} (عەبدولە موبلغى ئابادانى) میژوووی ئاینی زەردەشتا وەرگیرانی (وریا قانیع) چاپی دووهم ل 72.

پېويسته نامازه بهوه بکهين ئهردهشیری بابکان سالی (220ز) له ئەشکانییهکان یاخیبووه، بهپیی زۆربهی سهرحاوهکان سالی 226ز توانیویهتی بهسههر (ئهردهوان) ی پادشای ئەشکانیدا سهربکهوئیت^{لخج}.

3 شاپووری یهکهه کورپی ئهردهشییر، که لهسائهکانی 272|242ز حوکمپرانیکردوووه، فهرمایداوه کۆمهئیک بابته که پهیوهندیان بهدینهوه نهبووه و باسیان له زانستهکانی (پزیشکی، ئەستیرهناسی، لاهوت) کردوووه بخرینه ناو ئاویستاوه و بکرین بهپاشکۆیهک بۆی^{لخج}.

4 شاپووری دووهمی کورپی هورمز لهسهردمی حوکمپرانیی خۆیدا و بهمهبهستی ریگهگرتن لهناکۆکیه دینیانیهی ههتا ئهوه سهردهمهش بنهبر نهکراوون، فهرمایداوه سههرلهنوئ بۆجاریکی تر ئاویستا نووسراوتهوه و نوێکراوتهوه، ئهوه ئهکرهشی سپاردوووه به ئەنجومهئیکی رۆحانی بهسههرپهرشتی موبهدان موبد (ئازهر میهر ئیسپهندان)^{لخج}.

لهههندیک سهرحاوهدا هاتوووه گوايا عهباسییهکان لهسهردمی حوکمپرانیی (مهئموونی کورپی هارون ئەلرهشید)دا و بهفهرمانی خودی مهئموون، کهسیکیان بهناوی (ئازهر فرهنبهغ) راسپاردوووه بۆ کۆکردنهوهی ئاویستا، (ئیبین نهدییم) باسی گرنگی ئهوه کتیبهی کردوووه کهلهوه سهردهمهدا کۆکراوتهوه و وتوویهتی: ناوی (ژیاننامه) بووه، له دهبرگ پیکهاتوووه^{لخج}.

یهکیک له پیاوهدینییهکانی مهسیحی بهناوی (فرانس نو = francois nau)، له گۆفاری (میژووی ئایینهکان = revue de l'histoire religions) بهرگی 95 لاپههه (199|149) سالی (1927ز)دا، وتاریکی دهبرارهی دهستاودهستکردنی (ئاویستا) به پشتبهستن به سهرحاوه (نهصرانییهکان) بلاوکردوووتهوه و نووسیویهتی:

دهقه پیرۆزهکانی (مهزدی) ههر لهسههرهتاوه ههتاگو سهدهی چهوتهمی زایینی تهنها له ریگهی دهماو دهمهوه بۆ نهوهکان گویزاراونهتهوه و زهردهشتییهکان تا دواڕۆزهکانی حوکمپرانی (دهولتهی ساسانی) کتیبی دینی نووسراویان نهبووه، لهوه سهردهمهدا پیاوه رۆحانییهکانی زهردهشتی ترسی ئهوهیان لینیشتوووه راز و سههرگوزهشته دینییهکانیان بفهوتین، بۆیه (ئاویستای ساسانی)یان نووسیوتهوه،

^{لخج} (موشیر ئەلدهوله حهسهنی پیرنیا) تاریخ ایران باستان - جلد (3) ص (2218).

^{لخج} (ارثر کریستنسن) ایران فی عهد الساسانین ترجمه یحیی الخشاب مراجعه عبدالوهاب عزام ص (130).

^{لخج} هه مان سهرحاوهی پیشوو، ل 131.

^{لخج} برپوانه کتیبی (پهيامی ههورامان - بهرگی یهکهه) ل 352 و پهراویزی هه مان لاپههه، نووسینی (هادی بههمهنی).

وشەي (ئاۋېستا) ش كە يېشىر لەسەدەكانى يېنجەم و شەشەمى زايىنىدا بەكارھېنراۋە لەو سەردەمەدا ماناى كىتېبى دىنى نەگەياندوۋە و بە ماناى (ياسا) بەكارھېنراۋە^{سملج}.

لەسەر رۇشنايى ھەندىك لەسەرچاۋەكان، كىتېبى ئاۋېستاي سەردەمى حوكمرانىي ھەخامەنشېيەكان زۇر گەورە بوۋە و لەھەزار بەش پىكھاتوۋە، فېردەوسى لەشانامەكەيدا باسى ئەوھېكر دوۋە كە ئاۋېستا لە (1200) بەش پىكھاتوۋە، لەرۇژگارى ساسانىيەكاندا تەنھا (348) بەشى ماۋەنەتەۋە، لەم بواردەدا پېرۇفېسۇر كرىستىنسن نووسىۋىيەتى: ئاۋېستا لەم رۇژانەدا تەنھا كەمىكى ماۋە ئەۋەدى لەبەردەستدايە كورتەيەكە لە كىتېبى حەوتەم و ھەشتەمى (دىنكەرد) كە لەدەقە پەھلەۋىيەكانە و لەسەدەدى نۇبەمى زايىنىدا كۆكراۋەتەۋە، ناۋەرۇكەكەشى تەنھا باسى خاۋاپەرستى ناكات، بەلكو برىتېيە لە (ئەنسكلۇپېدىيا) يەك ھەموو زانستەكانى تېدان^{شملج}.

كىتېبى (دىنكەرد) ھەرۋەك ئاۋېستا پېرۇزە و لەسەردەمى ساسانىيەكاندا كۆكراۋەتەۋە، لەلايەن يەككە لە رۇحانىيە گەورەكانى زەردەشتىيەۋە نووسراۋەتەۋە، ھەرلەم بواردەدا دەوترىت دەستنووسىكى كۆنى ئەم كىتېبە كە مېژوۋەكەى بۇ زياتر لە (600) سال دەگەرپتەۋە و ناۋى (بەھمەن يەشت)ە، ئىستا لەكىتېبخانەى شارى (كۆپنھاگن)دا پارېزراۋە، ئەو دەستنووسە بەدەستى خانمىك نووسراۋەتەۋە بەناۋى (مېھرەبان خان)^{لحلج}.

بۇ كۆتاييھېنان بەم باسە پىرسىارىك خۇى قوتدەكاتەۋە بەم شىۋەيە:

ئايا ئاۋېستا كىتېبىكى ئاسمانىيە يان نا؟

^{سملج} (كرىستىنسن) لە كىتېبى (ايران فى عھد الساسانىين) لاپەرە (496)دا دەربارەى ئەم بۇچوونەى (فرانسوا نۇ) نووسىۋىيەتى: تىورەكەى (نۇ) دەبارەى (ئاۋېستا) نەگونجاۋە و ديارە ناۋبراۋ زۇر بېئاگابوۋە لەو ھەموو باسوخواسانەى پېش سالى (1927ز) دەربارەى ئاۋېستا بلاۋكراۋنەتەۋە، ھېچ ھۇيەكى وانىيە بمانباتە سەر ئەو بېروايەى واتىبگەين گوايا ئەوانەى مېژوۋى دىنى زەردەشتيان نووسىۋەتە لە سەردەمى ساسانىيەكاندا لە دىنەكەى خۇيان بېئاگابوۋن، ئەگەر دەقى نووسراۋەى ئەم دىنە پېش سەردەمى حوكمرانى (يەزدەگوردى سىيەم) بلاۋنەبونايەتەۋە و مەسەلەكە لاي زەردەشتىيەكان تەنھا ئەۋە بوايە كە موسلمانەكان بزائن ئەوان خاۋەن كىتېبى پېرۇزن، دەبوايە (مووبدەكان) تەنھا ئەو شتانەيان بنووسىايەتەۋە پەيوەستبوۋن بە خودايەرستىيەۋە و خۇيان بە نووسىنەۋەدى ئەو ھەموو زانپارىانەۋە سەرقالئەكردايە كە باس لە (سروشت و جوگرافيا و مەسەلە ياسىيەكان) دەكەن.

بروانە كىتېبى (ايران فى عھد الساسانىين) لاپەرە (496/495) تاليف (ارثر كرىستىنسن)، ترجمە يحيى الخشاب، مراجعۃ عبدالوھاب عزام.

^{شملج} ھەمان سەرچاۋەى پېشوو ل 131.

^{لحلج} (مەمەد ئەمىن ھەورامانى) مېژوۋى رېبازى زمانى كوردى ل (184) لەبلاۋكراۋەكانى مەئبەندى رۇشنىبىرى و كۆمەلەيەتى زانكۆى سەلاخەدىن 1990.

وهلامدانهوهی پرساریکی لهم چهشنه قسهی زور هه لده گریت، به لام لیره دا ئیمه تهنه ئاماژه بهه ندیك دهر برین و به تایهت له ناویاندا به دهر برینه ئیسلامیه کان ده کهین، بهم شیوهیه:

سه رچاوه سه رته تاییه کانی ئیسلام جه ختیان له سه ر نه وه کردوته وه زه رده شتییه کان خاوه نی کتیبی پیروژن، له فیهی ئیسلامیدا زه رده شتییه کان له ریزی یه هودی و مه سیحیه کاندا دانراون، له ره وشت و سونه ته کانی پیغه مبه ری ئیسلامییدا (د.خ) چه ندین رینمای سه بارهت به زه رده شتییه کان هه ن.

هه ندیك له پی شه وایان و کارناسانی (شیعه) له سه ر بنچینه ی روونکردنه وهیه کی قورئانی پیروژ زه رده شتییه کان به خاوه ن کتیب داده نی، له م باره یه وه ئیمامی شه شه م (جه عفه ری صادق) فه رموویه تی: زه رده شتییه کان پیغه مبه ریکیان هه بوو کوشتیان، کتیبیکیشیان هه بوو سووتان دیان.

(ئه صبغی کوری بناته) ها ورپی ئیمامی عه لی کوری ئه بوتالیب (خ.ل) گپراویه تیه وه گوا یا چه زره تی عه لی فه رموویه تی: (زه رده شتییه کانه کتیبیان هه بوو پیغه مبه ریان بو ره وانه کرابوو، من خوم نه و کتیبه م خوی دو وه ته وه).

(شیخی طوسی) فه رموویه تی: (المجوس کان لهم کتاب شم رفع عنهم، دلیلنا اجماع الفرقة و اخبارهم).

(ئین عه باس) یش فه رموویه تی: پیغه مبه ری ئیسلام (د.خ) فه رمانیدا وه (جزیه = سه رانه) له زه رده شتییه کانی دانیش تووی یه مه ن وه ربگرن، شتیکی ئاشکرایه (جزیه) له وانه وه رگرا وه که خاوه نی کتیبی ئاسمانی بوون وه ک یه هود و مه سیحی^{لجلیخ}.

له کتیبی (تاریخی ده هزار ساله ایران) دا هاتوو: زه رده شت پیغه مبه ریك بووه هه روه کو پیغه مبه رانی تر له لایه ن خاوه بو سه ر به نده کانی نی ردرا وه، مه له کوتی خاوی له سه ر زه وی جیگیر کردوو.

هه روه ها پرؤ فیسور (رضوی) له کتیبی (پارسیان اهل کتابند) نووسیویه تی: (زه ند ئاویستا له رووی راستی و پاریزگاری له بنه ما جیگیره کانی هه موو دینه ئاسمانیه کان ده ستوو و یاسای تووندی هه یه^{لجلیخ}).

^{لجلیخ} (عه بدولا موبلغی ئابادانی) میژووی ئایینی زه رده شت چاپی دووه م وه رگپرانی (وریا قانیع) ل (9089).

^{لجلیخ} (عه بدولعه زیمی رمزانی) تاریخ ده هزار ساله ایران - جلد (1) ص (298).

كتیبی (بارگه بارگه) فەرموودەکانی (72) پیرەیه

سەبارەت بە (بارگه بارگه) دەئین: ئەم کتیبە یەكەم بەشی کتیبی پیرۆزی (سەرەنجام)ە¹، یان دەتوانین بئین یەكەم کتیبە لەو شەش کتیبە ی کە سەرەنجام پیکدەهین و ئەمانەش ناوەکانیانە: (بارگه بارگه، دەورە حەوتەوانە، دەورە چلەن، گلیم وە کۆل، دەورە عابدین، وردە سەرەنجام= کورتە ی سەرەنجام)، شیعەرەکانی (بارگه بارگه) هەموویان بە شیۆدزمانی (هەورامی) و لەسەر شیۆزی دەهیجائی= دەبرگەیی هۆنراوەتەو (پینج بەرامبەر پینج)²، هۆنەرانی ئەم شیعرانە لە بازەنی (72) پیرەو هەموویان عاریف و شاعیر و خەلکانی دیاری سەردەمی خۆیان و لە یارانی (سان سەهاکی بەرزنجی)³ بوون، لە سەدەکانی حەوتەم و هەشتەمی کۆچی ژیاون، ئەم زاتانە لە شۆینە جیا جیاکانەو هاتوونەتە (پەردیوهر)⁴، لە سەر دەستی (سان سەهاک) و لە قۇناغی

¹ سەرەنجام کتیبی پیرۆزی یارسانەکانە و بە (کەلام)یش ناویدەهین.

² شیۆزی دەهیجایی ئەو شیۆزە یە کە ژمارە یەکی زۆر لە شاعیران شیعیران لەسەر هۆنیووتەو لەوانە: (سەیدی هەورامی، بێسارانی، سە یاقۆی مایدەشتی، مەولەوی و دەیانێ تریش).

³ - لەسەر رۆشنایی ئەو سەرچاوانە ی باسیان لە (سان سەهاک) کردوو بەمان ئاشکرا دەبێت، کە ناوبراو کوری (شیخ عیسی بەرزنجی) و دایکی ناوی (دایراک خاتون) بوو، دەر بەرە ی میژووی ژیانی ئەم زاتە جیاوازی لە سەرچاوە میژوویەکاندا هەن، لە (کتیبی سەرەنجام) دا هاتوووە سالی (528=ك1133ز) لە دایکبوو و سالی (628=ك1230ز) کۆچی دوا ییکردوو، لە کورتە ی سەرەنجام دا هاتوو: گویا سالی (605=ك1208) لە دایکبوو بەلام سالی مردنی نەنووسراو، لە یاداشتەکانی (کاكا رەدائی) دا هاتوووە سالی (445=ك1053ز) لە دایکبوو و سالی (588=ك1192ز) کۆچی دوا ییکردوو، لە کتیبی (شاهنامە ی حەقیقەت) دا نووسراو سالی (612=ك1215ز) لە دایکبوو و سالی (912=ك1506ز) کۆچی دوا ییکردوو، سەرەتای خۆیندنی لەژێر دەستی باوکیدا بوو و پاشان لای (مەلا ئەلیاسی شارەزووری) خۆیندوو یەتی، دواتر بو خۆیندنی (فقھی ئیسلامی) رۆیشتۆتە قوتابخانە ی (نیزامییە ی بەغداد)، لەوێ چۆتە شام و لەوێ مۆلەتی مەلایەتی وەرگرتوو، پاشان حەجیکردوو و گەر اووتەووە بو زیدو مەلەبەندەکی خۆی، لە تەمەنی (29) سالی دا روویکردۆتە هەورامان لە (پەردیوهر) نیشتە جیبوو، ئیتر قۇناغیکی نوێ لە ریکخستەووە ی رپۆرەچە ی یارسان لە سەردەستی (سان سەهاک) دا دەستی پیکردوو.

(سان سەهاکی بەرزنجی) لە ناو هەر پینج ریبەرە گەرەکی (رپۆرەچە ی یارسان) دا لە هەموویان زیاتر شوین پەنجە ی بە گەشەکردن و ریکخستەووە یەو ديار و کاریگەرە، یارسانەکان گەلیک (پەر جووی دینی= موعجیزە ی دینی) دەدەنە پالی و بەبەر جەستەبوونی رەوانی خودایی دەزانن لە تەنی مرؤفدا.

بیراوانە: سەرەنجام لاپەرەکانی (1916).

³ پەردیوهر قیبلە ی یارسانەکانە وەك لەم دپرانە دا دەرەكەوئیت:

وہ واتە ی مەردان خەر قە ی نوور نەوهر

ناوم تەشارەن قیبلەم پەردیوهر.

(پەردیوەر) و ئاشکراکردى دىيىنى (يارسان)دا بە پلەى پىر گەشتوون، پاشان بە فەرمانى (سان سەھاك) بۇ شوپنەكانى خۇيان، يان ھەر شوپنېكى تر كە پېويستىكرديت نىردراون بە مەبەستى رېنمايىكردى يارسانەكان و بانگھېشتكردى خەلكانى تر بۇ سەر رېورەچەكە. لېرەدا زۆر بە كورتى بە مېژووى ژيانى ئەو زاتانەدا دەچينەوہ:

1^ا پىر سلىمانى سيستانى^ت: ناوبرا و لە (سيستان) لە دايكبوو و لە سەدەى ھەشتەمى كۆچى ژياوہ، لە تەمەنى لاويەتییەوہ رۇشتووہتە (بەغداد) و سالانېك لەوى ماوہتەوہ و پاشان بۇ شارەزوور گەراوہتەوہ، ئىنجا چووہتە (شىخان^ت) بۇ خزمەتى (سان سەھاكى بەرنجى)، لە خزمەتيدا ماوہتەوہ ھەتا بە پلەى (پىر^س) گەشتووہ، بە فەرمانى ناوبرا بۇ شارەزوور نىردراوہ بە مەبەستى بانگھېشتكردى و رېنمايىكردى خەلك بۇ سەر رېورەچەى يارسان، لە شارەزوور كۆچى دوايىكردوہ و ھەر لەوېش بە خاكسپىردراوہ^ش ناوبرا دانەرى بەندى (1)ى كتيبى (بارگە بارگە)يە.

2^ا پىر قابىل سەمەرەقەندى: لە سەر رۇشنايى ياداشتەكانى (كرندى) ئەم زاتە لە دواواكانى سەدەى ھەشتەمى كۆچى لە (سەمەرەقەند) لە دايكبوو، يەكېكبووہ لە كەسيتيە ديارەكانى ئەو شارە، پاشان بە مەبەستى گەشتوگوزار ولاتى خۇى جيھېشتووہ، لە گەشتيكيذا ھاتووہتە شارەزوور و ناوبانگى

ھەرودھا لە سروودى تەلقىنى مردوودا ھاتووہ:

موحاسب پىر مووسى ساحيب دەفتەرەن

قبيلەى ھەقانىش نە پەردیوەرەن

5^ا سەمەرەقەند يەكېكە لە شارە گەرەكانى ولاتى (ئۆزبەكستان) كە لە كۇندا بەو ولاتە و تراوہ (ماوہرائولنەھر)، مېژووى دىيىنى شارەكە بۇ چوار سەدە پيش زايىن دەگەرپتەوہ، ئەم شارە مەلبەندىكى گەرەى وانست و ئەدەب و عىرفان بووہ، خەلكى شارەكە موسلمانى سونىن و بە زمانى توركى جەغتانى قسەدەكەن.

پروانە: فتح اللہ حكيمى ممالك همجواراً لاپەرە (136)ا چاپخانە تابش تهران.

6^ا لە ھەندىك سەرچاوہدا بە (پىر سمايلى سيستانى) ناويھاتووہ.

7^ا (شىخان) مەلبەندى ئاشكراكردى و گەشەپيدانى دىيىنى (يارسان) بووہ لە قۇناغى (پەردیوەر)دا، دەكەوېتە سەر لىوارى زىي سىروان، لەو شوپنەدا ناوى سىروان زۆر مات و بېدەنگ رېدەكات و ھىچ دەنگىكى لىوہنايەت، يارسانەكان بۇ ئەو بېدەنگىيە رازىكيان ھەيە كە پەرچووى دىيىنى دەزانن.

8^ا پىر جەمكىكى دىيىنى گەرەيە، لە سەردەمى دەسەلاتى ئەشكانىيەكاندا (پاوہر)ى پىوتراوہ، دوا پلەى دىيىنى بووہ لای ھەلگرانى دىيىنى مېترايى، ديارە زەردەشتىيەكانىش (پىرى موغان= مووبد مووبدان)يان ھەيە، ئەم چەمكە لە رووى وشەسازىيەوہ گۇرانى بەسەردا ھاتووہ بەمشوہيە (پاوہر، باوہر، باوہ)، ھەرودھا (پاوہر، پاپەر، پىر)، ئاشكراشە لای يارسانەكان ھەم (پىر) و ھەم (باوہ) پاپەى دىيىنى و كۆمەلايەتى گەرەيان ھەبووہ و ھەيە، ھەرودھا (پىر) لە زۆربەى رېورەچەكانى سۇفيگەرى ئىسلامىشدا يرۇزى و گەرەيى ھەيە و بەو زاتانەى كە بە قۇناغى (بەقاي داوى فەنا) گەشتووون و بوون بە مورشىدى (تەواو و تەواوگەر) و تراوہ پىرى تەرىقەت. (ئەيووب)

9^ا سەرنجام بارگە بارگە لاپەرە (92).

(سان سەھاك)ى بىستوو، بۆيە لە شارەزوررەو چووتە (شىخان) و لە ژېردەستى ناوبراودا بە خوداپەرستى و رىازەتكىشان بە پلەى (پىر) گەشتوو، ئىنجا بۇ شوپنى داىكزادى خۆى گەراوتەو و لەوئى ھەموو ژيانى بە رېنمايى و نامۆژگارىکردنى خەلگەو گوزەراندو، دواچار سالى (756ك) كۆچى دوايىکردو، (پىر قابىلى سەمەرقلەندى) دانەرى بەندى (2)ى كتيبى (بارگە بارگە)يە^{لج}.

3 پىر روكنەددىن: ئەم زاتە خەلگى ناوچەى ھەورامانە، كەسىكى خوداناس و خۇنەويست و لە ناو خەلگدا زۆر خۆشەويستبوو و ريزى ليگىراو، لە سەدەى ھەشتەمى كۆچى ژياو و لە خزمەتى (سان سەھاك)دا بە پلەى (پىر) گەشتوو، ھەموو ژيانى لە ھەورامان بردوووتەسەر و ھەر لەويش كۆچى دوايىکردو، دانەرى بەندى (3)ى كتيبى (بارگە بارگە)يە.

4 پىر مكايەلى دەودانى: ناوبراو سالى (651ك) لە بنەمائىكى دەسلاتدار و زانستپەررە لە گوندى (دەودان) لە داىكبوو، ھەر لە تەمەنى مندائىيەو خراوتە بەر خویندن، قورئانى پىرۆزى لەبەرکردوو و لە زمانى ەرەببىشدا دەسلاتىكى باشى پەيداكردوو، لەو سەردەمەدا كە (سان سەھاكى بەرزنجى) چووتە (شىخان)، ئەم زاتە سەرەتا لە گەلیدا كەوتوووتە مەملانى و دزايەتى كردوو، بەلام پاش ماوہيەكى كورت چووتە سەر رپورەچەى (يارسان) و لە خزمەتى (سان سەھاك)دا بە پلەى (پىر) گەشتوو و ھەر بە فەرمانى ئەويش بۇ رېنمايىکردنى يارسانەكان بۇ چەند شوپنىك نيردراو. سالى (736ك) لە (قەرەدەرە) كۆچى دوايىکردوو و ھەر لەويش بەخاكسپىردراو^{لج}. دانەرى بەندى (4)ى كتيبى (بارگە بارگە)يە.

تيرەى (مكايەلى) كە يەككىن لە تيرە گەورەكانى جافى مورادى پپيانوايە بە رەچەلەك دەچنەو سەر ئەم زاتە و بە (پىر مكايەلى شەش ئەنگوست)يش ناويدەھين^{لج}، ھەرودھا باپىرەى (مەلايوسف جان)ە لە سەرى داىكبيەو كە ئەويش دەببىتە باپىرە گەورەى شاعىرى ناودارى گەلەكەمان (مەولەوى تاوگۆزى)^{لج}.

¹⁰ ھەمان سەرچاوا لاپەرە (93، 94).

¹¹ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (95).

¹² ئەيووب رۆستەم (ھەگبەو ھەوارگە) لاپەرە (85) سالى 2003.

¹³ ھەمان سەرچاوا لاپەرە (130).

15 | پیرنالی مۆردینی: ئەم زاتە کۆری (شیخ عەتالای شارەزووری)یە^{تەلج}، سالی (662ک) لە گوندی (مۆردین^{تەلج})ی سەر بە قەزای هەلەبجە لە دایکبوو، سەرەتا لای باوکی خویندووویەتی و پاشان لە خزمەتی (مەلا ئەلیاسی شارەزووری^{تەلج})دا درێژە بە خویندن داو، لە سەرەدەمی باووبرەوی (سان سەهاکی بەرزنجی) چوووتە (شیخان) و لە خزمەتی ناوبرادا بە پلە (پیر) گەیشتوو، پاشان ھەر بە فەرمانی (سان سەهاکی بەرزنجی) بۆ شوینی دایکزادی خۆی گەراووتەو و سەرقالی رینماییکردنی خەلک بوو، لە کۆتایی سەدەدی ھەشتەمی کۆچی کۆچی دوايیکردوو و ھەر لە (مۆردین) بە خاکسپێردراو^{تەلج}، شایانی باسکردنە کە (مۆردین) لە چەند تیکستیکی یارساندا ناویھاتوو، بۆ نموونە لە بەندی بیست و یەکمەمی (دەورە عابدینی جاف)دا ھاتوو:

گەر خاس بێ لەم رۆژیارە

شاری کەرکوک لە تۆ دیارە

14 | لە ھەندیک سەرچاوەدا بە (پیر عالی) ناویاتوو و باس لەو ھەراوە لە مەیدانی خوداپەرستیدا لە گەن (پیربنیامین) زۆرانگرتوو، بەلام (پیر بنیامین) داویەتی بە زەویدا، لەم بارەو ھەر پڕوانە ئەم دوو دێرە لە شیعری (پیر نەرە بالامۆی):

ئەو مۆردینەوئەو مۆردینەو

بارگە شام وستەن ئەو مۆردینەو

سەر ھاو سینە بنیامینەو

پیر و پیر عالی یەك یەك دینەو

15 | (مۆردین) گوندیکی رەنگینی سنووری قەزای هەلەبجە، دەکەوتتە سەر سنووری نیوان ھەردوو دەولەتی (ئیراق ئێران)، لەو سنووردا تەنھا ناوی سیروان سنوورە کە لە یەك جیادەکاتەو، قەلای (مۆردین) یەکیکە لە قەلای بەناوبانگەکانی ناوچەکە و بەلای یارسانەکانەو پیرۆزە و بەرامبەر قەلای (سیمان) بنیاتنراو.

(ئەییووب)

16 | (مەلا ئەلیاسی شارەزووری) سالی لە دایکبوونی ئاشکرانییە، بەلام سالی (783ک) کۆچی دوايیکردوو، زانیەکی گەرەو پایەبەرز سەردەمی خۆی و یەکیک لە (قازی)یە ھەرە ناودارەکان بوو، ژمارەیک زۆر لە مەلا گەرەوکانی ئەو سەردەمە لای ئەم زاتە خویندنیان تەواوکردوو و مۆلەتی مەلایەتیان وەرگرتوو، ھەریەك لە (سان سەهاکی بەرزنجی و عابدینی جاف) و ژمارەیک لە بازنی (72) پیرە، لای ناوبرا و فقهی ئیسلامیان خویندوو، ھەر ھەھا شاعریکی گەرەو و یەکیکبوو لە ھەر یارە سەرسەختەکانی رۆپۆچەمی (یارسان) و چەند پارچە شیعریکی ھەییە بۆ (عابدینی جاف) کە داوئەکات لە رۆپۆچەمی یارسان پەشیمانن بۆتەو.

پڕوانە: صدیقی بۆرەکی میژووی وێژە کوردی بەرگی یەکمەم لاپەرە (362، 363) | چاپخانە چەر تەبیرزا سالی (1370).

17 | سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (96).

مۆردىن و زاو و شارباژىر
چېژ و پالەو خارو پاتىر^{سملج}

پىۋىستە ئەو بەخەينەرۋو كە (پىر نالى مۆردىنى) دانەرى بەندى (5) ى كىيى (بارگە بارگە) يە.
6^ا پىر تاھىرى ئەسفەھانى: تا ئىستا زانىارىيەكى وەھا سەبارت بە مېژوۋى ژيانى ئەم زاتە بەردەستەنەكەوتوۋە، ھەر ئەو ھەيە كە ناوبراۋ خەلكى (ئەسفەھان^{سملج}) بوۋە، لە زىدى خۆيەو ھاتوۋەتە (شارەزوور) و ھەتا كۆتابى تەمەنى تىايدا ماۋەتەو، دانەرى بەندى (6) ى كىيى (بارگە بارگە) يە.

7^ا پىر شەمسى عەلەمدار: بە پىي ئەو زانىارىيانەى سەبارت ناوبراۋ دەستكەوتوۋن، لە گوندى (تەئسەم) لە دايكبوۋە كە تەنھا سى فرسەنگ^{لحلق} لە (ئىسلام ئاباد) ھوۋە دوورە، زاناۋ دانايەكى گەورەى سەردەمى خۆى بوۋە، مەزارى ئەم زاتە لاي يارسانەكان زۆر پىرۆزە و بە زۆرى سەردانىدەكەن، پىيانوايە ئەو شوپنە نەواى بەجىگەياندى نزاكانيانە، دانەرى بەندى (7) ى كىيى (بارگە بارگە) يە.

¹⁸ سەرەنجام دەورەى عابدىن لاپەرە (514).

¹⁹ (ئەسفەھان) كە لە سەرچاۋە مېژوۋىيەكاندا بە (پاسارگاد، بازارگاد) بەناۋبانگە، شارىگى دىرىن و گەورەى ئىرانە و چەندىن شوپنەۋارى مېژوۋى تىدايە، وەك تەختى جەمشىد كە لە سەرچاۋە يۇنانىيەكاندا بە (پرسپوليس) ناۋپەئىراۋە، ئەو شوپنەۋارە (كۆشكى داريوشى گەورە و كۆشكى خىيارشا) تىدايە، ھەرۋەھا لە پشت كۆشكەكانەۋە سى دخمەى تىدايە، لە دوورى پىنج كىلۇمەترىكىشەۋە لەو شوپنەدا كە (نەقىشى رۆستەم) ى پىدەۋترىت چوار گۆرستانى تىدايەكە لە كىۋەكە ھەلگەندراۋن. (مىسەر) لە سەفەرنامەكەيدا نووسىۋىتە: خاكى ئەسفەھان باشتىن خاكى سەر روۋى زەۋىيە، كەشۋەۋاى خۇشە و مېروۋى زىانبەخشى تىدا نىيە، مردوۋ لە خاكى ئەسفەھاندا نارزىت و بۇن ناكات بە رادەيەك ئەگەر كەسىك چالئىك ھەلئىكەنىت و بەرئىكەۋت بگاتە گۆرى مرۇفئىك كە ھەزار سال لەۋەۋبەر مردىت، دەبىنىت لاشەى ھەرۋەك خۆيەتى و گۆرانئىكى وەھا بەسەرىدا نەھاتوۋە. لەم بارەۋە بىروانە:

1^ا دكتور عبدالله رازى تاريخ كامل ايران لاپەرە (40، 41) چاپ چەارم 1347.

2^ا سفرنامە ابو دلف بر ايران با تعليقات وتحقيقات (مىنورسكى) ترجمە سىد (ابو الفضل طباطبائى) انتشارات زوار تهران.

ئەمەى (ئەبو دەلەف) نووسىۋىتە لە روۋى زانستىيەۋە باۋەرپىنەگراۋە و ناكرىت گۆشت و ئىسقانى مرۇف، يان ھەر گياندارئىك پاش ھەزاران سال وەك خۆيان لە ناو خۆلدا بىمىنەۋە.

(ئەيوۋب)

²⁰ فرسەنەنگ لە (6) كىلۇمەتر كەمىك زىاترە.

8 پير كه مال مامولانی: ئەم زاتە لە شارەزور لە دایکبوو و خانەوادەکەى لە گوندی (مامولان) دەو هاتوونەتە شارەزور، لە سەدەى هەشتەمى کۆچى ژیاو و بە کەسىكى زۆر خوداناس ناوبانگیدەر کردوو و خەلکان بە کەسىتییەكى پیرۆزىان زانیو، لە هەورامان کۆچى دوواییکردوو و دانەرى بەندى (8) ى کتیبى (بارگە بارگە) یە.

9 پير راستگوى قەرەداخى: ناوبراو لە قەرەداخ لە دایکبوو، زاناو دانشمەندىكى گەورەى سەردەمى خۆى بوو، چوووتە (شیخان) و لە خزمەتى (سان سەهاكى بەرزنجى) دا بە پلەى (پير) گەيشتوو لە (شیخان) کۆچى دوواییکردوو و هەر لەویش بە خاکسپێردراو. دانەرى بەندى (9) ى کتیبى (بارگە بارگە) یە.

10 پير تەفى شاھۆیى: لە دەورووبەرى کۆى شاھۆ لە دایکبوو، هەموو خیزانەکەیان بە زانست و سۆفیگەرى بە ناوبانگبوون و ناوبراوىش سۆفییهكى توادى ناو ئەوینى خودایى بوو، چوووتە گوندى (شیخان) و بە خزمەتى (سان سەهاكى بەرزنجى) بەرزنجى گەيشوو، زۆربەى شیعەرە عیرفانییهکانى لە گوندى (شیخان) هۆنیونەتەو، لە شارەزور کۆچى دوواییکردوو و هەر لەویش بە خاکسپێردراو، دانەرى بەندى (10) ى کتیبى (بارگە بارگە) یە.

11 پير حەیدەرى لورستانی: ناوبراو سالى (658ك) لە کەنارى رووبارى (مادىان) لە نزيك (خورەم ئاباد^{لج}) ى ئیستا لە دایکبوو، هەر بە مندالى خراوتە بەرخویندن و زانستە سەرەتاییهکانى خویندوو، بە مەبەستى خویندنى (فقهى ئیسلامى) هاتووتە شارەزور، پاش چەند سالیك لە خویندن و کۆشش بۆ بە دەستەینانى زانست چوووتە گوندى (شیخان) و لە خزمەتى (سان سەهاک) دا بە پلەى پير گەيشتوو، پاشان بە فرمانى ئەو زاتە بۆ زیدى خۆى گەراوتەو و هەموو تەمەنى بە رینماییکردنى خەلك و بانگهێشتکردنىان بۆ سەر رپۆرەچەى یارسان گوزەرانددوو، سالى (733ك) کۆچى دوواییکردوو، دانەرى بەندى (11) ى کتیبى (بارگە بارگە) یە^{لج}.

12 پير نەرە بالامۆیى: ئەم زاتە بە رەچەلەك خەلکى هەورامانە و لە شارەزور لە دایکبوو پیاوچاک و خوداناسىكى گەورەى سەردەمى خۆى بوو و لە سەدەى هەشتەمى کۆچى ژیاو، بە

²¹ (خورەم ئاباد) شارۆچکەیهکە خانووکانى بە دەورووبەرى گردیکدا بنیاتنراون بە سەر گردەکەو قەلایهكى ناودار هەیه بە ناوى (فلك الافلاك)، رووبارى (گەشکان) بە کەنارى شارۆچکەکەدا تیدەپەریت.

بەروانە: بەمن کریمی جغرافیای تاریخی غرب ایران لاپەرە (77) تاران 1316.

²² سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (102).

مەبەستى رېنمايىكىردنى يارسانهكان چووته لورستان و لهوى كۆچى دوايىكىردووه و بهخاكسپېردراوه¹²، دانهرى بهندى (12)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

13^أ پير ئەحمەدى لورستانى: له سەر رۆشنايى ياداشتهكانى كرندى، سالى (642ك) له لورستان لهدايكبووه، هەر له سەرەتاي مندالييهوه خراوته بهرخويندن و زانسته سەرەتاييهكانى خويندوه، پاشان به مەبەستى به دەستهيئانى (حيكهت) بۆ چەند شوينيك سەفەريكدووه، ماوهيهك له شارەزوو و دواتریش له (بەغداد) دريژەى به هەولەكانى داوه بۆ بەدەستهيئانى زانست، پاشان گەراوتهوه بۆ گوندى (شيخان) و له خزمەتى (سان سەهاكى بەرزنجى)دا به پلەى (پير) گەيشتووه، ئينجا بۆ شوينى دايكزادى خوى گەراوتهوه و هەر لهويش كۆچى دوايىكىردوه، دانهرى بهندى (13)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

14^أ پير تاجەددىنى فارس: سەبارەت بەم زاتە تا ئىستا هەر ئەوهنده زانراوه كه له ياره ديارهكانى (سان سەهاك) بووه و له خزمەتى ئەو زاتەدا به پلەى (پير) گەيشتووه، دانهرى بهندى (14)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

15^أ پير حوسينى كاشانى: يەكئىكبوووه له يارانى (سان سەهاكى بەرزنجى)، خيزانهكهيان له (كاشان)دوه هاتوونەتە شارەزوور، ناوبراو له شارەزوور له دايكبوووه، له سەدهى هەشتەمى كۆچى ژياوه و له (شيخان) كۆچى دوايىكىردووه¹⁵، دانهرى بهندى (15)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

16^أ پير مەحمودى بەغدادى: به پيى ياداشتهكانى (كرندى)، سالى (661ك) له بەغداد له دايكبوووه، منداليبووه باوكى كۆچى دوايىكىردووه و دايكى خستوويهتیه بهر خويندن، له تەمەنى گەنجيهتيدا دەستیداوته گەران و گەشتكردن به هەريمه جياجياكاندا و هەتا هاتووته شارەزوور، له خزمەتى (مەلا ئەلياسى شارەزوورى)دا زانستى (كەلام)ى خويندووه، پاش چەند ساليك له مانهوى له شارەزوور چووته (شيخان) بۆ خزمەتى (سان سەهاكى بەرزنجى) هەتا به پلەى (پير) گەيشتووه، ئينجا به فەرمانى ناوبراو بۆ شارەزوور گەراوتهوه و بەرئىمايىكىردنى خەلگهوه سەرقالبووه، سالى (735ك) كۆچى دوايىكىردووه و له شارەزوور بهخاكسپېردراوه، دانهرى بهندى (16)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

²³ هەمان سەرچاوه لاپەرە (103).

²⁴ هەمان سەرچاوه لاپەرە (105).

17^أ پیر ئیبراهیمی جاف^{رحمۃ}: له سەر رۆشنایی کتیبی بارگه بارگه سائی (651ك) له گوندی (هاوار^{رحمۃ}) له دایکبووه، باوکی ئەم زاتە یەکیکبووه له دەولەممەند و دەسەلاتدارەکانی ناوچەکە، سەرەتا تیکە لاوی دونیای سۆفیگەری بووه و وەك ئەوینداریکی راستی ناو خۆشەویستی خودایی، پاشان چوووتە گوندی (شیخان) و له خزمەتی (سان سەهاکی بەرزنجی) دا بە پلە (پیر) گەیشتوو، ئینجا بۆ شوینی دایکزادی خۆی گەراووتەوه و هەموو تەمەنی بۆ گەشەپێدانی رێپۆرەچە یارسان

25^أ له چەندین سەرچاوەدا سەبارەت بە (ئیلی جاف) باسوخواس خراونەتەر وو، هەندیک لەو سەرچاوانە راستی زۆریان تێدان و هەشیان زانیارییەکانیان تیکەل و پیکەلن، مەگەر لیکۆلەر باش کەو و بیژنکیان بکات ئەوجا بتوانیت بگاتە راستییەکان، بەلام زۆربەیان لەسەر ئەوه یەکدەنگن له سەر ئەوهی کە ئیلی جاف یەکیکە له ئیله گەورەکانی کورد و له سەرزەمینییکی بەرفراوانی خۆرەلات و باشووری کوردستاندا دەژین، کوردی رەسەنن و هیچ وابەستەبوونیکی ئەزادیان بە دەرەوهی نەتەوهی کوردەوه نییه، سەبارەت بە رەچەلەك و رەگورپەشیان له میژوو داو شیوازی ژیان و گوزەرانیا، له لایەن ژمارەیهك له (نووسەرەن، میژوونوسان، خۆرەلاتناسان، لیکۆلەرەن، توێژەرەن، گەڕیدە و گەشتیاران) و له سەرچاوەی جیا جیادا قسەوباس کراون. (ئەییووب)

26^أ (هاوار) یەکیکە له گوندەکانی هەلگرانی رێپۆرەچە یارسان و دەرەوێتە ناو (هەورامانی لھۆن) له سنووری قەزای هەلەبجە، بە پێی سەرچاوەکان زیاتر له (800) ساڵ شوینی دالەددان و هانابۆبەردنی یارسانەکان بووه، چەندین مەزارگە و نشینگە ی گەورە پیاوانی (یارسان) له ناو گوندەکە و دەوروبەریدا هەن لهوانە: مەزاری میر ئەسکەندەر، کاکە ی جاوور = کاکە ی جابر) هەرودەها نشینگە ی (داودی دەلیل) و (شا ئیبراهیمی ئیووت = مەلەك تەیار). له سەردەمی ژیانی (سان سەهاك) دا بە فەرمانی ئەو زاتە (داودی دەلیل) هاتوووتە هاوار وەك لەم دێرپانەدا دەرەدەكەوێت:

داود ئۆ هاوار داود ئۆ هاوار

داود هەوالەن بلۆ ئۆ هاوار

هەرودەها تیکستەکانی (یارسان) دانیایدەدەن کە (سان سەهاك) هاوینان هاتوووتە شاخی شنروئ و لەوئ بارگە ی خستوو، ئەو شوینە تا ئیستاش پیدەوتری (چادەرگە)، دەربارە ی پیرۆزی ئەم شوینە (عابدینی جاف) له شیعرەکانی خۆیدا وتووێتی:

بۆرئ وەیانە بۆرئ وەیانە

وەستەنمان پووورە زاتی یەکدانە

شنروئ بەرزای مدیونە هاوار

ئەحمەد عابدین بەرۆ وە دەوار

بەروانە: ئەییووب رۆستەم یارسان لیکۆلینە وەیهکی میژوویی – دینییه لاپەرەکانی (263، 269).

گوزهراندووه، سالی (730ك) له گوندی هاوار کۆچی دوايیکردووه و به خاکسپیردراوه^{شمع}، دانهری بهندی (18)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

19| پیر سلیمانی ئهردهلانی: سالی (676ك) له گوندی (حهسن ئاوا)ی سهر به پاریزگای کوردستان^{شمع} له دایکبووه، ههر له مندالییهوه خراوته بهر خویندن، قورئانی پیروز و زانسته سهرتاییهکانی خویندووه، به مهبهستی دریزهدان به خویندن رویشتووته (بهغداد)، لهوی له خزمهت گهوره زانایانی ئهوه سهردهمهدها دریزهی به خویندنهکهی داوه، ئینجا بۆ شوینی دایکزادی گهراوتهوه پاش چهند سالیك چووته گوندی (شیخان) و له خزمهت (سان سههاکی بهرزنجی)دا ماوتهوه ههتا به پلهی (پیر) گهیشتووه، سالانیکی زوری تهمهنی له ناوچهی ههوراماندا به ریاژهتکیشان گوزهراندووه، پاشان دهستیداوته رینماییکردنی خهلك، له دهستنوسی (سهرههجم)هکهی ئاغای گوئزازی هاتووه، ئهم زاتته له (تهپهسوو= تهپی سهفا) کۆچی دوايیکردووه و ههر لهویش به خاکسپیردراوه، سهبارهت به له دونیا دهرچوونی له ههمان سهراچاوهدا نووسراوه:

وه سهنه ههفتسههه چهنی شهست و نۆ

سلیمان لوا وه کۆی تهپهسو

لهم دیرهدها دهردهکهویت که له سالی (761ك) کۆچی دوايیکردووه، دانهری بهندی (19)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه..

20| پیر خالقی ئهردهبیلی: ئهم زاته له ئهردهبیل^{شمع} له دایکبووه و له سهدهی ههشتهمی کۆچی ژیاوه، (ئهردهبیل) له کۆندا شوینی نیشتهجیبوونی کورد بووه، ئهوه کورده شهدادییانهی بهرامه بهر دهسهلاتی دهولتهی عهباسی سالی (340ك) راپهڕین له ئهردهبیل نیشتهجیبوون، ناوبراو له زادگای خویهوه هاتووته شارهزور و ههر لهویش کۆچی دوايیکردووه و به خاکسپیردراوه، دانهری بهندی (20)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

²⁷ سهرههجم| بارگه بارگه لاپههه (107).

²⁸ (ئهردهیل) دهکهووته سنووری نازهربایجانی خۆرههلات و کویتانیکی قهشهنگ و ساردترین شاری ئیرانه، بایهخیکی دیرینهی له رووی بازرگانی و بیهسهسازیهوه ههیه و له کۆندا مهلبهندی گهورهی بازرگانی شارهکانی نازهربایجان و کافکاس بووه.

21 پير مەنسووری شۆشتەری: سالی (646ك) له (شۆشتەر^{لحلج}) له دایکبووه، به مەبهستی بەدەستهێنانی زانست چووته شاری (بەغداد)، له ژێردەستی زانا بەناوبانگەکانی ئەو سەردەمەدا زانستی (کەلام)ی خویندوو و پاشان بۆ (شارەزور) گەراوتەوه، ئینجا چووته (شیخان) و له خزمەتی (سان سەهاکی بەرنجی)دا به پلهی (پیر) گەیشتوو، هەر له سەر فەرمانی ئەو زاتەش بۆ (شۆشتەر) گەراوتەوه و هەتا کۆتایی ژيانی سەرقالی رینماییکردنی خەلک بوو، سالی (738ك) کۆچی دواییکردوو و له (شۆشتەر) به خاکسپێردراوه^{لحلج}. دانەری بەندی (21)ی کتیبی (بارگە بارگە)یە.

22 پير عيسای شقافی: ئەم زاتە له هەورامان لەدایکبووه و له سەدهی هەشتمی کۆچی ژیاوه، له دەستوووسەکانی کتیبی پیرۆزی (سەرەنجام)دا تەنها ناوو سەردەمی ژيانی باسیان لێوەکراوه و ئیتر هیچی تر نەخراوتەپروو، دانەری بەندی (22)ی کتیبی (بارگە بارگە)یە.

23 پير حەیدەر کەل مەیدانی: ناوبراو خەلکی دەورووبەری (کرماشان) بوو و له سەدهی هەشتمی کۆچی ژیاوه. له گوندی (هاوار) کۆچی دواییکردوو و به خاکسپێردراوه، دانەری بەندی (23)ی کتیبی (بارگە بارگە)یە.

24 پير مالیکی گۆران: ئەم زاتە سالی(642ك) له گوندی (سەراودوودەرە) لەدایکبووه، ئەم گوندە یەکیکە له گوندەکانی سنووری (کەنگاوەر) و تەنها (2) فرسەنگ لێیەوه دووره، به مەبهستی بەدەستهێنانی زانست سەفەری (ئیراق و شام)ی کردوو و لای زانا بەناوبانگەکان (فقهی ئیسلامی) خویندوو، پاشان به خزمەتی (سان سەهاکی بەرنجی) گەیشتوو و هەتا به پلهی (پیر) گەیشتوو له خزمەتیدا ماوتەوه، ئینجا به فەرمانی ئەو زاتە بۆ شوینی دایکزادی خۆی گەراوتەوه، خانەقايەکی گەورەى بنیاتناوه و ژمارەیهکی ئیجگار زۆر موريد و شوینکەوتوو له دەوری کۆبوونەتەوه. سالی (735ك) کۆچی دواییکردوو به تەنشت خانەقاكەیهوه به خاکسپێردراوه، دانەری بەندی (24)ی کتیبی (بارگە بارگە)یە.

25 پير ماملی مايدەشتی: له کۆتاییهکانی سەدهی حەوتەمی کۆچی له (مايدەشت) لەدایکبووه، له خزمەتی (شەمسەددینی مايدەشتی)دا زانسته سەرەتاییهکانی خویندوو، ئینجا له خزمەتی زانا

^{B0} شۆشتەر شاریکی زۆر دێرینه و زۆر بهی خانووکانی له بەردو گەج دروستکراون، دەوتریت ئەم شارە پاش وێرانبوونی شاری (شووش)ی میژوویی بنیاتنراوه، به هاوین کەشوههوايهکی زۆر گەرمی ههیه، سنوورهکەى له باکوورهوه به بەشیک له (بەختیاری)، له خۆرهلتهوه به (مەسجد سلیمان) له خۆرئاواوه به (دیزفول) و له باشوورهوه به (خوزستان) دەوردراوه.

بروانه: بهمن کریمی جغرافیای مفصل تاریخی غرب ایران تاران 1316.

^{B1} سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (111).

دیاره‌کانی ئەو ناوچەیه‌دا درێژە‌ی بە‌خویندن داوہ. شارە‌زاییە‌کی باشی لە‌ دیینە‌ کۆنە‌کاندا ھە‌بووہ، ھەر‌وہا عاریفیکی گە‌ورە‌ی سە‌ردە‌می خۆ‌ی بووہ، ناوبراو بە‌ خزمە‌تی (سان سە‌ھاک‌ی بە‌رزنجی) گە‌یشتووہ و ھە‌تا بە‌ پلە‌ی (پیر) گە‌یشتووہ لە‌ (شیخان) ماوہ‌تە‌وہ، پاشان بۆ (مایدە‌شت) گە‌راوہ‌تە‌وہ و ھەر لە‌وێش کۆچی دواییکردووہ و بە‌خاکسپێردراوہ، دانە‌ری بە‌ندی (25)ی کتیی (بارگە‌)یە.

26 پیر ناسری بە‌ختیاری: ئەم زاتە‌ لە‌ شارە‌زوور لە‌ دایکبووہ، یە‌کیکبووہ لە‌ یارە‌ دیارە‌کانی (سان سە‌ھاک‌ی بە‌رزنجی) و لە‌ سە‌دە‌ی ھە‌شتە‌می کۆچی ژیاوہ، زاناو عاریفیکی گە‌ورە‌ بووہ و ناوبانگییە‌کی زۆری پە‌یداکردووہ، لە‌ شارە‌زوور کۆچی دواییکردووہ، دانە‌ری بە‌ندی (26)ی کتیی (بارگە‌)یە.

27 پیر عیسا‌ی پساکانی: ئەم زاتە‌ لە‌ (نە‌ھاوہ‌ند) لە‌دایکبووہ، لە‌و سە‌ردە‌مە‌دا بە‌ (نە‌ھاوہ‌ند) وتراوہ (ماء البصرة)، زانستە‌ سە‌رە‌تاییە‌کانی لە‌ (نە‌ھاوہ‌ند) خویندووہ، بۆ بە‌دە‌ستھێنانی زانست و حکمە‌ت سە‌فە‌ری چە‌ندین شوینی کردووہ. پاشان لە‌ خزمە‌تی (مە‌لا ئە‌لیاسی شارە‌زووری)دا زانستی (کە‌لام و فە‌ھی ئیسلامی) خویندووہ، ھەر‌وہا لە‌ خزمە‌تی (مە‌لا غە‌فووری شارە‌زووری^{لخ})دا فە‌لسە‌فە‌ی خویندووہ، ئینجا چووہ‌تە‌ (شیخان) بۆ خزمە‌تی (سان سە‌ھاک‌ی بە‌رزنجی) و بە‌ ریازە‌تکێشانە‌وہ سە‌رقالبووہ ھە‌تا بە‌ پلە‌ی (پیر) گە‌یشتووہ، بە‌ فەرمانی ئە‌و زاتە‌ بۆ شوینی دایکزادی خۆی گە‌راوہ‌تە‌وہ و ھە‌موو تە‌مە‌نی بە‌ رینماییکردنی خە‌نگە‌وہ گوزە‌رانندووہ، سالی (741ک) کۆچی دواییکردووہ^{لخ}، دانە‌ری بە‌ندی (27)ی کتیی (بارگە‌)یە.

28 پیر خە‌لیلی مووسلی: ناوبراو کوری (عە‌بدولقادر) و سالی (654ک) لە‌ مووسل لە‌ دایکبووہ، زانستە‌ سە‌رە‌تاییە‌کانی لە‌ (مووسل) خویندووہ. بۆ درێژە‌دان بە‌ خویندن زۆر شوین گە‌راوہ ھە‌تا لە‌ شارە‌زوور بە‌ خزمە‌تی (مە‌لا ئە‌لیاسی شارە‌زووری) گە‌یشتووہ و درێژە‌ی بە‌ خویندن داوہ، لە‌ شارە‌زوورە‌وہ چووہ‌تە‌ (شیخان) و لە‌ خزمە‌تی (سان سە‌ھاک‌ی بە‌رزنجی)دا ماوہ‌تە‌وہ ھە‌تا بە‌ پلە‌ی

³² مە‌لا غە‌فووری شارە‌زووری^{لخ} بە‌ پێی کتیی (دە‌ورە‌ی عابدین) لە‌ کۆتایی سە‌دە‌ی ھە‌وتە‌می کۆچی لە‌ شارە‌زوور لە‌ دایکبووہ، لە‌ شام خویندنی تە‌واکردووہ و بە‌ یە‌کیک لە‌ زانا گە‌ورە‌کانی سە‌ردە‌می خۆی دە‌ژمێردریت، یە‌کیکبووہ لە‌ بازنە‌ی ئە‌و زانایانە‌ی زۆر بە‌سە‌ختی دژایە‌تی (سان سە‌ھاک‌ی بە‌رزنجی) و یارە‌کانیان کردووہ، سالی (791ک) کۆچی دواییکردووہ.

بە‌روانە (سیدی بۆرە‌کە‌یی میژووی ویژە‌ی کوردی بە‌رگی یە‌کە‌م لاپەرە (366، 367). چاپخانە‌ چەر تە‌ریز سالی.

(پیر) گه‌یشتووه، پاشان بۆ (مووسل) گه‌راوته‌وه و سائی (742ك) كۆچی دوایی‌کردووه، دانهری به‌ندی (28)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه^{لج}.

29 پیر جه‌عفهری کوردستانی: یه‌کیبووه له یارانی (سان سه‌هاکی به‌رنجی) و له بازنه‌ی (72) پیره و که‌سیکی پیاوچاک و خوداناسبووه، زمانی زۆر پاراو و توانایه‌کی گه‌وره‌ی له ری‌کخستن و هۆنینه‌وه‌ی شیعردا هه‌بووه و چه‌ندین پارچه‌ی شیعری له شوین به‌جیماوه، دانهری به‌ندی (29)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

30 پیر هه‌مزهی بیری شایی: به‌ پی‌ یاداشته‌کانی (کرندی) له کۆتایی سه‌ده‌ی هه‌شته‌می کۆچی له ده‌ورووبه‌ری کیوی شاهۆ له دایکبووه. ههر له مندالییه‌وه خراوته به‌رخویندن و زمانی عه‌ره‌بی خویندووه، پاشان چووته (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رنجی)دا بووه هه‌تا به‌ پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، ههر به‌ فه‌رمانی (سان سه‌هاک) له هه‌وراماندا سه‌رقالی ری‌نماییکردنی خه‌لک بووه، ههر له هه‌مان ناوچه‌ش کۆچی دوایی‌کردووه و به‌خاکسپێردراوه، دانهری به‌ندی (30)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

31 پیر حوسینی ئه‌سته‌موولی: ئه‌م زاته له کۆتایی سه‌ده‌ی چه‌وته‌می کۆچی له (ئه‌سته‌موول) له دایکبووه، ههر له ته‌مه‌نی گه‌نجییه‌تییه‌وه چووته (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رنجی)دا به‌ پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، به‌ فه‌رمانی ئه‌م زاته به‌ مه‌به‌ستی ری‌نماییکردنی خه‌لک بۆ چه‌ند شوینیک نی‌ردراوه، دواچار بۆ (شیخان) گه‌راوته‌وه و ههر له‌ویش کۆچی دوایی‌کردووه و به‌ خاکسپێردراوه، دانهری به‌ندی (31)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

32 پیر ئه‌لیاسی مۆریاسی: ئه‌م زاته خوداناسیکی گه‌وره و که‌سیکی عاریف بووه، به‌ پی‌ (سه‌ره‌نجام) له سه‌ده‌ی هه‌شته‌می کۆچی ژیاوه، له خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رنجی)دا به‌ پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، دانهری به‌ندی (32)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه^{لج}.

33 پیر فه‌یرۆزی هیندی: ئه‌وه‌ی سه‌بارته به‌م زاته له به‌رده‌ستدایه دئنیاییده‌دات که له سه‌ده‌ی هه‌شته‌می کۆچی ژیاوه و خه‌لکی (هیندستان) بووه. ههر له ته‌مه‌نی گه‌نجییه‌تییه‌وه چووته خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رنجی) و له (شیخان) ماوته‌وه هه‌تا به‌ پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، هه‌تا کۆتایی ته‌مه‌نی له (شیخان) ماوته‌وه و ههر له‌ویش به‌خاکسپێردراوه^{لج}، دانهری به‌ندی (33)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

³⁴ هه‌مان سه‌رچاوه‌ی لاپه‌ره (118).

³⁵ هه‌مان سه‌رچاوه‌ی لاپه‌ره (121).

³⁶ هه‌مان سه‌رچاوه‌ی لاپه‌ره (122).

34 پير ئەيازى مەغرىبى: لە سەددى ھەشتەمى كۆچى ژياوۋە و ھەر لە گەنجىيەتتە چوۋتە (شېخان) بۇ خزمەتى (سان سەھاكى بەرنجى) ھەتا بە پلەى (پير) گەشتوۋە، پەيوەندىيەكى زۆر توندى لە گەل (سان سەھاك) دا ھەبوۋە و شاگردەكانى زۆر سووديان لە زانست و كەمائى ناوبراۋ وەرگرتوۋە، دانەرى بەندى (34) ى كىبى (بارگە بارگە) يە.

35 پير نڭاى دارتانى: ئەم زاتە لە شاعىر و عارىفە ھەرە دىارى سەردەمەكەى بوۋە، لە شارەزور خويندوۋىيەتى و لە سەددى ھەشتەمى كۆچى ژياوۋە، لە خزمەتى (خواجه ئىسحاقى خەتايى) فەقى ىسلامى خويندوۋە و لە خزمەت (سان سەھاكى بەرنجى) دا بە پلەى (پير) گەشتوۋە، ھەر لە گوندى (شېخان) ىش گۆچى دوايىكردوۋە، دانەرى بەندى (35) ى كىبى (بارگە بارگە) يە.

36 پير قەمەر سوار قماشى: سەبارەت بەم زاتە زانىارىيەكى وھا لە بەردەستدا نىيە. ئەۋەى لە (سەرەنجام) دا ھاتوۋە نووسراۋە پىرىكى زانا و دانا و لە زانستە ئەقلى و نەقلىيەكاندا دەستىكى بالى ھەبوۋە. لىرەدا پىۋىستەكات كەمىك سەبارەت بە زانستى (ئەقل و نەقلى) قسەمان ھەبن.

شىكى ئاشكرايە ھەر لە سەرەتاي سەرھەلدى بىرى مرقۇفەۋە، چەند تىۋرىك لە بوارى (كارگردن، داھىيان و ئەفراندى) مرقۇفا سەريانھەلداۋە، مورىدەكانى دوان لەم تىۋران بەردەوام لە پىشپىكى و مەلمانىدان، ئەوانەش ھەردوۋ تىۋرى (سروش و بلىمەتى) و (ئەقلىگەرايىن)، سەرەتاي مەلمانىكەشيان لە دوۋ تابلۋى (رافائىل) ى گەورە و پىنەكشى يۇنانىدا بەرجەستەكراۋە، كاتىك كە لەبەردەم (قوتابخانەى فىكىرى ئەتىنا) دا ئەۋ دوۋ تابلۋىيەى داناۋە.

تابلۋى يەكەمىيان و پىنەى (ئىفلاتوۋن) بوۋە كە سەيرى ئاسمانى كردوۋە و ھەردوۋ دەستى بەرزكردوۋنەتەۋە، وەك بىھوۋىت بلىت (ئىمە لەۋۋە ھاتوۋىنەتە خوارەۋە). تابلۋى دوۋمىشيان و پىنەى (ئەستۋ) بوۋە كە ھەردوۋ چاۋى بىرونەتە زەۋى، وەك بىھوۋىت بلىت (ئىمە لىرەۋە دەرھاتوۋىن).

سەبارەت بە تىۋرى (سروش و بلىمەتى)، ئەم تىۋرە ۋاى لەقەلەمدەدات مرقۇف بوۋنەۋەرىكى بىدەسەلەتە، ھەرچى دىت بەسەرىدا فەرمانىكى ئاسمانىيە و دەبىت بۋى ملكەچىبىت، ئەم تىۋرە لەھەموۋ بواردەكانى ژيانى مرقۇفا رەگى داکوتاۋە و كارىگەرى گەورەى دروۋستكردوۋە، رەگەكانى ئەم تىۋرە لە نوۋسىنەكانى (ھۆمىرۇس و ھىراقايطس) دا دەبىنرىن، بەلام لەرۋى مىژوۋىيەۋە (ئىفلاتوۋن) بە داھىنەرى لەقەلەمدەدرىت مەلج.

(تیۆری ئەقلگه‌راییی)ش پێیوایه ئەقلی مرۆف سەرچاوهی هه‌مووداهێنان و ئەفراندنیکیه‌تی، ئەم تیۆره‌ هزری مرۆف له هه‌موو بیرکردنه‌وه‌یه‌کی ئەفسانه‌یی و غه‌یبی رزگاردەکات و دەلێت: مرۆف خۆی سەرپشکه به‌وهی چۆن چاره‌نووسی دیاریده‌کات، ئەوه‌ش له رێگه‌ی به‌کارهێنانی ئەقل و ئیراده‌یه‌وه، له‌م بواره‌دا فه‌یله‌سووفی فه‌ره‌نسی (باسکال) وتوویه‌تی: هه‌رگیز ناتوانم بیر له‌وه‌بکه‌مه‌وه مرۆفێک هه‌بێت خاوه‌نی (بیر) نه‌بێت، چونکه ئەگه‌ر وابوو ئەوه ده‌بێت به‌ بوونه‌وه‌ریکی بێجوو‌ئه و هه‌ر دێک وایه ^{سملح}.

ململانی نیوان ئەم دوو تیۆره به پێی سه‌رده‌مه جیاوازه‌کان گه‌شه‌یکردوو و خویندنه‌وه‌ی نوێی بۆگراوه، له سه‌ده‌کانی ناوه‌راسته و راسته و راست له سه‌ده‌ی دوانزه‌یه‌می زایینیدا، هه‌ندیک له (زانا، بیریار، نووسه‌ر)ه‌کان هه‌ولیانداوه چه‌مکی نوێ بۆ په‌یوه‌ندی نیوان مرۆفه‌کان بێننه‌ئاراهه، له ئەنجامی بایه‌خدا‌ن به هونه‌ر و ئەده‌ب و میژوو، ئاستی بیرکردنه‌وه‌ی مرۆف گه‌شه‌یکردوو، هه‌ر له‌م بواره‌دا فه‌یله‌سووفی گه‌وره‌ی ئیتالی (دانتی) له سه‌ده‌ی چوارده‌یه‌می زایینیدا، ره‌خنه‌ی زۆری له (پاپا و که‌نیه‌) گرتوو که چاره‌نووسی مرۆف به ئاسمانه‌وه ده‌به‌ستنه‌وه، له یه‌کێک له شیعره دوورودرێژه‌کانیدا به ناو نیشانی (الکومیدیا الالهیه)، وتوویه‌تی: هه‌ندیک له پاپاکان ده‌چنه دۆزه‌خ و ئەوانه‌ی ئەوان پێیانده‌لێن (گومرا و لادهر له دین) ده‌چنه به‌هه‌شت ^{سملح}.

له سه‌ده‌کانی دواتریشدا چه‌ندین فه‌یله‌سووف و بیریارى نازادىخواز، باسى ئەوه‌یان کردوو، مرۆف له ژيانیدا له رێی به‌کارهێنانی (ئەقل و ئیراده)یه‌وه کاره‌کانی خواى مه‌زن و درووستکار ته‌واوده‌کات، هاوکات وتوویانه (شارستانیه‌تی مرۆفایه‌تی) ته‌نها له دۆخیکى ته‌واو له سه‌ربه‌ستیدا گه‌شه‌ده‌کات، هه‌ریه‌ک له فه‌یله‌سووفی فه‌ره‌نسی (مۆنتین)، فه‌یله‌سووفی به‌ریتانی (هۆبس)، فه‌یله‌سووفی هۆله‌ندی (سپینۆزا) به‌هه‌مان رێچه‌دا چوون.

(دیکارت) له سه‌ده‌ی چه‌فده‌یه‌می زایینیدا، فه‌لسه‌فه‌کانی سه‌ده‌کانی ناوه‌راسته‌ی داونه‌ته داوه و وتوویه‌تی: مرۆف ده‌بێت ملکه‌چی ده‌سه‌لاتی ئەقلی بێت و بوونی مرۆفی به‌ بیرکردنه‌وه‌یه‌وه به‌ستوو، لێره‌دا وته به‌ناوبانگه‌که‌ی ده‌هینینه‌وه یاد که وتوویه‌تی: (من هه‌م مادام بیر ده‌که‌مه‌وه)، هه‌ر بۆیه که‌نیه‌ کتێبه‌کانی ئەم فه‌یله‌سووفه‌ی قه‌ده‌غه‌کردوون ^{سملح}.

^{سملح} سەرچاوه‌ی پێشوو لاپه‌ره (39).

^{سملح} (ادیب صعب) الدین والمجتمع لاپه‌ره (94) دار النهار بیروت 1983

^{سملح} هه‌مان سەرچاوه‌ی پێشوو لاپه‌ره (100).

(فۆلتىر) لەسەدى ھەژدەيەمى زايىنىدا داواى ئازادکردنى ئەقلى مرۇقى کردوو ھەموو فشارىك و وتوويەتى: خوداى گەورە خۇى درووستكار و ئەندازيارە، دنياى درووستکردوو ھەك شانۆيەك بۆ ئەودى ھەموو كەسيك لە رىي ئەقلىيەو ە رۆلى خۇى تىدابگىرپىت^{لجئخ}.

(ھىگل) وتوويەتى: درووستكارى ئەم گەردوونە خۇى كەمالى رەھايە، مرۇق ھەرگىز ناتوانىت لە رىي ئەقلى و ھەستەكانىيەو ە راستەخۆ پىيىزانىت و سۆسەيبكات، بۆيە گەردوونىشى درووستکردوو، ھەتاکو مرۇق لە رىي تىگەيشتن لە دەورووبەرە مادىيەكەيەو ە بە ئەقلى پەى بە خودى درووستكارەكەى ببات^{لجئخ}.

سەبارت بە كارىگەرى ئەقل لەسەر مرۇق چەندىن (بىريار، فەيلەسووف، زانا، ئەديب و شاعىر)ى موسلمانىش بۆچوون و تىروانىنى خۇيان خستوو ەتەرپوو، بە شىوئەيەك مشتومر و ھەندىكجارىش مەملانىي خۇيناوى لىكەوتوو ەتەو، لەم بواردە فەيلەسووفەكانى (موعتەزلە) باشترىن نموونەن، لای موعتەزلەكان (ئەقل) تەنھا وەكىلى خوداى گەورەيە لای مرۇق و تەنھا رىگەيە بۆ گەيشتن بە (كەمان)^{لجئخ}.

(ئىمامى غەزالى) يەككىبوو ەو فەيلەسووفانەى كە بوونى مرۇقى بەستوو بە ئىرادەيەو، لەم بواردە وتوويەتى (من ھەم مادام ئىرادەم ھەيە)، ژمارەيەك لە بىرياران وتوويانە (غەزالى و دىكارت) سەبارت بە مرۇق يەك بۆچوونىان ھەبوو، تەنھا جىاوازى لە نىوانىاندا ئەوئەيە كە (ئىمامى غەزالى) ئىرادە و (دىكارت)يش ئەقلى بەكارىگەر زانىو.

(جاحظ) وتوويوتى: ئەقل وەكىلى خوداى گەورەيە لە مرۇقدا و پىويستە لەسەرى ھەموو شتەكان لە رىگەى ئەقلىيەو ە رافەبكات^{لجئخ}.

بە پشتبەستن بەو زانىارىيانەى خرانەرپوو ئاشكرادەبىت كە زانستە نەقلىيەكان لە تىورى (بەھرە و بلىمەتى) و زانستە ئەقلىيەكانىش لە تىورى (ئەقلىگەرايى)يەو ە سەرچاودەگرن.

تا ئىرە شتىكمان سەبارت زانستى (ئەقل و نەقلى) وت كە (پىر قەمەر سەراو قوماشى) تىياندا بەھرەمەند بوو، ناوبرا و دانەرى بەندى (36)ى كتىبى (بارگە بارگە)يە.

^{لجئخ} ھەمان سەرچاوى پىشوو لاپەرە (106).

^{لجئخ} (د.نورى جعفر) فلسفە التربىيە لاپەرە (28) مطبعة الزهراء بغداد 1959.

^{لجئخ} (د. محمد عمارە) الخلافة ونشاه الاحزاب الاسلاميه لاپەرە (206/207) المؤسسة العربية للدراسات والنشر بيروت 1977.

^{لجئخ} (رسائل الجاحظ) ص (92) تحقيق عبد السلام هارون - القاهرة 1964.

37 پیر تاماسپی کرمانی: به پی یاداشتهکانی (کرندی) سالی (653ك) له (کرمان) له دایکبووه، هر له مندالییهوه خراوتهبهرخویندن و زانسته سهرهتاییهکانی خویندوو، پاشان به مهبهستی گهشتکردن چهند شوینیک گهراوه، چووته (شیخان) و له خزمهتی (سان سههاکی بهرنجی) دا به پلهی (پیر) گهیشتوو. سالی (737ك) به دهستی نهیارانی کوژراوه^{تخ}، دانهری بهندی (37) ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

38 پیر تهیمووری ههورامانی: ئهم زاته له کوٹایی سهدی حهوتهمی کوچی له ههورامان له دایکبووه، هر له مندالییهوه خراوته بهر خویندن به مهبهستی فیربوونی زمان و ئهدهب، پاشان له خزمهتی چهند زانایهکدا (کهلام و فقهی ئیسلامی) خویندوو، هر به گهنجیهتی سهفهری (بهغداد) ی کردوو و به خویندنی قورئانی پیروز و ریازهتکیشانهوه سهرفالبوو، پاشان بو ههورامان گهراوتهوه و چووته (شیخان) بو خزمهتی (سان سههاکی بهرنجی) و له خزمهت ئهو زاتهدا به پلهی (پیر) گهیشتوو. به فهرمانی (سان سههاک) بو موسل نیردراوه و ههموو سالانی تهمنی لهوی بردوووتهسهر، هر لهویش کوچی دوايیکردوو و بهخاکسپیردراوه، دانهره بهندی (38) ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

39 پیر رحمهتی بهمبهیی: له شارهزور له دایکبووه و له سهدی ههشتهمی کوچی ژیاوه، پیریکی زانا و دانا بووه و شارهزایی و زانیاری زوری له دینه کونهکاندا ههبووه، له فهلسهفه و حکمهتدا بالادهستبووه و زوربهی کاتهکانی ژیانی به ریازهتکیشان بردوتهسهر، دانهری بهندی (39) ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

40 پیر قوبادی دیوانه: سالی (639ك) له (دینهوه^{تخ}) له دایکبووه، سالی (668ك) چووته (شیخان) بو خزمهتی (سان سههاکی بهرنجی) و له خزمهتی ئهو زاتهدا ماوتهوه ههتا به پلهی (پیر) گهیشتوو، به فهرمانی (سان سههاکی بهرنجی) و به مهبهستی رینماییکردنی خهک بو

⁴⁵ به پی ئهو سهراوانهی باسیان له میژووی ژیانی ههفتاودوو پیره کردوو، تنها کهسک لهو پیرانه که به کوشتن کوٹایی به ژیانی هاتبیت (پیر تاماسپی کرمانی) بووه، ئهمهش دنئیاییدهدا ئهو پهپامهی ناوبراوان بو خهک پهخشیانکردوو، پهپامی ناشتی و ژیاندوستی بووه، له بهرامبهریشیدا بهرگریهکی دینی و کومهلایهتی سهخت نهبووه، ئهو بهرگریهش که بووبیت تنها له قالیکی زور تهسکی کهسهکاندا بووه و رههندیکی دینی و کومهلایهتی و سیاسی فراوانی نهبووه، ئهگینا دمبوايه ژمارهیهکی زوریان به کوشتن کوٹایی به ژانیان بهاتایه. (ئهيووب)

⁴⁶ (نههاوند) وهک له کتیبی (نزهه القلوب) دا هاتوو بهمشویه باسی لیوه کراوه، کهشوههوايهکی مامناوندی ههیه و سهراوهی (ئاو) یش له کیوی (ئهلوهند) دوه دیت. زهویهکهی بهرزه و باخاتیکی بهورفراوانی ههیه زوربهی دانیشتوانهکهی (کورد)ن و مهزههبیان شیعهی دوانزه ئیمامیه

چەندىن گوند و شار نىردراوه، دواجار بۆ شوپىنى داىكزادى خۇي گەراووتەو و ھەر لەوئىش كۆچى دوايىكردوو و بەخاگسىپردراوه، دانەرى بەندى (40)ى كتېبى (بارگە بارگە)يە.

41 پىر كازمى كەنگاوهرى: بە پىي ياداشتەگانى (كردى) ئەم زاتە كورى (ئىپراھىمى كەنگاوهرى)يە و سالى (686ك) لە (كەنگاوهر^{مئخ}) لە داىكبوو و ھەتا تەمەنى بىست و پىنج سالى تىايدا ماوتەو، پاشان چوووتە (شىخان) و لە خزمەتى (سان سەھاكى بەرزنجى)دا بە پلەى (پىر) گەشتوو، ئىنجا بە فەرمانى ئەم زاتە بۆ شوپىنى داىكزادى گەراووتەو و ھەتا كۆتايى ژيانى بە رىنمايىكردنى خەلكەو سەرقالبوو، ناوبراو تەمەنىكى دىژى (89) سالى گوزەرانوو و سالى (775ك) كۆچى دوايىكردوو، دەوترىت ژمارەيەكى ئىجگار زۆر لە زانايان و پىاوچاگانى ئەو سەردەمە بەشدارى بەخاگسپاردنى تەرمەكەيان كردوو. دانەرى بەندى (41)ى كتېبى (بارگە بارگە)يە.

42 پىر دانيال دالەھوئى: ئەم زاتە لە سەدى ھەشتەمى كۆچى ژياو، ئەوئەندە كەسىكى خوداناسبوو، زۆرجار وەك سۆفییە گەورەگانى دونىاي ئىسلام جلو بەرگى زۆر زبرى پۆشيو، پەيوەندىيەكى پتەوى بە (سان سەھاكى بەرزنجى)يەو ھەبوو و لە خزمەتيدا بە پلەى پىر گەشتوو، دانەرى بەندى (42)ى كتېبى (بارگە بارگە)يە.

43 پىر سەفەرى قەلاجەيى: ئەم زاتە لە گوندى (قەلاجە)ى سەر بە (ئىلام) لە داىكبوو. لە سەدى ھەشتەمى كۆچى ژياو و زۆربەى سالەگانى تەمەنى لە شارەزور و دەورووبەرى گوزەرانوو، لە خزمەتى (سان سەھاكى بەرزنجى)دا بە پلەى (پىر) گەشتوو، دانەرى بەندى (43)ى كتېبى (بارگە بارگە)يە.

44 پىر مووساى ميانەيى: ئەم زاتە كورى (عەلاددىن) و لە زانا ديارەگانى سەردەمى خۇي بوو، سالى (681ك) لە گوندى (ميانە)ى سەر بە مايدەشت لە داىكبوو، ھەر لە مندائىيەوو لای باوكى خراوتەبەر خوئىندن و زانستە سەرەتايىيەگانى خوئىندوو، بە مەبەستى دىژەدان بە خوئىندن چوووتە (كەنگاوهر) لە خزمەتى زاناي گەورە (نورەدبىنى كەنگاوهرى)دا ماوہيەكى زۆر (فقھى ئىسلامى) خوئىندوو، ئىنجا سەفەرى (شىخان)ى كردوو و لە خزمەتى (سان سەھاكى بەرزنجى)دا بە پلەى (پىر) گەشتوو. ھەر بە فەرمانى ئەم زاتە و بۆ رىنمايىكردنى خەلك بۆ شارەگانى

⁴⁷ شارى (كەنگاوهر) لە سەرچاو مېژووويە يۆنانىيەكاندا بە (كەنگۆبان) ناويھاتوو، زۆربەى شارەكە لە سەر شوپنەوارەگانى سەردەمى دەولەتى ئەشكانى و پەرسىگەى گەورەى (ئەناھىتا) بنىاتنراو. (ئەناھىتا) لە دىبىنى كۆنى ئىرانىيەكانەدا ھەمان پایەى (ئەفرۆدېتى) ھەيە.

بەروانە: بەمن كرىمى جغرافىاي مفصل تاريخى غرب ايران لاپەرەگانى (225، 269) تاران 1316.

(كرماشان و كهركووك و بهغداد) نيردراوه، له دوا سائهكانى تهمهنيذا بؤ شوينى دايكزادى خوى گهراوتهوه و ههر له وئيش كوچى دواييكردووه، دانهرى بهندى (44)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

45 پير سوورهى هيندولتهيي: ئەم زاتە له سەدەى هەشتەمى كوچى ژياوه، له خزمەتى زانايانى ئەو سەردەمەى شارەزووردا خویندووويەتى، له ژير دەستى (سان سەهاكى بەرزنجى)دا به پلهى (پير) گهيشتووه، له سەرەتای نيوى دووهمى سەدەى هەشتەمى كوچى دواييكردووه، دانهرى بهندى (45)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

46 پير سادقى مازيندەرانى: به پيى ياداشتەكانى (گرندى) له كوئايى سەدەى حەوتەمى كوچى له (مازيندەران) له دايكبووه. له سەرەتای تەمەنيەوه له ئەلقەكانى فيركردنى (عەبدولكەريمى مازيندەرانى)دا ئامادەيى هەبووه، پاشان سەفەرى (نەيشاپوور)ى كردووه و له وئيشەوه هاتوووتە شارەزوور و سالانك به مەبەستى خویندنى كەلام و فقهى ئيسلامى) تيايدا نيشتەجيبوووه، ئينجا بؤ هەورامان گهراوتهوه و چوووتە گوندى (شيخان) و تيايدا نيشتەجيبوووه، له ژير دەستى (سان سەهاكى بەرزنجى)دا به پلهى (پير) گهيشتووه، له سالى (779ك) كوچى دواييكردووه و ههر له (شيخان) به خاكشپيردراوه، دانهرى بهندى (46)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

47 پير نيعمەتى تەوهردار: ئەم زاتە له سەدەى حەوتەمى كوچى ژياوه، يەكيكبووه له يارانى (سان سەهاكى بەرنجى) و له بازنەى (72) پيرە بووه، هەر به گەنجيەتى هاتوووتە (شيخان) و له ژير دەستى (سان سەهاكى بەرزنجى)دا به پلهى (پير) گهيشتووه، له شارەزوور كوچى دواييكردووه، دانهرى بهندى (47)ى كتيبى (بارگه بارگه)يه.

48 پير دلاوهرى دەرەشيشى^{سەلخ}: له سەدەى هەشتەمى كوچى ژياوه و يەكيكبووه له يارانى (سان سەهاكى بەرزنجى)، له زانستە ئەقل و نەفليەكاندا دەستىكى بالاي هەبووه، سالانكى زور له شارەزوور و هەوراماندا بؤ پەرەپيدانى ديبينى يارسان كوششيكردووه، پەيوەندى پتەوى به (سان

⁴⁸ دەرەشيش يەكيكە له گوندەكانى سەر بە قەزای هەلەبجە، وەك له هەندىك سەرچاوهدا هاتوووه (تيرەى كەمانگەر) سەرەتا لەم گوندەدا ژياون و ليرەوه بؤ شوينەكانى نيشتەجيبوونى ئيستايان له (ئافريان، ماويان، كۆردەرە، تفين، تاودۆلاو... هتد) له خۆرهەلاتى كوردستان رويشتوون.

له شيعر و سروودەكانى يارساندا ناوى دەرەشيش هاتوووه، ئەم دپرهى خوارووه نموونەيەكە سەبارەت بە پيرۆزى (دەرەشيش) لای يارسانەكان:

زولال دەرەشيش زولال دەرەشيش

يادگار من زولال دەرەشيش

سه‌هاکی به‌رزنجی) یه‌وه هه‌بووه و له خزمه‌تیدا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتوو، له شیخان کۆچی دواییکردوو، دانه‌ری به‌ندی (48) ی کتییی (بارگه بارگه) یه.

49 پیر حه‌یاتی ماچینی: له سه‌ده‌ی هه‌شتمی کۆچی ژیاوه و یه‌کیکبووه له یارانی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی)، ههر له ته‌منی گه‌نجیه‌تیه‌وه که‌مه‌ندکیشی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) بووه و ده‌سته‌و داوینی بووه‌ته‌وه، وه‌ک له سه‌رچاوه‌کاندا هاتوو، ئه‌م زاته به پله‌ی (حق الیقین) گه‌یشتوو، پێویسته لێره‌دا بلیین (حق الیقین) واتا باوه‌ری راسته‌قینه به راستی ناسینی خودای مه‌زان که له‌ئه‌وپه‌ری تیگه‌یشتن و دلناییی و زانیارییه‌وه سه‌رچاوه‌ده‌گریت، ئه‌مه‌ش به پێی بۆچوونی شاسوارانی ریگه‌ی سو‌فیگه‌ری ئیسلامی، مرۆف هه‌رگیز ناتوانیت له ریی حیکمه‌ت و فه‌لسه‌فه‌وه بیگاتی، ئه‌وان ده‌لین فه‌لسه‌فه هه‌میشه پشت به ئاوه‌زی مرۆف ده‌به‌ستیت، ئاوه‌زیش هه‌رچه‌ندیک بیت هه‌ر بریدیکی دیاریکراوی هه‌یه، چونکه (ئاوه‌ز) کاتیک ده‌توانیت شت بناسیت و به خه‌لکیشی بناسیت که له چوارچیوه و ناوه‌رۆکی شته‌که ئاگادارییت، ده‌ی که‌واته چۆن ده‌بیت ئاوه‌زی مرۆف بتوانیت هه‌موو جیهان و بوونه‌وه‌ره‌کانی بناسیت. خۆ دیاره جیهانی (ئه‌وه‌دیوی سروشت = ماوراء الطبیعة) زانیارییه‌کی مانه‌وییه و په‌یوه‌ندی به ره‌وانی مرۆفه‌وه هه‌یه و له بازنه‌ی ماده به‌ده‌ره، که‌واته چۆن ئه‌وه‌ی که خۆی له ده‌ره‌وه‌ی هه‌سته به هه‌سته‌کانی مرۆف ده‌ناسریت؟؟ لێره‌وه ده‌وتریت سو‌فییه‌کان له ریی هیژی مانه‌وییه‌وه به‌وه ئه‌نجامه ده‌گه‌ن، که‌واته ریگه‌ی سو‌فی بۆ دۆزینه‌وه و ناسینی راستی خودایی ریی (ره‌وان) له نه‌وه‌ک ماده که ئه‌مه‌ش پێیده‌وتریت (حق الیقین) شملخ.

دوای ئه‌م چهند دێره دێینه‌وه سه‌ر ئه‌وه بلیین (پیر حه‌یاتی ماچینی) له خزمه‌تی (سان سه‌هاک) دا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتوو، له شاره‌زوور کۆچی دواییکردوو، دانه‌ری به‌ندی (49) ی کتییی (بارگه بارگه) یه.

50 پیر قانوونی شامی: ناوبراو خه‌لکی ولاتی شام و له کورده‌کانی ئه‌وی بووه، له کۆتاییه‌کانی سه‌ده‌ی حه‌وته‌می کۆچی له دایکبووه، به گه‌نجیه‌تی چووته (شیخان) و له خزمه‌ت سان سه‌هاکی به‌رزنجی) دا ماوه‌ته‌وه هه‌تا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتوو، به فه‌رمانی (سان سه‌هاک) بۆ شوینی دایکزادی خۆی گه‌راوته‌وه و ههر له‌ویش کۆچی دواییکردوو، دانه‌ری به‌ندی (50) ی کتییی (بارگه بارگه) یه.

51 پیر حاته‌می هه‌مه‌دانی: به پێی یاداشته‌کانی (کرندی) سالی (654ک) له هه‌مه‌دان له‌دایکبووه، خیزانه‌که‌یان به بایه‌خدان به خویندن و زانست ناسراو بوون، ههر له ته‌مه‌نی مندالییه‌وه خراوته بهر خویندن، له زادگای خۆیدا فی‌ری خویندن و له‌به‌رکردنی قورئانی پیرۆز و زمانی عه‌ره‌بی و

⁴⁹ ئه‌مین شیخ عه‌لادین نه‌قشبه‌ندی ته‌صه‌وف چیه‌ لاپه‌ره‌کانی (48، 49، 50) چاپی یه‌که‌م 1985 به‌غداد.

ھۆننەھەدى شىعەر بوۋە، سەفەرى بۇ (ئىراق و حىجاز) كىردوۋە و ھاۋرپىيەتى زاناكانى كىردوۋە، پاشان چوۋەتە (شىخان) و لە خىزمەتى (سان سەھاكى بەرزىجى)دا بە پەلى (پىر) گەشىتوۋە، ئىنجا بە فەرمانى ئەم زاتە بۇ چەند شوپىنىك بە مەبەستى رىنمايىكىردى خەلك نىردراۋە، لە دوا سالىكانى تەمەنىدا لە ھەمەدان خانەقاىەكى بنىاتناۋە و ژمارەيەكى زۆر مورىد لە دەۋرى كۆبوۋنەتەۋە، ھەر لەۋىش كۆچى دوايىكىردوۋە و لە ناۋ خانەقاكىدا بە خاكسىپىردراۋە، دانەرى بەندى (51)ى كىتپى (بارگە بارگە)يە.

52^أ پىر محەممەدى شارەزۋورى: بە پىي ياداشتەكانى (كىردى) سالى (638ك) لە شارەزۋور لەدايكبوۋە، ھەر لە تەمەنى مندالىيەۋە خراۋەتەبەر خويىندن و زانستە سەرەتاييەكانى خويىندوۋە، بەمەبەستى درىژەدان بە خويىندن چوۋەتە (بەغداد) لەۋى لەفەلسەفە و حىكمەت بەھرمەندبوۋە، پاشان چوۋەتە (شىخان) و بوۋە بەيەكىك لە مورىدەكانى (سان سەھاكى بەرزىجى)، ھەر لە خىزمەت ئەم زاتەدا بە پەلى (پىر) گەشىتوۋە، پاشان بۇ شوپىنى دايكزادى خۇي گەراۋەتەۋە و ھەتا كۆتايى تەمەنى بە رىنمايىكىردى خەلكەۋە سەرقالبوۋە، بە پىي باۋەرى ناۋبراۋ بارگە شايى تەنھا لە لاى سىنەپاكان دادەبەزىت و خوداى گەرە تەنھا رازونىيازى داۋىنپاكان قىۋلدەكات چۈنكە خۇي دىتە ناۋ دلى پاكان و چاكەكاران^{لحبر}. ئەم زاتە ئەۋ سالى (733ك) لە شارەزۋور كۆچى دوايىكىردوۋە، دانەرى بەندى (52)ى كىتپى بارگە بارگەيە.

53^أ پىر نارى ھەورامى: ئەم زاتە بە يەكىك لە شاعىر و زانا ديارەكانى سەردەمى خۇي لە قەلەمدەدرىت، لە سەدەى ھەشتەمى كۆچى ژياۋە. لە (شىخان) بە خىزمەتى (سان سەھاكى بەرزىجى) گەشىتوۋە و ھەتا بە پەلى (پىر) گەشىتوۋە لە خىزمەتى ئەم زاتەدا ماۋەتەۋە، پاشان بۇ زىدى خۇي گەراۋەتەۋە و سەرقالى رىنمايىكىردى خەلك بوۋە لە سەر رىۋرەچەى يارسان، لە ھەورامان كۆچى دوايىكىردوۋە و ھەر لەۋىش بە خاكسىپىردراۋە، دانەرى بەندى (53)ى كىتپى (بارگە بارگە)يە.

54^أ پىر ئىسماعىلى كۆھلانى: لە نىۋەى دوۋەمى سەدەى ھەتەمى كۆچى لە گۈندى (كۆھلان) لە دايكبوۋە، (كۆھلان) يەكىكە لە گۈندە ھەرە دىرېنەكانى ناۋچەى (بىلەۋارى) سەر بە كىرماشان، كىردىكى تىدايە كە چەندىن بىنا و بالاخانەى كۆن لەخۇدەگرىت. ناۋبراۋ ھەر لەگۈندەكەى خۇياندا

⁵⁰ باۋەرى خۇي سەبارەت بە پاكى لە شىعەرەكانىدا بەمشىۋەيە دەر خىستوۋە:

بارگە شام وستەن ئۆ سىنە پاكان

ھەر كە بنىشۋ ۋە لالەۋ نامان

بى دىدەى حەرام پاكش بۇ دامان

ۋە ھەدەر نەنىشان كىردىن غولامان

برۋانە: سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (71).

زانسته سهره‌تاییه‌گانی خویندوه، پاشان به مهبه‌ستی به‌ده‌سته‌یانی زانستی زیاتر هاتووته شاره‌زوور و تیایدا نیشه‌جیبوو، ئینجا چووته (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سه‌هاگی به‌رزجی) دا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتوو و له سهر فه‌رمانی ئەم زاته به رینماییکردنی خه‌لکه‌وه سهر‌قالبوو. دانهری به‌ندی (54) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

55¹ پیر نازدارخاتون شیرازی: به پی‌ی یاداشته‌گانی (کردی) ناوبراو له (شیراز) له‌دایکبووه، به مهبه‌ستی خوداپه‌رستی ههر له ته‌مه‌نی گه‌نجیه‌تییه‌وه چووته ناو دونیای گۆشه‌گیری و ریاژه‌تکی‌شانه‌وه و به‌ته‌واوی وازی له خۆشیه‌گانی ژیان هی‌ناوه، ده‌ستیکی بالای له حیکمه‌ت و فه‌لسه‌فه‌دا هه‌بووه به تایبه‌ت فه‌لسه‌فه‌ی یۆنانی، چووته گوندی (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سه‌هاگی به‌رزجی) دا به پله‌ی پیر گه‌یشتوو، ئینجا به فه‌رمانی (سان سه‌هاگی به‌رزجی) بو شیراز گه‌راوه‌ته‌وه و هه‌موو ته‌مه‌نی خۆی به رینماییکردنی خه‌لک گوزهراندوو، له شیعره‌گانی ناوبراودا باس له‌وه‌کراوه ره‌وانی (داودی ده‌لیل) که ده‌لیلی یارسانه‌گانه له قۆناعی (په‌ردیوه‌ر) دا و یه‌کیکه له‌وه دوو لکه‌ی خودی (سان سه‌هاک) سه‌ری‌پیسپاردوو که ئەو دوو لکه‌ش (پیر بنیامین و داود) ن، ره‌وانی پی‌شتر له دوونی (مه‌نسووری جه‌لاج) دا بووه وه‌ک له‌م دپیره شیعره‌دا ده‌رده‌که‌و‌یت:

منصور بی داود ره‌ه‌به‌ر یاری

زکریا مووسا پا ده‌فته‌رداری^{لجیر}

(پیر خاتوو نازدار شیرازی) سالی (764ک) له شیراز^{لجیر} کۆچی دوا‌ییکردوو و ههر له‌وه‌ی به‌خاگسپ‌په‌ردراوه، دانهری به‌ندی (55) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

56² پیر نه‌ریمانی شاهوویی: ئەم زاته له سه‌ده‌ی هه‌شته‌می کۆچی ژیاوه، که‌سیکی خوداناس و خۆنه‌ویست، سۆفیه‌کی تواوه‌ی ناو ناو ئەوینی خودای بووه، چووته (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سه‌هاگی به‌رزجی) دا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتوو، به فه‌رمانی (سان سه‌هاک) ده‌ستیداوه‌ته رینماییکردنی خه‌لک و هه‌تا دواساته‌گانی ته‌مه‌نی به‌وکاره‌وه سهر‌قالبوو، دانهری به‌ندی (56) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

¹ سهره‌نجام بارگه بارگه لاپه‌ره (75).

² (شیراز) یه‌کیکه له مه‌ل‌به‌نده گه‌وره‌گانی زانست و عیرفان، ده‌یان زاناو عاریف و شاعیری پایه‌به‌رزی تیدا هه‌لکه‌وتوو، له‌وانه: (شیخ فه‌خره‌دینی شیرازی، موشرفه‌دین کوری موس‌لحه‌دین ناسراو به (سه‌عدی شیرازی)، شه‌مه‌دین محهمه‌د ناسراو به (حافزی شیرازی)، زه‌که‌ریا فارسی ناسراو به (وامیق)، سه‌باحه‌دینی سومبولی ناسراو به (عاریف)، ئەبو ئەسه‌ح‌ق طعمه‌..هتد).

به‌پروانه: دکت‌ر عبدالله رازی تاریخ کامل ایران ل (354، 389، 393) چاپ چهارم 1347.

57^ا پیر تە یاری خۆراسانی: ناوبراو لە سەدەى هەشتەمى كۆچى ژیاوه، بە گەنجیەتی هاتووتە خزمەتی (سان سەهاكى بەرزنجى) و هەتا بە پلەى (پیر) گەیشتووە لە (شیخان) ماوتەتووە. لە حیکمەت و فەلسەفەدا زۆر بەهرەمەند بوو و شارەزاییەكى زۆرى لەزانستە باتنییەکاندا هەبوو، دانەرى بەندى (57) ى كتیبى (بارگە بارگە) یه.

58^ا پیر عینوانى كەعبەیی: ئەم خوداناسە گەورە، یه كیکبوو لە پێشەوایانى دیارى رپورەچەى یارسان، وەك چاکەکارىكى بەناوبانگى سەردەمى خۆى ناوبانگیدەر کردوو، لە خزمەتی (سان سەهاكى بەرزنجى) دا لە گوندى (شیخان) بە پلەى (پیر) گەیشتوو، دانەرى بەندى (58) ى كتیبى (بارگە بارگە) یه.

59^ا پیر ئەحمەدى گەنجەیی: ناوبراو لە سەدەى هەشتەمى كۆچى ژیاوه، چەندین سالى تەمەنى بۆ بەدەستەینانى (زانست و حیکمەت) هەوێها هاوڕیپیه تکرندى گەورەپیاوانى رپورەچەى (یارسان) هوه گوزەران دوو و لەم بوارەدا كۆششیکردوو، پلەیهكى بەرزى لە رووى كەمالى دەروونى و رەوانانییەوه بەدەستەیناوه، لە گوندى (شیخان) و لە خزمەت (سان سەهاكى بەرزنجى) دا بە پلەى (پیر) گەیشتوو، سالانىكى زۆرى تەمەنى سەرقالى رینماییکردنى خەلك بوو، دانەرى بەندى (59) ى كتیبى (بارگە بارگە) یه.

60^ا پیر ئەحمەدى بەرسایى: بە پێى یاداشتەکانى (کردى) لە نیووى دووهمى سەدەى هەشتەمى كۆچى لە شارەزوور لەدایكبوو، هەر لەوێش زانستە سەرەتاییەکانى بەدەستەیناوه، پاشان بەمەبەستى درپژەدان بەخویندن چوووتە چەند شوینىك و ماوێ چەند سالىك لە (بەغداد) نیشتەجیبوو، لەو سالانەى لە بەغداد بوو بەردەوام چوووتە ناو كۆرو كۆبوونەوهكانى گەورە زانایانەوه، پاشان بۆ شارەزوور گەراوتەوه و وەك گۆشەگیرىك سەرقالى ریزەتکیشانبوو، چوووتە (شیخان) و لە خزمەتی (سان سەهاكى بەرزنجى) دا بە پلەى (پیر) گەیشتوو، هەر بە فەرمانى ئەم زاتە بۆ شوینى دایكزادى خۆى گەراوتەوه و سەرقالى رینماییکردنى خەلكبوو، سالى (753ك) كۆچى دوايیکردوو، دانەرى بەندى (60) ى كتیبى (بارگە بارگە) یه^{لجیر}.

61^ا پیر نادری قەرەپاچى: ئەم زاتە لە سەدەى هەشتەمى كۆچى ژیاوه، خاوەن ویژدانىكى پاك و دەروونىكى بێگەرد بوو، چوووتە گوندى (شیخان) و لە خزمەتی (سان سەهاكى بەرزنجى) دا بە پلەى (پیر) گەیشتوو، بە فەرمانى (سان سەهاك) سەرقالى رینماییکردنى خەلك بوو، دانەرى بەندى (61) ى كتیبى (بارگە بارگە) یه.

62 پیر شالیاری هه ورامی: ئەم زاتە بە پیشالیاری سییەم ناویدەرکردوو و لە نەوێ پیرشالیاری یەگەمە^{لش}، بە پێی یاداشتەکانی (گرنیدی) لە کۆتایی سەدەى حەوتەمى کۆچى لە هه‌ورامان له

54- ئەو سەرچاوانەى باسیان لە میژووی ژبانی پیرشالیار کردوو جیاوازی بەرچاوی لە نیوانیاندا هەبێ و لە خوارەوه دەمەتەقییەکی ئەو سەرچاوانە دەخەینە پیشچاوی:

1) لە دەستنووسی (سەرەنجام) دا نووسراوە پیر شالیاری یەگەم ناوی (خواداد کورێ جاماسپی هه‌ورامی) یه و لەسەدەى پینجەمى کۆچیدا له‌هه‌ورامان سه‌ریهه‌ڵداوه.

2) مامۆستا رهشید یاسمی لە کتیبی (کرد و پیوستگی نژادی و تاریخی او) دا نووسیویەتی: یه‌کیک له‌ موغانه‌کانی زه‌ردهشت له‌هه‌ورامان بووه و ناوی (پیری شالیار) بووه، کتیبیکی له‌ شوین به‌جیماوه ناوی (ماریفه‌تو پیری شالیار) ه که به‌شی زۆری ئامۆژگاری و قسه‌ی نه‌سته‌فه.

3) موزه‌فه‌رخانی ره‌زاو له‌ ده‌ستنووسی (پاسداران مرز ایران= تاریخ اورامان) دا که‌به‌زمانی فارسی نووسیویەتی: پیرشالیار ناوی (باوا مسته‌فا کورێ باوا خوادا) یه و گه‌یشته‌ته پایه‌ی به‌رزی پیگه‌یشتن.

4) (مجه‌مه‌د به‌هانوددین مه‌لاصاحب) له‌ کتیبی پیرشالیاری زه‌ردهشتیدا نووسیویەتی: پیرشالیاری زه‌ردهشتی کورێ جاماسپی هه‌ورامییه و له‌سه‌ر دیینی زه‌ردهشت بووه.

5) صدیقی بۆره‌گه‌یی له‌ کتیبی (میژووی ویژە کوردی - به‌رگی دووهم) دا نووسیویەتی: پیرشالیاری یەگەم له‌سه‌راوه‌دی شاخه‌کانی به‌رزی هه‌ورامانه‌وه سه‌ریهه‌ڵداوه، بیره جوانه‌که‌ی ئاوینه‌یه‌که‌ بۆ ده‌رویشانی خواره‌وست و له‌سەدەى پینجەمى کۆچیدا زیاهه.

6) مجه‌مه‌د ئەمین هه‌ورامانی له‌ ده‌ستنووسی (میژووی هه‌ورامان) دا هه‌مان ده‌ربیرینی ده‌ستنووسه‌که‌ی (موزه‌فه‌رخانی) خستۆته‌پروو.

7) هادی به‌همەنی له‌ کتیبی (په‌یامی هه‌ورامان) دا نووسیویەتی: پیرشالیاری یەگەم ناوی (خواداد جاماسب) ه له‌شاری هه‌وراماندا هاتۆته‌ دنیاوه و هه‌ر له‌ویش مردوووه.

8) عه‌لائووددینی سه‌جادی له‌ کتیبی میژووی ئەده‌بی کوردی چاپی دووهم دا هه‌مان قسه‌کانی مامۆستا رهشید یاسه‌می دووباره‌کردۆته‌وه.

هه‌ر له‌م بواره‌دا باس له‌وه‌ده‌که‌ین هه‌ندیك له‌م سەرچاوانه‌ی ناومانه‌یان، ناوی دوو پیرشالیار و هه‌شیانه‌ ناوی سی پیرشالیاری هیناوه، به‌لام هه‌موو سەرچاوه‌کان له‌سه‌ر ئەوه‌ کۆکن که پیرشالیاری یەگەم (دیندار، زانا، شاعیر و عارف) بووه، کتیبیکی له‌شوین به‌جیماوه به‌ناوی (ماریفه‌تو پیشالیاری= ماریفه‌تی پیرشالیار).

له‌سه‌ر رۆشایی هه‌ندیك له‌سه‌رچاوه‌کان (ماریفه‌تی پیرشالیار) به‌شیوه‌زمانی هه‌ورامی کۆن نووسراوته‌وه، وه‌ک کتیبی (ئاویستا) به‌ند به‌نده و لای زه‌ردهشتیه‌کان زۆر پیرۆزه

ب‌پروانه: ئەیوب رۆسته‌م هه‌ورامان به‌رگی یەگەم و دووهم لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی میژوویی کولتوورییه‌ لاپه‌ره (210)، (211) سالی (2008) سلیمانی.

دایکبووه، له تهمەنی گەنجییه تییه وه هەندیك کتیبی له (زمان و ئەدەب)دا خویندوووه و پاشان کاریکردوووه بۆ بەدەستهێنانی (فەلسەفە و حکیمەت) و لەم بوارەدا زۆر خۆی ماندووکردوووه، زۆربەى کات بە تەنشت مەزازی باپیرییه وه سەرقالی خوداپەرستی بووه، پاش ئەوهی ناوبانگی (سان سەهاکی بەرزنجی) بیستوووه بە مەبەستی سەردانی ناوبراو هاتوووته (شیخان)، سان سەهاک کاریگەرییهکی گەورهی بەسەریه وه جیشتوووه و له خزمەتیدا به پلهی پیر گەیشتوووه، پاشان بۆ هه‌ورامان گه‌راوته‌وه و سەرقالی نمایشکردنی خەلک بووه، سالی (768ک) له هه‌ورامان کۆچی دواییکردوووه به تەنشت مەزازی باپیرییه وه (پیرشالیاری یه‌که‌م) به‌خاکسپێردراوه. دانەری به‌ندی (62)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

63^ا پیر مەحمود لورستانی: له سەدهی هه‌شته‌می کۆچی ژیاوه، هەر له سەره‌تای ژیاویییه‌وه هه‌ولیداوه بۆ بەدەستهێنانی زانستی ئاشکراو و پاشان روویکردوووته کارکردن بۆ بەدەستهێنانی زانسته شاردراده‌کان، ئینجا وه‌ک دیوانه‌یه‌ک چه‌ند شوینیک گه‌راوه هه‌تا به‌ خزمه‌تی (سان سەهاکی بەرزنجی) گەیشتوووه و له (شیخان) ماوته‌وه هه‌تا به‌ پلهی (پیر) گەیشتوووه، پاشان به‌ فه‌رمانی (سان سەهاک) بۆ شوینی دایکزادی خۆی گه‌راوته‌وه و سەرقالی رینمایشکردنی خەلک بووه، دانەری به‌ندی (63)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

64^ا پیر نه‌جمه‌دینی پارسی: له سەرحاوه‌کانی (یارسان)دا شتیکی وه‌ها سەباره‌ت به‌ ژیاوی نه‌نووسراوه، تەنها ئەوه نه‌بیته‌ که له سەدهی هه‌شته‌می کۆچی ژیاوه، په‌یوه‌ندی پته‌وی به‌ (سان سەهاکی بەرزنجی)یه‌وه هه‌بووه و له خزمه‌تیدا به‌ پلهی (پیر) گەیشتوووه، دانەری به‌ندی (64)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

65^ا پیر ته‌قی تووکانی: ئەم زاته له گوندی (تووکان) له دایکبووه، تووکان گوندیکه له گونده‌کانی گۆراننشین له ناوچهی (ئیسلام ئابادی خۆرئاوا)، زۆربەى دانیشتوانه‌که‌ی له تیره‌ی (گاهواره‌ن)، ناوبراو پیریکی دانا و خاوه‌ن زمانیکی پاراو و ره‌وان بووه، له فەلسەفەو حکیمەت و هۆنینه‌وه‌ی شیعردا ده‌ستیکی بالای هه‌بووه، له گوندی (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سەهاکی بەرزنجی)دا به‌ پلهی (پیر) گەیشتوووه، هەر له گوندی (تووکان) کۆچی دواییکردوووه، دانەری به‌ندی (65)ی کتیبی (بارگه بارگه)یه.

66^ا پیر هاشمی ره‌ژه‌وی: له سەدهی هه‌شته‌می کۆچی ژیاوه، خوداناسیکی گه‌وره‌و خاوه‌ن که‌رامات بووه، ده‌وتریت هاوڕییه‌تی ژماره‌یه‌ک له شیخه‌ دیاره‌کان و گه‌وره‌ عاریفه‌کانی سەرده‌می ژیاوی خۆی کردوووه، چوووته گوندی (شیخان) و له خزمه‌تی (سان سەهاکی بەرزنجی)دا به‌ پلهی (پیر)

گه‌یشتووه، هم‌مووتهمه‌نی خو‌ی به‌رینماییکردنی خه‌له‌وه گوزهراندووه، دانهری به‌ندی (66) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

67^ا پیرمیردی هو‌ردینی: له سده‌ی هه‌شته‌می کو‌چی ژیاوه، توانایه‌کی باشی له فه‌لسه‌فه و حکمه‌ت و زانسته شاردراوه‌کاندا هه‌بووه، له خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) دا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه و په‌یوه‌ندی له گه‌ئیدا زۆر پته‌و بووه. دانهری به‌ندی (67) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

68^ا پیر بابا غه‌یبی هاواری: به پی‌ی یاداشته‌کانی (کردنی) له نیوه‌ی دووه‌می سده‌ی چه‌وته‌می کو‌چی له گوندی (هاوار) له‌دایکبووه، له خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) دا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، سه‌ره‌تای سده‌ی هه‌شته‌می کو‌چی له (هاوار) کو‌چی دوا‌ییکردووه و هه‌ر له‌ویش به‌خاکسپ‌یردراوه. دانهری به‌ندی (68) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

69^ا پیر شه‌مسهددین: له سده‌ی هه‌شته‌می کو‌چی ژیاوه، زانایه‌کی گه‌وره‌ی سه‌رده‌ی خو‌ی بووه، زۆربه‌ی سائه‌کانی ته‌مه‌نی له (شیخان) گوزهراندووه و هه‌ر له‌ویش کو‌چی دوا‌ییکردووه و به‌خاکسپ‌یردراوه، دانهری به‌ندی (69) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

70^ا پیر عه‌زیزی هو‌دانه: به‌گیکبووه له بازنه‌ی (72) پیره و له سده‌ی هه‌شته‌می کو‌چی ژیاوه، له بابه‌ته عیرفانییه‌کاندا ده‌ستیکی بالای هه‌بووه و ویژاندنیکی روون و بیگه‌ردی هه‌بووه، له یاره‌دیاره‌کانی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) بووه و له پله‌ی ئه‌ودا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، دانهری به‌ندی (70) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

71^ا پیر فه‌تالی سه‌حنه‌یی: به پی‌ی یاداشته‌کانی (کردنی) ناوبراو سالی (652ك) له (سه‌حنه) له‌دایکبووه و هه‌ر له‌ویش زانسته باوه‌کانی ئه‌و سه‌رده‌مه‌ی خو‌یندووه، چووته (شیخان) بو‌ خزمه‌تی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) و له (شیخان) ماوه‌ته‌وه هه‌تا به پله‌ی (پیر) گه‌یشتووه، ئینجا به‌فه‌رمانی ئه‌م زاته بو‌ شو‌ینی دایکزادی خو‌ی گه‌راوه‌ته‌وه و هه‌موو ته‌مه‌نی بو‌ رینماییکردنی خه‌لك ته‌رخانکردووه، هه‌ر له (سه‌حنه) کو‌چی دوا‌ییکردووه و به‌خاکسپ‌یردراوه، دانهری به‌ندی (71) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

72^ا پیر رو‌سته‌می سوو، سه‌باره‌ت به میژووی ژیا‌نی ئه‌م زاته هه‌ر ئه‌وه‌نده زانیاری له‌به‌رده‌ستدایه که ناوبراو سه‌ر هه‌لقه‌ی (72) پیره و له یاره‌هه‌ره‌نزیکه‌کانی (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) بووه، دانهری به‌ندی (72) ی کتیبی (بارگه بارگه) یه.

له دوا دېرېه كانی خستنه پرووی چهردهیهك له میژووی ژیانی (72) پیره دا پیویسته باس له وه بکهین، بیجگه له کتیبی (بارگه بارگه)، بهنده کانی (31، 32، 33، 34، 35، 36، 37) ی کتیبی (دهوری ههفته وانه) شیعری هه ریهك لهم زاتانهن که هه موویان له (72) پیره ن و ئه مه ناوه کانیانه⁵⁵:

1 پیرشالیاری هه ورامی مه بهست له پیرشالیاری سییه می هه ورامیه.

2 پیر نه دری شاهوی = پیر نه ریمان شاهوی

3 پیر رۆسته می سو

4 پیر نیگای دارتانی

5 پیر محهمه دی شاره زووری

6 پیر ئیسماعیلی کۆهلانی

لیره دا به پیویستی ده زانین بلین: (دهوری ههفته وانه) به شی دووه می کتیبی (سهره نجام) ه، سهره پای ئه و (6) پیره ی ناومانه یان، شیعری و تیروانی عاریفانه ی ئه م زاتانه ی له خو گرتووه:

(سان سه هاکی به رزنجی، پیر بنیامین، داودی دهلیل، پیر موسا، مسته فا ده ودان، خاتوو دایراکی رهمزبار، شا ئیبراهیمی ئیوهت، باوه یادگار، خهلیفه عهزیز سلیمانی، خهلیفه محهمه د، خهلیفه شاشا، خهلیفه شههابه ددین، خهلیفه باپیر، خهلیفه ئه میر، سهید محهمه دی گه وره سوار، سهید ئه بولوه فا، سهید مسته فا، سهید حه بیب شا، سهید باوه یسی، سهید میر ئه حمه د، سهید شههابه ددین). شایانی باسکردنه دهوری ههفته وانه به شیوهیه کی گشتی شهست بهنده. چهن دین هیمای عیرفانی له شیعره کانیدا هه ن وهك، (سیمرغ، باز و شاباز)، لای یارسانه کان (سیمرغ) هیمایه بو کاملترین بوون له مرفدا⁵⁶.

لای گه وره عاریفه کانی وهك: (حافیز و فه ریده دین عه تار) یش هیمایه بو سه رچاوه ی بوونی خودایی.

سهید محهمه د گه وره سوار له بهندی (47) ی دهوری ههفته وانه دا فه رموویه تی:

یورتمه ن عه نقا یورتمه ن عه نقا

نه یانه ی ئه زه ل یورتمه ن عه نقا

نه قالم چین نوری ئه ز مجیا

جه دو عالمی ئه زه نان بیا⁵⁷

⁵⁵ سهره نجام دهوری ههفته وانه لاپه ره کانی (230، 231، 232).

⁵⁶ هه مان سه رچاوه لاپه ره ی (202، 204).

⁵⁷ هه مان سه رچاوه لاپه ره (239).

لەم دوو دێرەدا (سەى محەممەدى گەورە سوار) وتووێهەتى: پێش ئافەرىدەبوونى مرۆف رەوانى لە (سىمرخ) دا جىگىر بوو، نوورى بەشۆوبەك پىرشنىگىداووتەو رەواناگىيەكەى بە ولاتى (چىن) گەيشتوو، ئەو باپىرى دىرىنى هەموو مرۆفەكانى جىهانە.

هەرودها (باز) هىمايە بۆ ئەو زاتانەى بە پلەى بالائى عىرفان گەيشتوون و (شاباز) يش ئەو رابەرانەى يارسانن كە رۆحى خوداييان تىداجىگىر بوو و لە تەنى مرۆفدان. وەك (حەزرتى عەلى كورپى ئەبى تالىب، بالوولى مايى، باوہ سەرھەنگى دەودانى، شاخۆشینی لورستانى، باوہ ناوسى جاف، سان سەهاكى بەرنجى)....هتد.

لە دوا دىرەكانى ئەم بابەتەدا دەئىين: خودى (هەفتەوانە)ش ئەو زاتانەن كە نازناوى سەيديان هەنگرتوو، تىكستەكانى (يارسان) سەبارەت بە هەفتەوانە جىاوازيان تىدايە، بە پىي هەندىك سروودى دىنى هەموويان كورپى (سان سەهاكى بەرنجى) بوون، ناوبرا و ئەو حەوت كورپى بە نوورى خۆى پاكيكردوونەتە و بوون بە بەپارچەيەك لە نوورى خۆى، سەر هەلقەيان كورپە گەورەكەيەتى بەناوى (سەى محەممەدى گەورەسووار) و هەفتەوانە جىگەدارى (سان سەهاك)ن، ئەمانەش ناوہكانيانن: (سەى محەممەدى گەورە سوار، سەى ئەحمەد= مىرى سوور، سەى مستەفا سفىد پۆش، سەى شەهابوددين، سەى حەبىب شا، سەى عەبدولوهفا= ئەبولوهفا، سەى باوہيسى)، (هەفتەوانە) بە فەرمانى (سان سەهاكى بەرنجى) لە پەرديوەر و لە ژىر ساجى ئاگردا دەستگىرى يەكترىبوون.

هەندىك سەرچاوہى تىرىش هەن وەك ياداشتەكانى (كردى)، باسى لەوہ كردووہ، هەريەك لە (سەى محەممەدى گەورەسووار و سەى مىر ئەحمەد= مىرى سوور) كورپى شىخ عىساي بەرنجى بە ماناي بىراى (سان سەهاكى بەرنجى)ن، هاوكات (سەى شەهابوددين)ى بە خەلكى ئاغجەلەر لە قەلەمداوہ، هەرودها هەر يەك لە (سەى ئەبولوهفا و سەى مستەفاى سفىد پۆش)ى بە كورپى (سەى ئەحمەدى شارەزوورى) داناون، سەبارەت بە (سەى باوہيسى)يش بە خەلكى سازان دراوتە قەلەم، سەبارەت بە (سەى حەبىب شا)ش نەوہك هەر بەكورپى (سان سەهاك) دانەنراوہ، بەلكو بە (ژن) و بە ناوى (ياى حەبىبە= سەى حەبىبەى شارەزوورى)يەوہ ناويھاتووہ، بەلام هەموو سەرچاوہكان لە سەر ئەوہ يەكدەنگن كە لە بازنەى (هەفتەوانەن= حەوتەوانە)ن^{سە}.

⁵⁸ ئەيووب رۆستەم يارسان لىكۆلئىنەوہيەكى مېژووياً دىنييە لاپەرە (135، 136).

هونەر له شاعرەکانی (72) پیرەدا

ئاشکرایە رەخنەگرتنی زانستیانیە لە ھەر دەقیك پۆیستی بە گەلیك مەرج ھەبە، وەك:
(بەھرە و چەژە و سۆز و ئەندیشە تاییبەتی رەخنەگر)، كە لەسەر رۆشنایی ئەمانە پۆیستە
لیكدانەوێ مەبەستی دەقەكەو شیکردنەوێ توخمەکانی و دەستنیشانکردنی سروشتی ھەموو
لایەنەکانی لە (وشە و رستە و دارشتنی گشتی و اتاو ئەندیشە و سۆز)، ھەر و ھا دەستنیشانکردنی
جووانی و ناجوانی و راستی و چەوتییەکانی دەقەكە بە شیوەیەکی ئەگادیمی بکریت^{شمبەر}.

دەقی شیعری کەرەستە تاییبەت بە خۆی ھەن کە لە (وشە و دروست، زمانی شیرین، واتای جوان)
خۆیان دەر دەخەن و پۆیستە لە کیشی پەسەنندا ریزبەند بکرین. دیارە لای ھەموو شاعریك و لە
گشت دەقیکی شیعریدا ئەم کەرەستانە بە تەواوەتی و لە جیای خۆیاندا ھەراھەمنابن. بۆیە ئەو
شاعیرانە کە ناتوانن کەرەستانەکان ھەراھەمبەن شاعرەکانیان دەچنە خانەیی پیشکییەو بە
شیعر^{لحز}.

لە سەر رۆشنایی ئەمەیی خرایەروو، ئەگەر بە چاوی رەخنەوێ لە شاعرەکانی ھەفتاودوو پیرە
بروانین زۆر کاریکی قورسە و زوو ماندوو دەبین، چونکە ناتوانین بە شیوەیەکی ئەگادیمی
ھەئسەنگاندنیان بۆ بکەین، ریبازەکانی رەخنەسازی کە بریتین لە (ریبازی میژوویی، ریبازی
ھونەری، ریبازی دەروونی، ریبازی ھەمەرەنگ) بۆ شیکردنەوێ ئەم شاعرانە تەنھا دەتوانن کەلک
لە یەکیکیان وەر بگرن کە ئەویش ریبازی میژووییە، چونکە:

1 | کارتیکردنی ژینگە بە سەر شاعرەکان و بەرھەکانیانەوێ دیارە کە ئەویش ژینگەیی شیخان و
پەردیووەرە کە تەنھا ریبازەتکیشان و خوداپەرستی تیایدا خالی بالادەستبوون لە ژبانی رۆژانەدا.

2 | کاریگەری ئەو قۆناغە میژووییە کە ئەم جۆرە شاعرانەیی تیدا لە دایکبوون کە قۆناغی
پەردیووەر و ئاشکراکردنی دینی یارسان بوو.

بەداخەوێ بۆ ئەو قۆناغە بیجگە لە تیکستەکانی یارسان و شیعری ژمارەیک لەو شاعرانە کە دژی
رئوورەچەکە بوون وەك: (مەلا ئەلیاسی شارەزووری، مەلا غەفوور، مەلا نەسوور، مەلا شەفیع، مەلا
سوورە) ھیچ شتیکی تر لە بەردەستدا نییە، ھەتاگو بتوانین بەراوردیکی شاعرەکانی ھەفتا و دوو

⁵⁹ آ. د. کامل حسن به صیراً میژووی رەخنەسازی بەشی یەكەم لاپەرە (7، 6، 5).

⁶⁰ شمس الدین محمد بن قیس الرلزی منتخب المعجم فی اشعار العجم به كوشش دكتور ناصر الدین شا حسیناً
لاپەرە (65) چاپخانە سپەر 1348.

پیره له گه‌ل شاعیرانی تری سهردهمه‌که‌دا له رووی هونه‌ری شیعره‌وه بکه‌ین، شیعی‌ری ئەم مه‌لایانه‌ش که ناومان‌ه‌ینان تهنه‌ها چهن‌د پارچه‌یه‌کن که زۆربه‌یان ههم نامۆزگاری و ههم جوړیک له ره‌خنه و توان‌جگرتن له (عابدینی جاف) که چووته سهر دینی یارسان و بووه به یاری (سان سه‌هاک)، نیتر هیچ شتیکی تر له به‌رده‌ستدا نییه، هه‌تا‌کو بتوانین جوړه به‌راوردیک له رووی هونه‌ری شیعره‌وه له نیوان شیعره‌کانی بارگه بارگه و شیعی‌ری شاعیره‌ هاوسه‌رده‌مه‌کانیان بکه‌ین.

ده‌توانین بلین نه‌گه‌ر له رووگه‌ی ری‌بازی هونه‌رییه‌وه هه‌سه‌نگاندن بۆ شیعره‌کانی هه‌فتا‌ودوو پیره بکه‌ین، ده‌بینین به‌ دهرن له‌و جوان‌گه‌رییه‌ی که ئەم ری‌بازه‌ پستی پیده‌به‌ستیت، چونکه ری‌بازی هونه‌ری زیاتر له ته‌ک فۆرم و له رووی وشه‌سازی و رسته‌سازی و ره‌وان‌بیزییه‌وه به‌ره‌مه‌که‌ شیده‌کاته‌وه که شیعره‌کانی هه‌فتا‌ودوو پیره له‌م بوارانه‌دا زۆر ده‌ستکورت و که‌مبوودن، هه‌رگیز ناتوانن وه‌لامی ئەو پرسیاره‌ بده‌نه‌وه که ده‌پرسیت ئایا ده‌قه‌کان هه‌تا چه راده‌یه‌ک وه‌ک نموونه‌ی سه‌رکه‌وتوو ده‌قه ویزه‌یییه‌ هاوچه‌شنه‌کانیان لجه‌ر.

لی‌ره‌وه ده‌لین شیعره‌کانی هه‌فتا‌ودوو پیره به‌ شی‌وه‌یه‌کی تا راده‌یه‌ک گشتی و تهنه‌ها چهن‌د دی‌پریکیان نه‌بی‌ت، وه‌ک ده‌قی شیعی‌ری له رووی (ئیم‌اجیش‌ن= وینه‌ی شیعی‌ری) و جوان‌کاری و فۆرم و ترپه‌و خو‌ریه و ئەندیشه‌ی ناسکه‌وه زۆر لاوازن و تهنه‌ها لایه‌نه‌ عیرفانی و دین‌دارییه‌که تیا‌یاند‌ا بالاده‌سته، له‌م بواره‌دا ده‌توان‌ری‌ت خو‌یندنه‌وه‌ی شیعی‌ری عیرفانی کوردی‌یان بۆ بک‌ری‌ت، چونکه چه‌ندین باب‌ه‌تی گرنگی عیرفانی ده‌خه‌نه‌روو وه‌ک: (ئالوهیه‌ت، بارگه‌ی خودایی، په‌رده له نیوان په‌روه‌ردگار و به‌نده‌کانی، ته‌جه‌لی، راستی خوداناسی، نه‌ینی، ساجی ئاگر، سیمرغ، باز و شاباز، په‌یمانی ئەزه‌لی، یار.....هتد)، هه‌روه‌ها بایه‌خیکی می‌ژوو‌ییان هه‌یه به‌وه‌ی گه‌لیک رازی می‌ژوو‌یی تایبه‌ت به‌ پی‌غه‌مبه‌ران و پیاو‌چاکان و پادشاو حوکم‌رانا‌ن له سهر بنه‌مای دۆناودۆنی رۆحه‌کان له جه‌سته‌یه‌که‌وه بۆ جه‌سته‌یه‌کی تر له قۆناغه‌ می‌ژوو‌یییه‌ جیا‌وازه‌کاندا، هه‌ر له سه‌رده‌می دی‌رینه‌وه هه‌تا سه‌رده‌می ژیا‌نی دانه‌ره‌کانیان ده‌خه‌نه‌پیش‌چاو.

هیچ زیاده‌رو‌یییه‌کی تیدا نییه نه‌گه‌ر بلین له هه‌ندئ دی‌پدا بی‌سه‌لیقه‌یی له هۆنینه‌وه‌ی شیعره‌دا به‌ زه‌قی ده‌رده‌که‌وی‌ت، هاوکات هه‌له‌ی به‌رچاو له وشه‌سازی و کیش و سه‌روادا هه‌ن، له هه‌مانکات و له هه‌مان شو‌یندا باب‌ه‌تی عیرفانی گرنگ قسه‌یان لی‌وه‌کراوه، که‌واته ده‌توانین به‌ره‌مه‌کانی بازنه‌ی (72) پیره که له کتیبی (بارگه بارگه)‌دا خراونه‌ته‌روو، زیاتر وه‌ک عیرفان قسه‌یان لی‌وه بکه‌ین نه‌وه‌ک شیعر. ئەمه‌ش هیچ شو‌ره‌یییه‌ک بۆ شیعره‌کان دروستناکات، چونکه تهنه‌ها تی‌کسته شیعی‌رییه‌کانی (72) پیره نین که به‌مجۆره‌ن، نه‌گه‌ر بی‌ین و به‌راوردیک له نیوان شیعره‌کانی

⁶¹د. کامل حسن به‌صیراً می‌ژوو‌ی ره‌خنه‌سازی به‌شی یه‌که‌م لاپه‌ره (33، 34).

حه زهتی (مهولهوی) و (عقیده المرضیة) کهیدا بکهین، هه مان ئەم حالته لهویش به ئاشکراییی دهبینریت.

پاش ئەم دێرانه با له برگه‌ی دووه‌می بهندی (43) ی بارگه بارگه وردبینهوه که تیایدا (پیردانیالی داله‌هۆیی) فهرمووویهتی:

عالمه ساچنا عالمه ساچنا

مهولام جه نووری عالمه ساچنا

عالمه وه ئادهم پێ ویش راچنا

ئهو نورهش جه پشت بنیام داچنا

ئەم دێرانه ئەگەر وهك دهقی شیعی به چاوی ره‌خنهوه سه‌یریانبکهین، ئەوه زۆر لاواز و بیمانان و هونه‌ریکیان تییدا نییه و تهنها وهك ریزکردنی وشه دینه پیشچاو، به‌لام له رووی عیرفانهوه زۆر بهرز و مانادارن، چونکه باس له ئافه‌ریده‌کردنی جیهان و یه‌که‌م مرۆف ده‌که‌ن و ئەوه روونده‌که‌نهوه که نووری یه‌زدانی له جه‌سته‌ی (ئاده‌م) دایه و له قۆناغی (په‌ردیوه‌ر) یشدا له پشتی (پیر بنیامن) دایه لست.

هیللی سهرهکی باوهر له شيعره عيرفانيهکانی

(بارگه بارگه) دا

واتای بارگه:

ناشکرایه (بارگه) خوئی له خویدا شوینی خستنی (بار)ه، مرؤف له و شوینهدا باردهخات بؤ ماوهیهک دهحهوئته و نهگهر کاریکی پیویستی ههبیته ئهنجامی دهدات، بؤشی ههیه له بارگهدا نهوایهکی کاتی له خپوته، یان کهپر، یان ههر شتیکی تر ههبن، بهلام لیهدا (بارگه) ئهم واتایه ههئناگریت، بهلکو واتایهکی عیرفانی گهورهی ههیه، به پیی باوهری یارسانهکان له سهرانسهری تهمهنی دونیادا (72) بارگهی خودایی دینه سهر زهوی و ههر بارگهیهکیشیان له سهردهمیکی میژوویی جیاوازدایه لهوی تریان، یهکهام بارگه له جیهانی رهوانهکانهوه⁴ دیت و له (کهعبه)ی پیروز دادهبهزیت. له بارگهی (72) ههمیندا ههموو مرؤفهکان به دلئیکی پاک و رووناک به نووری خودایی روودهکهنه خودا پهراستی و ئاسووده دهبن.

بؤچوونه نیو ئهم بابهته لهوهوه دهسپیدهکهین که (عیرفان) له شيعری کوردیدا میژوویهکی دیرینی ههیه، بهلام بهداخهوه خویمان بیئههمهکی بهرامبهر بهو میژووه دهکهین و ههنديکجبار نهزانانه توانجی لیدهدهین و گومانی لیدهکهین، خو ئهمهش ههر یهکیکه لهو نههامهتیانیه که ئیمه ی کورد دهستیکی بالامان تیاپاندايه و ههمیشه شته خوئمالیهکانی خویمان له ههموو بواریکدا به بچووک و کهم سهردهکهوین و پیمانوايه ئیمه نههیچمان بووه و نه به خاوهنی هیچ دهبن، لهم بوارددا نووسهری وامان ههیه زور بیباکانه باسی لهوهکردوو که کورد تهنها دیره شيعریکی عیرفانی نییه، لیهدا من ئهوهندهی مهبهستم دهرخستنی راستیهکانه له سهر روشنایی تیکست و دهستنوسی خوئمالی، ههرگیز مهبهستم ناوهینان و توانجلیدانی ئهوه بهپیزانه نییه، چونکه دلئیم لهوهی ههم له سامانه عیرفانییهکه و ههم له زمانی سامانهکesh بیئاگان.

دهچمه سهر ئهوهی که میژووی دهستیکردنی عیرفان له شيعری کوردیدا بؤ ناوهراستی سهدهی دوومهی کۆچی دهگهپهتهوه و راسته و راست له شيعرهکانی (بالوولی مایی) و یارهکانیهوه سهرچاوهدهگریت، ناوبراو که به پیی (سهرههنجام) له ناوهراستی سهدهی دوومهی کۆچی له لۆرستان

⁴ جیهانی رهوانهکان لای یارسانهکان به (کیوی نهئینییهکان) یش ناویهاتوووه.

له دايكبووه به داهينهري رپورهچهي يارسان دادهنريټ^٢، زاناو داناو عارييفيكي گهوره ي سهردهمي خوي بووه و ههولئي زيندوووگردنهوهي دينه ئيرانييهگاني داوه، وهك لهم ديرانه دا دردهگهويت:

ئهو واتهي ياران ئهو واتهي ياران

ئيمه ديوانهين ئهو واتهي ياران

ههني مهگيلين يهك يهك شاران

تا زيندهگهريم ئايين ئيران

سهبارت به شيعره عيرفانييهگاني ناوراو ههروهها چهن كهسيك له گهوره ياراني ئهم نمونانه دهخهينهپيشچاو. با خوينهري نازيز لييان وردبيتهوه:

نمونهي يهكهم:

ديوانه ي ايرديوانه ي زاير

دانا يارانم ديوانه ي زاير

زاير وه عههس كهوتهن وه باير

رهجهيم نهسيم لوڤمهه نايير

له دوو ديڤهه (بالوولي مايي) پڤ بهدهم پيماندهلئيت: له روالهتدا شيت و ديوانه ديمهپيشچاو، بهلام من دانا يارهكانم و رابهرايهتايان دهكهم، (رهجهب) م مهبهستي (باوه رهجهبي لوڤستاني) يه شنه ي شهماله بؤ دؤستان و شوينكهوتوان و (لوڤه) يشم مهبهستي (باوه لوڤه ي لوڤستاني) يه بؤ دؤژمنانه ئاگره، به پيي باوهڤي يارسانهكان (باوه رهجهب و باوه لوڤه) دوو فريشتهي سهردهمي بهرجهستهبووني رهواني خودايين له تهني (بالوولي مايي) دا.

نمونهي دووه:

سوجهي جهم بهردين سوجهي جهم بهردين

ئارؤ نه جهمدا سوجهي جهم بهردين

هيمهت نه دهرگاي يار تهلهب كهردين

زهڤئ نه ئاوي كهوسهرش وهردين^٣

واتاي ئهم ديڤه بهمشيوهيه: ئهمڤؤ له جهمدا كه مهبهستي كؤبوونهوهي دينييه كڤنووشمان برد و له پهروهردگارمان داواي هيئ و كؤمهگمان كرد، كهميك له ئاوي كهوسهري ئهومان خواردهوه. ليڤهه پيويسته بلئين مهبهستي (بالوولي مايي) له وشه ي (يار) پهروهردگاري مهزنه.

^٢ ورده سهرههجام لاپهڤه (581).

^٣ سديقي بؤرهكهي ميژووي ويژهي كوردي بهرگي دووه لاپهڤه (51) چاپخانه چهر تيريز 1370.

نموونهی سییه م:

ئەو سەرپەرەدە ئەو سەرپەرەدە

جێرەئێلەنان ئەو سەرپەرەدە

موحەممەد بەردم ئەو پشت پەرەدە

قەوئێووم چەنی بەهلووولم کەرەدە

ئەم دوو دێرە لە شیعەرە عێرفانییەکانی (باوە لوپەدی لوپستانی) ن کە یەکیکبوو لە یارە گەرەکانی (بالوولی مایی) و واتاکەیان بەمشێوێه: من (محەممەد)م بردە پشتی پەرەدە و ئەو پەيامەم پێگەیاندا کە (بالوول) پێمی رایسپاردبوو، بۆ ئەوەش لە سەر پەرەدی ئاسمانەو بە مەبەستی گەیانندی پەيامەکە هاتمە خوارێ، ئەم دەمە من (جوبریل) بووم. ئەوەتا (باوە لوپە) زۆر بە ئاشکرا پێماندەلێت، ئەو لەسەر دەمی دابەزانندی سروش بۆ پێغەمبەری گەرەدی ئیسلام (جوبریل) بوو و ئیستا لە دوونی (باوە لوپە) دایە، هەرودها باس لەو دەکات کە بەئێنی بە (بالوولی مایی) داووە ئەو پەيامە بگەیهنێت، ئەمەش باوەرپی یارسانەکان دووپاتدەکاتەو کە پێیانوایە، رۆحانییەت و جێسمانییەت لای ناوبراو پێکەووە مۆتوربەبوون.

هەرودها (باوە رەجەبی لوپستانی) کە ئەمیش یەکیکبوو لە یارە گەرەکانی (بالوولی مایی) لەم دێرانە ی خوارەودا بەمشێوێهاتووتە گۆ:

نموونهی چوارەم:

ساقیا دەستم ساقیا دەستم

جامی تەر باوەر بگێرە دەستم

ئەز جە مەبخانە ی رۆی ئەلەست مەستم

و مەستی پەیمان ئایینم بەستم

واتای ئەم دێرانە بەمشێوێه: ئە ی مەبگێر بە جامیکی تری مەیهووە دەستمبگرەو، ئەگەرچی من هەر لە رۆژی ئەلەستەو مەستم و بە مەستییهووە پەیمانی دینی خۆم بەستوو، مەبەستی لە مە ی لێردا مە ی یەزدانی و مەبگێریش خودی یەزدانە.

هۆنینهوێ شیعری عێرفانی لای رابەرەن و پیران و دانایانی یارسان، هەر لە سەر دەمی (بالوولی مایی) و پاشان لە قوناغە میژوووییە جیاوازەکانی تری ژبانی گەرە رابەرەکانی یارسان لەوانە: (باوە سەرەنگی دەودانی، (شاخووشین= موبارەك ش)، باوا ناوسی سەرگەتی، سان سەهاکی بەرزنجی) و

تەنەنەت ھەتا كۆتايى سەدەى سىانزەھىمى كۆچى بەشىۋەھىك لە شىۋەگان لە ناو تىكىستەگانى (يارسان)دا بەرچاودەكەون. ئەوھتا (دەرويش نەورۇزى سۆرانى) كە لە سەدەى سىانزەھىمى زايىنىدا ژياو، وتوويەتى:

بالوول زاتىۋەن زات يەكانە

عاميان ماچا بالوول دىۋانە

كى دى دىۋانە ۋەى تەور دانا بۆ

مەر گەو نە مەيدان گەردوون زانا بۆ

ناوبراو لەم دىپرانەدا باوهرپى خۆى و ھاودىينەگانى خستووتەپروو، بە راشكاۋى باسى لەوھ كىردوۋە كە بالوول زاتىكى يەكانەھى، بەلام خەلكى نەزان بە شىتى دەزانن، ھەرۋەھا خەسلەتى (دانا و زانا) ى داۋەتى كە ھەردووكيان خەسلەتى خودى پەروەردگارن.

لە ناو شىعەرى شاعىرانمان لە قۇناغەگانى دواترىشدا، ھىماو بابەتى عىرفانى زۆر بەرچاودەكەون، ئىمە لىرەدا چەند دىپرىك لە شىعەرى ھەزەرتى (مەولەۋى) بە نموونە دەھىنەنەۋە، كە بەرپىزىك لە كىتەبىكىدا نووسىۋىەتى (مەولەۋى) لە ھەموو ژيانىدا نەيتوانىۋە تاكە شەرىكى عىرفانى بنووسىت، بە راستى ئەم دەربىرەنە لە لايەن ئەو بەرپىزەۋە كە ۋەك پىشتر وتمان پىۋىست بە ناۋھىنانى ناكات، بە خۆى بزائىت يان نا، لە لايەكەۋە بە كەم سەيركردنى ئەدەبى كوردىيە، لە لايەكى ترەۋە ستەمەكردنە لە ھەزەرتى مەولەۋى. راستە مەولەۋى لە رىي سۇفىگەرىيە لە روۋى روالەتەكەيەۋە، نەيتوانىۋە بگاتە (بەقاي دۋاى فەنا) و ببىت بە رىنمايكارىكى تەۋاۋ و تەۋاۋكار و بچىتە ئەو دۇخەى كە پىيدەۋترىت (السىر فى اللە)، ئىتر لە زانستى خودايى بەھرمەند ببىت، چونكە شىعەرەگانى خۆى دەربىرى ئەم ھالەتەن، بۆ نموونە روۋىكردۋەتە پىرەكەى و فەرموويەتى:

ھەيفەن تۆ مىراۋ سەرجۋى بادە بى

ۋە ھەر كەس و قەد كەفاف دادە بى

من كەشتم روۋزەرد ھامفەردانم بۆ

دانەم رووسىاي ھام دەردانم بۆ

سا ھۆركەر بابى جۆ جۆ جۆگەى مەى

ۋەسەر كەشتمدا پەى پەى پەى پەى پەى لىخ.

لەم دێرانەدا گەورەترین دۆخی دەستەوداوینبوونی مۆرید بۆ پیرەکەى بەرجەستەبووه، ئەوه دەرکەووتوووه کە هێشتا (مەولەوى) لە رووى رەوانییەوه بە بى پیرەکەى هیچى پیناکریت، کێلگەى بەرھەمى لە بواری خوداپەرستیدا وشکە و داواى بەردانەوى ئاو لە پیرەکەى دەکات هەتا لە ناو ھاوڕێکانیدا رووزەرد نەبێت. بەلام بەرامبەر بەمە چەندین دێرە شیعری تری هەن کە بەر لەم دێرە شیعرانەى نووسراون، نەوێک هەر دەتوانریت ناوی شیعری عێرفانیان لێبنریت، بەلگەى وان لە کرۆکی عێرفانداو هیچیان لە شیعری گەورە عاریفەکان کەمتر نییە، وەک فەرموویەتى:

ساقى بدە پێم جامەکەى سەرشار

تا کەس نەزانۆ منەنان یان یار

(مەولەوى) لێرەدا داواى مەى یەزدانى لە خودى مەیگێر (خودای تاك و تەنیا) دەکات، وشەى (یار)یش لە گۆتایی نیوهدێرى شیعری دووهدما دووبارە مەبەستى خودایە، نە مەبەستى پیرەکەى و نە مەبەستى خۆشەویستەکەیتى، بە ئاشکرا دەلێیت: بەو مەیه بە شیوہیەک سەرمەستەمبکە تا کەس نەزانیت (من)م، یان (یار). بۆ زیاتر دەرختنى واتای وشەى (یار)، با کەمێک لەم دێرە شیعەرە وردببینەوه کە لە سروودى ژمارە (7) ی یارسانەکاندا ھاتوو:

ئەوێ ناخر یار ئەوێ ناخر یار

بوانم سەنای ئەوێ ناخر یار^۵

لە دەقى قورئانى (پیرۆز)یشدا ھاتوو: (هو الاول والاخر و الظاهر والباطن)^۶.

باشە ئیمە دەپرسین ئەم دەربرپنەى مەولەوى چى لە دەربرپنەکانى (مەنسورى ھەلاج و حافیزی شیرازى) کەمترە؟؟؟.

ھەرودھا لە دێرە شعریکی تردا فەرموویەتى:

بازارەن وادەى مامەئەن ساقى

ھا بگرە فانى وەى بدەر باقى

لێرەدا شاعیر چوووتە بازارى خودایى و مامەئە لە گەل پەروردگارکەى دەکات، لەو مامەئەییەیدا مەبەستى ژيانى براوەى دونیایى بە ژيانى جاویدانى بگۆریتەوه، ئایا ئەم رووساخى و مامەئەکردنە بێجگە لای عاریفەکان، لای کەسانى تر ھەبوو؟؟.

ھەر بۆ ئەوێ بوونى عێرفان لە چەند دێرە شعریکی (مەولەوى)دا بسەلێنین، با لەم دێرە وردببینەوه:

^۵ ماشاءالله سورى سروودھای دینی یارسان سروودى ژمارە (7).

^۶ قورئانى پیرۆز سوورەتى حەدیداً نایەتى سێیەم.

هه‌رچی دابیت پیم یه‌ک یه‌ک دامه‌وه

حیسابی حه‌شرت وا وه لاهه‌وه

لی‌ره‌دا مه‌وله‌وی زۆر بیده‌ربایسانه هاتووته گۆ، به په‌روه‌ردگارکه‌ی وتوو: هه‌رچی تۆ به منت دابوو لی‌تسه‌ندمه‌وه، مه‌به‌ستی له مه‌رگی عه‌نبر خاتوون، له ده‌ستدانی چاوه‌کانی، شکانی پشته، سووتانی کتیبخانه‌که‌یه‌تی، که‌واته له‌م دونیادا به هیچ شتیک فه‌رزدار نیم و ته‌نها حیسابی حه‌شر ماوه که پیی فه‌رزدار به‌م، به دلنیا‌یه‌وه ده‌لین ئه‌م ده‌رپینه ده‌رپینیکی عارفانه‌یه.

که‌واته پێویسته لی‌ره‌دا بلین، له‌م شیعرانه‌دا حه‌زرتی مه‌وله‌وی که‌سیکی (رێکه‌ری کیشکراو = سالک مجذوب) نییه، به‌لکو که‌سیکی (کیشکراوی رێکه‌ره = مجذوب سالک) ه⁷.

ئه‌م نموونه به‌سن بۆ ئه‌وه‌ی بلین کورد دارای شیعی عیرفانییه و سامانیکی گه‌وره‌ی له‌م بواره‌دا هه‌یه، هه‌ر لی‌ره‌شه‌وه ده‌چینه سه‌ر شیعه‌ عیرفانییه‌کانی (بارگه بارگه) له خۆیندنه‌وه‌یانداندا بۆمان ده‌رده‌که‌ویت، یارسانه‌کان باوه‌ری ته‌واویان هه‌یه که خودای گه‌وره خۆی سه‌رچاوه‌ی هه‌موو بوونیکه (ئاسمان و زه‌وی، ئاو و هه‌وا، هه‌موو زینده‌وه‌ره‌کان، رووه‌ک و شینایی) له ناو ئه‌م گه‌ردوونه‌دا له ژیر فه‌رمانی ئه‌ودان، دونیای له نووری خوی و مرۆفیشی له ره‌وانی خۆی و ماده ئافه‌ریده‌کردوون که ماده‌کانیش (خۆل و ئاو)، هه‌ر لی‌ره‌وه بوونی خودا بوونی راسته‌قینه‌یه و هه‌موو بوونه‌کانی تریش سیبه‌ری ئه‌ون، سه‌بارت به ئه‌فراندنی مرۆف له ره‌وانی خودایی و خۆل و ئاو له ناو تیکسته‌کانی یارساندا شیعه‌و په‌خشان هه‌ن، زمانی په‌خشانه‌کان کۆن دیاره و هینی شیعه‌کانیش نویتره، به‌لام له هه‌ردوو حاله‌ته‌که‌دا گه‌وه‌ری بابته‌کات یه‌که، بۆ نموونه لی‌ره‌دا چه‌ندپێک له په‌خشان و شیعه‌ره‌کان ده‌نووسینه‌وه:

أ په‌خشان: له کتیبی سه‌رووده‌ی دینی یارسان²¹ په‌خشان له په‌خشانه پیرۆزه‌کانی یارسان بلاوکه‌راونه‌ته‌وه⁸، زۆر به وردبینییه‌وه ئه‌و په‌خشانانهم خۆیندنه‌وه و بۆ لیکدانه‌وه‌ی مانا‌کانیشیان خۆم ماندووکرد، زۆرجار هه‌ستم به له‌نگی و بیمانایی چه‌ند وشه و ده‌سته‌واژه‌یه‌ک ده‌کرد، لی‌ره‌دا ته‌نها ئه‌و په‌خشانه ده‌نووسمه‌وه که بۆ ئه‌م بابته‌یه‌ی هه‌یه و تایبه‌ته به ئه‌فراندنی مرۆف. ئه‌م په‌خشانه ژماره (5)ی هه‌لگرتوو و ئه‌مه‌ش ناوه‌رۆکه‌که‌یه‌تی:

په‌خشان پینجه‌م: به‌عد حه‌زرتی ئاده‌م و حه‌وا ئیجاده‌ش که‌ردوه ئینس و جه‌ننی ئیجاده‌ش که‌رده‌بی، یه‌عنی شه‌ش دۆره هه‌ن غه‌یر جه‌ ئاده‌م سازنا وه فه‌ناکه‌رد، وه به‌عد ئه‌وان ئاده‌مش

⁷ خۆینه‌ری ئازیز، به مه‌به‌ستی زیاتر تیگه‌یشتن له (سالک مجذوب) و (مجدوب سالک) ده‌توانیت کتیبی (مبانی تصوف و عرفان) د. قاسم انصاری چاپی جواره‌م انتشارات طه‌وری بخۆینیته‌وه. ⁸ ماشا الله سووری سه‌رووده‌ی دینی یارسان گه‌ردا‌ورده و ترجمه‌ته‌هران 1366.

درووستكرد كه نه شريف مه خلووقاتهن، كه ههق ماييل داشت جيلوهى زات وه به شهر باوهرؤ وه ههفتهن چهارتهن وه خودى ههق ههم وه سپر بهياو تهما و غولامان ههم به سهر ياوهرؤ ناما وه دوونى به شهروه زاتى ميهمانى خهيلئ نامان، تا دؤرهى (عهلى) زات وه به شهر ههر دوو داخل كهرد و دينى شهريعت مه حممه د قهراردا، ههفتهن ههفتهوانه وه ههفتئ و دوو پير ههم وه دؤرهى شهريعت تهمام بين شم.

واتاى په خشانهكه: دواى ئه وه (حه زهتى ئادم) وهك به ريزترين درووستكراو و (حه وا)ى درووستكردوون، (ههق=خودا) نيازى ئه وهى كرد جيلوهى خودى خوئ بگهينئته مرؤف، ئه مهش دريژهيكيشاوه هه تاكو دهورهى (عهلى) كه خودا خوئ خستووته تهنى (عهلى)يه وه و دينى شهريعتى محممه دى برپارداوه، ههفتهن و ههفتهوانه و ههفتا و دووپير له (دهورهى شهريعت)دا تهواوبوون.

با سروود: ليردها سروودى دروستبوونى دونياو ئافه ريده كردنى يه كه م مرؤف دهنووسينه وه كه له لايهن (خان ئه ئماسى لؤرستانى)يه وه هؤنراوته وه و ناوهرؤكى په خشانهكانى ژماره (1، 2، 3، 4، 5) له خؤده گريئ، به پيئ سهرچاوهكانى يارسان، ناوبراو كورپى (محممه د بهگى لؤرستانى)يه و سالى (1072ك) له لؤرستان له داىكبووه و دانهرى يه كيئ له كه لامهكانى يارسانه به ناوى (كه لامى خان ئه ئماس)، خان ئه ئماسى لؤرستانى پايه يهكى گهورهى لاي يارسانهكان هه يه، ههر بؤنمونه (زولفه قارى گؤران) له ديژه شيعريكدا وتوويهتى:

جه سهنهئ ههزار صهد و سى و ههشت

خان ئه ئماس لوا ئؤ دئ به ههشت.

ئهم ديژه شيعره هاوكات به لگه يه بؤ ئه وهى ناوبراو سالى (1138ك) كوچى دوايى كردووه⁹.

ئيستاش ديينه سهر سروودهكه و به دريژى دهنووسينه وه چونكه بؤ تيگه يشتنى بابتهكه زور به سووده:

ههفت دوونهن بهيان بؤ قاچان پيئتان

نه حه قيقهت بزنان عه علووم بؤ ليئتان

ئه وسا نه له و بيئ نه ئاريا بيئ

نه ئهرش بيئ نه فهرش جيهان دهريا بيئ

⁹ محممه د ئه مين هه ورامانى كاكه يئ لاپه ره (162) به غدادا 1984 ز.

¹⁰ ئه يوب رؤسته م يارسان ليكؤلينه وه يهكى ميژووى دينييه لاپه ره (173) سليمانى 2006.

مهولا فه دوور بى دوور فه تهى دهريا
فه دوور بهر ئاما جيهان كهرد مههيا
ناوى فيش نيا فه خافه نندگار
عهرش و قورش و فهرش نهوسا دافه رار
ههفتاد ههزار سال تاك و ته نيا فهرد
فه رووى دهليا فه چوگان بازى كهرد
نه خاكى بسات سازا جبرائيل
تا بى فه هامراز خالقى جهليل
ئه فه ل ئيجاد كهرد چوار مهلهك هه ر چوار
ئاسمان زهمين نهوسا دا قه رار
له سرى قودرهت درووست كهرد عالم
ههفت ته بهق فه پشت ماهى كهرد مه حكهم
فه سرى قودرهت خالقى نه كبه ر
چهار جهسته هه ر چهار ئاورد نه و نه زه ر
مودهت عهده ئى بى فه مابهين فيهرد
زه ر پرات عالم فه خه يال ئاورد
فه رما مهله كم نه خى جبرائيل
بچن خاك بارن نه ز كو سه رهنديل
بهلكه ي بونىادى ئاده ميزاد كهيم
دئى ئاده مى فهى دنيا شاد كهيم
مهلهكان يهك يهك داخل بين فه خاك
فه حوكمى موعجيز پاشاى بى باك
خاك حاشا مه كهرد مه گره فا شيقه ن
ئامانه ن تافهت ئاده ميم نيه ن
مهلهكان يهك يهك ئه رز كه رده ن فه شاه
خاك ئاده مى مه كه رو حاشا
فه رما ئيزائيل فه تاب و تاجيل
تو مه ئموورى خاك فه كوئى سه رهنديل

ئيزرائيل قه قار داخل بي قه خاك
قه حوكمي موعجيز پادشاي بي باك
خاك حاشا مهكهرد مهگرهفا زار زار
بوهخشهم وناز بيناي كردگار
ئيزرائيل زهرپري رهم ناوهرد قه دل
نيشي سهركه جيش مهحكهم فست قه گل
قوفهت دا شاپهر قه جا فرپزا
بال دا قه هم نيشت قه رووي ههوا
خاك ئافهرد نيا قه جزووري شاه
فادهي خزمهتم ئافهردهن قه جا
شاه فات مهلهكهن نهخي جبرائيل
نهو مشتي خاكه بكهن قه خهمير
نهو خاك تهيار خهميرش بساز
ئادهم ئيجاد كهن قه صدقي نياز
قه چهار عهناصر خهميرش ساختهن
قه شكلي مهولام قالمش ساختهن
دهستي يهدوللا شاي خافهنگار
قه دووني مهولام فيش كهرد ناشكار
مهلهكان بوفاچهم يهك يهك قه جا
حازر و مهوجود قه جزووري شاه
ئهفهل كه سهلمان كاكه رهزا بي
تهحقيق بزانهن جبرائيل نهو بي
ديبهم كه قهنبهر ذاتي ميكائيل
قه راگهي راست نهو مهبو دليل
سيبهم محهممهده ذاتي ئيسرافيل
قه فهرماني حهق جهباري جهليل
چوفارهم ئيزرائيل سري ههق ويشن

حوكمى قابىلى ھەر ھەق ويشەن^{لجۈ}

واتاى ئەم سىروودە بەمشىۋەيە: ھەوت دوونە وەرن با پىتان بلىم ھەتاگو بە رىگەى شەيتاندا نەچن، ئەوسا ھىچكام لە (لەوح، ەرش، فەرش) نەبوون، ئەم جىھانە سەراپاى دەريا بوو، (مەولا= خودا) دووپ بوو لە ناو ئەم دەرياۋە دەرھات و ناۋى خۆى بە (خاۋەنگار) نا، ئىنجا (ەرش و قورش و فەرش)ى درووستکردن، ھەفتا ھەزار سال بە تەنھا بوو ئەوسا (جىرائىل)ى بۆ ھامرازى خۆى درووستکرد، ئىنجا چوار فرىشتەگانى درووستکردن و بە ھىزى نەپنى خۆى ھەوت چىنى جىھانى لە سەر پىشتى ماسى دامەزراندن، كاتىك وىستى مرؤف درووستبكات ، فەرمانىدا بە (جوبرائىل) بىرۋات خاكى كىۋى (سەرەندىل)ى بۆ بەپىنىت، بەلام ھەم جوبرائىل و ھەم فرىشتەگانى تىرىش نەپانتوانى خۆلەكەى بۆ بەپىنن چونكە خاك و تىۋى تاقەتى بوون بە (مرؤف)م نىيە، ھەر بۆيە فرىشتەگان يەك لە دواى يەك گەرانەۋە بۆ لاي (شا= خودا) و وتىان خاك لە بەمرؤبوون نكولىدەكات، ئىنجا (شا= خودا) بۆھەمان مەبەست فەرمانى بە (ئىزرائىل)دا، ئەۋىش بە خىرايى رۇپىشت و بەتۋورەيىيەۋە چوۋە ناو خاكەۋە، ھەرچەندە (خاك) نكولىدەكرد و كىرە شىۋەن و زارى، ئىزرائىل گەردىلەيەك بەزەيى پىدانەھاتەۋە و لووتى بەزەۋىدا كىرد و مىشتىك خۆلى دەرھىنا، لە جىگەى خۆيەۋە ھەلسايەۋە و بالى بەيەكدادان و لە روۋى ھەۋاۋە بۆ خىزمەتى (شا=خودا) گەريەۋە، (شا=خودا) فەرموۋى برا (جوبرائىل)ئەۋ مىشتە خۆلە بىكەن بە ھەۋىر، ھەۋىرەكە درووستكراۋ لە سەر شىۋەى (مەۋلام= مەبەست ھەزرىتى ەلى كورپى ئەبى تالىب^{لجۈ}) ە قالب دارپىزرا، ئەۋجا شاي خاۋەندىگار لە تەنى مەۋلام خۆى ئاشكرىكرد، فرىشتەگان ھەريەكەۋ لە جىيى خۆى لە حوزوۋورىدا نامادەبوون، يەكەمىيان (سەلمان كاكا رەدائى بە دىئىيەۋە بزىانن جوبرائىل ئەۋ بوو، دوۋەمىيان قەنبەر خودى (مىكائىل)ە و لە سەر رىگەى راست دەپىتە رىپپىشاندىر، سىيەم (مەمەد) خودى (ئىسرافىل)ە و چوارەمىش (ئىزرائىل)ە كە سىرى خودايى لايەتى و مافى گىان كىشانى بەدەستە^{لجۈ}.

ئەۋ باۋەرەى لە دىپرى سىيەمى شىعەرەكەدا خراۋەتەپۋو، كە گوايا لە سەرەتاۋە(مەولا= پەرۋەردىگار) دوپىك بوۋە لە ناو دەريادا و لە دوۋرەكە دەرھاتوۋە و جىھانى ئافەرىدەكردوۋە، ئالىرەدا بۆ بىر خىستەۋە دىپرە شىعەرەكە دەنوۋسىنەۋە:

¹¹ ھەمان سەرچاۋە لاپەرەگانى (173|175).

^{لجۈ} يارسانەگان پىيانۋايە (يەكەم مرؤف = ھەزرىتى ئادەم) كە خودا ئافەرىدەى كىردوۋە لە شىۋەى (ھەزرىتى ەلى كورپى ئەبى تالىب)دا بوۋە.

^{لجۈ} ئەركى چوار فرىشتەكە لەو ھەوت قۇناغەى بەرجەستەبوۋنى رەۋانى خودايى لە تەنى مرؤفدا ھەر ھەمان ئەركە و تەنھا ناۋەگانىيان گۇرانيان بەسەردادىت.

مهولام فه دور بی دور فهتهی دهریا
فه دور بهرئاما جیهان کهرد مههیا

تهنها له تیختهکانی (یارسان) دا نه خراوته پروو، به لکو دینی پیرۆزی ئیسلامیش له م بواره دا ههر ههمان ئاکاری ههیه، له (ئیین عه باس) و چه ندین که سیکێ تره وه دهگیرنه وه که فهرموویانه: یه که مچار خودای گه وره (ئاوی ئافه ریده کردوو و عهرشی یه زدانی به سه رئاوه وه بووه، له ناو ئاوه وه دوو که ئیکێ دهر کردوو، دوو که له که به رزبووه ته وه و بووه به (ئاسمان)، ئینجا به فه رمانی خۆی ئاوه که که وشکبووه ته وه و ناوی زه وی لئناوه¹⁴. کاتیکیش که ویستوو یه تی مرؤف ئافه ریده بکات به فریشتهکانی فهرمووه (انی جاعل فی الارض خلیفة)، وهلامی ئه وانیش به مشیوه یه بووه (اتحل فیها من یفسد فیها ویسفک الدماء ونحن نسبح بحمدک ونقدس لک)، له وهلامیاندا پهروه رداگار فهرموویه تی: (انی اعلم مالا تعلمون). ئینجا به فه رمانی پهروه رداگار چه زرتهی ئاده م له رهوانی خودایی و قور دروستکراوه¹⁵.

بهلام له دینی (زه ردهستی) دا باس له وه کراوه که (ئاهورامه زدا) جیهان و هه موو بوونه وه رهکانی به شهش قوناغ ئافه ریده کردوو، به پیی باوه ری شوینکه وتووانی ئه م دینه ئاوه گان له قوناغ دوومدا ئافه ریده کراون که پیدیه وتریت میدیوشم = Mdidushem: مرؤفیش له قوناغی شه شه مدا ئافه ریده کراوه که (هه مسپدمم Hamaspathmadm: پیدیه وتریت¹⁶). ههر له بواری ئافه ریده کردنی یه که م مرؤفدا (عابدینی جاف¹⁷) له بهندی (18) کتیبی (دهوری عابدین) دا هاتوو:

¹⁴أبی الحسن علی بن الحسین بن علی المسعودی مروج الذهب ومعادن الجواهر المجلد الاول أص (28) بتحقیق (محمد محی الدین عبدالحمید) 1964.

¹⁵سه رچاوهی پیشووا لاپه ره (30، 31).

¹⁶ئه یوب رۆسته م هه ورمان لیکۆئینه وه یه کی میژوو یی دینییه به رگی یه که م و دووم لاپه ره (139) سلیمانی (2008).

¹⁷عابدینی جافا که به عابدینی چاوهش به ناوبانگبووه کورپی (مه لا نورولاخی شاره زووری) یه، سالی (720ک) له گوندی سازان له سنووری قهزای هه له بجه له دایکبووه، له سه ره تای گه نجیه تییه وه زانسته سه ره تتاییهکانی خویندوو و پاشان لای (مه لا ئه لباسی شاره زووری و مه لا غه فووری شاره زووری) دریزه ی به خویندن داوه و زانستی که لام و رهوانییژی له خزمه تیاندا خویندوو، له فه لسه فه و عیرفاندا به هره مه ند بووه، چوو ته گوندی شیخان و له وی سه ریسپاردوو، سه رسپاردنی ناوبراو هه رایه کی زۆری ناوته وه و بووه به مایه ی تووره بوونی مه لا گوره گانی ئه و سه رده مه ی شاره زوور، دانه ری (دهوری عابدین) له که به شی پینجه می کتیبی (سه ره نجام).

هه‌بو نه‌بو هيچي نه‌بو
نه ژن نه‌كوپ، كچي نه‌بو
نه زهوي نه ئاسمان نه‌بو
نه پير و خان و مان نه‌بو
يار له دور بو دور له دهريا
له دور دهرهات وهك خور گريا
چوار فريشتهي وهدي هيئا
خور و مانگي وه سه‌رمان نا
زهوي و ئاسماني سرت كرد
چتي كوتكي درشت كرد
ئهوسا مه‌شيه له خاك خولقان
داروبه‌ريشي بو له‌قان
ماشويي داهيئا له دهن
مه‌شيه له خوشيا بيكه‌ني
هه‌ردووكيان برده به‌هه‌شت
تاكو تيايا بزين به‌گه‌شت
ئه‌هريمه‌ن هه‌لياني خراند
كلاوي به‌ختياني فراند
يار دهرياني كرد بو سه‌ر زام
تا مي‌ردانيان لي كه‌وته دام
هه‌وه‌ل ياره ئاخو ياره
وه گشت چتي ئاگاداره^{سملج}.

هه‌روه‌ها له تي‌كسته‌كانياندا سه‌رووديكي تايبه‌تيان هه‌يه به ناوي (سه‌رته‌رز) كه باس له
ئافه‌ريده‌كردني يه‌كه‌م مرؤف ده‌كات و ده‌لييت:

خوداي گه‌وره كه ويستي يه‌كه‌م مرؤف ئافه‌ريده‌بكات له ره‌واني خوي و خول و ئاو، ره‌وان له
خزمه‌تي په‌روه‌ردگادا وتي: من پاكم و له جيهاني بالا و له دووني فريشته‌دام، هه‌ر بويه ناچمه

به‌روانه سه‌ره‌نجام ده‌وره‌ي عابدين لاپه‌ره (491).
¹⁸ سه‌ره‌نجام ده‌وره‌ي عابدين لاپه‌ره (510، 511).

ناو خۆل و ئاۋ چۈنكە ئەۋان پېسن، ھەرووھە قورەكەش كە لە خۆل و ئاۋ دروستكرابوو ھاوارېكر د تاقەتى بوون بە مرؤقم نېيە، ئا لېردە پەروردگارى مەزن فەرمانېدا كە (وھومەن= يەكەم فرېشتەى دېيىنى زەردەشتىيە و ھەر ئەۋەيە كە لە دېيىنى پېرؤزى ئىسلامدا ناۋى (ھەزرىتى جوبرىل)ە، تەمبوورىان بۇ بژەنىت و سرودى (سەرتەرز)يان بۇ بچرېت كە تيايدا ھاتووہ:

ئەر چون كېخوسرەو خوسرەوانىت بۇ

ئەو جووقەى درەفش كاويانىت بۇ

تاجى دەسلەت نەسەر سەرت بۇ

ھەفتاۋدوو كېشورە فەرمانبەرت بۇ^{شملج}

باز ھەم تا ۋەسەر دونيات نەۋەردەن

دمايىت مەرگەن ھەر مەۋۆ مەردەن

لېردە دەلېين ديارە لە ھەموو كۆلتوورەكاندا راز و گېرآنەۋە و پەرچوو، تەنانەت ئەفسانەش ھەن، بەلام كاميان ئەمەندە جوانن كە گەۋرەيى خودا، ئافەرىدەكردنى يەكەم مرؤف بەمشېۋەيە بېەستن بە دوو چمك لە چمكەكانى (رؤشنېرى)يەۋە كە ئەۋانىش (ھونەر و ئەدەب)ن، ھونەر لە ژەنىنى تەمبوور و ئەدەبش لە شىعەرەكانى (سەرتەرز)دا^{لحلج}.

شتىكى ديار و ئاشكرايە ئەم باۋەرە دىنييە لە قۇناغەكانى دواتردا لاي شاعيرە يارسانەكان بە گشتى، ھەروھە لاي ژمارەيەك لە شاعيرە ماچۆگۆكان بە شېۋەى شىعر و عېرفان دەرپراۋە، ئەگەرچى دەرپرېنەكان دەقاۋدەقىش نەبن، بەلام ناۋەرۆكەكە يەك و اتا دەدات، ئەۋەتا ھەزرىتى مەۋلەۋى تاۋەگۆزى بەمشېۋەيە ھاتووۋتە گفتوگۆ و فەرموۋيەتى:

ئېمشەو ديارەن بانگم بى شەرمەن

زايەئەى سەمتوور كەلەم ۋەگەرمەن

¹⁹ مەبەست لەم (72) كېشورە، ئەو (72) بارگە خوداييە دەدات كە لە سەرانسەرى تەمەنى دونيادا دابەزەنە سەرزەۋى.

²⁰ بۇ ئەۋەى ئەم شتە تەنھا بە قسەيەكى پەتى سەيرنەكرېت لە (دووم فېيىستيفالى ئوروموون بۇ ويژەى ماچۆ) كە رۇژانى (18، 19 / 2 / 2011) لە ھۆلى رؤشنېرىيى سلىمانى لە لايەن مەلېەندى رؤشنېرىيى ھەورامانەۋە بەرپۆۋەچوو، گرووپىكى تەمبوورژەنانى (گەۋرە جۆى قشلاخ) كە لە شارى (كرند)ۋە ھاتبوون لە ناۋ سەرسامى و چەپلەرپىزانى ئامادەبوۋاندا (سرودى سەرتەرز) و چەند گۇرانىيەكيان چرى.

سەدای زیل و بەم مەینەت سەد تەرزەن
خەفەت شادیشەن خەم دەماخ بەرزەن
نەچی درەنگەن سا مەگەر درەنگ
فیدای پەنجەت بام نەى باوەر وە دەنگ
هەر تەرزى پى ویش بکەرۆ رازى
گىرۆنە دەروون هەر سازى گازى
بجۆشۆ هەرکەس بە قەد نالەى ویش
بنۆشۆ هەر کەس وە پيالەى ویش^{لجج}

لەم دىراندەدا شاعىر وىستووئىەتى بە هەواى زىل و بەم و لە رىى ئاوازى (نەى و ساز و سەمتوور)دووە
رەوانى خووى کە بەشە خوداىەکەىەتى ئاسوودەبکات و بالائى پىبکات و بو لای پەرودەگەرکەى
بگەرپىتەووە.

پىمواىە هەندىک درىژدادىمکرد، بەلام بە دئىياىەووە بو بابەتەکە زۆر بەسوودە و دەگەرپىمەووە سەر
ئەوہى بىژم لە شىعەرەکانى (بارگە بارگە)دا هاتووە مرؤف تەنھا لە رىى ناسىنى پىاوچاکان و
پىغەمبەرەنەووە هەرگىز ناتوانىت عىرفان بە دەستبەئىنىت. بەلکو پىوئىستە لەسەرى بە خوداناسى
راستەقىنە و رىازەتکىشان بگاتە راستى بوون، پاش تىپەرپىوونى بە (شەرىعەت و تەرىقەت و
مەعرىفەت)دا ئەمەش کرؤکى عىرفانە وەک لەم شىعەرەى (پىر مووساى شامى)دا هاتووە کە
فەرمووئىەتى:

شەرت شەرىعەت تەوقىت هەقەن
تەرىقەت چاوەش خەلق خالقەن
هەقىقەت بەرپا شەرىعەت لەنگەن
جىهان سەقامگىر بەندەى يەک رەنگەن
مارىفەت مۆرەن جە پەردەى سەرپۆش
بىناى يارەن جامەى تۆ وەنۆش

واتاى شىعەرەکە بەمشىوئىە: مەرجى (شەرىعەت) سەرخستنى راستىيە و (تەرىقەت)ىش بو ئەوئىە
خەلک باش خواى خوئان بناسن، هەر کاتىک (هەقىقەت) بەرپابوو، ئىتەر (شەرىعەت) لەنگەدەبىت و
(مەعرىفەت) دەبىتە مۆرى گەشىتن بە نەئىنىيە پەردەپۆشەکان.

²¹ مەنسورى رەحمانى دىوانى مەولەوى کوردأ لە ناو رۆژمىرىکدا بلاوىکردووەتەووە بەناوى رۆژمىرى هەتاو کە
تايبەتە بە سالى (2708 کوردى) لە لایەن ناوئەندى پەرتەووبەيان لە شارى سەنە بلاوکرەوتەووە.

ههروهه ئهه هیلای سهرهکی باوهپه دئیاییده دات مرؤف تهنها به بهئه نجامگه یاندنی ئه رکه کانی دین خوی خوی نانسیت، به لگو پیویسته له سهری باش خوی بناسیت، پاش ناسینی خوی ئینجا ده توانیت پهروه دگار هکی بناسیت، وهک لهه دیره شیعره ی بهندی (55) برکه ی دووه می کتیبی بارگه بارگه دا هاتوه که (پیر نازداری شیرازی) فهرموویه تی:

ههر کهس ویش ناسا محهمه د ناسا

بی شک ئهه کهسه (مهولا) چ شناسا

خوینهری نازیز هیچ به لاته وه سهیر نه بیت لهه بوارددا (زه رده شتییه کان) یش هه مان باوه پریان ههیه و ده لئین (خوناسین باشترین به خشنده یی و سه رکه وتنه)، ئه وه تا له بهندی (43) یه سنا) دا هاتوه: (ئه ی مه زدا باشترین به خشنده یی که خوناسینه به ئیمه بیه خشه) لعل.

دیاره (سؤفیگه ری ئیسلام) یش ههر ئهه ناکاره ی ههیه، سؤفیگه ری که ئه زمونیکی (رهوانی) یه، هیچ کاریکی به کاری ماده وه نییه، هه تاکؤ مرؤف نه یچیژی ت ناتوانیت ههستی پیکات، چونکه ههول و تیگوشانی مرؤفه بو گه یشتن به پله ی خوداناسی له ریگه ی ههست و دهروونه وه. دیاره ههسته کهش به جهستن له ریگه ی دهروونه وه نه وهک به زمان، ههروهه بینین به چاوی دهروون که پیی دهوتری ت (به صیرهت). ئالیره وه ئیتر باوه ری مرؤف به خودای گه وره ئه گه ر نه گاته (حق الیقین)، دهگاته (عین الیقین)، ئیتر دهروون له هه موو گومانیک ده که ویت و مرؤف دهست له دوودلی و دلهر اوکی هه لده گری ت و به مرازی خوی دهگات، سؤفیگه ری وا له مرؤف دهکات که تهنها ساتیکیش له یادی پهروه دگار هکی بیئاگانه بیت، هه مان کات چیژ لهه بیر کردنه وه و بهئاگابوونه وهرده گری ت لعل.

له سه ر رۆشنایی سؤفیگه ری ئیسلامی، سؤفی پیویسته له سهری خوی بناسیت به وهی که خوی بهنده یه و دروستکراو، به رامبه ر به دروستکاره کی ئه سپارده ی له سه ره، ههروهه به رامبه ر به هه ریه ک له دایک و باوک و خیزان و مندالی و دراوسی و هاوولاتییه کانیشی به رپر سیاریه تی ههیه، بویه هه رکه سیک توانی ههستی چاکه ی له خویدا پهروه رده کرد و ههستی ناپاکی له دهروونیدا پاک کرده وه، ئه وه خوی ناسیوه و ئاماده یی په یدا کرده وه پهروه دگار هکی بناسیت، له سه ر رۆشنایی (من عرف نفسه فقد عرف ربه) لعل. لهه بوارددا یه کیک له شاسوارانی ریگه ی سؤفیگه ری ئیسلامی به ناوی (ته یفور) که له سالانی نیوان (188 ک) 261 ک) دا ژیاوه، ناوبراو داهینه ری

²² رستم شهرزادی موبدأ سیری در آموزشهای گاتها چاپی پینجه م لاپه ره (41) انتشارات فروهر.

²³ نه مین شیخ عه لادین نه قشبه ندی (ته صه وف چیه) لاپه ره (65). چاپی یه که م 1985

²⁴ هه مان سه رچاوه لاپه ره (75). چاپی یه که م 1985.

رئوپرچەى (تەيفوورى) يە لە بواری سۆفيگەرى ئيسلاميدا و بە (ئەبا يەزیدی بەستامی) ناسراو،
فەرموویەتی:

سۆفی وهك مندالیک وایه كه خودای گهوره خۆی پەروردهی دهكات^{٢٥}. سەبارەت بە شاری (بەستام)
لە گەشتنامەكەى (ئەبو دەلفەف میسەر كۆرى موههلههلی خەزرجی) دا هاتوو: ئەم شارە بە سیوی
زۆر بەتام و جوان بەناویانگە، خەلکی شارەكە بە دوو خەسلەت بەناویانگن كه هەرگیز ئاشق نابن و
تووشی نەخۆشی (تراخۆما) ش نابن، هەرودها مریشکی شارەكە پیسایى ناخۆن، لە درێژەى
نووسینەكەدا هاتوو، شارەكە وردەماری زۆر و جۆریك میشى زۆر نازارداری هەیه، بەسەر
تەپۆلگەیهكەو بەرامبەر رووباری بەستام شوینەواری كۆشكیكى زۆر گهوره هەیه كه دیوارەكانی
زۆر بەرز و چەندین بالأخانه و ژووری گەرهى تیدایه، دەوتریت (شاپوور ذو الاكتاف)
بنياتیناوه^{٢٦}.

لێكچوون لە نیوان شیعرەكانی بارگە بارگە و

سروودەكانی (یەسنا^{٢٧}) دا

ئەوهی هەردوو كتیبی پیرۆزی ئاوێستا و سەرەنجام بخوینیتەوه بە دلتیاییهوه بۆی
دەردەكەویت كه لێكچوونیکى گهوره لە نیوانیاندا هەیه و ئەو لێكچوونەش هەنیک بواری دەگریتەوه،
وهك: (ژمارەى بەشەكان، شیوازی دابەشکردنیان، بواری واتایی، راز و پەرچوووەكان... هتد)، لە رووی
دابەشکردنەوه هەردوو كتیب لە شەش بەش پیکدین و شیوازی دابەشکردنی كتیبهكانیش زۆر لە
یەكەوه نزیكە، بە هەمانشیوه چەندین بنەماو واتای گرنگ هەن لە هەردووکیاندا وهك یەكن،
لەوانه:

1^{٢٥} بە پیغەمبەر زانینی زەردەشت

2^{٢٦} پیرۆزی كتیبی ئاوێستا.

3^{٢٧} پیرۆزی مهر و ئیزد

4^{٢٨} پیرۆزی ناگر و ئاتەشخانه.

²⁵ هەمان سەرچاوهی لاپەرە (82).

²⁶ ابو دلف مسعر بن المهلهل الخزرجی سفرنامە ابو دلف در ایران با تعلیقات و تحقیقات مینورسکی ترجمە (سید ابو
الفضل طباطبائی) ص (82، 83).

²⁷ (یەسنا) بە واتای نیایش دیت، لە بنەرەتدا (گاساكان) یش بە بەشیک لە یەسنا لە فەلەمدراون، پاشان ئاوێستا ناسان لەناو
یەسنا دەریانھێناون.

ئىمە لىرەدا بوارمان نىيە بەراورد لە نىوان ھەموو بەشەکانى ھەردوو کتیبدا بکەين، بەلام بابەتەکە بوارماندەدات کە جۆرە بەراوردىک لە نىوان سروودەکانى ناو (يەسنا) و شيعرە عىرفانىيەکانى (بارگە بارگە) دا بکەين. ديارە سروودەکانى زەردەشت لە بەشى يەکەمى ئاويستا بە ناوى (يەسنا) خراونەتەرپوو، ئەو سەرچاوانەى باسيان لە ئاويستا کردوو زۆربەيان کۆکن لە سەر ئەودى (يەسنا) (72^{سملج}) بەندە، کۆنترين بەشى ئاويستايە و ئەو سروودانەى تىدان کە لە لايەن خودى (زەردەشت) ھوونراونەتەووە کە بریتين لە (17) سروودى رىک و پىک ھەم لەرووى زمان و ھەم لە رووى ھۆننەووە، لىرەدا دەتوانين لىکچوونەکان لە نىوان ھەردوو کتیب لەم خالانەدا بخەينەرپوو:

1^أ سروودەکانى يەسنا لە سەرەتاوہ بەشى يەکەمى (ئاويستا) بوون و (72) بەندن، پاشان (17) بەنديان لىدەرھىناون بە (گاساکان) ناودەبرين، بەھەمانشيوہ شيعرە عىرفانىيەکانى بارگە بارگە بەشى يەکەمى سەرەنجام و (72) بەندن ^{سملج}.

2^أ وەك لە ھىلى سەرەكى باوہر لە شيعرەکانى (بارگە بارگە) دا ھاتووہ كە خوداى گەورە خوى سەرچاوى ھەموو بوونىكە (ئاسمان و زەوى، ئاو و ھەوا، ھەموو زىندەوہرەكان، رووہك و شىنايى) لە ناو ئەم گەردوونەدا لە ژىر فەرمانى ئەودان، لە كتیبى (ئاويستا) شدا ھاتووہ: (ئاھورامەزدا) زاناودانايە و لە ھەمووان مەزنتر و ھەتا ھەتاييە، ئافەريدەكارى جىھان و ھەموو بوونەوہرەكانىيەتى (ئاسمان و زەوى، ئاو و ھەوا، مانگ و خۆر و ئەستىرەكان) لە ژىر فەرمانى ئەودان ^{لحلج}. بىنەماى سەرەكى فەلسەفەى ديینی زەردەشتى دەلييت: (ئاھورامەزدا) ئافەريدەكارى ھەموو بوونىكى جەستەيى و مانەوى و رەوانى و وينەيە، چۆن لە بواری ھىنانەكايەى ھەر شتىكدا بەتوانايە، لە نەھىشتن و فەوتاندنیشيدا بەھامنشيوہى و ئەمانەش دوو خەسلەتى ئەون. ديارە ئەم دوو خەسلەتەش لە (ھۆرمزد يەشت) دا بە (داتا) بە واتاى ئافەريدەكار و (جناتا) بە واتاى فەوتينەر ھاتوون ^{لحلج}.

6^أ ھەر بەندىك لەم بەندانە لە لايەن پىرىكەوہ ھۆنراونەتەوہ، بەندەكانيش لە رووى كورت و درىژيانەوہ جياوان، ھەيانن يەك يان، دوو بىرگە و ھەشيانن زياترن.

29^أ وەك لە سەرچاوەكاندا ھاتووہ (زەردەشت) لە تەمەنى (72) سالى و لە شەرىكى گەورەدا بە دەستى سەربازىكى نيزبەدەستى لەشكرى (ئىرجاسپى توورانى) شەھيدگراوہ.

بروانە: كتیبى (پيام زرتشت) نووسينى (عەل ئەكبەر جەعفەرى) لە بلاوكراوہكانى سازمانى زمانى زەردەشتى سالى (1346).

30^أ ئەردەشير نازەر گوشەسپا موويدا مراسم مذهبى واداب زرتشتيان لاپەرە (33) سازمان انتشارات فروھرا 1372.

31^أ ارباب كيخسرو شاھرخ زرتشت پيامبرى كە از نو بايد شناختا لاپەرە (73) تەھران 1380.

3 هردوو کتیب زهردهشت به په‌یامه‌ینەر و (ئاگر)یش به پیروژ دهزانن، ئەوه ئاشکرایه که زهردهشت له (ئاویستا)دا پیغه‌مبهره و (ئاگر)یش نووری ژیانی (ئاهورامه‌زدا)یه، سه‌بارت به پایه‌ی زهردهشت و پیروزی ئاگر له کتیبی (بارگه‌ بارگه‌)شدا، با له‌م دوو دپره‌ شیعره‌ که له لایه‌ن (پیرشالیاری سییه‌می هه‌ورامی)یه‌وه هونراوته‌وه و له به‌ندی (62)ی کتیبه‌که‌دا خراونه‌ته‌پروو وردبینه‌وه:

ئهو ئاهرخانه‌ ئهو ئاهرخانه^{لج}

بارگه‌ی شام وستهن ئهو ئاهرخانه

(زهردهشت)ش کیاست په‌ری فه‌رمانه

به‌رگوزیده‌ش که‌رد نه‌ رووی زهمانه

لیره‌دا بۆمان دهرده‌که‌ویت که‌ لای یارسانه‌کان، ئاته‌شخانه‌ بارگه‌ی خودایی و زهرده‌شتیش پیغه‌مبهره‌.

هه‌ر له‌ باره‌ی به‌ پیغه‌مبهرزانیی (زهردهشت)، له‌ به‌ندی (9)ی کتیبی (بارگه‌ بارگه‌)دا هاتوو:

میردان خواجام میردان خواجام

په‌ری ئازمایی میردان خواجام

زهردهشت په‌یدا بی وه‌ فه‌رمان شام

ئاویستاش ئاوه‌رد په‌ری خاس و عام

4 دروشمه‌ سه‌ره‌گییه‌کانی هه‌ردوو دیین له‌م دوو کتیبه‌دا خراونه‌ته‌پروو، لای زهرده‌شتیه‌کان (وته‌ی چاک، کرداری چاک، ئەندیشه‌ی چاک) و لای یارسانه‌کانیش (پاکی و راستی و به‌خشنده‌یی و چاکه‌)ن وه‌ک له‌م دوو دپره‌ شیعره‌ی (پیر نازداری شیرازی) که‌ له‌ به‌ندی (55)ی کتیبی (بارگه‌ بارگه‌)دا خراونه‌ته‌پروو:

یاران یاوه‌ران رای هه‌ق راسییه‌ن

پاکی دورستی و ره‌دا و خاسییه‌ن

لیره‌دا ئیمه‌ش ده‌لئین له‌ (ئاویستا)دا چه‌مکی (ئاشوئی) هه‌یه‌ که‌ چه‌مکیکی دیینی گه‌وره‌یه‌، واتای (پاکی و راستی و دروستی) ده‌دات، پئویسته‌ له‌ سه‌ر هه‌لگرانی دیینی زهرده‌شتی (ئاشوئی) له‌

7 له‌ هه‌ندی دهنوسدا به‌:

ئهو ئاته‌شخانه‌ ئهو ئاته‌شخانه‌ هاتوو.

(جەستە، رەوان، مال، ئاۋ، ھەوا، ئاگر، خاك)دا بە گەورە و بايەخدار بزنان و پېۋەى وابەستەبن^{لج}.
سەبارەت بە تېژى پاكى لە (ئاۋىستا)دا ھاتوۋە:

(ۋەھشەم ئەھىم ئاشونام رۇچنگھەم ويسفو خاتر) بە واتاى بەھەشت شوپنى پاكانە و سەرانسەرى
رۇشناييە^{لج}.

دەگەرپنەۋە سەر ئەۋەى بلىن دروشمەكانى نيو ھەردوۋ دىنى زەردەشتى و يارسان كە لە ھەردوۋ
كتىبى (بارگە بارگە) و (يەسنا)دا خراونەتەپروۋ، لە روۋى ناوەرۆكەۋە يەكن و جياوازييەكى ۋەھايان
نييە. ئەگەرچى ئەۋەى تا ئيرە و ترا لەم بارەۋە بەسە بو تىگەيشتنى خوينەرى نازيز، بەلام بو
زياتر دەرختنى راستى ئەم باسە ليرەدا چەند دېرپك لە بەندى پانزەيەمى (دەورەى عابدين)
دەخەينەپروۋ:

يارم فەرموۋى گشتان پاك بن

ئەبى پاك بن ھەتا چاك بن

جل و بەرگ و دلتان پاك بى

قسەو وتە و ريتان چاك بى

چونكە ئايار پاكى دەۋى

كەسى پاك بى سەرئەكەۋى

يارم فەرموۋى گشتان راس بن

لەم ريگەۋە خوا ناس بن

چونكە رپى خوا ھەر راسيە

راسى مايەى خواناسيە^{لج}

³³ ئەردەشير ئازەر گوشەسپا مراسم مذهبى واداب زرتشتيان لاپەرە (33) سازمان انتشارات فروهر 1372.

³⁴ كيخسرو شاهرخ فروغ مزدیسنى لاپەرە (63) چاپ سوم 1340 خورشیدی.

³⁵ سەرنجام دەورەى عابدين لاپەرە (508).

زمانى (72) پىرە لە ھۆننە ھەي شىعرەگاناندا

بۆچوونە ناو ئەم بابەتە ھەي لە ھەي دەسپىدەگەين كە زمان سىستىمىكى ئالۆزو تىكرزاو، زاناکان ھەر يەگەو لە روانگەي زانستەگانى خۆيانە ھەي پىناسەيانکردووە، ھەر ئەو ھەي واىکردووە چەندىن پىناسە بە پىي جياوازي روانگە زانستىيەگان ھەين، بۆشى ھەيە لەمەودوا پىناسەي تری نوئ، يان بەشىو ھەيكى تر بلئین پىناسەي تا رادەيەك گشتگىر دەرگەون. دواي ئەم چەند دپرە بە باشى دەزانين چەند پىناسەيەك بۆ زمان بخەينەر وو:

1^أ پەرودەگارى مەزن گرنكى و گەورەيى زمانمان بۆباسدەكات و پىمانرادەگەينى كەوا زمان و جياوازيى زمانەگان بەلگەي گەورەيى دەستەلاتى ئەون. لەم بوارەدا زانايانى ئايىنى پىيانوايە خوداي گەورە تاكەتاكەي زمانەكەي بە باپىرە گەورەي ئادەمىزاد فىرکردووە و لەو ھەي بلاو بوو ھەي، ئەمەش لە قورئانى پىرۆز و ھەرودەھا لە (تەوراتا عەھدى قەدىم) يشدا باسكراو، لە (قورئانى پىرۆزا سوورەتى بەقەرە) دا ھاتوو:

(و علم ادم الاسماء كلها)¹.

ھەرودەھا لە سوورەتى (الروم) دا ھاتوو:

(ومن آياته خلق السماوات والأرض و اختلاف السننكم و الوانكم ان فى ذلك لايات للعالمين)².

لە (تەورات) يشدا ھاتوو:

خوا لە قور ھەموو گيانلەبەرانى سەرزەوى و بالئندەگانى ئاسمانى ئافەرىدە کردووە، ھەزرەتى (ئادەم) يش ھەموو گيانلەبەرانى مال و جروجانەو ھەري كپوى بالئندەي ئاسمانى ھەر يەگەو بە ناوى خۆيانە ھەي ناوى بۆ داناون.

2^أ زانا دەروونناسەگان دەئین: (زمان برىتييه لە كارو كاردانەو)، ئەم بۆچوونە شيان بەمشىو ھەي شىدەگەنەو، لە بەر ئەو ھەي زمان برىتييه لە ئاخواتن و كاتىك كەسىك رستەيەك دەئى گويگر دەكەويئە ژىركارىگەرييەو و وەلامىدەداتەو. بەم پىيە ھەموو پەيوەندىيەگانى (بکەر و کردار و بەرگار) ئاوەژوودەبنەو، چونكە (بکەر) يش لەژىركارىگەري شتىكدا كارەكەي ئەنجامداو، واتە (ھەموو بکەريك بەرگارى بکەريكى ترە).

¹ قورئانى پىرۆزا سوورەتى بەقەرە ئايەتى (31).

² قورئانى پىرۆزا سوورەتى ئەلروم ئايەتى (22).

³ تەوراتا (ئەصحاى 2 سفرى - تەكوين).

3 كۆمەلناسەكان دەلئىن: (زمان ھۆيەكە بۇ لەيەكترگەيشتن). ئاشكرايە كە پەيوەندى نىوان مرقۇفەكان و نزيكبوونەو و چارەسەرکردنى كيشەكانيان لەرپى زمانەوھيە، بۆيە پيويستە ليگگەيشتن ھەبىت كە ئەمايان ئەركى كۆمەلایەتى زمانە.

4 سياسىيەكان دەلئىن: زمان ئەو سەرچاويە كە بە ھۆيەو دەتوانىت بەرژەوھندييەكانت بەدەستبەيىت و لە دانوستانەكاندا گرەوكانتى پيىبەتەو، ديارە ئەمانيش بەپيى بۆچوونى خۇيان پيئاسەيەكى جوانيان بۇداناو.

5 زمانەوانان پيئاسەيەكى وردتريان داناو كە دەلئىت: (زمان برىتييە لەكۆمەلئىك دەنگ و واتا دەستور). لە دريژە پيئاسەكەياندا ھاتوو:

أ زمان دەنگە چونكە دەبيسرئىت وبەليكدانى دەنگەكان زمان دروستدەبى.

بأ واتايە، چونكە ئەگەر واتاي نەبى لە دەنگەكان تيناگەين.

ج دەستوورە، چونكە زمان كە دەستوورى نەبى، رىزبوونى دەنگەكان و وشەكان تىكدەچيىت و مەبەست ناپيكن، بۆيە پيويستە خاوەنى دەستوور بى بەتايبەتى بۆريزکردنى وشەكان.

ھەر ليروە دەلئىن زمان دياردەيەكى مرقۇفايەتبيە و بەرپابوونيشى بە شيوہيەكى فراوان روالەتى شارستانى گۆكارانى ئەو زمانە پيشاندەدات، بە ھوى زانينى زمانەو مرقۇفى زمانزان ئەگەر مەبەستبيىت دەتوانىت ئاگادارى ھەموو وردەكارىيەكانى ژيانى (كۆمەلایەتى و ئابوورى و سياسى و كولتوورى) ئەو گەلانە بىت كە زمانەكانيان دەزانىت. لەم بواردا پيشينانمان وتوويانە تا زمانى دوژمنت باشتر بزانيىت، زياتر ئاگادارى نەيىنى و پيلانەكانى دەبىت، تا زمانى دۆستانىشت باشتر بزانيىت، دۆستايەتت لە گەلئاندا پتەوتردەبىت.

لە رووى بيرورا جياوازەكانەو سەبارەت بە زمان، دەستەيەك لە زانيان پيئانوايە پەيدابوونى زمان شتىكى (زاراويى)يە، گوايا سەرەتا كە ئادەمىزاد پەيدابوو پاشان كە كەمىك ئاوەزى پەيداكردوو، دوو كەس، يان زياتر كە كۆبوونەتەو، كاتىك شتىكيان بەرچاوكەوتوو ھىمايان بۇ كرددوو و كتوپر ناويكيان بۇ داناو، كە جاريكى تر پيويستيان بەو شتە بوو، ناوگەيان وتوووتەو و بەوشيويە ناو بۇ شتەكان پەيدابوو.

⁴ ئاريان سديق زاراوہى زمانەوانى گۆقارى ھەورامان ژمارە (10) تايبەت لاپەرەكانى (116، 117).

⁵ زمانى ئاڤيىستا نووسينى سۆكۆلۇفا وەرگيپرانى (مەممەد ئەمىن ھەورامانى) لاپەرە (3) سالى 1988.

⁶ ئەلئەدين سەجادی زانينى كرۆكى زمان لاپەرە (39) چاپخانەى كۆرى زانيارى كوردا 1977 بەغداد.

بە پىي قوتابخانەى زاناي ئەلمانى (ماكس ميللەر) و ميژوونووسى فەرەنسى (رينان)، پەيدا بوونى
زمان شتىكى غەريزييه له مرؤفدا، بە هؤى ئەووه توانيويهتى ناو بو شت دابنيت و ئەو زمانه
درووستبكات كه له ريهوه مرؤفهكان له يهكترى تيبگەن.

دەستەيهكى تريش وتوويانە پەيدا بوونى زمان له چاوليگەرييهوه بووه بو ئەو دەنگانەى كه
سەرچاوهكهيان سروش و دەوروويهرى مادى مرؤف بووه، له دەنگەكانى دەوروويهريانهوه ناوهكانيان
داناون و پاشان هەر لهو ريبازوهه چوون بو ناوانى ئەو شتانهش كه له سروشتدا دەنگيان نييه^۲.

زمانهوانان له سەر ئەو بيروپايەن كه زمان له سەرەتاوه زور سادەبووه، بە گەشەکردنى كۆمەلى
مرؤفايەتى زمان گەشەيكردوه، بە جيابوونهوهى پيکھاتە كۆمەلايه تيبهكانيش له يهكترى
زمانهكهيان گۆرانى بەسەردا هاتووه و ئيتەر هەر دەستە و كۆمەليك شيوه زمانىكى تايبەت بە خويان
پەيداكردوه. لەم بوارەدا چوار خيزانى سەرەكى زمان پەيدا بوون بەمشيوهيه:

1 خيزانى هيندو ئەوروپايى

2 خيزانى سامى

3 خيزانى ئورالى

4 خيزانى چيني تيبتى

ليرەدا مەبەستمانە سەبارەت خيزانە زمانى (هيندو ئەوروپايى) كه ميك باسبكهين، ئەم خيزانە له
كۆمەليكى گەوره لهو زمانانە پيكديت كه له رهگەز و بنچينهدا له يهگهوه نزيكن، ئەو گەلانەى بەم
زمانانە دەدوين، دەكهونە ناوهراستى ئاسيا هەتا ئەوپەرى كەنارى خورئاواى ئەورووپا. ئەم
خيزانەش دەبيت بە دوو كۆمەلى گەورهوه بەم ناوانە:

1 كۆمەلى خورهلەتى كه بە هيندو ئارى ناسراوه: وهك له سەرچاوهكاندا هاتووه، زمانەكانى:
(ميتانى، سانسكريتى، مادى، ئەخمينى= فارسى كۆن) دەگريتهوه، ئەم كۆمەله پەيوەندى
راسته وخوى بە زمانى كورديبهوه ههيه.

2 كۆمەلى خورئاوايى: هەندىكجار ئەم كۆمەله بە زمانى (كانتۆم) ناودەبريت، زمانەكانى ترى
نەتەوهكانى ئاسيا دەگريتهوه كه سەر بە خيزانە زمانى هيندو ئەوروپايين. جگە لەمەش ئەم
كۆمەله، زمانى ئەوروپاييهكان دەگريتهوه تەنھا زمانەكانى (فنلەندى، مەجەرى، باسكى) نەبيت.

ئەمانەى خوارەوهش زمانەكانن كه له چوارچيوهى ئەم كۆمەلهدان:

أ زمانە جەرمەنييهكان، وهك: (ئەلمانى، ئينگليزى، دانيماركى، فليمەنكى= زمانى بەلجيك، هۆلەندى،
زمانە ئەسكەندنافييهكان).

^۲ هەمان سەرچاوه (لاپەرە (40).

بأ زمانه سلافييهكان، وهك: (پۆلهندی، چيكي، سلۆفاكى، رووسى، يۇگوسلافى).
ج زمانه لاتينييهكان، يان رۇمانىيهكان: ئىتالى، فەرەنسى، ئىسپانى، پۇرتوگالى)س.
دأ زمانى يۇنانى: ئەمىش وهك زمانى ئەرمەنى و ئەلبانى، شىۋەيەكى سەربەخۇيە لە زمانه هيندۇ
ئەورووپاييهكان ش.

هأ زمانه كهئتييهكان: گرنگترينيان زمانى (ئيرلەندى)يه.

وهك پيشتر وتمان زمانى كوردى كه پەيوەندى راستەوخۇى بە كۆمەلە زمانى هيندۇ ئيرانييهوه
هەيه. لە لاين چەند كهسيكهوه بە ديدوبۇچوونى نەزۇك، توانجيان لە زمانى كوردى داوه و بە
پاشكۆى زمانى فارسى ناوزەنديانكردووه، بۇيە ليرەدا بە پيوستى دەزانين بۇچوونى ژمارەيك لە
زمانناسان و خۆرهلەلاتاناسان وهك نمونەيەك بۇ بەرپەرچدانەوهى ئەو بۇچوونانە بخەينەر وو :
1أ خۆرهلەلاتناسى رووسى (بيوتەر ليرخ) كه لە نيوان سالانى (1856أ 1858) سى كتيبي سەبارت
بە كورد نووسيوه، باسى لەوه كردوو كه زمانى كوردى لە ناو زمانه ئيرانييهكاندا زمانىكى
سەربەخۇيە. هەرچەندە جۆره پەيوەندييهكى نزيكى لە گەل زمانى فارسى هەبووه، بەلام لە
چۇنيەتى پيشكەوتنىدا هيچ پەيوەندييهكى پيوه نەبووه.

2أ زانای نەمساوى (فردريك ميولەر) نووسيوهتى: هەرچەندە زمانى كوردى و زمانى فارسى لە
رووى ريزمانەوه لە يەكبچن، بەلام بە هيچ شيوهيك زمانى كوردى لە زمانى فارسىيهوه
وەرنەگيراوه، زۆر وشەش هەن لە زمانى كوردىدا ، كه لە هيچ زمانىكى تری ئيرانىدا نين.

3أ (سىر سىدىنى سمىث)ى بەريتانى نووسيوهتى: لەم چەرخەى دواييدا گۆرانىكى زۆر گەوره بەسەر
زمانى كوردىدا هات، ئەم زانايە و گەلىك پىسپۇرى تری زمانەوانى واى بۇچوون كه زمانى كوردى،
نەوهك تەنها لە زمانى فارسىيهوه وەرنەگيراوه، بەلكو لەو زمانه فارسىيه كۆنەش دىرينتره كه
نەخشە بەناوبانگەكانى (دارا)ى لەسەر كيوى بىستوون پىنووسراوه.

4أ (ميجەرسۇن) نووسيوهتى: زمانى ئىستاي كوردەكان زمانىكى شىواوو نارىك نىيه وهك
كەرۇكەكان تىيگەيشتون، ئەم زمانه بنچينەى تايبەتى خۇى هەيه و زمانىكى ئارى زۆر پاكە و
ئىستاش هەربەردەوامە لىج.

پاش ئەم چەند لاپەرەنەى خرانەر وو) دەگەرپىنەوه سەر كرۆكى باسەكه و لەويوه دەستپىدەكهين
كه كتيبه پيرۇزەكانى يارسان و بەرھەمەكانى شاعيران و عاريفەكانيان، بۇ نمونە كتيبي سەرەنجام

⁸ زبیر بیلال ئىسماعیل میژووی زمانى كوردى وەرگىرانی یووسف رەئوف عەلى لاپەرە (11، 12).

⁹ د. پاكیزه رەفبق حیلما دەفتەرى كوردەوارى ژماره (3) لاپەرە (104) سانی (1970)

¹⁰ زبیر بیلال ئىسماعیل میژووی زمانى كوردى وەرگىرانی یووسف رەئوف عەلى لاپەرە (92) (94).

بە ھەر شەش بەشەكەيەو، دەفتەرەكانيان وەك: (دەفتەرى پەردیوهری، دەفتەرى ساوا، دەفتەرى دیوانە گۆرە، دەفتەرى گەواھی غولامان، دەفتەرى رمووزی یارستان^{لجلیج})، كەلامەكانیان وەك: (كەلامی سەی خامۆش، كەلامی خان ئەلماس، كەلامی شاتەیمووزی بانیارانی، كەلامی قاصید، كەلامی موجرم، كەلامی دەرویش نەورۆزی سۆرانی، كەلامی دەرویش ئاجاق)، دەورەكانیان وەك: (دەورە بالوولی مایی، دەورە باوہ سەرھەنگی دەودانی، دەورە شاخۆشینی لورستانی= موبارەك شا، دەورە باوہ ناوسی سەرگەتی، دەورە سان سەھاکی بەرنجی= سولتان ئیسحاق، دەورە دامیار، دەورە پیر عالی، دەورە شاوہیسقولى قىرمىزى دەورە باوہ جەلیل)، ئەو كەتیبانەش كە لە لایان ژمارەيەك لە رۆشنىبیرانیانەوہ دانراون وەك: بەرھەمەكانی (حاجی نىعمەتولای جەیحوون ئاوايى، ماشەلا سوورى، سەی قاسمى ئەفزەلى شائىبراھىمى، ...ھتە)، ھەر ھەموویان بە دیالیكتى (ماچۆ= ھەورامى) نووسراون، ئەم دیالیكتەش ئەوہیە كە خەلكانى (ھەورامى، كەنوولەيى، كاكەيى، زەنگنە، باجەلان، شەبەك، گۆران، زازا، شیخان) و چەند پىكھاتەيەكى تریش قسەپىدەكەن، لە ناویاندا تەنھا (دەورە عابدین) كە بەشى پىنجەمى (سەرەنجام) بە شىوہى گۆکردنى جافەكانى دەوروبەرى ھەلەبجە و ناوچەى جوانرۆ^{لجلیج} نووسراوہ، ھەروەھا (كەلامى دەرویش ئاجاق)یش بە توركى نووسراوہ، دیالیكتى (ماچۆ= ھەورامى) لە كۆى سیانزە دەستوورى دونیايى كە لە ناو زمانەكانى: (ئىنگلیزى، فەرەنسى، ئىتالى، ئىسپانى، لاتىنى، پروفانىالی، لاتىنى)دا ھەن، داراى (11) دەستوورىانە، ئەگەر كەنەو پشكنین بىكریت پىدەچىت دوو دەستوورەكەى تریشى تىدابن، ھەروەھا ریزمانىكى دەولەمەند و سىنتاكسى بە نرخى ھەيە و میراتگری توخمە سەرەكیەكانى دوو زمانى ئارىيە كە ھەردووکیان زمانى دىین و دەولەت بوون، ئەوانیش (زمانى ئاویستایى و زمانى پەھلەوى ئەشكانى)ن.

دیالیكتى (ماچۆ= ھەورامى) كە بە ھەلەيەكى گەورە لای ھەندى پىدەوتریت دیالیكتى گۆرانی، ژمارەيەكى زۆر لە (زمانناسان، خۆرھەلاتناسان، میژوونووسان، گەپىدە و گەشتیاران، تۆژەر و لىكۆلەرەن) لەسەر ئەو برۆایەن كە رەگەكانى دەچنەوہ ناو زمانى ئەو نەتەوہ ئارىيانەى بە باپىرە ھەرە دىرینەكانى كورد لەقەلەمدەدرین، وەك نەتەوہى (ماد)، ھەروەھا ئەونەتەوانەى تر كە

لجلیج | دەفتەرى رمووزی یارستان لە لایەن (سەى قاسمى ئەفزەلى شائىبراھىمى)یەوہ لە كۆمەلەك دەفتەر و تىكستى پىرۆز كۆكراوتەوہ.

¹² ئەم شىوہ گۆکردنە لە ھەندىگ سەرچاوەدا بە جافى ھەورامانى ناویھاتووہ، ھەر بۆ نموونە پىشەكى (دەورە عابدین).

پییاندهوتریت (بازنه‌ی زاگرووس)، له‌م بواره‌دا خوهره‌لاتناسی ناسراو (دارمس تیت) نووسیویه‌تی: کتیبی ئاویستا به‌زمانی نه‌ته‌وه‌ی (ماد) نووسراوه و زمانی کوردی ده‌چیته‌وه‌سه‌ر ئه‌و زمانه^{لج}. لیکۆله‌ران هیچ دوودلییه‌کیان نییه له‌وه‌ی زمانی نه‌ته‌وه‌ی ماد زۆر له‌ زمانی پارسی کۆنه‌وه نزیکبووه، هه‌روه‌ها ماده‌کان و پارسه‌کان زۆر به‌ ئاسانی له‌ زمانی یه‌کتر تیگه‌یشتوون^{لج}. (مهممه‌د ئەمین زه‌کی به‌گ) نووسیویه‌تی: زمانی په‌هله‌وی = زمانی پالنه‌وان، وا دیاره له‌ (عیراقی عه‌جه‌م، میدیای گه‌وره، ولاتی فارس) دا به‌کاره‌ینراوه و قسه‌پیکراوه، هاوکات له‌باره‌گای پادشاکانی نه‌وه‌ی (که‌یخوسره‌وی گه‌وره) دا زمانی ره‌سمی ده‌ولت بووه، به‌لام له‌ سالی (211 ز) 632 (هوه‌ به‌ره به‌ره له‌ به‌کاره‌ینانکه‌وتوووه و به‌فه‌رمانی پادشا زمانی فارسی کۆن جیگه‌ی گرتوته‌وه، هه‌ر له‌دریژه‌ی نووسینه‌که‌ی ناوبراودا هاتوووه، (سیرچۆن مالکۆلم) له‌ کتیبه‌ به‌ناوبانگه‌که‌یدا به‌ ناو نیشانی (history of persia) نووسیویه‌تی: ئه‌و تیرانه‌ی له‌هه‌ریمه‌کانی (کرمان، فارس، هه‌موو کوردستان، به‌شیکه‌ی عیراق) دان، به‌لگه‌ی هه‌ره به‌هیزی ره‌سه‌نایه‌تییان زمانه‌که‌یانه که‌ زمانیکی توندی په‌هله‌وییه^{لج}.

(توفیق وه‌هبی به‌گ) یه‌که‌م که‌سیوووه که‌ زانستیانه سنووری جوگرافی ئه‌و ناوچانه‌ی دیاریکردوووه که‌ به‌ دیالیکتی گۆران دواون، نووسیویه‌تی گویا ئه‌م دیالیکته له‌م شیوه بچووکانه پیکهاتوووه: (هه‌ورامانی، زه‌نگنه، کاکه‌یی، باجه‌لانی)^{لج}.

(مهممه‌د ره‌سوول هاور) به‌زمانی (ماموستا توفیق وه‌هبی به‌گ) هوه نووسیویه‌تی: زمانی کوردی به‌تایبه‌ت دیالیکتی گۆران، له‌هه‌موو زمانه ئارییه‌کانی تر له‌ (زمانی ئاویستا) وه نزیکه^{لج}. (شه‌مسی قه‌یسی رازی) که‌ له‌سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی چه‌وته‌می کۆچیدا زیاره له‌ کتیبی (المعجم فی معاییر اشعار العجم) دا نووسیویه‌تی: باشترین و خوشتترین کیشی هۆنراو فه‌هله‌ویاته که‌ به‌ هه‌واکه‌ی هه‌ورامانی ده‌لین، دیاره مه‌به‌ستی له‌ هه‌وای هه‌ورامانی، هه‌واو ئاهه‌نگی خه‌لکی هه‌ورامانه که‌ به‌شیوه زمانی هه‌ورامی ده‌دوین^{سملج}.

^{لج} (موشیر ئەلده‌وله حه‌سه‌نی پیرنیا) تاریخ ایران باستان جلد اول لاپه‌ره (220).

^{لج} سه‌رچاوه‌ی پێشوو، هه‌مان لاپه‌ره.

^{لج} (مهممه‌د ئەمین زه‌کی به‌گ) خولاصه‌یه‌کی تاریخی کورد و کوردستان به‌رگی یه‌که‌م لاپه‌ره (208).

¹⁶ توفیق وه‌هبی کرمانج له‌ کوردمانجه‌وه نییه گۆفاری گه‌لاویژا ژماره (5،6) لاپه‌ره (30) سالی یه‌که‌م به‌غدادا 1940.

^{لج} (مهممه‌د ره‌سوول هاور) کورد و باکووری کوردستان له‌سه‌ره‌تای میژوووه وه هه‌تا شه‌ری دووه‌می جیهان لاپه‌ره (73).

^{لج} (د. صدیقی بۆره‌که‌یی میژووی ویژه‌ی کوردی به‌رگی یه‌که‌م لاپه‌ره (24).

(د. مهكهنزی) دیالیكتی گۆرانی به زمانیکی سهربهخۆ زانیوه و کوردیشی به وهچهزاری زمانی فارسی له قهلهمداووه^{شملج}.

له کتیبی (کورد در دائره المعارف اسلام) دا هاتوو: کۆمهله دیالیکتیی کوردی که به زمانی کوردی دهناسرین له گهله ئهوهدا له یهک ریشهن و پهیوهندییان به یهکترهوه ههیه، له ههمان کاتدا ههر یهکهیان خاوهنی ئهدهبیاتی تایبته به خۆیهتی، جیاوازی دیالیکتیهکان بهستراوتهوه به دووری و نزیکی ناوچهکان له یهکترهوه، بهو واتایه ههتا دوو ناوچه له یهکترهوه دووربن، جیاوازی دیالیکتیهکانیان زیاتره، بهلام به شیوهیهکی گشتی دهبن به سی بهشوه به ناوهکانی (کرمانجی، کوردی که سۆرانیشی پیدهئین، کرمانشانی که لوری) پیدهئین، ئهه سهرچاویه دیالیکتی گۆرانی به کوردی له قهلهمنهداوه و تیایدا هاتوووه گۆرانی له چهند دیالیکتیکی جیاواز پیکهاتوووه^{لجلج}. لیرهدا بهباشی دهزانین باسی ئهوه بکهین ئهه دابهشکردنه که لهه سهرچاوهدا قسهی لیوهکراوه له گهله بۆچوونی سهرچاوه باوهرپیکراوهکاندا ناتها و ناکوکه، له گهله راستی بوونی زمانی کوردی و دیالیکتیه جیاوازهکانی، ههروهها رهوتی گهشهکردنی زمانهکهدا نایهتهوه.

(مهنسووری رهحمانی) نووسیویهتی: زمانی کوردی ههزاران وشه له بهراورد له گهله فارسیدا ههیه، 51/ له سهدی وشهکانی کوردی پهتین، 29/ له سهدی له گهله زمانه ئیرانییهکانی وهک: (فارسی، بهلووشی) هاوبهشه، 13/ له سهدی له گهله زمانه هیندۆ ئیرانییهکانی وهک سانسکریت و 07/ له سهدی له گهله زمانه هیندۆ ئهوروپاییهکانی وهک ئینگلیزی و ئالمانی هاوبهشه^{لجلج}.

(فوناد همهخۆرشید) نووسیویهتی: دیالیکتی گۆران گهر له باشوورییهوه بیگرین، ههر له باکووری ریگهی (قهسری شیرین کرمانشان) هوه دهستپیدهکات، بهرهو باکوور کشاوهتا دهگاته شاخهکانی ههورامان له خۆرئاواشهوه له سهرچاوهکانی سیروانهوه بهرهو خۆرهلآت تا دهگاته کرمانشان. بهشیوهیهکی سهرهکی چوار لقه که ئهمانهن

¹⁹ (د. مهكهنزی) له وتاریکیدا به ناوونیشانی (بنهپهتی زمانی کوردی) له کۆنگرهی سالانه که بۆ زمانهکانی خۆرهلآت و ئهفریقیا سالی (1961ز) سازدراوه خستووتهپروو، خوالیخۆشبوو (تۆفیق وههیبی) به وتاریک به ناوونیشانی (اصل الاکراد ولغتهم) به چهندی بهلگهی راست و رهوانهوه بهرپهرجیداوتهوه، وهلامهکهی له ژماره (2) بهرگی (2) ی گۆفاری کۆری زانیاری کوردآ لاپههکانی (1) 24) سالی 1974 بلاوکراوتهوه.

(ئهیووب)

²⁰ کورد در دائره المعارف اسلام ترجمه اسماعیل فتاح قاضی لاپهه (166، 167).

²¹ مهنسووری رهحمانی فیئیکاری زمانی کوردی رۆژژمیتری ههتاوا سالی 2708 کوردی ناوهندی بلاوکردنهوهی پهرتهوبهیان سنه.

1 گۆرانى رەسەن

2 ھەورامانى

3 باجەلانى

4 زازا

لە دريژەى نووسىنەكەيدا ھاتووہ (گۆرانى رەسەن) دانىشتوانى ناوچەكانى (كردن، زەھاو، جوانرۆ، ھەندىك كاكەيى داقووق، تىرەى زەنگەنەى نزيكى كفىرى و قادركەرەم، سىامەنسوورى ناوچەى لەيلان) پيىدەدوین، ھەورامانى ئەوہ ھەر دىيالىكتىكى تا بلئى تەر و شىرىنە، دانىشتوانى شاخەكانى ھەورامان و پاوہ و پالەنگان و دەوروبەرى ھەموويان پيىدەدوین. بەلام باجەلانى پەرش و بلاوہ ئەوانەش پيىدەدوین ھەندىكيان پەريونەتە باكوورى خۆرھەلاتى مووسل و پيياندەوتريت (شەبەك)، بەشىكيان لە زەھاو و باكوورى لۇرستان و نزيك خانەقىن و قۆرەتوو و ناحىەى مەيدان دادەنيشن.

(زازا)ش جيگەيان لە ناوچەكانى دىيالىكتى گۆرانەوہ زۆر دوورە و كەوتووہتە ناوچەى نيوان (ئەرزۆم مووش خەربووت و ئەرزىجان)ەوہ، واتە كەوتووہتە ناوچەى دىرسىمەوہ^{٢٢}.

سەرەراى ئەوہى ئىمە سەبارەت بەوہى دىيالىكتەكە ناوى گۆران بىت قسەى زۆرمان ھەيە، ئەوہ ھەلەيەكى گەورەيە و پيش خوالىخوشبوو (شەرەفخانى بەدلىسى) كەسيك بەو ئاكارەدا نەرؤيشتووہ، پاشانىش (مىنۆرسكى) شوينپى ئەوى ھەلگرتووہ، دەلئىن گۆران دەتوانريت وەك: (ھۆز و تىرە، ناوچەى نىشتەجيىبوون، گۆرانى سروشتى كۆمەلايەتى خەلك لە كۆچەرييەوہ بۆ نىشتەجى) قسەى ليوہبكرىت نەوہك دىيالىكت، لىرەدا زۆر دريژىناكەينەوہ چونكە ھەويريەكە ناوى زۆر دەكىشىت. بەلام نووسەر بە چەند ھەلەيەكدا رؤيشتووہ كە پيويست بە راستكردنەوہ دەكەن:

1 ئەوہى ئەو بە ھەورامانى باسيكردووہ (ھەورامى)يە، نەوہك (ھەورامانى)، چونكە ھەورامانى بەو كەسە دەوتريت كە خەلكى ھەورامان بىت، بەلام ھەورامى بەو كەسە دەوتريت بە دىيالىكتەكە قسەبكات.

2 ناوى خەلكى ناوچەى جوانرۆى ھىناوہ گوايا بە گۆرانى رەسەن قسەدەكەن، بەلام قسەكردنى خەلكى ئەو ناوچەيە شيوہى قسەكردنى جافەكانە كە لە ھەندىك سەرچاوەدا بە (جافى ھەورامى) ناويھيئىراوہ. خوینەرى ئازىز بۆ دەرخستنى راستى ئەوہى كە ئەو جۆرە ئاخاوتنە بە (جافى ھەورامى) ناويھاتووہ، دەتوانيت سەيرى پيشەكى كتيبى (دەورەى عابدين) بكەيت.

^{٢٢} فوناد ھەمەخۆرشىدا زمانى كوردى دابەشبوونى جوگرافىيى دىيالىكتەكانى وەرگيرانى لە ھەرەبىيەوہ ھەمەكەرىم ھەورامى لاپەرە (70، 71، 72).

3 له ديارىكردى سنوورى جوگرافى گۆكارانى ھەورامى، بە ھىچ شىۋەيەك ناۋى ھەورامىيەكانى ناۋچەكانى: (زاۋەرۆ و گاۋەرۆ و رەزاۋى نەھىناۋە كە بە ھەورامى قسەدەكەن.

4 باسى ئەۋەى كىرۋوۋ ھەورامانى (لھۆن) دىكەۋىتە سنوورى ئىراق و ھەورامانى (تەخت) دىكەۋىتە سنوورى ئىرانەۋە، ئەمە ھەئەيەۋ پىۋىست بە راستكىردنەۋە دىكات، سنوورى ھەورامانى لھۆن لە خۆرھەلاتى كوردستان، ھەر لە سنوورى روانسەر و جوانرۆۋە لە گەل قەزاي (پاۋە) دىستىپىدەكات، ھەتاك بەرى خۆرھەلاتى چەمى زەلم لە باشوورى كوردستان. سنوورى ھەورامانى (تەخت) ىش لە بەرى خۆرئاۋى ئەۋ چەمەۋە دىستىپىدەكات ھەتاكو سنوورى زاۋەرۆ. بۆ زىاتىر شارەزابوونى خويىنەرى ئازىز دىئىن: سنوورى ھەورامانى لھۆن لە باشوورى كوردستاندا ئەم شارۆچكەۋ گوندانە دىگرىتەۋە:

(شارۆچكەۋ تەۋىلە، شارۆچكەۋ بىيارە، سۆسەكان، بەلخە، دىكاشىخان، بىنجۆى دىرە، نارىجە، گەچىنە، باخەكۆن، گولپ، سەرگەت، ھانەى دن، دەرەى مەر، ئەحمەد ئاۋا، ئاۋاى رۆستەم بەگ، زەلم، ھانەى قول، ئىلانپى، خارگىلان، خەرىپانى، زەردەھال، دەرە قەيسەر، جاور، دۆلبىيان، پالانىا، ھاۋا، ھەۋارەكۆن، دەرەتۋى، گرىانە).

لە خۆرھەلاتى كوردستانىشدا ئەم شوپىنانە دىگرىتەۋە:

(شارى پاۋە، شارۆچكەۋ نەۋسۋود، ھانە گەرمە، كەمىنە، بىدەرۋاس، دزاۋەر، نۆتسە، ھەجىج، نەروى، شەرەكان، شۆشمى سەرۋو، شۆشمى خواروۋ، ۋەزلىە، ۋرا، خەنانە كەرە، خانەدەرە، خانەگا، دىشە، شىخان، دارىان، دەرپوەر، دەرەموور، شەۋەلخى، شىنە، كۆمەدەرە، لاپىرد، مپوۋىە، نەيسانە، نىجار، نۆسمە).

سنوورى (ھەورامانى تەخت) لە باشوورى كوردستاندا ئەم گوندانە دىگرىتەۋە:

ئىلانپى، ھانەى قول، بانىشار، عاموورە، نەۋى، جۆمەرەسى....ھتد

ھەرۋەھا ھەورامانى (تەخت، زاۋەرۆ، گاۋەرۆ) لە خۆرھەلاتى كوردستان ئەم شوپىنانە دىگرىتەۋە:

(ئارىان، ئەۋىپھەنگ، ئەسپەرپىز، ئاساۋگە، ئامزىانى سەرۋو، ئامزىانى خواروۋ، ئاسكۆلى سەرۋو، ئاسكۆلى خواروۋ، ئەحمەد ئاۋا، ئالمانە، ئەنجومنە = ھەجمنە، ئەسكەدۆل، بىساران، بلبەر، بل، بىندۆل، بۆرىيەر، باراماۋا، پايگەلان، پالنگان، پىرانشار، پىرانەكۆن، پىشتە، تەختە، تەختە زەنگى، تەختە و جامى، تەۋرىۋەر، تەنگىسەر، تىن، تەرخاناۋا، تەكىەى گەلپن، تىلى، تازاۋى تىلى، تەخان، تىانە، جۆلاندى، چەمشىيەر، چىسانە، حىپن ئاۋا، خانەگى رەزاۋ، خشكىن، خاۋىشت، خاناناۋا، دىلى، دىزن، دەرەتۋى مەرىۋان، دىكانان، دىل، دىشتە قەلبى، دىلمەرەز، دىرۋىشان، دىۋەزناۋ، دەرەۋىيانى

سەروو، دەرەویانی خواروو، دەمەیەو، دەرۆکی، دەرەکوۆلە، دەرەتەنگ، دەگاگا، دەرەناخی، دەگاشیخانی لای دزلی، دووڕوو، دەرەباخ، دزوونی سەروو، دزوونی خواروو، دەرزیان، دۆلاو، دەرەقوولە، رەزاو، روار، ریخلان، رچی، ریوری، زۆم، زەلەکی، زمانگریو، زەکەریان، زریان، زیویە، ژیار، ژنین، ژلیژە، ژان، سوورە تفی، سەرپیر، سەرنژمار، سەرشیلانە، سەرھۆیە، سەروماڵ، سەرپیز، سپیار، سیاناو، سیویە، سەرخانەقا، سەولاوا، سالیان، سپین، سو، سەنگسپی، شاری ھەورامان، شیان، شاھەسنی، شینە، قەلاچی، قنگاو، فارساوا، فەرەجاوا، فەیرۆزاوا، کانی سانان، کانی حسین بەگ، کانی میران، کانی دینار، کانی کبود، کانی حلانە، کانی قوربانی، کانی چنار، کانی لەیلی، کەرپاوا، کەکلی ئاوا، کۆرەدەری خواروو، کۆرەدەری سەروو، کەلجی، کەرەسی، کەمالا، کۆلیژ، کەلەتەنگە، کلکەجان، کاشتەر، کەمانگەر، کەلاتی، گالی سەروو، گالی خواروو، گەلین، گواز، گەنجەناو، گویشخانی، گزیوان، گەلیان، گاوانە، گەگی، گەنمان، گەزنە، گازرخانی، گوڵەسارە، لۆنی سەروو، لۆنی خواروو، لەنگریز، میڕگسار، مەلا میرزا، میراوا، مەرەچلم، مەحمود ئاوا، مازیبەن، مەیسوورئاوا، نە، ناو، نژمار، نەسەنار، نوین، نیەر، نیاوا، نشووری سەروو، نشووری ناوەرەست، نشووری خواروو، نەیحەقەوی، نزار، وەیسە، وەیسیان، وەژیر، وەرگەوەر، وەرەسی سەروو، وەرەسی خواروو، یەمینانی سەروو، یەمینانی خواروو، یۆژنان، ھۆیە، ھەلوان، ھەواساوی سەروو، ھەواساوی خواروو، ھەشەمیژ، ھەرسین، ھالۆژان، ھەندیمەن، ھەنارلە، ھادیاوا، ھالۆژان، ھەندیمەن، ھەنارلە، ھادیاوا، ھەلوان، ھەلیاوا^{تەنج}

بۆ کۆتاییھێنان بە قسەوباسی سنووری ھەورامانی تەخت و لەھۆن، پێویستە ئەو بەخەینە پێشچاو کە ئەو سنوورە لە سەر بنەمای گۆکارانی ھەورامی دیارینەکراوە، چونکە چەند گوندیک ھەن لە چوارچۆھیدا بە ھەورامی کۆناگەن، ھەر بۆ نموونە خەلکی گوندەکانی (بانیشار، عاموورە، نەوی، جۆمەرەسی)، چونکە سنوورەکە وەک دەسەلاتی حوکمرانی سانەکان دیاریکراوە.

ئەم چەند دێرە سەرەو کەمیک لە کرۆکی بابەتەکە دووریانخستینەو، بۆیە بۆ زیاتر دەرخستنی رەگی دیالیکتی (ماچۆ = ھەورامی) لە میژوودا، بەدەر لەوانە یاسمانکردن، ھەرودھا لەو قەوالانە ی کەلە ھەوراماندا دۆزراونەتەو و ئیستا لەمۆزەخانە ی (لەندەن)دان، باس لەو دەکەین چەندین وشە و دەستەواژە ھەن لەدیالیکتی ھەورامی و ھەندیک لە زمانە کۆنەکاندا وەک (عییری، پەھلەوی

^{تەنج} بۆ ئەم لیستی ناوانە بروانە:

أ (ھادی بەھمەنی) پەيامی ھەورامان لاپەرە (224، 225).

بأ (د. برھانەدینی وئەدبەگی) نگاهی بە جاذبەهای اکتوریستی اورامان لاپەرە (29، 30، 31).

ج (محەممەد ئەمین ھەورامانی) دەستەووسی میژووی ھەورامان بەشی ھوتەم جوگرافیای ھەورامان لاپەرە (6).

ئەشكانى = پەھلەۋى كۆن، سۆمەرى، پارسى باستان = پارسى كۆن ... ھتد) ۋەكو يەكن، ياخود زۆر لەيەكەۋە نزيكن.

ديالىكتى (ماچۆ = ھەورامى) ئەۋەندە لە زمانى پەھلەۋى ئەشكانىيەۋە نزيكە، ھەندىك دەلېن:
ديالىكتى ھەورامى كۆن ھەمان زمانى (پەھلەۋى ئەشكانى) يە.

تا ئىرە چەند قەسەيەكمان سەبارەت بە دىيالىكتەكە كرد و دىيەنە سەر ئەۋەدى بلىن بۆچى ئەم دىيالىكتە بوۋە بە زمانى تىكىستە شىعەرييەكانى (72) پىرە؟. ئەۋە ئاشكرايە و لە ژياننامەى پىرەكاندا دەردەكەۋىت كە ئەو زاتانە لە گەل و نەتەۋەدى و پىكھاتەى كۆمەلەيەتى جىاواز بوون، لە ناوياندا (ھىندى، فارس، ئازەرى، سەمەرقەندى، ئەسەموۋلى، بەسرايى، مووسلى، شامى، گرمانى، شىرازى، كوردى زۆربەى ناۋچەكانى كوردستان) ھەبوون، بەلام ھەموو شىعەركانىيان بە (ماچۆ = ھەورامى) ھۆنىۋەتەۋە. ديارە ئەمە ھەروا بىبنەما نەھاتوۋە و پىۋىستە بۆ پىشېنەكەى بگەپىنەۋە كە لەم چەند خالەدا روونىدەكەينەۋە:

1 | دىيالىكتى (ماچۆ = ھەورامى) ۋەك لە پىشدا وتمان پىشېنەيەكى مېژوۋى دىرىن و لەرۋى دىنيەۋە جۆرە پىرۋىيەكى بوۋە، بەۋەدى رەگەكانى بۆ ناۋ زمانى (پەھلەۋى ئەشكانى) و (زمانى ئاۋىستايى) دەگەپىنەۋە، سەبارەت بە زمانى پەھلەۋى ئەشكانى، ھەر لە سەردەمى ھوكمپرانى ئەشكانىيەكانەۋە بالادەستى تەۋاۋ گەۋەدى ھەبوۋە و سنوورى گۆكارانى خۇى تىپەپرانىدوۋە، سەردەپراى ئەۋ ھەموو ھەۋلانەى كە ساسانىيەكان بۆ جىگىركردنى زمانى فارسى لە شوپىندا داويانە، كەچى بەدرىژايى سائەكانى ھوكمپرانى ئەۋان و تەنانەت ھەتاكو سەردەمى (حەججى كورپى يووسفى سەقەفى)، لە ناۋ دەۋلەتى ئىسلامدا زمانى ديوانى بوۋە، زۆربەى ديواندەرەكانى ناۋ خەلافەتى ئەمەۋى كوردبوون، تەنانەت سەرۋكى ديواندارەكان كوردىكبوۋە بە ناۋى (زادان فەرۇخ)، پاش مردنى (زادان فەرۇخ) ئىنجا (حەجج) تۋانىۋىيەتى لە رىي كوردىكى ترەۋە بە ناۋى (صالح سىستانى) كە پىشتر جىگىرى (زادان) فەرۇخ بوۋە، زمانى عەرەبى بە زمانى ديوانى جىگىرىكات، ھەر لەۋەشەۋە (صالح سىستانى) بەر نەفرەتى كوردەكان كەۋتوۋە. سەبارەت بە زمانى (ئاۋىستايى)ش كە زمانى زەردەشت و دىنەكەى بوۋە، لە روۋى دىنيەۋە پىرۋىكراۋە، شتىكى ئاشكرايە دىين پىرۋى بەزمان دەبەخشىت، ھەر ئەمەش بوۋە كە زمانى عەرەبى لە رىي قورئانى پىرۋەۋە، لە خۇرەھلاتەۋە گەيشتە ۋلاتى (چىن) و لە خۇرئواۋاشەۋە دلى بالكانى سمى، ھەروەھا لە رىي كىتەبە پىرۋەكانى (تەۋرات و ئىنجىل)دەۋە زمانەكانى ۋەك (عىبرى و ئارامى) پىرۋىكران، زمانى ئاۋىستايىش بە ھۋى دىينى زەردەشتىيەۋە، سەردەپراى ھەموو ھەرىمەكانى ئىستاي ئىران و كوردستانى گەۋرە، بە ۋلاتانى ۋەك: (ماۋەرئاننەھەر و ئەفغانىستان و پاكىستان و ھىندىستان)يش گەيشت. زۆر لەسەر ئەم

بابەتە نارۆين، بۆيە دېمەۋە سەر مەبەستى سەرەكىم كە پىرۆزى دىيالىكتى ھەورامىيە، ۋەك پىشتىر ئامازمىپىدا، زۆربەى بۆچۈنەكان سەبارەت بە دىيالىكتى ھەورامى لە سەرئەۋە يەكدەنگن كە لەھەموو دىيالىكتەكانى تر لە زمانى پەھلەۋى ئەشكانى و ئاۋىستاۋە نىزىكە، كەۋاتە دەتوانىن بلىن مىراتگرى ئەم دووزمانە و زۆرىك لە تايبەتمەندىيەكانىان بوۋە، لەۋەشەۋە پىرۆزىگراۋە و سنوورى گۆكارانى خۇى بەزاندوۋە²⁴. كەۋاتە پىرۆزى دىيالىكتەكە يەككىك لەۋ ھۆكارانە بوۋە كە كىرەۋىيەتى بەزمانى شىعەرەكانى (72) پىرە.

2 كاتىك (بالولى مايى) دامەزىنەرى رىپورەچەى يارسان، لە زىدو ماۋى خۇيدا ھەۋلەكانى سەرگەۋتوۋ نەبوۋن، چوۋتە ھەورامان و لەۋى ھەۋلى بلاۋكردنەۋەى رىپورەچەكەى داۋە، ھەر لەۋەشەۋە كە خۇى لە دىيىنە كۆنەكانى ئارى ۋەك: (زەردەشتى و مىترائى) بەھرمەند بوۋە و زمانى دىيىنەكان بەلايەۋە زانراۋ بوۋە، كە چوۋتە ھەورامان لە روۋى زمانى خەلكى ناۋچەكەۋە ھەستى بە ھىچ جۆرە نامۇيىيەك نەكردوۋە، ھەر بۆيە بە زمانەكەى ئەۋان سەرەتاي بۆچوۋن و دەرپرېنەكانى خستوۋتەپرو، يارەكانىشى ھەر بە ھەمان ئاكارى ئەۋدا چوۋن، لە قۇناغەكانى دواترىشدا ھەرىەك لە (باۋەسەرھەنگى دەۋدانى و يارەكانى لە سەدەى چۈرەمى كۆچى، شاخۇشىن و يارەكانى لە سەدەى پىنچەمى كۆچى، باۋە ناۋسى سەرگەتى و يارەكانى لە كۆتايىيەكانى سەدەى پىنچەم و ھەتا ناۋەراستى سەدەى شەشەمى كۆچى)، ھەر بە ھەمان ئاراستە و ئاكاردا رۇيشتوۋن، ھەموۋ ئەۋانىش تىپروانىن و شىعەر و عىرفانىان بە دىيالىكتى (ماچۆ= ھەورامى) خستۆتەپرو و زمانى دىيىنەكەيان بوۋە.

3 (سان سەھاكى بەرزنجى) كە لە ناۋ ھەر پىنچ رىبەرە گەۋرەكەى (رىپورەچەى يارسان)دا لە ھەموۋيان زياتر شوپن پەنجەى بە گەشەكردن و رىكخستەۋەيەۋە ديار و كارىگەرە، لە بەرزنجەى زىدو ماۋى خۇيدا تەننەت براكانىشى دزايەتايان كىردوۋە، ھەر بۆيە چوۋتە ھەورامان و (پەردىۋەرى) كىردوۋە بە ماۋى خۇى، لە بەر ئەۋەى دىيالىكتى (ماچۆ= ھەورامى) ھەم زمانى دىيىنەكەى و ھەم زمانى خەلكى ناۋچەكە بوۋە، ديارە ئەۋىش بەۋ دىيالىكتە داۋە و لە دەربارى ئەۋدا ھەر ئەۋ زمانە برەۋى ھەبوۋە، بۆيە ھەر كەسىك و لە ھەر شوپنىكەۋە چوۋپىتە ئەۋى، يەككىك لە ئەركە سەرەككىيەكانى ئەۋە بوۋە كە فىرى ئەۋ دىيالىكتە بىپت و پىۋىستبوۋە بىكات بە زمانى دىيىنى و ئەدەبى و عىرفانى خۇى، چۈنكە ئەگەر ئەۋ زمانەى نەزانىبىت نەيتوانىۋە لە دىيىنەكەى (سان سەھاك) بەھرمەند بىپت. لە بەر ئەۋ ھۆيانەى كە خرانەروۋ پىرەكانى بازنەى

²⁴ ئەيوۋب رۇستەم ھەورامان بەرگى يەكەم و دوۋەم لىكۆلىنەۋەيەكى مىژوۋى كۆلتوۋرىيە چاپى دوۋەم لاپەرە (462) 2008 سلىمانى.

(72) پېرەش لە ھەر شوپنیکەو ھاتبن و لە خزمەت (سان سەھاك)دا ھەر چۆن ریازەتیانکیشاو ە و
ئەرکی دینی خۆیان راپەراندوو، ھاوکات فیزی زمانە دینیەگە بوون و شیعەرەکانی خۆیان
پێھۆنیو ەتەو.

نیگایهك له ههندیك له رازه میژووییهکانی ئاویستا

له شیعرهکانی (بارگه بارگه)دا

هه موومان دهزانین زۆریك له رازه میژووییهکانی هه ر ئیمپراتۆریا و حوکمرانی و گهل و نهتهوهیهك له دوو تووی میژووی حوکمرنهکانیاندا دهخوینرینهوه، بۆ نمونه ئهگهر ئیمه بمانهویت له میژووی ساسانییهکان ئاگاداربین، ئهوه پئویستدهکات ژیاننامه و بهسهرهاتی کیسراکان بخوینینهوه، ههروهها ئهگهر بمانهویت له میژووی (رووسیای تزاری) ئاگاداربین پئویستدهکات میژووی ژیانی تزارهکان بخوینینهوه و بۆ هه موو دهسهلاتدارییهکانی تریش به هه مانشیوهیه. لیره شهوه دهبینین ژمارهیهك راز و گێرانهوهی میژووی سه بارهت به:

(هۆشهنگ و جهمشید و فه رهیدوون)ی پێشدادی، (کهی قوباد و کهیکاس و کهی خوسره و نهوزهر و مهنوچه)ی کیانی، ههروهها هه ریهك له (رۆسته م و زۆراب و فه رامه رز و گو ده ررز و گیو و ئارش و داراب و دارا و هتد)، له ناو ئاویستادا قسه و باسیان لیه کراوه، هه مان ئه م که سیتیانه له ناو شیعره عیرفانییهکانی (بارگه بارگه) شدا ناویانهاتوووه و ده ربهرینهکانیش له هه ردوو کتیبدا زۆر له یه کده چن. وهك پێشتریش وتوو مانه هه روو کتیبی (ئاویستا و بارگه بارگه) کتیبی دبینین، یه که میان تایبه ته به شوینکه وتوانی دبینی زه رده شتی و دووه میشیان تایبه ته به شوینکه وتوانی دبینی یارسان، ئه گهر مرۆف ته نها به ئه قل و ئاو ز له باب ته گانیان بپروانیت ئه وه گو مان له زۆر به یان درووستده کات و ده یان خاته ناو چوارچێوهی ئه فسانه وه، به لام ته نها ئه قل و ئاو زی مرۆف به سنین بۆ ئه وهی په ی به هه موو بابه ت و راز و گێرانه وه دینییه کان ببات، ئه وهی ئه قل به ئه فسانه ی ده زانی ت له رووانگه ی دبینه وه (په رجوو = موعجیزه)یه، لیره دا چه ند نمونه یهك له ناو دبینه ئینسانی و ئاسمانیه گاندا ده خه ینه پێشچاو.

1 | به پێی باوهری میترا ییهکان، (میترا) سه رهتا له به ردیک و له ناو ئه شکه وتیک شهوی شه ممه ریکه وتی (12/24 سالی 272 پ.ز) له درێژترین شهوی سالدا له دایکبووه¹، شهوی له دایکبوونی (میترا) پێیدهوتریت (شهوی په لدا)، پاش له دایکبوونی شوان و بهرغه له وانهکان په رستوو یانه و ئینجا بووه به هاوئا ههنگی خۆر، رۆژیک گاکو ییهکی کیشا وه ته ناو ئه شکه وته که وه و زنجیریکر دووه، به فه رمانی خۆر (کولاغ = قه له ره شکه) گاکه ی کوشتوووه، له هه ناوی (گا) که وه (گوئه گه نه م و داری میو) سه وزبوون، ئینجا (مار و میروو)

ئەندامى نېرىنەى گاگەيان خواردووه، پاشان (مىترا) چووه بۇ ئاسمان و جارىكى تر گەراووتەوه بۇسەرزەوى، بەگەرەنەوهى بۇسەر زەوى ھېزىكى وەھاي بەخشيوه بە مردووهگان ھەتاگو ھەموويان ھەستەنەوه، سنوورېكىشى لەنيوان چاگە و خراپە داناو و بەو شيويه چاگەكارانى لە خراپەكاران جياکردووتەوه، دواجار گايەكى سەربېرپوھ لەگەل شيلەى پىرۇزدا خۇشاويكى ليدرووستکردووه، ھەركەسيك لەو خۇشاوهى خواردووتەوه چووتە ژيانى نەمرييهوه.

2 سەبارەت بە ديينى زەردەشتى، لە كتيبي (دينكەرد^{لج}) دا چيرۆكيك دەربارەى لە دايكبوونى (زەردەشت) خراوتەروو ئەمەى خوارووه چەند ديپرېكيەتى، رەوانى زەردەشت لە سەرەتاوه لە جيهانى بالادا ژياوه، كاتيک لە دايكبوونى ئەو ھاتۆتە پيش (بەھمەن و ئۆردىبھيشت) گە دوو (يەزدى) پايە بەرزن لاسكى گايەكى پىرۇزيان ھىناوه بەناوى (ھوم=Hauma) و رەوانى زەردەشتيان تيدا جيگيرکردووه، كاتيک (پوروشەسپ)ى باوكى چووتە دەشت سەرنجى بۇ لاي ئەو گايە راکيشراوه و لىيردۆتەوه بۇ مائەوه، بەم شيويه رەوانى (زەردەشت) لە ئاسمانەوه گويزراوتەوه بۇ سەر زەوى.

پاشان كارى خولقاندنى تەنى (زەردەشت) بە دوو (يەزدى) تر سپېردراوه بەناوھەگانى (ئەمرداد= يەزدى ئاو) و (خورداد= يەزدى گياگان)، ئەم دوو يەزدە پاش ئەوهى كارى خويان لە ئاسماندا تەواوکردووه بارىونەتە سەرزەوى، (تەنى زەردەشت) يان لەناو رەگى گيادا چەقاندووه، پاش ئەوهى ئەو گايە رواوه (پوروشەسپ)ى باوكى زەردەشت بەرېنمايى (ئەمرداد و خورداد) شەش مانگاي خۇى بردۆتە دەشت بەمەبەستى لەوھراندىيان، كاتيک مانگاگان لەو گايەيان خواردووه گوانەگانيان لە (شير) پېرپوون، (دەغدۆ)ى ھاوسەرى (پوروشەسپ) مانگاگانى دۆشيوون و ھاوسەرەكەشى لەو گياى (ھوم=Hauma)ى كەپيشتىر بردوويەتییە مائەوه و رەوانى زەردەشتى تيدا جيگيركراوه

لج (دينكەرد) ناوى ئەو كتيبيه كە بەفەرمانى (ئەردەشپىرى بابكان)ى يەكەم پادشاي ساسانى لەرېگەى رۆحانييه زەردەشتييهكانەوه لەھەموو ويئە پەراگەندەگانى (ئاويستا) كۆكراوتەوه و بە سەرپەرشتى (مووبدان مووبد)ى ئەو سەردەمە نووسراوتەوه، ئەردەشپىرى بابكان لەنيوان سائەگانى (241|226 پ. ز.) ھوكمرانىي دەولتەتى ساسانى كرووه و بەبنياتگوزارى ئەو دەولتەتە دەدرېتە قەلەم.

بېروانە كتيبي ئاويستابەرگى يەكەم لاپەرە (15) تۆژينەوه و لىكۆلئىنەوهى (د. جليل دوستخواه) لە بلاوكرراوهگانى مرواريد.

وشکیکردۆتتهوه، وهراندوییه‌تیه ناو شیره‌که‌وه و له‌گه‌ل (ده‌غدۆ) لیان‌خواردۆتته‌وه، پاش ماوه‌یه‌ک (زهردهشت) له دایکبووه^٣.

3 سه‌باره به دینه ناسمانیه‌کانیش ده‌لین: چه شوینکه‌وتوو‌یه‌کی خاوه‌ن باوه‌ری مه‌سیحی گومان له‌وه ده‌کات چه‌زهرتی (مه‌سیح) بو ناسمان به‌رزبووه‌ته‌وه و له‌وه سه‌رده‌مه‌دا که دووباره دیتته‌وه سه‌رزه‌وی (ژیان‌دنه‌وه) ی مرۆفه‌کانه^٤، یان چه موسلمانیه‌کی باوه‌ردار گومان له فاشکردنی سنگی پیغه‌مبه‌ری پیشه‌وامان و دهره‌ینان و فریدانی تووی چه‌هاله‌ت له ناویدا ده‌کات که به پیی نایه‌تی پیروزی (الم نشرح لك صدرك) سه‌لینراوه، به دلناییه‌وه ده‌لین هیچ شوینکه‌وتوو‌یه‌کی باوه‌رداری ئەم دوو دینه بچوو‌کتین گومان له‌وه دوو (په‌رجوو = موعجیزه) یه ناکات.

پاش ئەم دیرانه‌ی خراوه‌پوو ده‌گه‌رینه‌وه سه‌ر مه‌به‌ستی سه‌ره‌کیمان که نیگا‌کردنیکه له هه‌ندیک له رازه میژوو‌یه‌کانی ناو کتیبی (ئاویستا) که باس له چه‌ندین پادشاو پالاهان و که‌سیتی گه‌وره و ناوداری (پیشدادی و که‌یانی) ده‌که‌ن و ره‌نگدانه‌وه‌ی ئەو رازانه له ناو شیعه‌ عیرفانییه‌کانی کتیبی (بارگه‌ بارگه‌) دا وه‌ک له خواره‌وه هاتوو:

1 هۆشه‌نگ پیشدادی: له ئاویستادا ناوی به (هئوشینگه) هاتوو که واتای چاکوه‌ستای بواری ته‌لارسازی ده‌دات، له زمانی (په‌هله‌وی) ییشدا به (هۆشه‌نگ) ناوی هاتوو که هه‌مان ناوه‌ینانه کوردیه‌که‌یه‌تی، ناوبراو کوپی (سیامه‌ک کوپی که‌یومه‌رثی پیشدادی) یه^٥. سه‌باره‌ت به (هۆشه‌نگ) له (ئاویستا) دا هاتوو: ناوبراو له په‌روه‌ردگاری خو‌ی پاراوه‌ته‌وه که بیکات به گه‌وره‌ترین ده‌سه‌لاتدار و (یه‌زد^٦) ه‌کانیش ئەو داوا‌یه‌یان قبول‌کردوو، دیاره له دینه زهرده‌شتیدا سی (یه‌زد) هه‌ن و هه‌ر یه‌که‌یان تاییه‌ته به روژیکێ مانگه‌وه.

به پیی (شانامه) هۆشه‌نگی پیشدادی چل سا‌ل پادشایه‌تی کردوو و له سه‌رده‌می حوکمه‌رانییه‌که‌یدا ولات پیشکه‌وتوو، هه‌روه‌ها نووسیویه‌تی چه‌ژنی (سه‌ده) بو یادی ئەوه. له کتیبی (تاج‌گزاری در ایران باستان) دا هاتوو، کاتیک بووه به پادشا فه‌رموو‌یه‌تی من پادشای چه‌وت کیشوهرم^٧.

^٣ (عه‌بدولعه‌زیمی رمزایی) تاریخ ده‌هزار ساله ایران - جلد اول لاپه‌ره (70).

^٤ د. علی اکبر ترابی تاریخ الادیان چاپ دووم تهران 1347.

^٥ د. عبدالله رازی تاریخ کامل ایران لاپه‌ره (2) 1347.

^٦ (یه‌زد = نیزد) به واتای فریشته‌ی زهرده‌شتی دیت.

^٧ علیقلی اعتماد مقدم تاج‌گزاری در ایران باستان لاپه‌ره (3) انتشارات وزارت فرهنگ و هنر.

لە بەندی دووھمی کتیبی (بارگە بارگە) شدا یەکیک لە پیرەکان بە ناوی (پیر قابیلی
سەمەرقەندی^س) وتویەتی:

ئۆ یانەى ھۆشەنگ ئۆ یانەى ھۆشەنگ

بارگەى (شا)م لوا ئۆ یانەى ھۆشەنگ

(شا)م ویش ھۆشەنگ بى دارای فەر و ھەنگ

ئاھر زەردەبام ئەو مەدا پەرەنگ^ش

بە پىی باوەرپى یارسانەکان وشەى (شا)م لىرەدا واتای پەرەردگار دەدات و گوايا یەکیک لە بارگە
خودایىەکان لە مالى (ھۆشەنگى پىشداى) دابەزیوہ.

بۆ زیاتر روونکردنەوہى وشەى (شا)م، با لەم دوو دىپرە لە شىعرى (عابدینى جاف) وردبیینەوہ
کە لە کتیبى بەندی (3)ى دەورەى عابدیندا بلاوگراوہتەوہ، ناوبراو فەرموویەتی:

سەھاك ئىژى شای گەردوونم

دانەى دیدەى ژىر جەیحوونم

ئەو راس ئىژى ئەزىش سونم

دەتان میژم بە سنوونم

ئەوو ھودایە و من مەجنونم

شىتى ئەوم چاوەرونم^{لحلج}.

ھەر لىرەدا بە پىویستى دەزانین بلین: سەبارەت بە (کەیومەرت) جیاوازی لە ناو فارسەکاډا
ھەيە و لەمبوارەدا چەند بۆچوونىکیان دەرپرپوہ، ھەيانن وتوویانە کورى حەزرەتى (ئادەم)
بووہ، ھەشیانن پىیانوايە ناوبراو کورى (ئومیم کورى لاوز کورى ئىرم کورى سام کورى نوح)ە،
کەمینەيەکیش وتوویانە ئەو بنەرەتى رەچەلەكى مرؤف و سەرچاوەکەيەتى^{لحلج}.

2) جەمشید پىشداى: لە ئاویستادا ناوی بە (یمە) ھاتووہ و لە زمانى (پەھلەوى)یشدا بە
(جەم) ناویھینراوہ، خودى وشەى جەم لای زەردەشتیەکان گلیربوونەوہ دەگەيەنیت و لای
یارسانەکان بە واتای گۆبوونەوہى دینیەوہ دیت، وەك لە (ئاویستا)دا ھاتووہ ناوبراو ئەو

⁹ لە دوادواکانى چەرخى حەوتەمى کۆچى لە (سەمەرقەند) ھاتووہتە دونیاوہ و سالى (756ک) کۆچى دوايىکردووہ.

⁹ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (47).

¹⁰ سەرەنجام دەورەى عابدین لاپەرە (496, 497).

¹¹ ابى الحسن على بن حسين بن على السعودى مروج الذهب ومعادن الجوهر المجلد الاول بتحقيق محمد محى الدين
عبدالحميداً ص (220) 1964.

كەسەيە كە (ئاهۆرمەزدا) مەبەستى بوو پايەى پەيامبەرى بداتى، كەچى ئەو داواى دەسەلاتدارىتى كىردوو، لە (زامىاد يەشت^{لج}) دا هاتوو لە سەردەمى ناوبراودا نە سەرما بوو نە گەرما، نە پىرى بوو نە مردن^{لج}، ئەوئەندە دەسەلاتى زيادىيىكىردوو هەتا دواجار لە خۆى گومرپابوو و خۆى بە خوداوەند ناساندوو.

هەندىك بە هەئە تىكەلاوييان لە نيوان (جەمشىد و سلىمان) دا كىردوو و بە يەك كەس ناويانھىناون، بەلام (ئىبن موقەفەع) فەرموويەتى ئەو بۆچوونىكە دوورە لە راستىيەو و چونكە ماوہى نيوان زىانى (جەمشىد و سلىمان) سى ھەزار سائە. لە كتىبى (وئەندىداد) دا هاتوو، ئاهورامەزدا جەمشىدى ئاگادار كىردووئەو كە زستانىكى سەخت دىتە پىشەو و ھەموو دەشت و مىرگ و كىوھگان بەفر دىاندەپۇسىت، بۆيە ئەمىش باخىكى دروستكردو جۆرھە گياندار و ئازەل و توخمى مرؤف و خۆراكى بردووئە ناويەو، بارانىكى زۆر بارىو و دونىاي وىرانكردوو، لە ماوہى بارانبارىنەكەدا (جەمشىد) لە ناو باخەكەدا ماوئەو، پاش برانەوہى باران لە باخەكەى دەرچوو و دووبارە زەوى ئاوەدانكردووئەو^{لج}. ئىرەدا پىويستە بلىين كە جۆرە لىكچوونىك لە نيوان ئەم رازە و تۆفانەكەى (حەزرتى نوح) دا ھەيە.

سەبارەت بە ناوبرا و لە بەندى (58) كتىبى (بارگە بارگە) دا (پىر عنوان كەعبەيى) فەرموويەتى:

نە ئەو كۆى جەمشىد نە ئەو كۆى جەمشىد
بارگەى (شا) م وستەن نە ئەو كۆى جەمشىد
ويش بى مەنوچەر چاوى رووى ئومىد
جەمشىر زەرەبام بى جە وەرى زىد
حاجات جىھان ئەو كەردش پەدەد
تەعلیم حەيوان پا دەستش وەر زىد
گاھى جە باتن گاھى جە زاھىد
ياران جە رەنگش نەوان نائومىد^{لج}

¹² (زامىاد يەشت) يەكىكە لە (22) يەشتەكان و بە سرودى (ھەقارنۆ) بەناوبانگە.

¹³ اقسماً الكتاب المقدس للديانہ الزرادشتية اعداداً د. خليل عبدالرحمن ص (617).

¹⁴ دكتور عبدالله رازى تاريخ ايران كامل لاپەرە (4) چاپ چارم 1347.

¹⁵ سەرھىجام بارگە بارگە لاپەرە (78).

به ههمان شیوهی هۆشهنگ یارسانهکان پێیانوایه یهکیک له بارگه خوداییهکان لای (جهمشید) دابهزیوه. ههروهها لهم دێرانهدا دهركهوتوووه كه له قۆناغهكانی دواتر دا رهوانی چوووته ناو جهستهی ههریهك له (مهنوجهر و باوه یادگار)هوه، دیاره ناوی (باوه یادگار) به نازناوهكهی هاتوووه كه پێیدهوترییت (یار زهردهبا) و یهکیکبووه له بازنهی (حهوتتهن). له نیوه دێری چوارهمی شیعرهكهدا نووسراوه:

گاهی جه یاتن گاهی جه زاهید

وشه ی زاهید لیڤه دا تهنها بۆ راگرتنی سهروای شیعرهكه دانراوه و پێویستبوو (زاهر) بوايه. 3^ا فهرهیدوون پێشدا دی: له کتیبی ئاویستادا به (ترائیتونه) ناوی هاتوووه و له زمانی (پههلهوی)یشدا به (فریتون)، به پێی ئاویستا باوکی ناوبراو له لایهن (زوحاک)هوه کوژراوه و دایکی به شیری (مانگا) گهوهی کردوووه، پاش سهركهوتنی کاوه به سهه (زوحاک)دا هوکمرانی دراوه به (فهرهیدوون). ناوبراو سی کورپی ههبووه به ناوهکانی: (سهلم، تور، ئیرهج)، هوکمرانی ئیرانی داوه به (ئیرهج) كه بچووکتین کورپی بووه، هوکمرانی خۆرئاوای داوه به (سهلم) و هوکمرانی (چین)ی داوه به (توور)، ههر له بهر ئهوه ههردوو برا (سهلم و تور) برا بچووکهكهی خۆیان کوشتوووه، (فهرهیدوون) بۆ کوشتنی کورپی بچووکی زۆر نیگه رانبوووه و بریاریداوه تۆلهی کوشتنی له براکانی بکاتهوه^{ترنج}.

سهبارت به ناوبراو له بهندی (58)ی کتیبی (بارگه بارگه)دا (پیر عینوان كه عبهیی) فهرموویهتی:

داود بی کاوه ئوستاد هه دید

فه رهیدوون رو چیار دهفته رش تهمجید^{ترنج}

لهم دێره شیعره دا ئهوه ده رده که ویت، یارسانهکان پێیانوایه (داود) كه دهلیلی یارسانهکانه له قۆناغی (په ردیوه)دا، رهوانی پێشتر له دۆنی (کاوه)دا بووه و رهوانی (فه رهیدوون)یش له ههمان قۆناغدا له دۆنی (رو چیار)دایه، دیاره (رو چیار) نازناوی (شا ئیراهیمی ئیوهت)ه كه یه کیکبووه له بازنه ی (حهوتتهن^{سهلم}) و له تیکستهکانی یارساندا به (مهلهك ته یار)یش ناوی هاتوووه. ههر لیڤه دا ده لئین به لای راستی گوندی (ده رهتوی)وه كه یه کیکه له گوندهکانی هه لگرانی ریوره چه ی یارسان،

¹⁶ دکتر عبدالله رازی تاریخ ایران کامل لاپه ره (5) چاپ چهارم 1347

¹⁷ سهره نجام بارگه بارگه لاپه ره (78).

¹² (حهوتتهن) یه کیکه لهو بازنه دینیانه ی (سان سه هاکی به رزنجی) له په ردیوه ر پیکه یناون، به پێی باوه ری یارسانهکان ئه م بازنه یه حهوتتهنی نه مرانن و له سه رانه سه ری ته مه نی دونه ی رو حیان له گه راندا یه.

نەزرگەيەك ھەيە كاكەييەكانى (ھاوار و ھاوارە كۆن و دەرەتوئى) پيئىدەئىن (مەزارى شا ئىبراھىم)، ئەمە بۆچوونىكى ھەلەيە و پىويست بە راستكردنەو دەكات، ئەو شوپنە مەزارى شا ئىبراھىمى ئىوت نىيە، چونكە ناوبراو كە لە سالى (765ك) لە پەردىوەر لە دايكبوو و يەككبوو لە بازنەى (ھەفتەن)، بە فەرمانى (سان سەاگى بەرزنجى) نىردراو بۆ خانەقەين و سالانىك لەوئى ماوتەو، پاشان ھەر بە فەرمانى (سان سەھاك) چوووتە بەغداد و خەلكى بۆ سەر رىورچەى (يارسان) بانگھيشتكردوو، لە نيوەى دووومى سەدەى نۆيەمى كۆچى كۆچى دوايىكردوو و ھەر لەوئى بەخاكسپىردراو، كەواتە مەزارى ناوبراو لە شارى (بەغداد)دايە، بەلام پيئىدەچيئە لە قۇناغى پەردىوەر بەو ناوچەيدا تىپەريپيئە و ئەو شوپنە وەك نەوايەكى كاتى، يان شوپنى حەوانەوەى بوويئە.

4 كەيقوباد كەيانى: لە كتيبى ئاويستادا ناوى بە (كى كواتە شملج) ھاتوو و لە زمانى (پەھلەوى)يشدا بە (كى كوات)، سەبارەت بە رەچەلەكى ناوبراو جياوازى لە نيوان ميژوونوسان و ليكۆلەراندە ھەن، ھەنديكيان نووسيويانە كورى (زغ)ە، ھەنديكى تريس واي بۆچوون كە لە بنەمالەى (نوزەر) بوو، لە (تارىخ بلعمى)شدا ھاتوو گوايا لە نەوەى (مەنووجەر) بوو لعلج. وەك يەكەم پادشاى كيانى ناويھيئراو و بە پادشاھەكى زۆر دادپەرور و چاكەخواز و ژياندۆست لە قەلەمدراو، لە سەردەمى حوكمرانى ناوبرادا ولات ئاودان و خەلكەكەشى خۆشەختبوون. دەوترئەت ماوەى (15) سال حوكمرانىكردوو لعلج.

ھەر يەك لە (ھۆفى رۇبىنسۆن و ھنرى پرستيد) پيئانوايە، لە سەدەى حەوتەمى (پ. ز) ھەموو تيرەكانى ماد لە ژيەر دەسەلاتى يەككە لە سەردارەكانيان بەناوى (كەيقوباد= دياكۆ= ديوكس) كە سەرۆكى تيرەى (بووز) بوو يەكيانگرتوو و حكومەتتىكى بەھيزيان پيگھيئاو، چەندىن جەنگى گەورەيان دژ بە ئاشوورىيەكان كردوو و دواجار لە رىئى بەستنى ھاوپەيمانىيەك لە گەل پادشاى بابل توانيويانە بەسەر ئاشوورىيەكاندا سەربكەون و پايتەختەكەيان لەگەل زەويدا تەختكەن لعلج. ليژەدا بە پىويستى دەزانين ئەو بەخەينەر، بەسەر يەككە لە لوتكە بەرزەكانى پشت گەرەكى (چلانە) تەويئەو قەلایەك ھەيە بە (قەلأ بۇزان) ناويدەھيئريئەت، رايەك ھەيە پيئوايە گوايا ئەو قەلایە تيرەى بووز بنياتيانناو.

¹⁹ أفستأ الكتاب المقدس للديانە الزرادشتية أعداداً د. خليل عبدالرحمنأ ص (625) دمشق 2007.

²⁰ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (38).

²¹ د. عبدالله رازى تاريخ كامل ايران لاپەرە (7) چاپ چەارم 1347.

²² ئەيووب رۆستەم يارسان ليكۆلەينەوھەكى ميژوويى دىينىيە لاپەرە (17) 2006 سليمانى.

ئەو مازىندەران ئەو مازىندەران
بارگەى (شا) م وستەن ئەو مازىندەران
كەيكاس وئىش بى پادشاي شاھان
سوئتان يەك رەنگ خواجهى غولامان

لەم دوو دېرەدا دەردەكەوئىت كە يەكئىك لە بارگە خوداييەكان لاي (كەيكاس) دابەزىوہ و رەوانى ناوبراو لە قۇناغى پەردىوہردا بە پىي (دۇنا و دۇن تىلج) چووہتە جەستەى (سان سەھاكى بەرزنجى) يەوہ، چونكە لە نىوہ دېرى چوارەمدا بە سوئتانى يەك رەنگ و خواجهى غولامان ناويھينراوہ كە ئەو سيفەتانە هينى (سان سەھاكى بەرزنجى) يە. هەرودھا لە بىرگەى دووہمى بەندى (51) ى هەمان كتيپدا (بىرحاتەمى هەمەدانى) فەرموويەتى:

ئەو كۆى سىپىچاو ئەو كۆى سىپىچاو
بارگەى (شا) م وستەن ئەو كۆى سىپىچاو
(شا) م كىكاس بى چيەرەش چون ئافتاو
وہ فەرمان ئەو بى وە داواى داو تىلج

لەم دوو دېرەشدا دابەزىنى بارگەى خودايى لاي (كەيكاس) دووپاتكر اووتەوہ، هەرودھا وشەى (شا) م كە لىرەدا هاتووہ، بە واتاى (خودا) م دىت، ئەمەش ئەو واتايە دەدات كە رۇحانييەت و جىسمانييەت لاي (كەيكاس) پىكەوہ موتوربە بوون.

6^ا كىخوسرەو كيانى: لە ئاويستادا ناوى بە (كۆى هئو سروہ) هاتووہ و لە زمانى (پەهلەوى) يشدا ((كى هوسرو) ه، بە پىي (زامياد يەشت) ناوبراو هيزى خىر بووہ و لە لايەن ئاھورامەزداوہ سەرگەوتنى هەمىشەيى و تەندروستى و راستگۆيى پىبەخشاوہ^{سملج}. لە سەرچاوەکاندا هاتووہ ناوبراو كورى (سياوہش^{سملج}) و دايكى (فەرەنگيز كچى ئەفراسياوى پادشاي تووران بووہ، لە سەردەمى حوكمرانى (كىخوسرەو) دا ولات ئاوەدان و خەلكەكەى بە

15^ا دۇنا و دۇن) يەكئىكە لە بنەما سەرەكئىيەكانى ديبنى يارسان و واتاى گواستەنەوہى رۇح لە جەستەيەكەوہ بۇ جەستەيەكى تر دەگەيەنئىت، يارسانەكان پىيانوايە هەموو رۇحئىك (1001) جەستە دەگەرئى و ئىنجا دەچئىتە دانىيانى نەمرييەوہ.

27^ا سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (71).

28^ا افستا الكتاب المقدس للديانہ الزرادشتيہ زامىاد يەشت لاپەرە (625) اعداد - د. خليل عبدالرحمان دمشق

2007.

29^ا لە ناوچەى هەورامان و لە ناو كوردەورارىدا بە گشتى پەندىك هەيە كە دەئىت: (ونۇ سياووەحشەنە= خوئىنى سياووەحشە)، ياخود دەئىن (بى بە ونەكۆ سياو وەحشى= بوو بەخوئىنى سياووەحش)، ئەم واتەيە بنەمايەكى

خۇشگوزەرانى ژياون، چونكى كۆتايى بە دەسلەتلى دوزمنى ھەمىشەيى ئىرانىيان كە (ئەفراسياو) بوو ھاتوو (كېخوسرەوى كەيانى) تەنھا كورېكى بوو بە ناوى (ئەخرورا)، بەلام چوار كچى ھەبوو، كورەكەى لە ژيانى باوكيدا كۆچى دوايىكردوو، بۆيە فەرمانىداو (لوھراسپ) كە يەكېكبوو لە بنەمالەى (كەيقوباد) بېيت بە جىنشىنى^{لج}.

يەكېك لە كارە ھەرە گرنگەكانى بنىاتنانى (ئاتەشگەى ئازەر گۆشەسپ) بوو لە شارى (شىز)، وەك لە سەفەرنامەكەى (ئەبو دەلف) دا ھاتوو، ئەم شارە دەكەويتە نيوان شارەكانى (مەرغە، زىجان، سەھرەوورد، دىنەوور)، كېوھەكانى بە مېتالەكانى (ئالتون و جيوو و برۇنز) دەولەمەندى، ئالتونەكەى سى جۆرە بە ناوى (قومسى، شەھرى، سەجازى)^{لج}.

سەبارەت بە (كېخوسرەوى كەيانى) لە بەندى (37) ى كىتېبى (بارگە بارگە) دا (پىر تامازى كرمانى)^{لج} فەرموويەتى:

مېژوويى ھەيە و لە رووداوى كوشتنى (سېاوەش= سېاوەش) ھو سەرچاوەگرتوو، (سېاوەش) كە ھەورامىيەكان پېيدەئىن (سېا وەحش) كورې (كەيكاس) بوو و رازى كوشتنەكەى لەناو كۆمەلى كوردەوارىدا زۆر كۆنە و بۆ سەردەمى پېش نووسىنى (شانەمەكەى فېردەوسى) دەگەرپتەو، لەسەر رۇشنايى ئەو رازوھش دەوترىت (سودابە) كەيەكېك بوو لەژنەكانى (كەيكاس) ھەزىكردوو لە (سېاوەش)، بەلام ھەرچەندە ھەولېداو لەگەئېدا نەيتوانىو لەخستەبەبەرىت، بۆيە دواچار لاي كەيكاس زىمانلېداو بەھوى گوايا دەستدېزىكردۆتە سەرى، بۆ سەلمەندى پاكى و بېتاوانى (سېاوەش) ئاگرېكى گەورەيان بۇكردۆتەو و لەمسەر بۆئەوسەر بەناو ئاگرەكەدا چوو و چونكى بېتاوانبوو ھېچى لېنەھاتوو، ئىت لەوھە خۆى بەدئشكاو زانىو و لەباوكى دوورەپەرزبوو، كاتېك (ئەفراسياو= ئەفراسياب) ى شاي تووران ھېرشىھېناوتە سەر قەلەمپەوى (ماد)، كەيكاس فەرمانىداو سووپاكەى لەژېر فەرماندەيى (سېاوەش) دا بەرپەرجى سوپاي دوزمن بەداتەو، بەلام (سېاوەش) چونكى خۆى زۆر بەدئەنجاو زانىو پەيوەندى بەلەشكرى (ئەفراسياو) ھو كرددو، ئەويش بۆ ئەھوى بۆ جېبەجېكردى مەرەمەكانى خۆى بەكاربەھېئىت زۆر رىزى لېگرتوو و كچېكى خۆى داوتى، بەلام پاش ماوھەك بەنامەردانە كوشتوويەتى، كاتېك ھەوالى كوشتنى (سېاوەش) گەھىشتۆتە لاي (رۇستەم)، دەستبەجى چۆتە ناو كۆشكى (كەيكاس) ھو و (سودابە) سەرىپو، ھاوكات بەلەشكرېكى گەورەو پەلامارى (ولائى تووران) ىداو و كرددوويەتى بەھەك پارچە ئاگر و (ئەفراسياو) ھەئەھاتوو، (رۇستەم) ماوھەك لەوى ماوھتەو و ھوكمەرانى توورانى كرددو و پاشان بۆ ولاتى خۆى گەپاوتەو.

بېروانە: ئەيووب رۇستەم ھەورامان بەرگى يەكەم و دووھم چاپى دووھم لاپەرە (378، 379). سلىمانى (2008).

³⁰ د. عبدالله رازى تاريخ كامل ايران لاپەرە (10) چاپ چھارم 1347

³¹ مسعر بن المهلهل الخزر جى سفرنامە ابو دلف در ايران با تعليقات و تحقيقات مينورسكى لاپەرە (38، 39) چاپ دووھم انتشارات زوار تهران.

¹⁶ (پىر تامازى كرمانى) لە ھەندىك دەستنووسدا بە (پىر تەھماسپى كرمانى) ناويھاتوو..

وست ئەو كۆى بههرام وست ئەو كۆى بههرام

بارگه‌ى (شا)م لوا وست ئەو كۆى بههرام

(شا)م كىخوسرهو بى نه‌دون ئەورام

نامىش دهردى دل مه‌كه‌رؤ ئارام^{لج}

لیره‌دا دوو باره‌ ده‌سته‌واژه‌ى (شا)م دیته‌ پيشه‌وه‌ كه‌ لای يارسانه‌كان به‌ واتای په‌روه‌ردگار دیت، به‌م پيشه‌ش يه‌كئىك له‌ بارگه‌ خوداييه‌كان لای (كىخوسره‌و) دابه‌زيوه‌ و روحانييه‌ت و جيسمانيه‌ت تيايدا پي‌كه‌وه‌ موتوربه‌بوون، هه‌روه‌ها لیره‌دا به‌ ئاشكرا باس له‌وه‌ كراوه‌ كه‌ نوابراو له‌ قونايكى دواتردا له‌ جه‌سته‌ى (ئهورام)دا دهركه‌وتوه‌.

له‌ به‌ندى (40)ا برگه‌ى دووه‌مى كتيبى (بارگه‌ بارگه‌) دابه‌زىنى بارگه‌ى خودايى لای (كىخوسره‌وى كيانى) له‌ لايهن (پير قوبادى ديوانه‌)وه‌ دووپاتكراوه‌ته‌وه‌ كه‌ فه‌رموويه‌تى:

وست ئەو كۆى ئيار وست ئەو كۆى ئيار

بارگه‌ى (شا)م لوا وست ئەو كۆى ئيار

ويش بى كىخوسره‌و چه‌وگا دا ديار

چوار ته‌ن ها ئايد بى نه‌ ئەو رۆچيار

مه‌نيژه‌ لي‌زا بيژن خۆبيار

رۆسته‌م هي‌ندؤ بى گورگين شه‌هريار

له‌ دپرى سيه‌مى شيعره‌كه‌دا ناوى چوار فريشته‌كه‌ له‌ بارگه‌ى خودايى (كىخوسره‌وى كه‌يانى)دا به‌مشيوه‌يه‌ هاتوه‌: (مه‌نيژه‌، بيژن، رۆسته‌م، گورگين)، هاوكات باس له‌وه‌ كراوه‌ كه‌ ره‌وانيان له‌ قوناه‌كانى دواتردا چووته‌ دۆنى ئەم ناوانه‌ى خواروه‌:

1 ره‌وانى مه‌نيژه‌ چووته‌ جه‌سته‌ى (لزا خانمى جاف)وه‌ كه‌ يه‌كيكبوه‌ له‌ يارانى

(شاخۆشپن = موباره‌ك شا)، به‌ پيى كتيبى ده‌وره‌ى شاخۆشپن، (لزا خانمى جاف) له‌ سه‌ده‌ى

پينجه‌مى كۆچيدا زياوه‌، شاعىرو عاريفيكي ديارى سه‌رده‌مى خۆى بووه‌، ئەگه‌ر به‌ وردى له‌

هه‌نديك له‌ شيعره‌كانى رامينين، ده‌توانين بلين يه‌كيكه‌ له‌و شاعيرانه‌ى يارسان كه‌ هونه‌رى

شيعر له‌: (ئهنديشه‌ى ناسك و جوانكارى و وينه‌ى شيعرى = ئيماجيشن) له‌ شيعره‌كانيدا

به‌رجه‌سته‌بووه‌، بؤ نمونه‌ با له‌م دوو دپره‌ شيعره‌ى وردببينه‌وه‌:

وه‌فران بى وه‌ ئاو وه‌فران بى وه‌ ئاو

وه‌هار چون ئاما وه‌فران بى وه‌ ئاو

گول و وەنەوشە ھۆرئزا جە خاو
پەرى ئارايشت دەشت و کۆفو کاو^{لج}

واتاى شىعەرەکان بەمشيويه: وەرزى بەھار ھات بەفرەکان تۈنەو و بوون بە ئا، گول و
وەنەوشە لەخەو لەخەو ھەستان و دەشت و کيوپان ئارايشتکرد.

2 رەوانى بئزەن چوووتە جەستەى (خۇبيار) ھو. مەبەست لە خۇبيار ئەو كەسەيە كە بە
كەمالى راستەقىنە گەشتوو، بە پيى دۆنەكانى تر لەم شىعەرەدا ھاتوون، خۇبيار ليرەدا
(ساخۇشىنى لۇرستانى) يە.

3 رەوانى رۇستەم چوووتە جەستەى (باو ھىندۆى ھەورامى) يەو، ناوبراو لە سەدەى پيىنجەمى
كۆچيدا زياو و يەككبوو لە گەورە يارەكانى (ساخۇشىن = موبارەك شا)، لە دوو ديري
شىعەرەكانيدا فەرموويەتى:

مايەى تۆم پەنە مايەى تۆم پەنە

مايە دارەنان مايەى تۆم پەنە

زىلم خەزانە و گەنجش ھەن چەنە

ھەرچى مەكەرى دەست تۆش ھەنە^{لج}

واتاى شىعەرەکان بەمشيويه: ئەى پەرودەرگار من ھەموو شتىكم ھى تۆيە و سەرمایەى تۆم
پيى، ھەر كاريكىش دەكەم بەفەرمانى تۆيەو دەستى تۆى تىدايە.

4 رەوانى گۆرگين چوووتە جەستەى (پيرشاليار) ھو مەبەست ليرەدا ئەو پيشاليارى يەكەمەيە
كە لە سەدەى پيىنجەمى كۆچيدا زياو و گەورە موریدی ساخۇشىن بوو، وەك لەم دوو
ديرە شىعەرەيدا دەرەكەوئيت:

يۆ شاھەن وە مەرز يۆ شاھەن وە مەرز

ھەزار سوار ئاما يۆ شاھەن وە مەرز

پەلى وەش راما جە سەما تا ئەرز

سوار شا خوەشىن كۆش ئاوەرد وە لەرز

³⁴ سديقى بۆرەكەيى ميژووى وپژەى كوردى بەرگى يەكەم لاپەرە (105) چاپخانه چەر تيريزا 1370.

³⁵ ھەمان سەرچاوە لاپەرە (123).

واتای شیعره که به مشیوهیه: هزار سوار له مهیدانی خونسیدا هاتوون یه کیکیان شاسواری بواره گهیه و ئه سپه خوشره و ته که ی له ئاسمان و زه ویدا په لده هاوی و کیوه گانی هینا و ته له رزه، ئه و سوار هس (شا خو شین) ه.

(مه نوچه ر) یش یه کیکی تره له وانه ی ناوی له تیگسته شیعریه گانی (بارگه بارگه) دا هاتووه، به پیی سه رچاوه گان ناوبرا و کوپی ئیران کوپی فه رهیوون بووه و ماوه ی چل سال حوکم پرانی کردووه^{٦٦}. له سه رده می حوکم پرانی ناوبرا ودا له شکری ئیران به رامبه ر له شکری تووران رووبه رووی شکستیکی گه و ره بووه ته وه، پاش دانیشتنی هه ردوولا بو ریگه وتن و ناشتی، (ئه فراسیوی) پادشای تووران مه رچی له سه ردانانن به وه ی یه کیکی له جه نگاوه رانی ئیرانی به ره و خو ره لآت تیریکی بهاویژیت، له هه ر شوینیکیدا تیره که دای له زه وی ئه وه سنووری ئیران ده بیته^{٦٧}. به و پییه (ئارش که مانگیر) که له ناویستادا به به (ئه رخش) ناویها تووه چو وه ته سه ر لووتکه ی ده ماوه ند، تییریکی هاویشتووه، تیره که ی هه تا لیواری ده ریای (جه یحوون^{٦٨}) رویشتووه و له وی داویه تی له دارگو یزیک ئیتر ئه وه کراوه به سنووری نیوان (ئیران و تووران)^{٦٩} له هه ندیک سه رچاوه دا باس له وه کراوه گویا تیره که خودی (مه نوچه ر) وه شان دوویه تی.

سه باره ت به (مه نوچه ر) له برگه ی آدووه می به ندی (41) ی کتیبی (بارگه بارگه) دا پیر کازمی که نگاوه ری فه رموویه تی:

ئو و کو ی ئه رشان ئه و کو ی ئه رشان
بارگه ی (شا) م وستهن ئه و کو ی ئه رشان
(شا) م مه نوچه ر بی چا و رو ره شان
می رد که مانگیر وه گرد دان شان

ئاما وه هه ربرز سه رکوی سه رکه شان
گرد وه دوو ده ستش تیر و ته رکه شان

^{٦٦} مسعر بن المهلهل الخزر جی سفرنامه ابو دلف در ایران با تعلیقات و تحقیقات مینورسکی لاپه ره (225) چاپ دووم انتشارات زوار تهران.

^{٦٧} د. عبدالله رازی تاریخ کامل ایران لاپه ره (6) چاپ چهارم 1347.

^{٦٨} (جه یحوون) یه کیکی له رووباره گه وره گانی ولاتی (ماوه رانه هه ر = ئوزبه کستانی نیستا). (ئه یووب)

^{٦٩} سه رهنجام بارگه بارگه لاپه ره (41).

تیری وست نه زی بی وه مهرزنان

گیانش بهی ئیران بهرشی وه خهشان^{لجخ}

لهم دپرانهدا هه مان رازی هاویشتنی تیره که له لایهن (نارشی که مانگیر) و دیاریکردنی سنوور له سهر رؤشنایی کهوتنی تیره که دووپاتکراوته وه، ههروهها باسی له وه کردوو که یه کیك له بارگه خوداییهکان له کیوی (نارشی) دابه زیوه.

ههروهها پیشتریش له باسوخواسی (جهمشیدی پیشدادی) دا ئه م دپره شیعره مان خسته روو:

ویش مه نوچه ر بی چاوی روی ئومید

جهمشید زهرده بام بی جه وه ری زید

که باسی له وه کردوو رهوانی (جهمشید) چووته دؤنی (مه نوچه ر) و له قؤناعی پهردیوه ر) شدا چووته دؤنی (باوه یادگار) وه که له شیعره که دا به (یار زهرده بام) ناویهاتوو.

ههروهها له بهندی (59) ی کتیبی بارگه بارگه دا (پیر ئه حمه دی گه نجهیی) فهرموویه تی:

پیر عالی گیلاش وه دئی میردان

بدو مزگانی یورت شای جههان

سام بی زهرده بام جه بههری مه جید

ئیوهت مه نوچه ر هههار شه دید

یورت شای جههان نه چاگه ئاورد

ناگا بی زیا زات یار داود^{لجخ}

یه کیکی تر له وه که سیتیانهی ناوی له تیگستهکانی (بارگه بارگه) دا هاتوو (نه وزه ر شا) یه، سهبارت به ماوهی حوکه پرانی ناوبراو جیاوازی له سه رچاوهکاندا ههیه، له سهر رؤشنایی (شانامه) چوار سال پادشایه تی کردوو و سه رچاوهی تریش ماوهی پادشایه تییه که یان به ههشت مانگ دیاریکردوو. گویا (ئه فراسیوا) کوشتوویه تی و کوتایی به حوکه پرانییه که یه هیناوه^{لجخ}.

سهبارت به (نه وزه ر شا) له برگه ی - دووه می بهندی (4) ی کتیبی بارگه بارگه دا (پیر مکایه لی دوه دانی) فهرموویه تی:

نه وزه ر شای که یان نه وزه ر شای که یان

(شا) م بی نه ئه وه دم نه وزه ر شای که یان

⁴⁰ سه رنه جام بارگه بارگه لاپه ره (65).

⁴¹ هه مان سه رچاوه لاپه ره (79).

⁴² د. عبدالله رازی تاریخ کامل ایران لاپه ره (6) چاپ چهارم 1347

سام بنیامین بی چهوگا نهو زهمان
وینهی گرد مهشی نه مهیدان^{لخ}

لهم دوو دیپردا باس لهوهکراوه که (رؤحانییهت و جیسمانییهت) له (نهوزهر شای کهیانی) دا
پیکهوه موتوربهبوون و لهو دهمه دا (پیر بنیامین) له دۆنی (سام) دا بووه.
ههر لیپردا باس لهوه دهکهین ژمارهیهکی تر له کهسیتییه میژوووییهکان که له (ئاویستا) دا
ناویانها تووه، له شیعرهکانی (بارگه بارگه) شدا قسهوباسیان لیوهکراوه، له برپگهی - دووهمی
بهندی (43) ی کتیبی (بارگه بارگه) دا (پیر صهفهری قه لاجهیی) فهرمووییهتی:

ئهو کۆی سهمهنگان ئه و کۆی سهمهنگان
بارگهی (شا) م لوا ئه و کۆی سهمهنگان
وه فهرمان (شا) م خواجای یهکرهنگان
رؤسته م نه یؤرت پیر سهرههنگان
چهنی تههمینه بانوی سهرههنگان
جام یهکرهنگی نؤشا وه چهنگان
ههر ئه و جامه بی پاک کهردش ژهنگان
رؤسته م نه یؤرتی بنیامین سهنگان^{لخ}

لهم دیپراندها باس لهوهکراوه لهو سهردهمه دا که بارگهی خودایی له کیوی (سهمهنگان) دابه زیوه،
رهوانی (پیر بنیامین) له دۆنی (رؤسته م) دا بووه و له گه ل (تههمینه) ژیانی هاوسه رییان
پیکهیناوه، سهمهنگان گوندیکه له گوندهکانی سهه به (صهحنه) ی سنووری پاریزگای کرماشان.
ههر سهبارهت به (رؤسته م) و (سوهراب) ی کورپی له بهندی (52) برپگهی دووهمی کتیبی بارگه
بارگه دا (پیر محهمه دی شاره زووری) فهرمووییهتی:

ئهو کۆی بیبداری ئه و کۆی بیبداری
بارگهی (شا) م وستهن ئه و کۆی بیبداری
چهوگا پاد (شا) م پهی دیینی یاری
رؤسته م نه یؤرتی بنیام دا دیاری

⁴³ سهرهنجام بارگه بارگه لاپه ره (48).

⁴⁴ سهرهنجام بارگه بارگه لاپه ره (47).

سوهراب نمانا وه يادگارى

وه تيرى بابؤش زامش بى كارى

ئەم دېرانه دووپاتيدەگەنەوه كه رهوانى رۆستم له قۇناغى پەرديوەردا چوووتە دۇنى (پير بنيامين)هوه، هەرودها رهوانى (سوهراب)ى كورپى له هەمان قۇناغدا چوووتە جەستەى (باوه يادگار)هوه، هاوكات رازى كوشتنى (زۆراب) به دەستى رۆستمى باوكى خراوتەروو، پيويستە ليرەدا ئەوه بلين له سەرانسەرى دۇناودۇنکردنى رۆحى (باوه يادگار)دا هەموو دۇنەكانى چارەنووسيان كوشتنە، هەر بۇ نموونە ئەم دۇنانە دەخەينەروو: (ئيرەجى يەحيا، سياوەشى كەيانى، حوسين كورپى عەلى كورپى ئەبى تاليب، عالى قەلەندەر، تاهير قەلەندەر...هتد). بۇ زياتر تيگەيشن لەم راستييه با لەم چەند دېرە له سروودى ژمارە (8) وردببينەوه كه تيايدا هاتووہ:

يادگارى يار يادگارى يار

دەخيلەن ئامان يادگارى يار

يا زاتى زاتپاك سەردارى سەررگار

نازى ناز رهواج ژە پەرودەرگار

چلانەى چل تەن سەبز پۆش نوورپۆش

سەرانەى باقى تيژ هۆشى تيژ گۆش

رهواجى هەر دين سەر هەلقەى شاهان

جەمشيد جەم بەن شۇن بەرى راھان

ئيرجى يەحيا سيافەحشى كەى

حوسينى شەهيد نە كەربەلا تەى

عالى قەلەندەر تاهير قەلەندەر

هەنى چيش واچوم پورى ئەسكەندەر^ع.

هەرودها له بەندى (66)ى كتيبى (بارگە بارگە)دا ناوى ژمارەيهكى تر لەو كەسيتيانە هينراوه كه

تيايدا (پير هاشم رەزەوى) فەرمووويهتى:

رۆستم بى بنيام پيرى شەفاھان

ها گيو بى داود چەرخبى جيهان

گودەرز پير موسا نوكتەى تير نيشان

جيهانبەخش ئيوەت هام بەقاي خواجان^ع

⁴⁵ موخەممەد ئەمىن هەورامانى كاكەيى لاپەرە (238).

وهك لهم دپرانهدا هاتووه، يارسانهكان پييانوايه رهوانى ههر يهك له (رؤسته، گيو، گودهرز، جيهانهبخش) له قوناغى (بهرديوهر)دا و له سهر بنه‌ماى (دؤناودؤن) چووته جهستهى (پير بنيامين، داودى دهليل، پير مووسا، شا ئيراهيمى ئيوته)دوه كه هه‌موويان له بازنهى (حه‌وتتهن) بوون.

(داراب) يه‌كئى تره له و كه‌سئتيه ميژووييانهى كه له شيعره‌كانى (بارگه بارگه)دا ناويهااتووه، به پيى كئيبى (مروج الذهب) ناوبراو كورپى به‌همه‌ن كورپى ئه‌سفه‌ندياره و ماوهى پانزه سال حوكمرانيكردووه⁴⁶. له هه‌نديك سهرچاوه‌دا باس له‌وه كراوه (داراب) له‌گه‌ل (فيلپى مه‌كدؤنى) باوكى ئه‌سكه‌ندهر جه‌نگاوه و كچيكي (فيلپى)ى به دي‌لگرتووه كه دواتر كردوويه‌تى به هاوسهرى خؤى و كورپيكي لييبووه كه گوايا ئه‌و كورپه (ئه‌سكه‌نده)ره⁴⁷، بؤچوونيك له نيوان ئيرانيه‌كاندا هه‌يه كه هه‌رگيز كه‌سيكي بي‌گانه نه‌يتوانيوه كؤتابى به ده‌سه‌لاتى ده‌وله‌تى كه‌يانى به‌ينيئت و لي‌روه مه‌به‌ستيانه بلين كه له‌م ريگه‌وه (ئه‌سكه‌ندهى مه‌كدؤنى) توانيويه‌تى ئه‌و كاره بكات، به هه‌رحال ئه‌مه بؤچوونيكه، به‌لام زؤر له گه‌ل راستيه‌كانى ناو ميژووى زيانى (ئه‌سكه‌ندهرى مه‌كدؤنى) ناته‌بايه.

له برگه‌ى —دووه‌مى به‌ندى (19)ى كئيبى بارگه بارگه‌دا (پير سئيمانى ئه‌رده‌لانى) فه‌رموويه‌تى:

نه ئه‌و كؤى ناهيد نه ئه‌و كؤى ناهيد

بارگه‌ى (شا)م وستهن نه ئه‌و كؤى ناهيد

(شا)م ويش داراب بى سهرچه‌شمه‌ى ئوميد

جه رووش مه‌وارا پيرشنگ خؤرشيد⁴⁸.

له‌م دپرانهدا هاتووه يه‌كئى له بارگه خوداييه‌كان له لاي (ناهد) دابه‌زيوه كه به پيى باوه‌رى زه‌رده‌شتيه‌كان فريشته‌ى ئاوه‌كانه، هه‌روه‌ها ئه‌وه خراوه‌ته‌رپوو ((شا)م) كه واتاى په‌روه‌ردگار ده‌دات له‌و ده‌مه‌دا (داراب) بووه كه سهرچاوه‌ى ئوميد و له ناوچاوانيه‌وه رووناكى پيرشنيگيداوه‌ته‌وه.

هه‌روه‌ها (دارا= داريؤش) كه پاش (داراب)ى باوكى بووه به پادشاه⁴⁹ به پيى كئيبى (مروج الذهب) ماوه‌ى پاشايه‌تى ناوبراو (30)سال دريژه‌يكيشاوه و پاشان به ده‌ستى (ئه‌سكه‌ندهرى مه‌كدؤنى)

⁴⁶ سهره‌نجام بارگه بارگه لاپه‌ره (84)

⁴⁷ ابى الحسن على بن الحسين بن على السعودى مروج الذهب ومعادن الجواهر المجلد الاول ص (231) 1964

⁴⁸ د. عبدالله رازى تاريخ كامل ايران لاپه‌ره (12) چاپ چهارم 1347

⁴⁹ سهره‌نجام بارگه بارگه لاپه‌ره (55).

⁵⁰ عليقلى اعتماد مقدم تاجگزارى در ايران باستان لاپه‌ره (16) از انتشارات وزارت فرهنگ و هنر 1346.

كوژراوه^{لج۱}. له ههنديك سهرچاوهي تريشدا باس لهوه كراوه پاش نهوهي (نيسكه ندر) له ولاتي (ميسر) هوه بهرهو (سووريا) هاتووه، ئينجا بهرهو ولاتي (رافدهين= ئيراقى ئيستا) پيشره ويكردووه، له نزيك ههولير له جهنگي (كوگامپلا) رووبه پرووي (دارا) بووه تهوه و لهشكري نيسكه ندر سهركه وتني به دهسته ئيناوه^{لج۲}. له نهنجامي نهو سهركه وتنه دا (بابل، شوش، نهسته خهر) كه وتوونه ته ژير دهستيه وه و ناگري له (نهسته خهر) بهرداوه و كتيبي ناويستاي سووتاندووه، له دريژهي باسه كه دا هاتووه پاشان (ته بهرستان، گورگان، خوراسان، نهفغانستان) كه وتوونه ژير دهسته لاتييه وه^{لج۳}. پيوسته باس لهوه بكهين (دارا) دوا پادشاي زنجيره ي هه خامه نشي بووه و سالي كوشتني به (330 پيش زايين) دياريكراوه.

ناوبراو يه كيكي تره له وانهي له تيگسته كاني يارساندا ناويهاتووه، له بهندي (57) ي كتيبي بارگه بارگه دا (پير ته ياري خوړاساني) فهرموويه تي:

نهو يانه ي دارا نهو يانه ي دارا

بارگه ي (شا) م وستهن نهو يانه ي دارا

زيا وه نيسكه ندر جامش جان ئارا

خهرجش سهن نهقان كesh و كوي خارا.

به پيي نه م دوو ديپره يه كيكي له بارگه خوداييه كان له كوشك و ماله كه ي (دارا) دابه زيوه و ئامازه ش به دهسه لاتي فراوان و بهر بلاوي نيسكه ندر دراوه.

(به هرام ي كوري گوده رز) يش كه له پاله وانه ناوداره كاني ئيران بووه، له چهن دپره شيعريكي ناو تيگسته كاني يارساندا ناويهاتووه، له برگه ي آووهم ي بهندي (37) ي كتيبي بارگه بارگه دا، (پير تامازي كرمان ي) فهرموويه تي:

وست ئو كوي به هرام وست ئو كوي به هرام

بارگه ي (شا) م لوا وست نهو كوي به هرام

به هرام په ي تاجي ريو ويش وست نه دام

ره وانش چون دود بهرشي نه نه ندام^{لج۴}

¹أبي الحسن علي بن الحسين بن علي السعودي أ مروج الذهب ومعادن الجواهر المجلد الاول ص (232) 1964

²د. عبدالله رازي تاريخ كامل ايران لاپه ره (33) چاپ چهارم 1347

³هه مان سهرچاوه و هه مان لاپه ره ي پيشوو.

⁴سهر نه نجام بارگه بارگه لاپه ره (62).

به پيی ئەم دوو دپړه يه کيک له بارگه خوداييه کان لای (به هرام) دابه زيوه و باسپش له وه کراوه
رهوانی به شپوهی گرم له جهستهی هاتووه ته دهره وه.

هەر سهبارت به ناوبراو له بهندی (66) ی کتیبی بارگه بارگه دا (پیر هاشمی رهژوهی) فهرموویه تی:
به هرام بی رمزبار میهر رزم خوان
زهواره ویش بی یار زهردهبان⁵⁵.

لەم دپړه دا باس له وه کراوه که رهوانی (به هرام) له قوناغی په ردیوه ردا چووته جهستهی (دایراک
خاتوونی ره مزبا) وه که دایکی (سان سه هاکی به رزنجی) بووه، بهش به حالی خۆم له ناو
تیکسته کانی یارساندا چه ندین حاله تی به رجهسته بوونی رهوانی (پیاوم له جهستهی (ژن) دا
به رچاوکه وتوووه، چه ند جاریک نهو حاله ته له دۆنی (خاتوو دایراکی ره مزبار) دا دووپات بووه ته وه،
ههروه ها دۆنه کانی چلته ن له قوناغی په ردیوه ردا که پیشتر له دۆنی که نزیه که کانی (خاقانی
چین) دا بوون. له نیوه دپړی دووه مدا نه وه خراوته پوو که یه کیک له دۆنه کانی (باوه یادگار) زهواره
برای رۆسته م بووه و که له کتیبی (دینکه رد) یشدا ناویهاتوووه. هەر لیږه دا ده لئین ناوی (باوه یادگار)
له نیوه دپړی دووه مدا به نازناوی (یار زهردهبان) هاتوووه، خۆی راستی نازناوه که (یار زهردهبان) وه
لیږه دا ته نها به مه بهستی ریکخستنی قافییهی شیعره که نووسراوه (یار زهردهبان).

ههروه ها له بهندی (69) ی کتیبی بارگه بارگه دا (پیر شه مسه ددین) فهرموویه تی:

نه گاسه نباری نه گاسه نباری

بارگه ی شام وستهن نه گاسه نباری

ها ههفته وانهش سازدا جه نه نواری

په ری دهستگیری میردی قه تاری

وه ته دبیر مه یۆ رهویه ی دینداری

جه م وه بی ته گبیر نه موۆ کرداری⁵⁶

به ر له وهی واتای ئەم چه ند دپړه ده ربخه یین، قسه یه ک له (گاسانبار) ده که یین، وشه که له زمانی
په هله ویدا (گاسانبار) و له زمانی ناویستاییدا (گاهه نبار) ه که مه بهست لیی جه ژنه کانی سائه. له
(بورهان قاطع) دا هاتوووه مه بهست له (گاهه نبار) نهو شهش رۆژه یه که په روه ردگار جیهانی
نافه ریده کردوووه.

⁵⁵ سه رچاوه ی پیشووا لاپه ره (84).

⁵⁶ سه رهنجام بارگه بارگه لاپه ره (86).

واتای شیعره کانیس ئەو دەگەیهنیت که یه کێک له بارگه خوداییه کان له (گاهه نبار) دابه زیوه و له وێشدا پهروهردگار ههفته وانهی له نووری خوی به دیهینان بۆ دهستگیرکردن و رینماییکردنی خه لک.

دیاره له م چهند لاپه رهیهی که ناوونیشانی (نیگایه ک له ههندی ک له رازه میژووییه کانی ئاوێستا له شیعره کانی بارگه بارگه) یان هه لگرتوو، دهگهینه ئەوهی که دهرهنجامی قسه و باسه کان له م خالانه دا بخهینه روو:

1 ئەو که سیتییه نهی ناومانیه نان که له کتییی (ئاوێستا) دا وه ک (پادشا، یان پالەوان و سه رۆک له شکر ناویانه اتوو) و هه موویان رۆلی گه وریان له میژووی سه رده مه کانی خویاندا گیراوه، له شیعره عیرفانییه کانی (بارگه بارگه) شدا، یان بارگه ی خودایی لایان دابه زیوه، یان له قۆناغه کانی دوواتردا رۆحیان به پیی (دۆناودۆن) چوو ته جهسته ی رابه ره دیاره کانی رپوره چه ی یارسان، یان فریشته و پیره کانیانه وه.

2 ئەم تیکه لاوی و ئاویته بوونه گه و ره دیاره له خویه وه نه هاتوو و زاده ی ریککه وت نییه، به لکو به دلنیاییه وه ده لێن کاریگه ری بۆ چوون و دهربرینه کانی کتییی پیرۆزی ئاوێستایه له سه ر بازنه ی (72) پیره، ئەوه ش دهیسه لینی ت که ئەم زاتانه له ناو تاییه ته مندییه دیینی کانی خویاندا پیوستبووه له سه ریان له نزیکه وه ئاگاداری ئەو بۆ چوون و دهربرینه بن و لیان به هره مه مند بن.

3 له ناو عاریفه ئیرانییه کاند هه میسه ئەوه زۆر باو بووه که باسوخواسه کانی تاییه ت به پادشا و ده سه لاتداره کانیان له ناو دهربرینه کانی دا ره نگبدا ته وه و له موارده دا نموونه زۆرن، هه ر ئەوه ش کاریگه ری به سه ر عاریفه کورده کانه وه جیه یشتوو که (72) پیره له و زاتانه ن.

4 (72) پیره له شیعره کانیاندا ویستوویانه ئەوه مان پیبلین، که دیینی یارسان میراتگر و دریزه پیده ری دیینه کۆنه کانی ئاری، به تاییه ت دیینی زهرده شتییه و ئەوانیش ده یانه وی ت شوینکه وتوانی دیینه که یان به و بابه تانه ئاشنا بکه ن.

5 زۆربه ی پیره کان دوا ی گه یشتنیان به پله ی (پیر) نه گه ر بۆ شوینی دایکزادی خویان، یان بۆ ناوچه یه کی تر نیردرابن، ژیا نی خویان به رینماییکردنی خه لک و بانگه یشتکردنیان بۆ سه ر دیینی یارسان گوزهراندوو، دیاره ئەو په یامه دینییه ی پیکه شکر یان کردوو ه جیاواز بووه له باوه ری دینی خه لکانی هه ندیک له و ناوچانه، له گه ل ئەوه شدا ژیا نیان پاریزرا بووه. وه ک له میژووی ژیا نیان دهرده که وتوو له ناو هه موویاندا ته نها (پیر تامازی کرمانی = پیر تاهماسپی کرمانی) به کوشتن کۆتایی به ژیا نی هاتوو، ئەویش له (شیخان) له لایه ن رکه به رانییه وه کوزرا وه و پیده چی ت کیشه که ی رکا به ریتی تاییه ت به خوی بووی ت، ئەقل نایگری ت کوزرانی له سه ر کیشه ی باوه ری

دیینی بووییت، چونکه ئه و له (شیخان) به پهنای (سان سه‌هاکی به‌رزنجی) یه‌وه ژیاوه و له شوینیکی دوورده‌ستدا نه‌بووه. به‌ددر له ناوبراو ئه‌وانی تر هه‌موویان تا کۆتایی ژیانیان له شوینه‌کانی خۆیاندا کیشه‌یه‌کی ودها رووبه‌روویان نه‌بووته‌وه هه‌ره‌شه له سه‌ر ژیانیان دروستبکات. ئه‌مه‌ش دانیاییده‌دات که (72) پیره ته‌نانه‌ت به لای ئه‌وانه‌شه‌وه که له‌سه‌ر دیینه‌که‌ی ئه‌وان نه‌بوون، جیگه‌ی ریژلیگرتن بوون، ئه‌و ریژلیانه‌ پاش له دونیاده‌رچوونیشیان له کولتووری خه‌لکه‌که‌دا ماوته‌وه، ده‌بینین هه‌ر له کۆنه‌وه و ئیستاشی له گه‌لدا بی‌ت مه‌زاری پیره‌کان جیگه‌ی رازونیا‌زی خه‌لکه و به‌رده‌وام سه‌ردانیانده‌که‌ن. ده‌یان راز و گیرانه‌وه‌ش سه‌باره‌ت به پایه‌ی دیینی و کۆمه‌لایه‌تیان قسه‌یان لیوه‌ده‌کریت، که هه‌ندیکیان ده‌چنه چوارچیوه‌ی ئه‌فسانه‌وه‌م چونکه (په‌رجوو = موعجیزه) هینی پیره‌کان نییه‌و تاییه‌ته به پیغه‌مبه‌رانه‌وه. له‌م بواره‌دا یه‌گی‌ک له‌و رازانه‌ ده‌خه‌ینه‌روو:

به‌پیی ده‌ستنوویی (تاریخ اورامان و ده‌ستنووسی (پاسداران مرز ایران) و ده‌ستنووسی (میژووی هه‌ورامان)، (پیر محهمه‌دی غه‌یبی)، یه‌گی‌کبووه له پیره‌کانی هه‌ورامان، له‌به‌ر ئه‌وه‌ش ناوانراوه (پیر محهمه‌دی غه‌یبی) چونکه گۆری نییه، له‌و دوو سه‌رچاوه‌دا و له‌باسو‌خواسی ئه‌م پیره‌دا دوو راز خراونه‌ته‌پوو، رازی یه‌که‌میان په‌یوه‌سته به زیندانیکردن و ئازادکردنی (پیر محهمه‌د و باوه‌ خوادادی ئامۆزای) له‌لایه‌ن (به‌کری سووری) حوکمرانی ئه‌و ده‌مه‌ی شاره‌زوووره‌وه، به‌لام ئه‌وه‌ی ئی‌مه مه‌به‌ستمانی‌ت رازی دوو‌همیان‌ه که ده‌لیت: پاش ئه‌وه‌ی (پیر محهمه‌د و باوا خواداد) له زیندانی (به‌کراوا) ئازادکراون ریگه‌ی گه‌رانه‌وه‌یان به‌ره و هه‌ورامان گرتۆته‌به‌ر و نزی‌ک عه‌سر گه‌یشتونه‌ته نیوان هه‌ردوو گوندی (هانه‌گه‌رمله و که‌یمنه)، به‌مه‌بستی نوێژکردن له‌و شوینه‌ لایانداوه و پاش نوێژکردن و که‌می‌ک پشوودان، (پیر محهمه‌د) به (باوا خواداد) ی وتوووه: هه‌تا ده‌چینه‌وه ماله‌وه ژنه‌که‌ی من و ژنه‌که‌ی تو‌ش هه‌ریه‌که و کورپکیان بووه، هینه‌که‌ی تو (باوا مسته‌فا) ده‌بی‌ت و ئه‌وه‌ی منیش (باوامحه‌مه‌د)، پاش ئه‌م گفتوگۆیه (پیر محهمه‌د) خۆیکردوووه به‌ژیر خه‌رقه‌که‌یدا و خه‌ریکی وێردکردنبوووه، پاش ئه‌وه‌ی ماوه‌یه‌کی پیچوووه (باوا خواداد) وایزانیوه خه‌وی لیکه‌وتوووه، بۆ ئه‌وه‌ی دره‌نگیان پینه‌بی‌ت لی‌نزیکیبۆته‌وه و خه‌رقه‌که‌ی به‌سه‌ریه‌وه لابردوووه، سه‌یریکردوووه هیچی له‌ژیردا نییه، کاتی‌ک گه‌یشتۆته‌وه ماله‌وه رازه‌که‌ی بۆ خه‌لکه‌که‌ گێراوه‌ته‌وه، فه‌رموویه‌تی گویا (پیر محهمه‌د) غه‌یببووه‌ته‌وه و ئیتر خه‌لکی ناوچه‌که به (پیر محهمه‌دی غه‌یبی) ناویانه‌یناوه^{١١}.

ملا پروانه:

شایانی باسه ئه و شوینه تا ئیستاش هه (پیر محهمه دی غهیبی) پییدهوتریت و به لای خه لگی
ناوجه که وه زۆر پیروژه، بۆ رزگار بوون له نه خووشی و نزاکردن و پارانه وه بهردهوام سهردانیده که ن.

2 (موزه فه رخانه رهاوا دهستنووسی (پاسداران مرز ایران= تاریخ اورامان) لاپه ره (20 هه تا 24).
3 محهمه د ئه مین هه ورمانی دهستنووسی (میژووی هه ورمان) بهشی یه که م پیرانی هه ورمانی تهخت لاپه ره
(3 هه تا 6).

هەندىك بابەتى تىرى دىيىنى و ميژوويى لە شىعرەكانى

(بارگە بارگە)دا

خوينەرى ئازىز لە لاپەرەكانى پىشتر باسما لە هەندىك لە رازە ميژوويەكانى ئاويستا لە ناو شىعرەكانى (بارگە بارگە)دا كرد، بەلام پىويستە ئەو بەلئىن خو تەنھا ئەو رازانە نىين لە شىعرەكاندا هەن، بەلكو چەندىن رازوگىرپرانەوى ميژوويى و دىيىنى تىرىش قسەوباسيان لىوەكراو. لىرەدا ئەوئەندەى بتوانىن بە ژمارەيك بەو رازو گىرپرانەوانەدا دەچىنەوفا و گاندارى يە و دەقى شىعرەكان دەربارىان دەخەينەپىشچاو.

1| تۆفانەكەى حەزرتى نوح: سەبارەت بە حەزرتى (نوح) لە قورئانى پىرۆزدا هاتوو:
ونوحا اذ نادى من قبل فاستجنا له فنجيناها و اهله من الكرب العظيم!

بە پىي قورئانى پىرۆز (حەزرتى نوح) ماوہى (950) سال خەلكى بو خوداپەستى بانگکردوو، بەلام ئەوان گوپيان بو شلنەكردوو و بە درۆيانخستووئەتەو بە رادەيك كە بىنيويانە پەنجەيان لە گوپچەكەيان ئاخنيو، هەتا گوپيان لە قسەكانى نەبىت و دەموچاوى خوپان داپوشيو هەتا نەبىين، ئەويش لە خوداى خو پراوئەتەو بەرامبەر بەو سەركىشىيە سزايانبات و تۆلەيان لىبكاتەو. خوداى گەورەش نزاكەى قبولكردوو و بە تۆفان سەرنگونىكردوون، لە ناوياندا تەنھا شوپنكەوتووئەكانى ئەم زاتە كە چوونەتە ناو كەشتىيەكەو رزگاربانوو.

سەبارەت بە تۆنانى (حەزرتى نوح) زاناي گەورەى دونياى ئىسلام (كەمالەددىنى حەلەبى) وتوويەتى: ميژووي دەستپىكردن و كۆتايپهاتنى تۆفانى نوح ديار نييه، بەلام دە كرۆر سال دريژەيكيشاوه، (هەر كروريك دەكاتە (500) هەزار سال)، كاتىك لىيانپرسيوه باشە ئەو دە كرۆر سالە كە زۆر دوورودريژە، (حەزرتى نوح) و هاوپىكانى و گياندارەكان هەر لە كەشتىيەكەدا بوون، لە وەلامدا فەرموويەتى بابەتى تۆفانى نوح و كەشتى و گياندارەكان بابەتىكى عىرفانييه. هەر لە دريژەى قسەكانىدا هاتوو مەبەست لە تۆفانى نوح ئەو بارانە بى بران و دوورودريژە بوو كە هەموو زەرياودەرياكانى لە ئاو پىركردوو.

لە چەند شوپنىكى شىعرەكانى بارگە بارگەدا لەم بارەو قسەوباس هەن، لە بەندى (22) كتیبەكەدا (پىر عىساي شقاقى) فەرموويەتى:

1| قورئانى پىرۆز سوورەتى (الانبىاء) ئايەتى – (76)

2| ماسيل بريون بيرەوئەريەكانى تەيموورى لەنگا لاپەرە (44) وەرگىرپرانى بو فارسى – زەبىحولا مەنسورى وەرگىرپرانى بو كوردى حەمەى حەمەسەعيدا چاپى يەكەم 1999..

ئەو كۆي سەنایي ئەو كۆي سەنایي
بارگەي شام وستەن ئەو كۆي سەنایي
وەرگەر و توفان نە كۆي فەنایي
میردان بنیشان گرد وە حەيایي^{لج}
واتای ئەم دوو دیرە بەمشپۆهیه: بارگەي خودایي لە كۆي بئندیدا دابەزیو، پەروردگار جیهانی بە
توفان داپۆشیو، هەتا مرۆفەكان شەرم دایانگریت.
هەر لە بواری توفانەكەي (حەزرتی نوح)، لە بەندی (60) ی كتیبي بارگە بارگەدا (پیر ئەحمەدی
بەرسایي) فەرموویەتی:

بروز دا توفان وست وە یورتی نوح
شی وە یورت نوح خواجای شەم ئەفرۆز
چەنی هەفت دەرویش غولام پاك هۆز
سازان پەي توفان كەشتی بە سۆز
واتای شیعەرەكە بەمشپۆهیه: نووری خودایي لە دۆنی (نوح) دا پڕشنگیداوئەتەو و لەگەڵ حەوت
دەرویش بۆ روزگار بوون لە توفان كەشتیەکیان درووستکردوو.
2 رازەكەي سامری و شوینكەوتوانی حەزرتی موسا: (سامری) لە ماوہی ئەو چل رۆژەي كە
(حەزرتی موسا) چووئە كۆي توور بە مەبەستی گەتوگۆ لە گەڵ پەروردگا و ئامادەکردنی
حوكمەكانی تەورات، شوینكەوتووكانی گومراکردوو و بۆ پەرسەنی پەيكەری گویرەكەيەكی لە زیر
دروستكراو هانیداو. سەبارەت بەم رازە لە بڕگەي آدووم^ی بەندی (49) ی كتیبي بارگە بارگەدا
(پیر حەياتی ماچینی) فەرموویەتی:

ياران هامپا ياران هامپا
راي راست بگيرن ياران هامپا
يارى نەكەرن وە جەنگ و هەرا
ويئەي سامرى خەلك كەرن گومرا^ئ
واتای شیعەرەكە بەمشپۆهیه: ئەي يارانی هاوپی و هاوچارەنووس، ديینی (يارسان) نەكەن بە جەنگ
و هەرا و هۆريا، وەك سامرى خەلك گومرا نەكەن.

³ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (56).

⁴ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (70).

3 رازی حەزرەتی ئیبراهیم و نەمرود: سەبارەت بەم رازە لە بېرگەى آدووەمى بەندى (69) ى كتیبى بارگە بارگەدا (پیر شەمسەددین) فەرمووویەتی:

یاری زەردەبام یاری زەردەبام
ئىبراهیم ویش بى یاری زەردەبام
ئەو چەنى نەمرود ستیزا نەزام
بت و بتخانەش كەرد وە وەردە ى یام
وە فەرمانى شا وە ئەمرى خواجام
بى وەگوستان ئاھر پەى ئىیرام^۵

لە سەر رۆشنایى ئەم چەند دىپرە (حەزرەتی ئىبراهیم) لەگەل (نەمرود) كەوتوووتە مەملانى و بتهكانى شكاندوو، بە فەرمانى (نەمرود) ئاگرىكى گەورە بۆ سووتاندنى (ئىبراهیم) كراوتەو، بەلام بە فەرمانى خودای گەورە ئاگرەكە بۆى بوو بە گوستان و بە ئاسایى بە ناويدا تىپەپىو. ناوى خودای گەورە لە شىعرەكەدا بە (شام، خواجام) هاتوو. هەروەها باس لەو دەكات كە رەوانى ناوبراو لە يەكێك لە دۆنەكانیدا چوووتە جەستەى (باوہ یادگار)ەو.

4 ژمارەيەك لە فەيلەسووفان و كەسیتیيە گەورەكانى سەردەمە دىرینهكان لە شىعرەكانى (بارگە بارگە)دا ناویانهاوتوو، هەر بۆ نموونە لەم چەند دىپرە لە بەندى (57) ى كتیبى بارگە بارگەدا (پیر تەيارى خۆراسانى) ناوى هەريەك لە: (ئەفلاتوون، ئەرستۆ، لوقمان، ئەزەق زیارا، محەممەد شىرزاد، كىسیا بانو) هاتوو و ناوبراو فەرمووویەتی:

بنیام ئەفلاتوون حەكىمى یارا
داود ئەرستۆ مەعریفەت كارا
لوقمان پیر موسا ئەشیا پىش وارا
نورش وە درەخت سەوز مەوو جارا
مستەفا دەودان ئەرزەق زیارا
ئەيوەت محەممەد شىرزاد زارا
كىسیا بانو یۆرت رەمزبارا
هەفتەنان چەوگا شیتن نە پىوارا^۶

^۵ سەرنجام بارگە بارگە لاپەرە (86).

^۶ سەرنجام بارگە بارگە لاپەرە (77).

به پيی ئەم دێرانه باس لهوه كراوه به پيی دۆناودۆنی رهوانهكان، رهوانی ئەفلاتوون چوووته دۆنی (پیر بنیامین، رهوانی ئەرهستۆ چوووته دۆنی داود، رهوانی لوقمان چوووته دۆنی پیر مووسا، رهوانی ئەرزەق زیار چوووته دۆنی مستهفا دهودانی، رهوانی محهمهد شيرزاد چوووته دۆنی شائيراهيمی ئيوهت و رهوانی کيسيا بانوو چوووته دۆنی دايراک خاتوونی رهمزبار)هوه.

5 رازی هيرشهكهی ئەسكهندهر كورپی دارا بو هيندوستان، لهمبارهوه له برگه‌ی— دووهمی بهندی (33)ی كتيبی بارگه بارگه‌دا (پیر فهيرۆزی هيندی) فهرموويهتی:

ئهو شار ميلات ئهو شار ميلات

بارگه‌ی شام وستهن ئهو شار ميلات

شام ئەسكهندهر بی كيدش كهرد وهيات

ئاوش وهرد نه‌جام چوار تهن وه نشات

دماي ئاو ياوا وه ئاوی حهيات

نه‌شكانا ياسای ياری تا مه‌مات^٦

له‌م دێرانه‌دا باس له هيرشهكهی (ئەسكهندهری كورپی دارا) كراوه بو سه‌ر شاری (ميلات) له هيندوستان و داگیرکردنی شاره‌كه له لایهن ناوبراوه‌وه، پاشان ماره‌کردنی كچی (كیدی)ی پادشای ئهو شاره و ريككه‌وتن له گه‌ئيدا.

6 سه‌بارهت به پيغه‌مبه‌ری گه‌وره‌ی ئيسلام (حه‌زه‌تی محهمهد كورپی عه‌بدو‌لا) دروودی خودای مه‌زنی له‌سه‌ربیت، له بهندی (10)ی كتيبی بارگه بارگه‌دا (پیر ته‌قی شاهۆی) فهرموويهتی:

ئهو جومعه كهری ئهو جومعه كهری

بارگه‌ی شام وستهن ئهو جومعه كهری

دهستی مه‌وه‌ری دهستی ماوه‌ری

شام نیا محهمهد وه پيغه‌مبه‌ری

كه‌س نه‌جات نیا هه‌رچی مه‌كه‌ری

سوئتان ئيسحاقه‌ن زات ئەنوه‌ری^٧

به پيی ئەم دێرانه بارگه‌ی خودایی له (جومعه كهری) دابه‌زيوه و به فه‌رمانی خودای گه‌وره‌ هه‌زه‌تی محهمهد بووه به پيغه‌مبه‌ر، له دوا نيوديريشدا ئهو باوه‌رە‌ی يارسان دووپاتكراوه‌ته‌وه كه

^٦ سه‌ره‌نجام بارگه بارگه‌ لا‌په‌ره (60)

^٧ هه‌مان سه‌رچاوه‌ لا‌په‌ره (51)

دەلئەت گوايا رۇحانئىيەت و جىسمانىيەت لە (سان سەھاكى بەرزنجى)دا بەرجەستەبووہ و بە (زاتى ئەنۋەرى= خودى پەرۋەردگار) ناويھېنراوہ.

7 رازى خاقانى چىن يەككىكى تره لەو رازانەى لەناو شىعرەكانى بارگە بارگە باس و خواسى ھەيە، سەبارەت بە ناوبراۋ لە بەندى (53)ى كىتئىبى بارگە بارگەدا (پىر نارى ھەورامى) فەرموويەتى:

وست وە شارى چىن وست وەشارى چىن

بارگەى شام وستەن وست وە شارى چىن

شارى چىن سېرەن تا وادەى پەسىن

كۆرەى ئاقتاۋ چەوگا بى موبىن

ھا خاقان وئشەن سولتەنى ۋەنگىن

داقانى وەزىر زاتى بنىامىن

رموز دا نىشان شى وست وە شەرىن

ھا چل كەنيزش چلتەن بى يەقىن^{شە}

بە پىي ئەم دىرەنە يەككىك لە بارگە خوداييەكان لە ولاتى چىن دابەزىوہ، نەيئىيەكيش ھەيە لەو ولاتە ھەتا رۆژى (پەسلان= قىيامەت) ھەر ئاشكرا نابىت، ھەرۋەھا باس لەوہ كراوہ كە دۇنى خاقانى چىن يەككىكە لە دۇنەكانى (سان سەھاكى بەرزنجى) و (خاقانى وەزىر)يش يەككىكە لە دۇنەكانى (پىر بنىامىن)، چل كەنيزەكەكەى خاقانىش دۇنەكانى بازنەى (چلتەن)ن. پىويستە لىرەدا بلئىن: بە پىي سەرەنجام پەرۋەردگار بە مەبەستى رىنمايىكردن و رىپيشاندانى خەلك چل فرىشتەى لە گەوھەرى خۇى ئافەرىدەكردوون، بە فەرمانى خۇى نىردراونەتە سەر زەوى بۇ ئەوہى بەھانانى بەندەكانىيەوہ بچن، ئەو فرىشانە لە قۇناغى پەردىوہردا بەم نازناوانە دەرگەوتوون: (دەمام، شەمام، قامووس، ئەژدەر، ئەنۋەر، نىگىن، گەوھەر، مسكىن، مۇمن، سەفىر، كەبىر، نارى، سابىق، قانوون، صەياد، لامى، پىشەنگ، ئەرەنگ، خەزاۋى، شىمال سەيقال، عەزازىل، ئىدراك، خونچى، مەستى، غازى، وەردى، نشان، جەرگا، سەقا، مەرزى، بىيا، تەوار، سەراف، سرور، رەزتاب، حەرىر، تۇفيق، قەندىل، شەمىل)، ئەمانەى ناومانھىنان ھەموويان شاعىر و عارىفى قۇناغى پەردىوہر بوون، ناۋى تەواۋ و

⁹ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (72، 73).

نمونه‌ی شیعره‌کانیان له کتیبی (سهره‌نجام) دا هه‌یه^{لجلج}. به پیی سهرچاوه‌کانی یارسان ئەم زاتانه به
 فه‌رمانی (سان سه‌هاگی به‌رنجی) بۆ گوندی (دزاوهر^{لجلج}) نێردراون.
 ههر بۆیه (دزاوهر) لای یارسانه‌کان شوینیکی زۆر پیرۆزه، له سهر رۆشنایی زۆربه‌ی سروده‌کانی
 ده‌وره‌ی (چلته‌ن) که به‌شیکه له کتیبی سهره‌نجام، ئەم گونده شوینی نیشته‌جی‌بوونی (بازنه‌ی
 چلته‌ن)بووه، له‌م بواره‌دا با له‌م دێرانه وردبینه‌وه:

هام لف می‌ردان ئازیزمه‌ن بنیام

(دزاوهر)مانه‌ن ریشه‌گرد غولام

بنیامین ئانه رۆژه‌ش که‌رده‌ن لام

چهمه‌ی زولالهن مه‌ی که‌رده‌ن نه‌ جام^{لجلج}

ههر سه‌باره‌ت به‌ پیرۆزی بازنه‌ی (چلته‌ن) لای یارسانه‌کان (خه‌لیفه‌ ئه‌میر) فه‌رموویه‌تی:

چل شه‌مع چل چراغ چل دانه‌ فه‌نه‌ر

چل گول چل گه‌وه‌هر چل جامی جه‌وه‌هر

ههر چل یه‌کی بی یه‌کی ههر چل بی

سه‌رمایه‌ی ئەسه‌لش شای به‌رزه‌ مل بی^{لجلج}

واتای ئەم شیعرانه ئه‌وه‌یه که ئەو چل مؤم و چل چرایه، ئەو چل گول و چل گه‌وه‌هره، سهرچاوه‌ی

ههر چلیان شای به‌رزه‌ مله که مه‌به‌ست لئی (سان سه‌هاگی به‌رنجی)یه.

له کتیبی له باب‌ه‌ت می‌ژووی ئەده‌بی کوردیه‌وه‌^أ خواج‌خۆش‌بوو (د. مارف خه‌زنه‌دار) ناوی هۆنه‌ری

ئەم دوو دێره شیعره‌ی به‌ (شیخ ئه‌میر) بردووه، نووسیه‌تی شاعریکی ئەه‌لی هه‌ق و یه‌کی‌کبووه له

¹⁰ - سهره‌نجام ده‌وره‌ی چلته‌ن^أ لاپه‌ره (391)

¹¹ - (دزاوهر) گونديکی هه‌ورامانی (له‌ۆن)ه و ده‌که‌ویته خۆره‌لاتی شاره‌دی تەویله‌وه، سروشتیکی رازاوه و ئاو و

هه‌وايه‌کی فینکی هه‌یه، مه‌زاری (شیخ شه‌هابه‌ددینی دزاوهری) لئییه، ئەو مه‌زاره پیرۆزییه‌کی گه‌وره‌ی لای خه‌لکی

هه‌ورامان هه‌یه، تا ئیستاش ژنانی ناوچه‌که ئەو منداڵانه‌یان تووشی نه‌خۆشی (کۆکه‌ره‌شه) ده‌بن، ده‌یان‌ه‌به‌نه سهر

ئەو مه‌زاره به‌ مه‌به‌ستی چاکبوونه‌وه‌یان. (ئه‌یووب)

^{لجلج} ده‌وره‌ی چلته‌ن^أ بره‌گی (14) لاپه‌ره (402).

¹³ ماشاءالله سووری سرووده‌ی دییتی یارسان^أ ص (169)

ئەولياكانيان^{لخج}. (شېخ ئەمىر) يەككىبووۋە لە گەورە عاريفانى يارسان، باوەرى يارسانەكان بە رۆژى پەسلان لە چەند دېرە شىعەرىكى (شېخ ئەمىر) دا دەردەكەوئىت كە فەرمووئىتەتى:

نيكان و بەدان ئەورۆ عەيان مەو
هەم خىر و هەم شەر هەردووش ميزان مەو
نە زەرە زىاى نە زەرپەرە كەم مەو
وہ زەرپەرە و مسقال ميل ميزان خەم مەو
نيكان و بەدان گشت هامسەفەرەن
تا وەپاى ميزان رۆژى مەحشەرەن^{مخج}

لەم دېرانەدا هاتوو لە رۆژى پەسلان و لە كاتى لىپرسىنەو دا هەموو كارەكانى مرؤف لە چاكە و خراپە بە بى گەردىلەيەك زىادوكەم دەكيشرين، چاكەكاران و خراپەكاران هەموو پىكەو لە بەردەم تەرازووى رۆژى پەسلاندا دەوئەستن.

هەر لىرەدا پىويستە باس لە هەلەيەكى گەورە بكەين كە لە باس و خواسى (ئەهلى قەق) لە هەمان كتيپدا هاتوو، (د. خەزنەدار) لە لە پەراوئىزى ژمارە (36) لە لاپەرە (121) و لە بابەتى قۇناغەكانى (دۇناوئۇن) دا نووسىويەتى: قۇناغى دوانزەيەم قۇناغى (باباجەليل) و قۇناغى سيانزەيەم قۇناغى (بابا سەرەنگ) و قۇناغى چواردەيەم قۇناغى (سوئتان ئىسحاق) لە^{مخج}، شتىكى زۆر سەيرە كە ئەم باسە ئەوئەندە هەلەو سەرىپىيە و هيج لىكدانەوئەيەكى بۆ نەگراو. بۆ دەرختنى راستىيەكان لەم روونكردەوئەيە وردبىنەو:

1) (باوہ سەرەنگى دەودانى) لە سەدەى چوارەمى كۆچيدا ژياوہ و بە پىي دېرە شەرىك لە سالى (324ك) لە داىكبووۋە^{مخج}، ئەمەش دېرە شىعەرەكەيە:

جە سەنەى سى صەد بىست و چوار هيجرى
هاتف نام ئو جە شاھۆ چرى.

2) بە پىي سەرەنجام (سان سەهاكى بەرزنجى)، لە قۇناغى پەردىوەرە لە سەدەكانى حەوتەم و هەشتەمى كۆچيدا ژياوہ^{سملج} و هەموو بازنەكانى (هەفتەن، هەفتەوانە، هەفت خەليفە، چلتەن،

¹⁴ (د. مارف خەزنەدار) لە بابەت مئزووى ئەدەبى كوردىيەو لە لاپەرە (124) المؤسسة العراقية للدعاية و الطباعة بغداد 1984.

¹⁵ د. محەمەد عەلى سوئتانى بىنەواى باوەرى يارسان لاپەرە (42) دەزگای چاپ و بلاوكردەوئەى ئاراس.

¹⁶ هەمان سەرچاوا لاپەرە (122).

¹⁷ ورده سەرەنجام لاپەرە (581).

¹⁸ سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (16).

حەفتاو دوو پېرە، نەوهدو نۆ پېرە وهتد) ئەو پېکیهیناون کە میژووی ژیانی ئەندامانی ئەو بازنانە لە سەرەنجامدا دیار و ئاشکران و ھاوژەمانی میژووی ژیانی (سان سەھاك)ن.

3 بە پێی یاداشتەکانی (کاكا رەدایی)یش میژووی لە دایکبوونی (باوہ جەلیل) سالی (883) کۆچی دیاریکراوە^{شملج}.

پاش دەرخستنی ئەم زانیارییانە سەبارەت بە میژووی ژیانی ناوبراوان، دەگەینە ئەو ئەنجامە ی بلێین، چۆن دەکریت (باوہ سەرھەنگ) کە زیاتر لە چوارسەد سال بەر لە (باوہ جەلیل) ژیا بێت قۆناغیک بە دواي ئەوہوہ بێت، ھەرودھا سەبارەت بە (سان سەھاکی)یش کە زیاتر لە سەد سال بەر لە (باوہ جەلیل) ژیاوہ، چۆن دەکریت دوو قۆناغ بە دواي ناوبراوہوہ بێت.

ھەرودھا قۆناغەکان ھەوتن نەوہک چواردە، لە سروود و پەخشانەکانیاندا باس لە ھەوت قۆناغە کە کراوہ و چەندین جار ئەو ھەوت قۆناغە دووبارەبووہتەوہ، ھەر بۆنموونە:

ھەوت دوونەن بەیان بۆ واچان پیتان

تەحقیق بزنان مەعلووم بۆ لیتان

ھەر بۆیە ریمان بەخۆماندا و وتمان باسی ئەھلی ھەقەکە ی (د. خەزنەدار) زۆر ھەلەو سەرپێییە.

8 رەیحانە خانمی لۆرستانی^ا کە لە سەدە ی پینجەمی کۆچیدا ژیاوہ و لە یاران ی (موبارەك شا= شاخۆشین ی لۆرستانی) بووہ، لە دوو دێرە شیعریدا، ناوی رووباری (ماتیان) و کۆشکی کەیا نی ھیناوە، لەمبارەوہ فەرموویەتی:

ئاو رۆی ماتیان ئاو رۆی ماتیان

بارگە ی شام وستەن ئاو رۆی ماتیان

ئارۆ نیشەبیم نە کۆشک کەیا نی

دیم ئاوی ئاورۆ گەوا دا وەگیان^{لحلج}.

وہک لەم دوو دێرە شیعردا ھاتووہ، یەکیک لە بارگە خوداییەکان لە رووباری (ماتیان= مادیان) دابەزیوہ، ئەو دەمە (رەیحانە خانم) لە کۆشکی کەیا نی بووہ، روانیویەتی ئاوی رووبارە کە شەپۆلی لێداوہ و گەواھی گەورە یی (شاخۆشین) ی داوہ.

9 ھەندیک لە پادشایانی ساسانی وەک (شاپوور و ئەردەشیر) لە ناو شیعردەکانی بارگە بارگەدا ناویانھاتووہ، مەبەست لێردا (شاپووری یەکەم کوری ئەردەشیری بابکان)ە، ناوبراو سالی (241ز)

¹⁹ سدیقی بۆرەکە یی میژووی ویژدی کوردی بەرگی یەکەم لاپەرە (405) چاپخانە چەر تیریزا 1370.

²⁰ ھەمان سەرچاوا لاپەرە (97).

چووه ته سهر تهختی پادشایهتی و له سهرچاوه کانیشتا باس لهوه کراوه که (ئهرده شیر ی بابکان) له دوا سأله گانی ته مهنی (شاپووری) باوکی، به شداری حوکمرانییه که ی کردووه و چهن دین کاری پیسپاردووه.

(شاپووری یه که م) یه کیبووه له پادشا گهره و بهرجه سته گانی ساسانی، توانیویه تی شکست به رومه گان بدات و ئیمپراتوری (رۆم) که ناوی (والرین) بووه ده ستگیر کردووه، له کاره ههره گرنگه گانی له بواری ئاوه دانیدا، بنیاتنانی به نداوی (شاد روان) و پردی گهره ی (دیژفول) بووه^{لج}. (شاپووری یه که م) پاش (31) سال و شهش مانگ و ههژده رۆژ پادشایه تی، سالی (272ز) کوچی دوا ییکر دووه^{لج}.

سه بارهت به ناوبراوان له برگه ی آدووهمی بهندی (53) ی کتییی بارگه بارگه دا (پیر ناری هه ورامی) فه رموویه تی:

یاران مزگانی شام نه کو ی میره ن

میرم نوسزاده ن سه رمایه ی خیره ن

شاهم شاهپوره ن پور ئهرده شیره ن

په ری دوشمنان چون وه چکه شیره ن^{لج}

له م دیپانه ی سه ره وه دا شاپوور به ناوی (شاهم) ناویهنراوه، دیاره لای یارسانه گان ئه م ده سته واژه یه په ره وردگار ده گه یه نی ت، که واته رۆحانییه ت و جیسمانییه ت له ناوبراوا پیکه وه موتوربه بوون، ههروه ها باس له وه کراوه وه که به چکه شیر نازا و دلیر بووه.

10¹ لوقمانی چه کیه هه ندیک له میژوونوو سانی دونیای ئیسلام لوقمان به کوپی عاد ده زانن و ژماره یه کی تریش وایان نووسیوه گویا ناوبراوا (کوپی باعور کوپی ناهور کوپی تارحی ئاموزای حه زره تی ئیبراهیم) ه، ناوی لوقمان (31) جار له قورنانی پیروژدا هاتووه و سورته تیک هه یه به ناوی سوورته تی لوقمان که له (34) نایه ت پیکه اتووه، له نایه تی (12) دا خودای گهره فه رموویه تی (ولقد اتینا لقمان الحکمة)²⁴، ناوبراوا پزیشکیکی گهره وه به نه زموونی سه رده می خو ی بووه.

²¹ دکتر عبدالله رازی تاریخ کامل ایران چاپ چهارم لاپه ره (58) 1347.

²² ابی الحسن بن الحسین بن علی المسعودی مروج الذهب ومعادن الجواهر المجلد الاول ص (249، 250) الطبعة الرابعة 1964.

²³ سه رهنجام بارگه بارگه لاپه ره (73).

²⁴ قورنانی پیروژا سوورته تی لوقمان.

سهبارت به (لوقمان) له دیرپکی بهندی (57) ی کتیبی بارگه بارگه دا (پیر ته یاری خوراسانی) فهرموویه تی:

لوقمان پیر مووسا ئەشیا پیش وارا

نوورش وه درخت سهوز مهوو جارا

11 مهنسووری ههلاج حوسین کورپی مهنسوور که به مهنسووری ههلاج ناسراوه، یهکیکه لهو کهسیتیانهی به پپی باوهری یارسانهکان رۆحی خوداییان تیدا جیگیر بووه^{٢٥}، له بهندی (55) ی کتیبی بارگه بارگه دا (پیر نازداری شیرازی) فهرموویه تی:

منصور بی بنیام رههبری یاری

زهکهریا موسا پا دهفتهرداری

تورکه مستهفا کهمان وقاری

یورت ساری بی زات رهمزباری^{٢٦}

به پپی ئەم دوو دیره شیعره (مهنسووری ههلاج) یهکیکه له دونهکانی (پیر بنیامین)، ههروهها باسی له دوناو دۆنی رهوانی زهکهریا بۆ دۆنی پیرمووسا و رهوانی تورکه بۆ دۆنی مستهفا دهودانی و رهوانی ساری بۆ دۆنی دایراک خاتوونی رهمزبار کردوه.

12 سهبارت به (سوئتان مهحمودی غهزنهوی) و دهست و پیوهندهکانی له شیعرهکانی بارگه بارگه دا قسهویاس ههن، له بهندی (39) دا (پیر رهمهتی بهمهیی) فهرموویه تی:

سوئتان مهحمود بی خواجای بی ئەندیش

نه شاری غهزنه رهنگی دانه ژیش

ههفتهنش چهوگا ئەو ئاوهرد وه پیش

هه یاسی خاس بی بنیام رای خویش

حهسن مهیمهندی موسا نوخته کیش

حهیب داودهن غولام رای تهفتیش^{٢٧}

لهم دیرانهدا باس لهوه کراوه که (سوئتان مهحمودی غهزنهوی) خواجای نهترسیووه، مهبهست له خواجای نهترس ئەوهیه که ناوبراو رۆحی خودایی تیدا جیگیربووه، له سهردهمی (سوئتان

²⁵ ئەیوب رۆسته یارسان لیکۆلینهوهیهکی میژوویی دینییه لاپه ره (56) سلیمانی (2006).

²⁶ سه رهنجام بارگه بارگه لاپه ره (75).

²⁷ هه مان سه رچاوه لاپه ره (62، 63).

مه‌حموودی غه‌زنه‌وی) دا هه‌یاس دوونی پیر بنیامین و حه‌سه‌ن مه‌یمه‌ندی دوونی پیر مووسا و حه‌بیب که‌نجکاو دوونی داودی ده‌لیل بوون.

13^ا شیخ سه‌راجه‌ددینی بولغاری یه‌کیکی تره له و که‌سیتییه دینییانه‌ی له تی‌کسته‌کانی یارساندا ناویهاتوو، ناوبراو له شیخه دیندار و ناسراوه‌کانی سه‌رده‌می ده‌سه‌لاتی عه‌باسییه‌کان و هاو زه‌مانی (المقتدر بالله‌ی عه‌باسی) بووه. هه‌موو سائه‌کانی ته‌مه‌نی به رینماییکردن و ئامۆژگاریکردنی خه‌لکی ولاته‌که‌ی گوزهراندوو، سه‌بارت به‌م زاته له به‌ندی (36) ی کتیبی بارگه بارگه‌دا (پیر قه‌مه‌ر سه‌راو قوماشی) فه‌رموویه‌تی:

ئه‌و شاری بولغار ئه‌و شاری بولغار

بارگه‌ی شام وستهن ئه‌و شاری بولغار

شیخ سه‌راجه‌ددین ویش بی که‌مه‌ردار

یه‌که‌رهنگ غولامان جه ئه‌زهل ته‌یار^{سملج}

له‌م دپرانده‌دا باس له‌وه‌کراوه که یه‌کیک له بارگه خوداییه‌کان له شاری (بولغار) مه‌به‌ست شاری (صقلیه) یه دابه‌زیوه، هه‌روه‌ها تیاپاندا هاتوو که (شیخی سه‌راجه‌ددین) له‌و سه‌روبه‌نده‌دا ده‌رکه‌وته‌ی ره‌واله‌تی خاوه‌نی به‌خشنده‌یی بووه، ئه‌مه به باوه‌ری یارسانه‌کان واتای به‌رجه‌سته‌بوونی ره‌وانی خودایی له ته‌نی (مرؤف) ده‌دات.

14^ا راگو کوری جمهوراً یه‌کیکی تره له‌وانه‌ی ناوی له شیعه‌کانی (بارگه بارگه‌دا) هاتوو، به پیی (شانامه) جمهور حوکمرانیکی گه‌وره بووه له ولاتی هیندوستان، هه‌ر له کشمیر هه‌تا سنووری (چین) له ژیر ده‌سه‌لاتیدا بووه و باره‌گای حوکمرانییه‌که‌ی له شاری (سندل) دا بووه، (راگو) کوری ناوبراوبوو و به پیی سه‌رچاوه‌ی ئامازه‌پیداو یاری (شه‌ترهنج) ی داهیناوه. سه‌بارت به (راگو) له برپه‌گی - دووه‌می به‌ندی (5) ی (پیر نالی مؤردینی) فه‌رموویه‌تی:

وست ئه‌و کوئی جمهور وست ئه‌و کوئی جمهور

بارگه‌ی شام لوا وست ئه‌و کوئی جمهور

شام نامیش گو بی نه هیند که‌رد ظهور

ساقی نمانا جامی ئه‌نته‌هور

شترهنج به‌رئاوهرد ئه‌و په‌ری په‌نجی

هه‌ر په‌نج ستیزان نه ده‌وری گه‌نجی^{سملج}

²⁸ هه‌مان سه‌رچاوه‌لاپه‌ره (61).

²⁹ سه‌ره‌نجام - بارگه بارگه‌لاپه‌ره (49).

به پيى باوهرى يارسانهكان وهك لهم دپړانهدا هاتووه، يهكيك له بارگه خوداييهكان له مالى (جمهوور) دابهزيوه، لهو دهمهدا (شام) له هيندوستان دهرگهوتووه و ناوى (راگو) بووه. نهو داهينهري يارى (شهرنج) بووه، جهنگ و مملانيي نيوان خوى و براكهى به ناوى (تهلههند) له ريپى نهو يارييهوه بهرجهستهكردووه. نهگهر زياتر لهم شيعرانه وردببينهوه، بوماندردهكهوييت كه (پير نالى مؤردينى) مهبهستيتى پيمانبلت، (راگو) يهكيكه له دونهكانى (سان سههاكى بهرنجى) و ليكچوون له نيوان جهنگ و مملانيي ناوبراو، له گهال جهنگ و مملانييكانى (سان سههاكى بهرنجى) و براكانيدا دهكات.

15 (كهعبه)ى پيرؤز له ناو تيکستهكانى سهرهنجامدا چهند جاريك ناويهااتووه، بو نموونه له بهندى (21)ى كتيبى بارگه بارگه دا، (پير مهنسوورى شوشتهرى) فهرموويهتى:

نهو كابهى نهعزهم نهو كابهى نهعزهم
 بارگهى شام وستهن نهو كابهى نهعزهم
 كابهم پهرديوهر سوئتان سهرجهم
 ياران نه جهم دا دل باران وه ههم
 يهكرهنگ بنيشان هيچ نهكهران زهم
 سوئتانى سهرجهم حازرهن نه جهم^{لحج}

به پيى نهم دپړه شيعرانه، يهكهم بارگهى خودايى له (كهعبه)ى پيرؤز) دابهزيوه، به پيى باوهرى يارسانهكان و وهك له نيوهديپرى سييهمدا هاتووه، (پهرديوهر) كهعبهى نهوانه چونكه (سان سههاكى بهرنجى) ليبووه، ههروهها باس لهوه كراوه كه يارسانهكان له كاتى (جهم)دا پيويستته به شهرمهوه دابنیشن و سهریان نهويبكه، به هيچ شيويهك زهمى كهس نهكهن، چونكه (سوئتانى سهرجهم مهبهستى له زاتى خوداى گورهيه) له جهمدا نامادهيه. پيويستته نهوه روونبكهينهوه يارسانهكان دهئين (جهم) له ههر شويينيك و له ههر كاتيكدى بكرت، ههمان پيرؤزى جهمى ههيه كه (سان سههاك) له پهرديوهر بهستويهتى.

16 سلمانى فارسى و فهنبر دوو كهسيتى ترى ديپنى و ميژوويين كه له شيعرهكانى (بارگه بارگه)دا ناويانهااتووه، بهرلهوهى سهبارت به ناوبراوان دهقى شيعرهكان بخهينهروو ، به پيويستى دهزانين باس لهوه بكهين (سلمانى فارسى) يهكيكه له هاوهلانى پيغهمبهرى گورهى ئيسلام، به پيى جياوازى سهرچاوهكان خهلكى (نفسههان)، يان (رامهورمز) بووه، ناوى (ماهويا رؤزبه) و ههر به

³⁰ سهرهنجام بارگه بارگه لاپهړه (56).

مندالی چووته سەر دینی مەسیحی، لە بەر ئەوەی لە کەشیشەکان رازی دەرکەوتنی پێغەمبەری پێشەوامان (موحەممەد د.خ) بیستوو، زیدی خۆی بەجێهێشتوو و بەرەو ولاتی شام رویشتوو، پاش چەند سائیک جوولەکەیهکی (بەنی قورەیزە) کەریوەتی و بۆ شاری (مەدینە) بردوو. لەو شارهدا لە دەرکەوتنی پێغەمبەر ئاگاریوو و چووته سەر دینی پیرۆزی ئیسلام، پێغەمبەری پێشەوامان لە (خواجە) جوولەکەکی کەریوە و ئازادکردوو، ئیتر بەردەوام ھاوڕازیبوو. بێرۆکە لەیدانی (خەندەک) دژی گومرایان بۆ پاراستنی شاری مەدینە هینی ئەم زاتە بوو. لە سەر دەمی خەلیفە (عومەر کۆری خەتاب) بە والی (مەدائن) دانراو، سالی (36ک) کۆچی دواییکردوو مەزاری پیرۆزی لە (مەدائن) دایە، ئەو شوینە پێدەوتریت (سەلمان پاک) و بەردەوام موسلمانان سەردانی دەکەن.

سەبارەت بە (قەنبەر) یش وەک لە سەرچاوەکاندا هاتوو، غولامی تاییبەتی حەزەرەتی (عەلی کۆری ئەبی تالیب) بوو^{١٦٦}.
ئێستاش دینی سەر شیعرەکان، لە بەندی (24) ی کتیبی بارگە بارگەدا، (پیر مالیکی گۆران) فەرموویەتی:

سەراو دوو دەرە سەراو دوو دەرە
بارگە ی شام وستەن سەراو دوو دەرە
سەلمان بنیاما داود قەنبەرە
پیر موسا وەزیر کاکە ی جابەرە
فاتمە رەمزبار سەرەش پەرورە
خالید زەردەبام زەردیش جە هوەرە^{١٦٧}

لەناو ئەم چەند دێرەدا زۆر بە لامانەو مەبەستە کە دوا نیوهدێر شیبکەینەو، چونکە زۆر بەداخەو م تەنانت بەلای کەسیکی شارەزاو خزمەتگوزار لە بواری کۆکردنەو بەچاپگەیانندی تیکستەکانی یارسانەو، کە ئەویش (سیدی بۆرەکەیی) یە لیکدانەو یەکی زۆر هەلە ی بۆ کراو، ناوبراو وای لیکداو تەو گویا مەبەست لە ناوی خالید لە شیعرەکەدا (خالیدی کۆری وەلید) هە^{١٦٨}، بۆ راستکردنەو ئەو هەلە یە دەئین: مەبەست لە شیعرەکە ئەو یە کە (زەردەبام = باوہ یادگار) نەمرە و زەردییەکە ی لە خۆرەو یە، بە پێی باوہری یارسانەکان رەوانی (باوہ یادگار) لە سەر دەمی ژیا نی

^{١٦٦} سیدی بۆرەکەیی پەراویزی سەرەنجام لاپەرە (114، 115).

^{١٦٧} سەرەنجام بارگە بارگە لاپەرە (57).

^{١٦٨} بڕوانە: (سیدی بۆرەکەیی) نامە سەرەنجام پەراویزی لاپەرە (115) انتشارات هیرمند 1375.

(حەزرەتى عەلى كۆپى ئەبى تالىب) لە دۇنى (حەزرەتى حوسەين)دا بوو، ديارە حوسەين كۆپى (عەلى)يە، يارسانەكانيش پەيئانوايه (حەزرەتى عەلى) كاتىك كۆچى دوايىكردوو رەوانى چوووتە ناو خۆرەو و خۆر هيج جوولەيهك ناكات هەتاكو فەرمان لەووو وەرنەگریت. ئیتز هەر باسپك لە خالیدی كۆپى وەلید لیرەدا ناراست و نەگونجاو.

بە پەي ئەم دیرانە يەككە لە بارگە خودايیەكان لە (سەراو دوو دەرە) دابەزیووە كە گوندیکە لە گوندەكانى قەزای كەنگاوەر، لە دیرى دووهمیشدا هاتوو رەوانى (سەلمان فارسی) چوووتە دۇنى (پیر بنیامین) و رەوانى (قەنبەر)یش چوووتە دۇنى (داود) و (پیر مووسا)ش پەیشتر (كاكەى جابەر) بوو، (كاكەى جابەر) يەككەبوو لە گەورە پیاوانى دینی (يارسان) و لە سەدەى چوارەمى كۆچیدا ژیاو.

هەر لیرەدا دەلێین كاكەییەكانى ناوچەى هەورامان مەزارىكى پیرۆزبان هەیه بە تەنشت ئەو رییەى لە گوندى هاوارەو بۆ گوندى (پالانیا) دەچیتن پیدەلێن (كاكەى جاور) و زۆر بە لایانەو پیرۆز.

17^ا باس و خواسى بەكتاشییەكان و (حاجى بەكتاش) لە شیعەرەكانى يارساندا هاتوو، (حاجى بەكتاش) ناوى تەواوى (وەلى كۆپى سەید ئیبراھى دووهمى نەیشاپوورى)یە، بە پەي سەراووەكان لە سەدەكانى حەوتەم و هەشتەمى كۆچیدا ژیاو و دامەزرینەرى رپورەچەى (بەكتاشى)یە، ژمارەیهكى زۆر موریدی هەبوون، لەوانە:

(گول بابا، قایاقرز، شاهین، عەبدال ویران، غەزەل دەدە، تراب ئۆرمان، عوریان).

سەبارت ناوبراو لە بەندى (54)ى كتیبى (بارگە بارگە)دا پیر ئیسماعیلی كۆھلانی) فەرموویەتى:

ئەو بەكتاشیان ئەو بەكتاشیان

بارگەى شام وستەن ئەو بەكتاشیان

نە پەردیوهردا شام وستەن سرەخان

نە حاجى بەكتاش بروزدا نیشان^{نخ}

بە پەي ئەم شیعرانە يەككە لە بارگە خودايیەكان لە ناو بەكتاشییەكان دابەزیووە. رۆحانیهت و جیسمانییهت لە (حاجى بەكتاش)دا مۆتوربەبوون، (پیر ئیسماعیل) باسى لەووەكردوو كە حاجى بەكتاش يەككەبوو لە دۆنەكانى (سان سەهاكى بەرزنجى).

ئەم نمونانەى خرانەروو بەلگەن بۆ ئاوەردانەوہى (72) پیرە لەو شیعرانەیان كە لە كتیبى (بارگە بارگە)دا بلاوكراونەتەوہ، لە چەندین بابەتى میژوویى ویدینى بەر لە سەدەى حەوتەم و هەشتەمى كۆچى كە ناوبراوان تیایاندا ژیاون. ئەمەش شارەزایی و بەهرەمەندبوونى ئەو زاتانە دەگەیهنیت لە میژووی روودا و كەسیتییهكانى پەش خویان لە رووہ جیاجیاكانەوہ، ئەو شارەزاییەش لە خۆیەوہ

نەھاتوو، ھەر وەك چۆن لە دەرئەنجامی بابەتی (نیگایەك لە رازە میژووویەكانی ئاویستا لە شیعەرەكانی بارگە بارگە) و بابەتەكانی پێشتردا باسمانكردوو، (72) پیرە ھەموویان زانا و دانا و كەسیتی دیاری سەردمی ژيانی خۆیان بوون، ھەر یەكەیان چەندین سالی تەمەنی بە ئەودالبوون بەداوی زانست و زانیاریدا گوزەرانوو، ھەروەھا ئەو سالانەیی لە پەردیوەر و لە (خزمەت سان سەھاکی بەرزنجی)دا بوون بە ریاژەتکێشان و بە دەستھێنانی زانست و زانیاری جۆراو جۆرەو سەرقالبوون و بۆ گەشتن بە مەعریفەت رەنجی زۆریان کێشاو. شێخان و پەردیوەر لەو قوناغە میژووویەدا مەلەبەندی گەورەیی زانست و مەعریفەت بوون و رێوڕەچەیی یارسان لەوئاشکرا کرارە و قوناغیك لە رێکخستەووی دینیەكە لە ژێر سەرپەرشتی راستەوحوئی (سان سەھاکی بەرزنجی)دا دەستیپێکاردوو، ئەم زاتانەش لەوئاشکرا بە بێ هیچ ترس و سەلەمەنیەوویەك بۆچوونەكانی خۆیان دەربریو و دینداری خۆیان کردوو، ئەوانەشیان كە بە فەرمانی (سان سەھاکی بەرزنجی) بە مەبەستی رێنماییکردنی خەلك بۆ شوینەكانی خۆیان گەراونەتەو، وەك نوینەری سان سەھاك بوون و لە سەریان پێویستبوو لە چوارچێوەی وردەکارییەكانی رێوڕەچەیی یارساندا ھەلسوكەوت بكەن، بۆیە ئەووی وتووینە و ئەووی دەریانپێو لە گەنجینەییەكی مەعریفی گەورەو سەرچاوەیگرتوو و تەنھا و تەنھا بۆچوونی سادە و سەرپێیی نەبوون.

بۆی ھەییە كەسانیک ھەبن شیعەرەكانی (72) پیرە و بۆچوونەكانیان تەنھا لە رووی روالەتەو ھەلسەنگین و لە ژێر فشاری باوهری دینی خۆیاندا دادوهرییانكەن، یان تەنھا لە ریی ئەقل و ئاوەزی خۆیانەو لێیان وردببنەو، ئەمەش وا دەكات دادوهری و وردبوونەكانیان كورتببن و بەلای ئەو بابەتە گەورەدا نەچن كە ناوی (عیرفان)ە و بنەما و رەوت و چوارچێوەی تاییبەتی خۆی ھەن، بەشیوویەك كە بە دیریایی میژوووی بیری مرؤفایەتی جیی مشتومرپوو.

عیرفان وەك لە سەرچاوەكاندا ھاتوو ببنینی ھەقە واتە ببنینی (خودا)یە^ك و بۆ گەشتن بە نەینییە پەردەپۆشەكان. ھەر بۆیە دوورە لە جەستە و راستەووراست پەیوھندی بە رەوانی مرؤفەو ھەییە، كەواتە شتیک نییە بە دەستبھێنریت بەلكو دەبەخشریت و سەرچاوەی بەخشینەكەش خودای

³⁵ القشیری= ابو القاسم عبدالکریم بن ھوازن ترجمەأ بديع الزمان فروزانفرأ چاپ چهارم لاپەرە (127)أ شرکت انتشارات علمی وفرھنگی تهران 1374.

تاك و تەنبايە. عىرفان ھىچ جۆرە گۆرپىنىك تىيدا رەوانىيە و لە ئادەمەوہ تا ئىستا يەك حوكمى ھەيە^{٦٦}.

ئەو وشەو زاراوانەى لە عىرفاندا ھەن لە خودا و سروشتى زمانى خەلگەوہ نزيكن وەك: (ئىشق و ئاشق، بت و بتخانە، مەستى و ساقى و مەى، موتريب و ئاوازەگانى مۆزىك، پىرى موغان.....ھتد، چونكە عارىفەگان پاش بەرزبوونەوہى رەوانيان بۆ لاي خودا و بە پەناى ناسىنى خوداوە، كە دىنەوہ ناو خەلگ وشەگانى نىو زمانى خەلگ زىندوودەكەنەوہ، لەم بوارەدا پىويستە بلين (مەنسورى ھەلاج و عەينولقوضات) لەم پىناوہدا كوژران چونكە دەيانويست بە زمانى سادە و سووك چاوى خەلگ بكنەوہ. كاتىك كە (مەنسور) وتوويەتى (انا الحق = من ھەقم) مەبەستى ئەوہ نەبووہ بلت من خودام، بەلگو ئەوہى وتووہ (مادام خودا لە ھەموو شوپىنىكدا ھەيە، كەواتە لە منىشدا ھەيە).

ھەر لە بواری عىرفاندا رازىكى مېژوويى دەخەينەروو كە ئەمە دەقەكەيەتى: پاش داگىركردن و كۆكوژى خەلگى شيراز لە لايەن (تەيموورى لەنگ) و لەشكرەكەيەوہ، ناوبراو ژمارەيەك لە عارىفانى شيراز لەوانە: شەمسەدين محەممەد شيرازى (حافز)، زەكەرياي فارسى (وامىق)، صەباحەدىنى سونبوولى عارف ميوانداريدەكات بۆ شوپىنى حەوانەوہى خۆى. (ديارە تەيموورى لەنگ لە كۆكوژى شارەگاندا (زانايان، عارىفان، پيشەوەران)ى بەخشىون بۆ ئەوہى سووديان ليوەربگريت. لەو ميواندارييەدا چەند پرسىاريكى ليكردوون، بە (زەكەرياي فارسى) وتووہ تۆ كە موسلمانىكى دانائت چۆن بىروات وايە نوپزكردن روو بە كەعبە و بتخانە ھىچ جياوازييەكى نىيە، ناوبراو لە وەلامدا وتوويەتى: ئەوہبوو كەعبە بتخانە بوو، پاشان بوو بە (رووگەى = قىبلەى) موسلمانان، ئىمەى دانايان مەبەستمان لە بتخانە شوپىنىكە كە خودا لەوئ بىت، وشەى بت لاي ئىمە ھىما و نامازەيە بۆ خودا. چونكە خودا شوپىنى تايبەتى نىيە و لە ھەموو شوپىنىكدا ھەيە، كەواتە روو لە ھەر شوپىنىك بگريت روو لە خودا دەگريت، ھەر لە دريژەى وەلامەكەيدا وتوويەتى لە سەرەتاي ئىسلامدا موسلمانان زۆر زانا نەبوون ئەو ئەركانەى بۆيان دەستنيشانكراوہ سادە و ساكاربوون. نەگەيشتوونەتە ئەو رادەيە پەى بە ھىكمەتى خودايى ببن، لە رووى ئەركە دىنييەكانەوہ ھىندەى ژەمى مندائىكى شيرەخۆريان لەسەربووہ، بەلام ئايا پياويكى گەورە تەنھا بە خواردنى شير ھەلدەكات؟؟؟ تا ئىستاش ئەركى موسلمانىكى سادە تەنھا ئەركەگانى سەرەتاي ئىسلامە و خوداي گەورە شتىكى زياترى لەو

^{٦٦} سەبوور عەبدولكەريە رەنگدانەوہى كەسىتى و دنيابىنى ھەلاج لە شىعري كلاسيكى كوردى و فارسيدا بە تايبەت لاي مەحووى و حافزى شيرازى لاپەرە (75) لە بلاوكراوہگانى بەرپوہبەريتى چاپ و بلاوكردنەوہى سلېمانى سالى 2009.

ناوئیت، بەلّام کەسێک کە زانستی ھەبێت و کتێب بخوینێتەو پێویستە پتر لە موسلمانێکی سادە تێبکۆشیت ھەتا باشتەر خودا بناسیت، دانایانیش لەمجۆرە کەسانەن^ب.

دیارە ئەم بۆچوونی عاریفیکی گەورە دۆنیای ئیسلامە کە (زەکەریای فارسی)یە، لە ناو ئەدەب و عێرفانی کوردیشدا چەندین نمونە لەم جۆرە ھەن، کە ئەگەر شیوازی دەربرینەکانیش وەک یەک نەبن، بەلّام ناوەرۆکە کە ھەمان شتە. شاعیری ناواری ھەورامان (میرزا ئەولقادی پاوھیی) لە دێرە شعریکیدا فەرموویەتی:

ئەر دەشتەن ئەر کاو ئەر کەژەن ئەر کۆ

نەھەرجا مدیەو نەخشەن شیوہ و تۆ

ئەگەرچی ئەم دێرە شیعەرە بەلای ئەوانەوہ لیکۆلینەوہیان سەبارەت بە شیعەرەکانی ناوبراو کردووە، تەنھا وەک شعریکی دلداری و خۆشەویستی پەتی سەیرکراوہ، من خۆشم یەکیکبووم لەوانە لە کتێبە کەمدا ھەورامان بەرگی یەکەم و دووہم لە باسوخواسی (میرزا ئەولقادی پاوھیی)دا شوینپیی پیشینەکانی خۆم ھەلگرت و بە پشتبەستن بە دێرپکی دواتر کە فەرموویەتی:

نە حەکی نەدل نە مەحوی نەزەر

یادم نەشی وە مەرگت دلبەر

لە بەر ئەو سوینە ی کە بە مەرگی خۆشەویستە کە ی خواردوویەتی، بە شعریکی دلداری و خۆشەویستیم لە قەلەمدا، چونکە (میرزا) کە سویند بە مەرگی خۆشەویستە کە ی دەخوا، ئاشکرایە لەویدا مەبەستە کە دیارە و مەبەستی ناوبراو لەوہی لە یادی ناچیت خودای گەورە نییە، چونکە خودا نامریت.

بەلّام پاشان ھاتم دووبارە خویندەوہم بۆ ئەم دوو دێرە کردووە بە وردەکارانەتر لێیانرپام، بۆم دەرکەوت مەبەستی شاعیر لە نیوہدێرەکانی (یەکەم و دووہم و سییەم) تەنھا خودای گەورە، چونکە بە ئاشکرا فەرموویەتی روو لە ھەر کوپێک دەکەم ئەگەر دەشت بیت، یان کێووکۆسار، تەنھا نەخشی تۆ دەبینم، ئەو نەخشەش نە لەبەر چاوم وندەبیت و نە لە دلما دەکوژیتەوہ. کە ئەمە سیفەتی خودای گەورە، لە ھەموو شوینیک نامادەییە و ھەرگیز وناپیت، کەواتە میرزا لێردا تیکەلایییەکی جوانی لە نیوان خۆشەویستی خودایی و خۆشەویستی مەجازیدا کردووە و تەنھا نیوہدێری چوارەمی داوہ بە خۆشەویستی مەجازییە کە ی. ئەم باسە کەمیک درێژبوویەوہ و بردمی بۆ ئەوہی کە بلیم لە ھەندیک شویندا نیوہدێری دووہم بەمشویدە نووسراوہ:

³⁷ مارسل بریون بیرەوہرییەکانی تەیمووری لەنگا وەرگێرانی بۆ فارسی زەبجولای مەنسووری وەرگێرانی بۆ کوردی حەمەیی حەمەسەعیاد لاپەرە (160|161) سلیمان (1999).

نەھەر جا مدیە و بەرزەن شیوە و تۆ

ئەم نیوە دېرە ئەگەر (بەرزەن)، یان (نەخشەن)ی تیدا بەکارھاتیبیت ھەمان مانای ھەبە و ھیج لە جوانییەکەى گەمناکاتەو، سەبارەت بە (بەرزەن) ئەو شتیکی دیارە خودای گەورە بەرزە و ھەمیشە مرۆف کړنووشی بۆ دەبات و دەستی بۆ ھەلدەبړیت و عەرشى خوداییش لە بەرزایی ئاسماندا، سەبارەت بەوھش گە (نەخشەن) بیټ، ئەمەشیان تیزیکى سۆفیگەرییانەى نەقشبەندییەکانە، چونکە ئەوان دەلێن کړوکی ریبازەگەیان ئەوھبە کە سۆفی نەخشی خودای گەورە لە دلێ خۆیدا دەکات لە ریی (لا الله الا الله)و، لەم دېرە شیعرەشدا ئەمە بە ئاشکرایى دیارە کە شاعریکی نەقشبەندی فەرموویەتی:

ای برادر در طریق نقشبند

نقش حق را در دل خود نقشبند^{سملج}

دییەو ھە سەر ئەوھى بلێین (میرزا ئەولقادرى پاوھى) جوانى فەرموو کە بۆ ھەر شوینیک روانیویەتى نەخشی خودای گەورەى بینو، ئەو نەخشە نە لەبەر چاویدا ونبوو و نە لە دلیدا سەرداوتەو.

پاش ئەم دېرە دەمانەوئ بلێن کاتیک کە عیرفان بەمشوھبە لە گەورەى خودا و گەیشتن بە راستى خودایى بڕوانیټ، گەواتە تیگەیشتن لە دیدو بۆچوونى عاریفان لیکۆلینەوھى وردەکارانە و رۆچوونى قولی گەرەگە و پێویستە بە روالەتى لەو بابەتانە نەروانین، عیرفان ھیما و دەلالاتی خۆى ھەن، ناگریټ کەسیکی ناشارەزا تەنھا بە خویندنەوھى سەرزارەگیانەى شیعیک، یان دەربرینیکی عیرفانى یەکسەر حوکمى خۆى بەسەر عاریفەگەدا بدات، کە زۆرجار حوکمەکەى گومانکردنە لە دیندارى و خواناسى عاریفەگە. بۆیە پێویستە بەچاوى دەربرینى عاریفانەوھ لە شیعر و دەربرینەکانى (72) پیرە بڕوانین و ھەولبەدین پەى بە ھیما و نھینی ناو دەقەکانیان ببەین، نەوھک (شەلم کویرم) بەربینە ویزەیان و بە گومراو لادەر لە دیین ناوژەندیان بکەین، چونکە ئەو جۆرە حوکمانە کە پێشتر بە سەر گەورە پیاوانى عیرفاندا دراون، میژوو نەزۆکی و ناراستى سەلماندن و پیاوانى پشت حوکمدانەکانیش لە روانگەى مرۆفایەتى و بیرى نازاد و مافى دەربرینى مرۆفەکانەوھ بە ستەمکار و خۆپەسەند و خوینپێژ ناسراون و دەناسرین. گەواتە با ئیمەش لەم جیھانەى کەوا زانست و چەمكى نوئ بۆ تیگەیشن لە زیان بە ھەموو وردەکارەکانیەوھ، بوون بە سەودای ئەو مرۆفانەى کە بۆ زیانیکی باشتەر رۆژانە لە ھەنگاواندان و بە مەبەستى بەختەوھرکردنى مرۆف و خوشگوزەرانکردنى، لیبڕوانە خەمى مرۆفایەتییان لە کۆلناوھ و بەردەوام

³⁸ ئەمین شیخ عەلانەدین نەقشبەندی تەصوف جیبە لا پەرە 452 بەغداد 1985.

له كۆشش و كارگردندان، خۆمان نهكهين بهو بايهقوشه شوومهى كه تهنها به سهر دارو پهردووى
كهلاوهكان و له ناو چۆلى و بېدهنگى ترسناكى ههوارهكاندا دهخوينى و له دهنگى خوى زياتر هيچى
تر نابيستيت.

چەند رازو گىرپانەوھىيەكى مېژوويى و دىيىنى

لە بەشەكانى تىرى (سەرھىجام)دا

ئەگەر بە وردى بەناو بەشەكانى تىرى كىيىنى (سەرھىجام)دا بىگەپىن، سەرپاي ئەوانەى باسما نكردوون، بابەتگەلىكى تىرى ھاوبەش ھەن و رازو گىرپانەوھى مېژوويى بەرچامانەكەون كە پىشەنەھىيەكى مېژوويى و دىيىنىيان ھەيە، يەككىك لەو بابەتانه راپەرىنەكەى (ھەزرىتى حوسىن كورپى ھەزرىتى عەلى)يە دژى دەسلەتلى خۆسەپىنى (يەزىد كورپى معاويە)، كە لە ئەنجامدا (ھەزرىتى حوسىن) و ژمارەھىيەكى زۆر لە بىنەمالەكەيان شەھىد بوون، (عەبدولائى كورپى زىاد) سەرى (حوسىن)ى پەراند و بردى بۆ (يەزىد). ئەو مەرگەساتە لەوى رۆژپوھ تا ئىستا جەمسەرىكى گەورەى ناكۆكىيە لە نىو موسلماناندا و قسەوباسى زۆرى لىوھەدەكرىت. لىرەدا مەبەستمان ئەوھ نىيە بە خودى مەرگەساتەكەدا شۆرپىيىنەوھ، بەلام مەبەستمان خستەنەرووى رازەكانى ناو (دەورەى ھەفتەوانە)يە كە بەشىكى لە كىيىنى (سەرھىجام) لەم بارەھىيەوھ. بەلام بەر لەوھى بچىنە ناوھرۆكى بابەتەكەوھ پىمان باشە چەند دىرپىك لە شىعەرە بەرزەكەى شىوھنى ھەزرىتى (مەولەوى تاوھگۆزى) بۆ كۆچى دوايى (عەنەبەر خاتوون) بىخىنەپىشچا و كە تىيانداندا جۆرە لىكچواندىكى دەگمەنى لە ناو ئەو دوو مەرگەدا كىردووھ و فەرموويەتى:

شوراي عاشورا ديسان بەزمش بەست

موحەرەم ناما مەحرەم شى نەدەست

ئەو خەرىك نەچۆل شار^{لج} عەدەمدا

من نە كەربەلاى ساراي ماتەمدا

ئەو يەزىد مەرگ وھ ئەسىر بەردە

من زادەى زىاد خەم يەقىر كەردە^{لج}

ئەوھى زۆر مەبەستە لە خستەنەرووى ئەم دىرپانەدا زىاتر بۆچوونى (مەولەوى)يە سەبارەت بە (يەزىد) كە بە مەرگ چواندوويەتى و يەك ماناي بە مەرگ و يەزىد داوھ، چونكە مەرگ عەنەبەرى لىسەندووتەوھ و لە ناو ئازارە گەورەكەى (كورپى زىاد)دا جىيەھىشتووا^أ مەبەست (بكوژەكەى ھەزرىتى حوسىنە كە ناوى عەبدولائى كورپى زىاد بووھ).

¹ لە ھنىك دەستنووسدا لە برى وشەى (شار)، وشەى (شام) ھاتووھ.

² سدىقى بۆرەكەيى مېژوويى وىژەى كوردى بەرگى يەكەم لاپەرە (522) چاپخانە چەر تىرىزاً 1370.

پاش ئەم چەند دېرە دەچىنە سەر خستنه پرووی چەند بېرگه يهك له شيعره كانی (دهورەى ههفته وانه) سه بارهت بهم مه رگه ساته.

1 (سهيد شه هابه ددين) كه يه كيكبوه له بازنهى (ههفته وانه)، له بهندى (55) ى دهورەى ههفته وانه دا فهرموويه تى:

سەر وىم به خشان سەر وىم به خشان

ئەز نه كه ربه لا سەر وىم به خشان

عه زام بيانان هون جامه م پۆشان

نه عه شق حوسين ئاوم نه نۆشان^٤

ناوبراو له م دېرانه دا باسى له وه كردوو كه له (كه ربه لا) سەرى خۆى به خشيوه و جهستهى نوقمى خوينبووه، بۆ خوشه ويستى (حوسين) و له رى راستيدا كوژراوه.

2 (سهيد حهبيب شأ) كه يه كيكبوه له بازنهى ههفته وانه، له بهندى (54) ى دهورەى ههفته وانه دا فهرموويه تى:

سەر وىم دادهن سەر وىم دادهن

نه عه شق حوسين سەر وىم دادهن

ئەز هنان مونعم حهشم شادهن

سەرم نه كوچهى كوفه ئوفتادهن^٥

ناوبراو له م دوو دېرە دا باسى له وه كردوو كه به خوشه ويستى (حوسين) سەرى خۆى به خشيوه و وتوويه تى: له وه دمه دا رهوانى له دۆنى (مونعم) دا بووه و سەرى بردراويان له كه ربه لاوه بردوووه بۆ كووفه و به ناو كوچه كانى ئەو شاره دا گيپراويانه.

3 (سهيد مير ئەحمەد) له بهندى (56) ى دهورەى ههفته وانه دا فهرموويه تى:

سەر وىم سپهرد سەر وىم سپهرد

ئەز نو ره ستاخيز سەر وىم سپهرد

عه نبه ر بيه نان ئيبن ساين مهرد

نه عه شق حوسين كه له م بى وه گهرد^٦

^٣ سەر هنجام دهورەى ههفته وانه لا پهره (243).

^٤ هه مان سەر چاوه لا پهره (242، 243).

^٥ هه مان سەر چاوه لا پهره (243).

مەبەستى (سەيد مىر ئەحمەد) لەم دىپرانەدا ئەوھىيە كە لە رىي راستيدا سەرى خۆى داناو، لەو كاتەدا رەوانى لە دۆنى كەسكىدا بوو بە ناوى (عەنبەر كورى ساين)، بە خۆشەويستى حوسىن سەرى وردوخاشكراو.

4 سەيد مستەفا^۴ لە بەندى (57)ى دەورەى ھەفتەوانەدا فەرموويەتى:

سەر وىم بازى سەر وىم بازى

ئەز نە شار شام سەر وىم بازى

غولام بيانان ئەز ئىن قازى

كە لەم بى وە گو حوسىن بى رازى^۵

واتاى ئەم دىپرانە ئەو دەگەيەنيت كە ناوبرا و پىشتر لە دۆنى غولامىكىدا بوو و باوكى ناوى قازى بوو، بۇ بەدەستەيىنانى رەزامەندى ھەزرتى حوسىن سەرى لە شارى (شام)دا بەخشيو.

5 سەيد محەممەد^۵ لە بەندى (58)ى دەورەى ھەفتەوانەدا فەرموويەتى:

سەر وىم باختەن سەر وىم باختەن

نە بەھر موراد سەر وىم باختەن

عەلى ئەكبەر بىم تىرشان پىم داختەن

نە عشق حوسىن ئىقرارم ساختەن^۶

لەم دىپرانەدا (سەيد محەممەد) باسى لەوە كرىووە كە لەو سەردەمەدا رەوانى لە دۆنى (عەلى ئەكبەر كورى ھەزرتى حوسىن)دا بوو، بە خۆشەويستى ھەزرتى حوسىن گيانى خۆى بەخشيو و بە تىرىك كۆتايى بە زيانى ھىنراو.

6 سەيد ئەبولوھفا^۶ لە بەندى (59)ى دەورەى ھەفتەوانەدا فەرموويەتى:

سەرم دان وە عشق سەرم دان وە عشق

نە ماواى حىجاز سەرم دان وە عشق

ئىبن تاهىر بىم نامم بيا شەرق

نە عشق حوسىن نە ھون بىام غەرق^۷

ناوبرا لەم دىپرانەدا باسى لەوە كرىووە كە لە سەرزەوى حىجازدا بۇ خۆشەويستى حوسىن سەرى خۆى بەخشيو، ئەو دەمە رەوانى لە دۆنى (شەرق كورى تاهىر)دا بوو.

^۴ ھەمان سەرجاوە و ھەمان لاپەرە.

^۵ ھەمان سەرجاوە لاپەرە (244)

^۶ ھەمان سەرجاوە لاپەرە (244)

7 سان سەھاكى بەرزنجى له بەندى (60) ى دەورەى ھەفتەوانەدا ھەرموویەتى:

ھەفتەوانەمەن جاگیر جایی

ھەسەنم مەبۇ نەجای ئەز شایی

ھوسینم مەبۇ یادگار یایی

ھەسەن ئیبراھیم تەخت بەغدایی^{شە}

لەم دێرانەدا (سان سەھاكى بەرزنجى) باسى لەو ھەگەردوو ھەفتەوانە جینشینی ئەون، (شا ئیبراھیم ئیوت) یش کہ رەوانی پێشتر لە دۆنی (ھەزرەتی ھەسەن کورپی ەلی) دا بوو لە جیی ئەو دەبیت بە (شا)، ھەر وھا (باوەیادگار) کہ یادگاری ئەو رەوانی پێشتر لە دۆنی (ھەزرەتی ھوسین) دا بوو. ئەو ھەشی خستوو تەرپوو کہ (شا ئیبراھیمی ئیوت) لە سەر تەختی مانەوی (بەغداد) دادەنیشیت و ھوگمرا نیدەگات.

پاش خستەن پەرۆی بۆچوونەکانی بازنەى ھەفتەوانە سەبارەت بە مەرگەساتەکەى کەربەلا و شەھیدکردنی ھەزرەتی ھوسین و شوینکەوتوو ھەگەردوو، دەچینە سەر چەند بابەتییکی تر کہ لە باسە جیا جیانی کتیبی (سەرەنجام) دا خراونە تەرپوو، بۆ نمونە:

1 (باوەناوسی سەرگەتی^{لحلج}) کہ یەکیکیبوو لە رابەرە گەورەکانی رێپۆرەچەى یارسان، دوو دێرە شیعری لە کتیبی (وردە سەرەنجام) دا بلاوکرانە تەرپوو، لەو شیعرانەدا ھەرموویەتى:

⁹ - ھەمان سەرچاوە لاپەرە (245).

¹⁰ - باوە ناووسی سەرگەتی: سەبارەت بە میژووی ژبانی (باوە ناووس) جیواوژی زۆر لە سەرچاوە میژوویبەکاندا ھەن، لە کتیبی پەرۆزی (سەرەنجام) دا ھاتوو:

(باوە ناووسی جاف) لە سەدەى پینجەمی کۆچیدا ژیاو، لە سەردەمی لاویەتیەو ھەراوتە بەر خویندن، و ھەولێ بەدەستھێنانی زانستی داو، پاشان وازی لە خویندن ھیناوە و ھەگەرۆکیک ھەلسوکەوتی کردوو، زۆر شوین گەراو و قسەى نەستەقى کردوو، لە بەر ئەو ھەگەردوو لە قسەکانی تینەگەیشتون بە (شیت) لە ھەلەمیانداو. لە کتیبی (برھان الحق) دا نووسراو: (باوە ناوس) لە ئیلی جافە و لە سەدەى پینجەم و شەشەمی کۆچیدا ژیاو، باسى لەو کردوو کہ تیشکی خوایی تیدا جیگیربوو و ھەولێ بلاوکرانە ھەو (رێپۆرەچەى یارسان) ى داو.

لە کتیبی میژووی کوردی بەرگی یەکەم دا نووسراو: باوا ناووسی جاف سالی (447 ک) لە داکیبوو و ھەر بە مندالی ھەراوتە بەر خویندن، پاشان بۆ خویندن بە تەواوی شوینەکانی

کوردستاندا گەراو، (ھەلسەفەى نایین) و شتەکانی تری خویندوون، پاشان گەراوتەو زیدومەلەبەندەکەى خۆی داواکردوو ھەگەردوو بچنەسەر رێپۆرەچەکەى، بەم چەشنە گەلێک لایەنگری پەیدا کردوو.

(باوە ناووس) شاعیر و عاریف و تەمببورژەنبوو، شیعەرەکانی خۆی و ژمارەیک لە یارانێ لە تیکستە پەرۆزەکانی یارساندا بلاوکرانە تەرپوو، یەکیک لەو تیکستانەش ناوی (دەورەى باوە ناووس).

نامیمەن بلە شۆرەتم نائوس

بابۆم ئەحمەدەن صاحب جاو کۆس

پیکانم وه سەر جۆقەى پەر تاوس

زات ئەسوارەنان چەنى گەیکائوس^{لج}

لەم دێرانەدا (باوەنائوس) باسى لەوەکردوووە کە ناوی ئیبراهیم و نازناوی (نائوس)ە، باوکی ئەحمەد خاوەن ناوبانگی باش و پایەى کۆمەلایەتیە، کلاوی لە پەرى تاوس لەسەرناووە و رەوانى پيشتر لە دۆنى (گەیکائوس)دا بوو.

2) (سەید ئەبولوفا) لە بەندى (4)ى کتیبى (گلیم وه کۆل)دا فەرموویەتى:

بنیام ئەرهخشەن تیلەکۆش دۆلا

پەى دیدەو دینش هانمى جە هۆلا

عازیز باوهرەش پەى وەر و پۆلا

بى جام بنیام شارمان چۆلا^{لج}

لەم دێرانەدا ناوبراو باسى لەوە کردوووە کە رەوانى (بنیامین) پيشتر لە دۆنى (ئەرەخش) = araxsh) گەرە تیرئەندازدا بوو کە لە ئاویستادا بە (irixsha) ناویهاتوو، هەر و هە (سەى ئەبولوفا) ئەوەى خستوووەتەر و کە هەموومان بە هیواى دیدارى (بنیامین) ن و بى ئەو شاریمان چۆل و هۆلە.

3) (شائیراهیمی ئیووت = مەلەك تەیار) لە سى دێرە شیعریدا فەرموویەتى:

ئیراهیم نەسەر ئیراهیم نەسەر

بەقاي دەورى دین یاریم کەفت نەسەر

ئیراهیم بیانیم فرزند ئازەر

بتم شکستدا بیم وه پیغەمبەر

کاکام یادگار ئیسماعیل بیانی

سەرش بى وه رای هەق وه قوربانى^{لج}

لەم دێرانەدا (شا ئیبراهیمی ئیووت) ئەوەى خستوووەتەر و کە رەوانى پيشتر لە دۆنى (حەزرەتى ئیراهیم)دا بوو، بتهکانى شکاندوو و بوو بە پیغەمبەر، لەو سەردەمەدا (باوەیادگار)یش لە

¹¹ ورده سەرەنجام لاپەرە (583)

¹² دەورەى (گلیم وه کۆل) لاپەرە (319).

¹³ سدیقى بۆرەگەیی میژووی ویزەى کوردی بەرگی یەكەم لاپەرە (179).

دۆنى (حه زرهتى ئىسماعىل)دا بووه و ئامادهيى خۆى دهربرپووه كه به فهرمىانى خوداى گهوره به دهستى باوكى بكرىت به قورىانى.

4 (باوه يادگار) سهبارت به ناگر و زردهشت له م دوو دپره شيعرهيدا فهرموويهتى:

چاگا غولامان جه م بين جه لامان

نامش گوستاسپ بى شام وه بى گومان

ئه ز ئه و ئاور بيم رۆشن كهردم مان

كاكه م زردهشت بى پوورهى ئه سپيتمان^{لخج}

ليردها ناوبراو باسى له وه كردوو كه له سهردهمى (شاگوستاسپى كهيانى)دا زردهشت دهر كه وتوووه و خه لك ليى كۆبوونه ته وه و باوه ريان پييه ئيناوه، ئه دمه ئه م ناگر بووه و رووناكى به خسيوه ته وه.

5 (عالى قه له ندر) يه كيكبوووه له گهوره پياوانى ديينى يارسان ، به پيى كتيبى (سه رهنجام) سالى

(838ك) له دهو روبه رى كيوى (دالاهۆ) له داىكبووه، به مبههستى خویندن چوووته شيخان و لای

گهوره پياوانى ئه وه دمه كتيبى (سه رهنجام)ى خویندوووه، پاشان رۆيشتوووه بۆ به غداد و له وى به

ري نماييكردنى خه لكه وه سه رقالبوووه، به رامبه ر به و كارهى له لايهن خه لكانيكه وه به ربه ركه انيى

له گه لدا كراوه، دوا جار كوشتوو يانه و هه ر له وئيش به خاكسپير دراوه. له شيعره كانيدا باسى

له وه كردوووه كه رهوانى چوووته دۆنى چهند گه وره پياويكى سه رده مه جيا جيا كانه وه، له وانه: (هابيل

كوپى هه زرهتى ئاده م، جه شيدى پيشدادى، ئيره ج كوپى فه ره يدوون، سياوه شى كه يانى)، له م دوو

دپره دا فه رموويه تى:

گردى دوناودون گردى دوناودون

مه بۆ بوانيم گردى دوناودون

ئامام دون وه دون بگه نديم ئه و شۆن

ئيره ج بيانيم پوور فه ره يدوون

(عالى قه له ندر) له م دپرانه دا باسى له وه كردوووه رهوانى دۆن به دۆن هاتوووه و له رابوردوودا له

دۆنى (ئيره جى كوپى فه ره يدوون)دا بووه^{لخج}.

6 (سه فه ره كه ي (پير بنيامين) و هاوه له كانى هه ريه ك له: (مسته فا ده ودان، پير موسا، خاتوو دايراكى

ره مزبار، شا ئيره ايمى ئيوه ت، باوه يادگار)، له كه نارى رووبارى (سيروهن)دوه بۆ ولاتانى يه مهن و

ميسر، ئه م سه فه ره يه كيكه له په رجووه دينييه كانى يارسان و به شيعرى عاري فانه له ده وره ي (گليم

¹⁴ هه مان سه رچاوه لاپه ره (186).

¹⁵ ئه يوب رۆسته م يارسان لاپه ره (203).

وھكۆل)دا ھۆنراوتەتەوھ. لەو سەفەرەدا (پیر بنیامین) لە جەستەو شیوەی (میر حوسین) لە یەمەن دەرکەوتووھ. لە پیر رووبەرۆوی ستەمی ستەمکاران بووتەتەوھ و خراوتە زیندان، پاش ماوھیک ریگەئە پیدراوھ رۆژانە لە زیندان بچیتەدەرەوھ و شەوانە بۆ ناو زیندانی تەنگ و تار گەراوتەوھ، کە چووتە دەرەوھ بە ئاوفرۆشتن و پارە گۆرینەوھوھ خۆی سەرقاڵکردووھ. ناوبراو لەو ماوھیکەدا لە یەمەن بووھ گلییمیکی کردووھتە کۆلی و ریاژەتیکیشاوھ، ھەر لەوھوھ ناوی (گلییم وھكۆل)ی لێنراوھ. سەبارەت بەو گەشتە لە چەندین بەندی شیعەرەکانی (گلییم وھكۆل)دا قسەوباسکراون، شیعەرەکانیش لە لایەن ئەم زاتانەوھ ھۆنراوتەتەوھ:

سوئتان سەھاکی بەرزنجی، پیر بنیامین، پیر داود، سەید میر ئەحمەد، سەید مستەفای شارەزووری، سەید محەممەدی شارەزووری، سەید ئەبولوھفا، سەید شەھابەددین، سەید حەبیب شا، حاجی سەید باوھیس،ھتد). لێرەدا چەند نمونەییەکیان دەخەینەپیشچاو:

لە بەندی (1) ی گلییم وھكۆلدا (سەید میر ئەحمەد) فەرموویەتی:

پا گریەو زارە پا گریەو زارە
حوسین مالاۆ پا گریەو زارە
گیرانە دەست دامک خوارە
زامش وە مەئەھم بکە تیمارە

عازیز بنیاما عازیز بنیاما

میر حوسین ئانە یۆرت بنیاما

گلییم وھ کۆلەن وھوھشی و کاما

گلییمش بافتەئە رۆی ئەسەر ناما^{تلج}

لەم دێرانەدا باس لەوھکراوھ کە میرحوسین بە گریانەوھ پاراوتەوھ چونکە بە دەست خەلگەوھ گرفتاربووھ وبریئەکانی بە مەرھەم تیمارکردوون، لە درێژەئە شیعەرەکەدا ھاتووھ: خۆشەوویستم (بنیامین)، لە جەستەئە میر حوسیندایە و (گلییم وھكۆل)ی پیدەلێن، بە خۆشیەوھ ئەو گلییمەئە گرتووھتە کۆل و ھەر لە رۆژی ئەزەلەوھ وابووھ.

لە بەندی (4) ی گلییم وھكۆلدا (سەید ئەبولوھفا) فەرموویەتی:

بئ جام بنیام شارمان چۆلا

جەوز بئ سکہ ھا نە قەبولاً

بنیاد سکەت بنیام رهسولا

یۆرت گه ورهئیل سهدا و ماسولا^{ملج}

لهم دپرانهدا (سهید نهبولوهفا) وتوویهتی به بی بنیامین شارمان چۆله و نهو پیشتر رهوانی له
دۆنی جوهرهئیل)دا بووه و خوشهویتتی یارسانه.

7 رازهکهی (کاوه و زوحاک و فهرهیدوون) له چهند دپره شعریکی شاعیران و عاریفانی (یارسان)دا
ئامازهی پیدراوه، (شاوهیسقوی قمرزی کوری پیر فهنبهیری شاهویی) که شاعریکی سهدهی نۆیهمی
یارسانه، سالی (810 ک) له گوندی (دهرهزیان) له دایکبووه، له دوو دپر شیعردا فهرموویهتی:

ئهسلمهن جه کورد ئهسلمهن جه کورد

بابۆم کوردهنان ئهسلمهن جه کورد

من نهو کوردهنان چهنی دهستهی گورد

سلسلهی سوپای ضوحاک کهردم هورد^{سملج}

به پیی ئه شاعرانه، (شاوهیسقوی قمرزی) دنئیاییداوه که کورده، باوک و رهچهلهکی کوردن، نهو
شیرهیه که له گهلا کۆمهلیک خهک، شکستی به لهشکری زوحاک داوه و نهو لهشکرهیان وردوخاش
کردوو، به وردبوونهوه له شیعرهگان (شاوهیسقوی) پیماندهلیت که رهوانی نهو پیشتر له دۆنی
(کاوهی ئاسنگهر)دا بووه.

ههر سهبارت بهم رازه (شا ئیبراهیمی ئیوهت) فهرموویهتی:

ئهز فهرهیدوون بیم گاوسهره وه دهست

سلسلهی سوپای ضوحاک دام سکهست

لهم دپرهدا (شائیبراهیمی ئیوهت) باسی لهوه کردوو که رهوانی نهو له دۆنی (فهرهیددهن)دا بووه،
توانیویهتی به گورزی گاوسهر شکست به سوپای زوحاک بدات.

¹⁷ ههمان سهرچاوه (319).

¹⁸ سدیقی بۆرهکهیی میژووی ویزهی کوردی بهرگی یهکهه لاپهره (383) چاپخانهی چهر تبریز 1370.

در بیان کنست افوری که است به بیاد وی عازم قریه در کیه آمدیم در
بیت افق رحیم که حجت چون ناخوشی اوصاف و هوای آن بود اورا نگذاشتیم
نه در از شهر شعبان المعظم که شسته سر کایین به جوار حق پرست **انا لله وانا الیه راجعون**

حاشا ص ۸ شنبه از تاریخ ۱۲۲۰ هـ هزار و صد و بیست و ششمی آه
عَفُوَ اللّٰهُ لَهُ وَاَسْأَلُ السَّلَامَةَ لِمَنْ جَاءَهُ مِنَ النَّبِيِّ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَحَسْبُ الْجَمْعُ

در سیم می غنی که اول بزرگترین است بران است محمد صبی که چه مردی
وی در غنی است اما آنچه که نسبت به قریه می رسد در بالای ماز کر که در این

کیمین دران بن پاشا و در اصل کن شهر اورامان بوده است و از جمیع نود و نه پیره
پیش سید است از اولاده امام رضا صاحبی و خالفاه و بطریق قلابه است

نموده حکایت می چنین گفته اند که محل اورامان مایات دیوانه خونی است که یکی
شهر زور میر شیب پان از طرف حاکم شهر زور که به بگری سور مشهور در موسوم به

مأمور برای مایات در ایان اورامان وارد آمد و اهل آن شکایت حال خود کرد
حضرت پیر یعنی شیخ محمد غنی آوردند عاقبت الامر مصلحتی حین آنجا میسر بود

این حضرت حضرت پیر بدو خدای لطیف حاکم شهر زور روانه نمود چون اهل عقبه
حضرت شیخ روانه شدند منزل ایشان تا پای راهی گلجی رسیدند که باز گردیدند

بندا - پیر میانین مرثو:

عازر آمان

قوا جام مروتن عازر آمان

دیدت زوبین گردین جهان

گشت لاله دآمان و دیت عیان

کنای از زیاده گشت کنان

جبهه گنا و جود بخشاین کنای نماز نام نه دوشان

جری تو بدیش منت و گمان با میر شروت گیر زندان

از دل دوشین میر میدان خاتون شیرش همان کنان

او به سیرایش دوس قاتل خان بر کز خدمت صاحب نشان

سر نظم صفت پوی نور مو شان بون بر کو تخت کنان

تختش اندام نور خورشاین نور زین خسرو کنان

عازر ز رحمت بزوبلی کنان

بر آوردت

